**Resultados generales de la Lotería de Concepción (Página 14)**

TIEMPO PARA SANTIAGO:
NUBOSIDAD PARCIAL.
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 22,3 grados a las 15.45 horas.
MINIMA: 7,9 grados a las 7 horas.
SOL: Sale a las 6.19 horas; puesta: a las 18.47 horas.
LUNA: Sale a las 22.19 horas; puesta: a las 8.40 horas.

# LA NACION

AÑO XXXIX — MARTES 4 DE OCTUBRE DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 15.— N.o 13.817



# Bolsa de Comercio exigió entrega de títulos en operaciones a plazo

## El control de transacciones bursátiles es una atinada medida si integra plan antinflacionista, dice jefe Misión Klein

## Aclaración sobre inversiones de la Compañía Minera "Tamaya"

La Bolsa de Comercio reanudó ayer normalmente sus actividades, exigiéndose —según se nos informó en esa institución— la entrega inmediata de los valores y acciones transados a plazo. Se nos agregó que el directorio había adoptado medidas para impedir la baja brusca de los valores, y que las operaciones a plazo habían sido limitadas y que se mantuvo la garantía de treinta por ciento al contado. El mercado de la mañana se mostró flojo y con tendencia a la baja, afirmándose el movimiento en la tarde.

Interrogado por LA NACION el Jefe de la Misión Klein Saks, señor Prescott Carter, sobre la medida del Gobierno en el sentido de que se exija un cuarenta por ciento al contado en las operaciones a plazo en la Bolsa de Comercio, la calificó de "atinada si forma parte de un plan general antinflacionista".

**TRANSACCIONES EN WALL STREET.**— Dijo el señor Carter que en las Bolsas de Estados Unidos las transacciones se hacen exclusivamente al contado, y en un plazo máximo de 48 horas, entre el compromiso contraído y la liquidación de la operación. "La Bolsa de Comercio no es otra cosa que un lugar donde el cliente y el corredor acuerdan una operación y donde luego —48 horas después como máximo— se intercambian el dinero y la acción transada".

**SETENTA Y CINCO POR CIENTO DE GARANTIA.**— Admitió, sin embargo, un tipo de operación a plazo, pero en la cual la Bolsa de Comercio es totalmente ajena. El cliente que desea adquirir valores en estas condiciones, lo acuerda con el corredor, quien a su vez hace la transacción al contado. Este último percibe una garantía del cliente de un setenta y cinco por ciento del valor total de la operación y él pone la diferencia hasta completar el 100 por ciento. Por este negocio el corredor obtiene una pequeña comisión, según sea el tiempo que haya de transcurrir entre la adquisición de los papeles y la fecha de pago del saldo adeudado.

En Estados Unidos existe una enérgica fiscalización sobre este tipo de relaciones comerciales, y

(A la página 2, columna 3)



Esta escena fue captada ayer, en la primera rueda de la Bolsa de Comercio, momentos después de haber reanudado normalmente sus operaciones. Tanto la Bolsa de Santiago como la de Valparaíso, las habían suspendido desde el miércoles a mediodía, al ser informadas de que se debía exigir el 40 por ciento al contado en toda operación a plazo.

## *Congreso de Aeropuertos*



En el grabado vemos al Ministro de Obras Públicas, general don Alejandro Schwerter, haciendo uso de la palabra en la sesión inaugural del Primer Congreso Nacional de Aeropuertos. Vemos, además, al Vicerrector de la Universidad de Chile, señor Hugo Sievers; al Comandante en Jefe de la FACH, general don Renato García; al presidente del torneo, señor Florencio Oyarzún; al decano de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, señor Carlos Mori, y al delegado de la NACO, señor L. J. H. Weimberg.

# Gran impulso a las actividades aéreas del país dará Gobierno del Excmo. Sr. Ibáñez

A las 11 horas de ayer, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile se inauguró el Primer Congreso Nacional de Aeropuertos, al que asisten numerosos delegados y observadores extranjeros.

La sesión inaugural fue presidida por el Vicerrector de la Universidad de Chile, señor Hugo Sievers, y asistieron a ella el Ministro de Obras Públicas y subrogante de Defensa Nacional, general don Alejandro Schwerter; el presidente del torneo, señor Florencio Oyarzún; el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general don Renato García; el vicepresidente de la Línea Aérea Nacional, señor Adalberto Fernández; el gerente de Panagra, señor Carlos Brunson; el presidente de la Federación Aérea de Chile, señor Pablo Parant; autoridades aeronáuticas civiles y militares, delegados chilenos y extranjeros, y otras personalidades.

**LOS ORADORES.**— Inició el acto el señor Sievers, con un discurso en el cual felicitó a los organizadores del Congreso por su feliz iniciativa, y destacó la importancia que tiene para el país contar con una completa red de aeródromos, tanto para el abastecimiento de las diversas zonas, como también para el incremento de la cultura, haciendo hincapié en la constante preocupación que S. E. el Presidente de la República, señor Carlos Ibáñez, ha tenido por mejorar las comunicaciones del país.

En nombre del Jefe del Estado habló el Ministro don Alejandro Schwerter, el que, además de congratular a los organizadores del torneo y saludar a los participantes en él, hizo un análisis somero de la necesidad de dotar al país de una red de aeropuertos modernos.

En parte de su discurso, el Ministro Schwerter dijo:

"En nombre de S. E. el Presidente de la República, tengo el honor de manifestar, con especial agrado, que el Gobierno tiene gran interés en impulsar las actividades aéreas del país, y que es por ello que no sólo ha auspiciado este Primer Congreso de Aeropuertos, sino que espera sus buenos resultados, para que ellos sean debidamente contemplados en los planes de desarrollo e incremento aeronáutico en que está empeñado.

"Y, en nombre del Ministerio

(A la página 2, columna 7)



Mr. Prescott Carter, jefe de la Misión Klein-Saks en Chile, informó ayer que todas las operaciones bursátiles en EE. UU. se realizan al contado.

## ASAMBLEA TIENE MAÑANA CIRCULO DE PERIODISTAS

Se cita a los socios del Círculo de Periodistas a una asamblea general que celebrará mañana, a las 15 horas, en primera citación, y a las 15.30 horas, en segunda. La asamblea se realizará con el número de socios que asistan en segunda citación en el local del Círculo, Amunátegui N.o 31.

Tabla:

1.—Memoria del presidente, sobre el período que termina;
2.—Estado de situación de tesorería al 30 de septiembre del año en curso.
3.—Informe de la comisión revisora de cuentas al balance e informe de la Contraloría General de la República sobre el mismo asunto;
4.—Reglamento para elección de directorio.
5.—Designación de la junta receptora de sufragios.
6.—Fecha de la elección del nuevo directorio.
7.—Asuntos varios.

## NOMBRAMIENTOS Y RENUNCIAS EN EL SERVICIO JUDICIAL

El Ministro de Justicia ha firmado los siguientes decretos de nombramientos y aceptación de renuncias, a los cuales se dio el curso correspondiente:

Secretario del Juzgado de Cauquenes fue designado don Rubén Gajardo, quien desempeñaba igual cargo en la ciudad de Rancagua.

# El ex Ministro A. Pérez fundamentó su renuncia

## Ofreció colaboración a S. E.

**Don Abraham Pérez Lizana, al renunciar a su cargo de Ministro de Hacienda, envió, además, una carta personal al Presidente de la República en la que le ofrece, junto con agradecerle el haberlo distinguido con la Secretaría de Estado que abandona, su amplia colaboración al Excmo. señor Ibáñez.**

**El ex Ministro de Hacienda, en su carta al Primer Mandatario hace, en primer lugar, una historia de las actividades que obligaron al Ejecutivo a ordenar el control de las operaciones bursátiles para evitar la especulación con los valores que se transan a plazo.**

**En seguida, se refiere a las gestiones realizadas en este sentido y a sus conversaciones con el presidente de la Bolsa de Comercio, en las que se consideró la posibilidad de rebajar la exigencia del pago del 40 por ciento al contado para algunas de estas operaciones bursátiles.**

**Finalmente, el señor Abraham Pérez fundamenta su renuncia, señalando que seguirá prestando su colaboración al Presidente de la República en las materias que sean de su competencia.**

**La renuncia del ex Ministro de Hacienda a su cargo, como la carta personal al Presidente de la República que la acompaña, fueron dadas a conocer a los periodistas, frente al hecho que circulaba, de que en esta segunda comunicación, se hacían graves denuncias sobre operaciones bursátiles en las que aparecían comprometidas cinco personas.**

**Los periodistas, de la totalidad de los diarios, radios y agencias informativas, pudieron comprobar con la lectura de ambas notas que no eran efectivas estas versiones. El texto de estas notas, junto con la carta del Excmo. señor Ibáñez, en que le acepta su renuncia, serán dadas a conocer hoy.**



# Proyecto sobre bonificación al sector público será incluído en la convocatoria al Congreso

## Otros acuerdos del Consejo de Gabinete

**La inclusión en la Convocatoria del proyecto sobre bonificación compensatoria del 35% para el sector público y del Presupuesto de la Nación para 1956 con los aportes Fiscales para la Corporación de Fomento. Compañía de Acero del Pacífico y otras entidades autónomas, se acordó ayer en el Consejo de Gabinete.**

El Consejo, presidido por el Excmo. señor Ibáñez, se reunió ayer de 17 a 18.30 horas con asistencia de la mayoría de los Secretarios de Estado. Sólo estuvieron ausentes el Canciller, contralmirante Kaare Olsen, quien se encuentra en Talcahuano; el Ministro de Defensa Nacional, coronel Benjamín Videla Vergara, que hace uso de licencia por enfermedad y el Ministro de Obras Públicas, general don Alejandro Schwerter, quien debió viajar en la tarde de ayer a Puerto Montt, por el fallecimiento de un familiar, don Alfonso Schwerter.

**ACUERDOS DEL CONSEJO.**— El Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad, al informar a los periodistas sobre las materias tratadas durante la sesión del Consejo de Gabinete, expresó que en primer lugar se había dado cuenta de la renuncia presentada por el señor Abraham Pérez al Ministerio de Hacienda y su sustitución por el actual Ministro de Economía, don Oscar Herrera.

A continuación, el Ministro del Trabajo, General de División señor Eduardo Yáñez Zavala, dió a conocer que había quedado resuelto favorablemente el conflicto pendiente entre Industria Nacional de Neumáticos S. A. (INSA) y su personal. Asimismo, anunció que progresan en forma satisfactoria las conversaciones tendientes a poner fin al diferendo existente en el mineral de Chuquicamata, originado por la discusión del pliego de peticiones de mejoramiento económico que presentaron sus empleados.

El Ministro de Economía, señor Oscar Herrera, hizo presente una serie de problemas relacionados con la capitalización de la Compañía de Acero del Pacífico (CAP), adoptándose algunos acuerdos que dio a conocer más tarde dicho Secretario de Estado en su Despacho.

Por acuerdo del Consejo, serían incluídos en las presentes Convocatorias extraordinarias del Congreso, los siguientes Proyectos de Ley:

El que otorga una Bonificación Compensatoria del 35% a los Servidores del Estado y, el que propone a dicha Corporación la aprobación del Presupuesto de la Nación para el año 1956. Los oficios

(A la página 2, columna 8)

# AYER FUE CELEBRADO EN TODO EL PAIS EL "DIA DEL HOSPITAL"

Ayer fue celebrado en todo el país el Día Nacional del Hospital, y con tal motivo, el Ministro de Salud Pública, doctor don Raúl Barrios Ortiz, acompañado del Subsecretario, doctor don Rafael Donoso, y del Director General del Servicio Nacional de Salud, doctor don Guillermo Valenzuela, visitó los diferentes establecimientos hospitalarios de Santiago. Esta jira se realizó en el siguiente orden: Hospitales Arriarán, del Salvador, San Luis e Instituto Traumatológico de la Caja de Accidentes del Trabajo.

En cada uno de estos establecimientos, el Ministro y comitiva presidieron los diversos actos que se habían programado para solaz de los enfermos. Tanto el doctor Barrios como el Subsecretario doctor Donoso, y el Director del S. N. S., doctor Valenzuela, aprovecharon estas visitas para imponerse de la forma en que se atiende a los pacientes, y de las más urgentes necesidades de los hospitales.

# Se comprará maquinaria para Pequeña y Mediana Minería

## CACREMI contratará préstamo en el exterior

Por decreto firmado recientemente por S. E. el Presidente de la República, señor Carlos Ibáñez del Campo, se autorizó a la Caja de Crédito y Fomento Minero para que contrate, en el exterior, un préstamo por la suma de tres millones de dólares.

De acuerdo con los planes elaborados por los organismos técnicos de esa institución, esa cantidad será invertida en la adquisición de moto-compresoras, perforadoras, barrenas especiales, cables de acero, motores Diesel, alternadores, grupos generadores, repuestos, bombas para agua y arena, y otros elementos mecánicos necesarios para la pequeña y mediana minería. Toda la maquinaria que se compre será de diferentes capacidades, de modo que sirva para la mecanización de distintas faenas mineras, muchas de las cuales aún trabajan a mano o con sistemas anticuados de bajo rendimiento.

Para la contratación del crédito se considerarán las mejores condiciones financieras que se ofrezcan a la Caja y, para su pago, se consultará, durante cuatro años, en forma obligatoria, la suma de US$ 750.000, en el Presupuesto de Divisas. La adquisición de las maquinarias se hará por propuestas públicas, las que se abrirán a fines del presente mes. Esta maquinaria será vendida a los industriales mineros, con facilidades de pago, las que estarán de acuerdo con la capacidad productiva de las faenas y sus perspectivas.

## REGRESO EL ADICTO MILITAR EN ALEMANIA

Ha regresado al país el coronel don Rodolfo Otto Müller, quien se desempeñaba como Adicto Militar de Chile en Alemania Occidental.

El coronel Otto ha sido destinado al Estado Mayor de las Fuerzas Armadas.

# D. Oscar Herrera asumió la Cartera de Hacienda

Ayer, a las 11 horas, asumió la Cartera de Hacienda el titular de Economía, don Oscar Herrera Palacios, quien sustituye a don Abraham Pérez, que se dirigió a Guayacán luego de haber entregado la renuncia a su cargo.

A mediodía el señor Herrera dijo a los periodistas que esta resolución del Primer Mandatario permitiría unificar aún más los puntos de vista económico-financieros del Gobierno.

A las 16 horas recibió a los jefes de servicios del Ministerio de Hacienda, quienes le informaron sobre los problemas pendientes en ellos.

El señor Herrera se reunirá, a las 19 horas con los periodistas para referirse a sus proyectos, el financiamiento del Presupuesto Nacional y de los aportes a la Corporación de Fomento y Compañía de Acero del Pacífico.

En otros círculos del Ministerio de Hacienda se nos informó que el Mensaje al Congreso sobre la Bonificación Compensatoria de un 35 por ciento a los Empleados Públicos será enviado en el curso de esta semana.

## Han disminuído los trabajadores en huelga

La solución que el Gobierno, a través del Ministerio del Trabajo ha dado a los conflictos gremiales, ha permitido que el número de obreros en huelga en todo el país se haya reducido a sólo 173.

De acuerdo con las informaciones proporcionadas al Ministerio del Interior, se encuentran en huelga legal 70 trabajadores de la Firma Manuel Hevia y Cía; en huelga ilegal están once obreros de la Mueblería "Aracena"; 30 de la Estancia "San Gregorio" en Punta Arenas y 62 de la Firma Carlos Acevedo.

El personal de INSA, que en número de 395, había renunciado a su trabajo, solucionó ayer su problema de acuerdo con lo que el Ministro Yáñez informó al Consejo de Gabinete.

### PROSIGUE FESTIVAL DE TEATRO ESCOLAR

Hoy, a las 18.30 horas, en el Auditórium Don Bosco, de Alameda Bernardo O'Higgins 2379, continuarán los festivales de Teatro Escolar Secundario, que ha organizado el Departamento de Actividades Extras de la F. I. D. E. entidad educacional que reúne a todos los colegios católicos de Chile.

## *Intercambio chileno-brasileño*



El Excmo. señor Antonio Correa de Lago formula declaraciones a LA NACION.

# EN DICIEMBRE SE FIRMARA EL TRATADO COMERCIAL CON BRASIL

### La Comisión Mixta acordó ayer la nivelación del intercambio

**La Comisión Mixta Chileno-Brasileña que estudia los términos para la concertación de un nuevo tratado comercial entre sus países, celebró ayer su últi mareunión plenaria.**

**En principio, la Comisión mencionada llegó a la conclusión que Chile propenderá a la nivelación del intercambio, que actualmente le favorece en la Balanza de Pago, mediante la adquisición de mayor cantidad de productos del Brasil. Por su parte, este último país ha manifestado el propósito de consultar, en el tratado que se firmará en Río de Janeiro, el aumento de 20 mil a 70 mil toneladas de salitre chileno para su consumo.**

**Se explicó que estas mayorse compras se encuentran justificadas por cuanto las plantas de elaboración de nitrato sintético, actualmente en construcción en Brasil serán insuficientes para cubrir las necesidades que demandarán las áreas de cultivo que aumentan cada año**

Una delegación chilena, que será presidida por don Guillermo del Pedregal e integrada por representantes de la Cancillería, Ministerio de Hacienda, Ministerio de Economía, Instituto Nacional de Comercio, Banco Central, Consejo de Comercio Exterior, y Departamento del Cobre viajará a Brasil a fines de diciembre para ultimar los detalles de este nuevo tratado.

Es interesante anotar que entre los acuerdos considerados en la sesión plenaria de ayer figura la aplicación de un sistema de intercambio de informaciones más expedito entre el Banco Central y el Banco de Brasil.

**DECLARACION DEL SR CORREA.**— "Creo que nuestros estudios servirán de base segura para las negociaciones que culminarán con la firma de un nuevo tratado comercial entre Chile y Brasil", dijo, en la tarde de ayer a nuestro diario el Sr. Antonio Correa do Lago, jefe de la División Económica del Ministerio de Relaciones Exteriores del Brasil y presidente de la Delegación brasileña encargada de realizar los estudios preliminares, sobre los cuales se llevarán a cabo las negociaciones tendientes a la firma del nuevo convenio.

"Este nuevo Convenio —prosiguió diciendo nuestro entrevistado— diversificará e intensificará el intercambio entre Chile y Brasil, abriendo nuevas y amplias perspectivas al futuro de ambas naciones."

**LA DELEGACION BRASILEÑA.**— La tarea de los investigadores cariocas ha sido intensa. Llegaron el 23 del mes pasado y, en menos de 15 días, recogieron un amplio bagaje de informaciones sobre nuestra realidad económica y sus perspectivas internacionales.

El Ministro Antonio Correa do Lago, de 37 años de edad, encabeza un selecto grupo de técnicos, formado por los Sres. Abeillard Barreto, Arnaldo Blanck, Armindo Cadaxa y Henrique Duprat, todos pertenecientes a las secciones de Comercio Exterior y Cambios del Banco del Brasil; a la División Económica de América del Ministerio de Relaciones Exteriores y a diversas entidades íntimamente vinculadas con las relaciones comerciales extranjeras del hermano país.

El Sr. Correa do Lago es un hombre de vasta experiencia en esta clase de asuntos internacionales. Es bachiller en Leyes (que equivale a nuestro licenciado); en 1939 ingresó a la carrera diplomática, especializándose en comercio internacional.

Fue Cónsul en Buenos Aires, Montevideo y Los Angeles. Ha representado a su país en múltiples certámenes internacionales. Fue delegado a las III y IV reuniones interamericanas de Cancilleres y también representó al Brasil en la Tercera Asamblea General de las Naciones Unidas en Lake Success.

**COLABORACION DE CHILE.**— Al ser entrevistado, Correa do Lago, solicitó que hiciéramos público sus agradecimientos a la delegación de Chile que les ha brindado toda su colaboración.

"Les rogaría —dijo— que publicaran mis agradecimientos a los Sres. Del Pedregal, Vildósola, Vargas, Court, Radrigán y a todos los técnicos que nos facilitaron el trabajo de intercambio de informaciones. Ahora, esperamos en Río, la llegada de la comisión chilena de negociadores que permitirá la firma del Tratado Comercial.

Este tratado tomará en cuenta nuestros estudios para intensificar y diversificar nuestro comercio, sin olvidar los productos bases que son cobre, salitre y frutas, por parte de Chile, y café, mate, té y algodón, por parte del Brasil.

La comisión que preside el Sr. Correa do Lago partirá por vía aérea Montevideo y Río, a las 14.40 de hoy. En el aeropuerto será despedido por personal de la Cancillería y de la Embajada de su país.

### UNESCO LLAMA A CONCURSO A LOS PROFESORES DE FISICA

La Comisión Nacional de la UNESCO llama a concurso de antecedentes para conceder una beca de estudio a un profesor de Física, especialista en laboratorio.

Esta beca se concederá dentro del programa del presente año, sin perjuicio de su continuación durante el año 1956. Los postulantes deben ser pedagogos dependientes de la Universidad Técnica del Estado.

Los antecedentes se reciben hasta el 15 del presente mes, y mayores informaciones pueden solicitarse al Secretario General de la Comisión, de 18 a 19 horas, en la Subsecretaría del Ministerio de Educación, en Av. B. O'Higgins 1371, 7.o piso.

### En circulación Boletín de Impuestos Internos

Acaba de aparecer el boletín número 22 de la Dirección General de Impuestos Internos con un nutrido material para el comercio, la industria y los contribuyentes. Entre sus más importantes artículos caben mencionarse los siguientes: 1.— Impuestos que afectan a la venta y distribución de un producto industrial; 2.—El plazo para el pago de segunda categoría, sobre dividendos de sociedades anónimas, se computa desde la fecha inicial del cierre del registro de accionistas, etc.

# Matadero Regional en Chillán y muelle pesquero en Talcahuano impulsa Ministro de Agricultura

### PLANTA AHUMADORA DE PESCADO CONSTRUYO LA FAO EN CONCEPCION

En la mañana de ayer regresó a Santiago el Ministro de Agricultura, ingeniero agrónomo don José Suárez Fanjul, el cual el viernes se dirigió a Chillán para iniciar una visita inspectiva de los trabajos en ejecución del Plan de Desarrollo Agrícola en las provincias de Maule, Ñuble y Concepción, acompañado por el Jefe del Departamento de Planificación de la CORFO, don Alvaro Marfán y del Coordinador del Ministerio de Agricultura, ingeniero Manuel Rodríguez.

**MATADERO REGIONAL.** — En Chillán, el señor Suárez sostuvo conversaciones con el Intendente, don Jorge García y el Alcalde, don Carlos González, para estudiar la posibilidad de ampliar y transformar el Matadero de esa ciudad, a fin de habilitar amplias cámaras frigoríficas, para que ese matadero sirva en forma regional para la provincia, y, al mismo tiempo, pueda abastecer de carnes faenadas a Santiago.

Expresó el Ministro que el programa ya está siendo estudiado por el Ministerio, de acuerdo con el Plan Nacional de Desarrollo Agrícola, y que se han efectuado cálculos que permiten asegurar que con un aporte de 20 millones de pesos suscritos por el Consejo de Fomento e Investigaciones Agrícolas (CONFIN) e INACO, puede ser pronto una realidad.

**VISITA A CONCEPCION.** — El sábado, el Ministro se dirigió a Concepción, donde concurrió a la inauguración del nuevo local de la Facultad de Agronomía de la Universidad de Concepción, y dejó muy avanzadas las conversaciones con el Rector de ese plantel, para la firma de un convenio de atención de un Laboratorio Experimental de Melazas de Madera, con elementos y maquinarias que ha donado al Ministerio de Agricultura el Gobierno de los Estados Unidos.

**MUELLE PESQUERO EN TALCAHUANO.** — Posteriormente, el Ministro Suárez visitó las pesquerías e industrias pesqueras de Talcahuano y San Vicente. Tuvo reuniones para acelerar la constitución de Cooperativas de Pescadores. "Es interesante consignar, dijo el Ministro, que Talcahuano es nuestro principal puerto pesquero, y que por él salen más de 35.000 toneladas de pescados al año, y que por tal motivo es indispensable ir a la construcción de un muelle pesquero, en cuya construcción deberá invertirse una suma cercana a los 200... de pesos, según cálculos y estudios realizados por el ... rio de Obras Públicas".

**PLANTA AHUMADORA DE PESCADO.** — Agregó el ... Suárez Fanjul, que había ... do oportunidad de visitar ... planta ahumadora de ... instalada por la FAO, ... tiene mucha importancia ... el pescado ahumado ... bajo precio, la no necesidad de refrigerarlo y su fácil ... te, puede llegar a ser ... portante factor ... proteínas para la alimentación popular, especialmente ... regiones rurales.

# EN TODO EL CONTINENTE CONMEMORA HOY EL "DIA DE LA RADIODIFUSION"

**En todo el continente, será celebrado hoy, el Día de la Radiodifusión, con el objeto de conmemorar la fecha en que fue fundada la Asociación Interamericana de Radiodifusión. Preside este organismo continental, el radiodifusor, don Ricardo Vivado; es director general de su oficina en Santiago, don Julio Menadier, también chileno. La Asociación Interamericana de Radiodifusión, cuenta con la adhesión de más de tres mil emisoras y cuatrocientas televisoras. Todas las estaciones del continente realizarán hoy programas especiales para significar la importancia de este día, como símbolo de la libertad de expresión, libertad de cultura y de arte. La Asociación, ofrecerá hoy, a las 19 horas, un coctel, en su sede de Pje. Matte 82. Han sido especialmente invitados Ministros de Estado, directores de diarios, revistas, agencias informativas y radiodifusoras, como también periodistas especializados en la divulgación de informaciones artísticas. En la noche, de 22 a 23.30 horas, se efectuará un programa con todas las radios del país en cadena nacional, en el cual pronunciarán discursos Ministros de Estado; el Presidente del Senado, don Fernando Alessandri, y de la Cámara, don Julio Durán; dirigentes de la ARCHI y de la AIR, y el señor Ricardo Vivado, presidente de la Asociación Interamericana. Además, cada una de las estaciones presentará en esta oportunidad los mejores números de sus respectivos elencos.**

La Asociación ha enviado a todas las estaciones del continente, un saludo, en forma de mensaje, en cuyo parte final expresa:

Con justo orgullo y con emocionado júbilo, los pueblos americanos pueden estar seguros de que, tanto ayer como hoy y como mañana, han de contar siempre con el servicio educador, informativo y placentero de sus emisoras, orientadas y robustecidas en el ejercicio de la libertad de juicio y de palabra, para cumplir con su misión de ser, en todo tiempo y lugar, guía de las juventudes, estímulo de los hogares y defensa de las colectividades de este nuevo continente.

El Día de la Radio simboliza el triunfo de la libertad de palabra: de esa misma palabra que como verbo, estuvo en el principio del mundo, que es esencia de la dignidad humana en nuestro transcurrir de cada día y que habrá de ser la mejor herencia de la ... hoy a la América de ma...

Si en el principio fue ... sólo respetándolo y mejor... taremos defendiéndonos ... donos a nosotros mismos ... sea, es el anhelo de la ... Interamericana de Radiodifusión ... este 4 de octubre, día ... Día de la Radio de América.

### Se organizará bloque de Estudiantes Secundarios al margen de la política

En el Internado Barros Arana, se está organizando un movimiento independiente del alumnado al margen de las dos Confederaciones de Estudiantes Secundarios.

La medida anterior se ha tomado en vista de los últimos acontecimientos registrados durante el reciente Congreso de Estudiantes Secundarios celebrado en Valparaíso donde algunos sectores de alumnos intentaron hacer prevalecer principios de carácter político.

Mañana miércoles los organizadores de una nueva directiva de los estudiantes liceanos de Santiago, efectuarán una reunión en el local de la Federación, a las 19 horas, en la que se cambiarán ideas sobre el nuevo movimiento y se echarán las bases de su fundación.

Se nos ha pedido hacer un llamado a todos los alumnos de los liceos que se interesen por incorporarse al bloque independiente que alejado de toda influencia política, se desea organizar primeramente en Santiago y, más tarde, en todo el país.

## Sociedades Científicas

**SOCIEDAD DE BIOLOGIA DE SANTIAGO.**— 11a. ... ORDINARIA.— Hoy 4 de octubre, a las 18 horas. ... Escuela Dental.

1.—"Papel de los descalcificantes en la estabilidad ... plaquetas". R. Honorato y G. Schneider. Laboratorio ... ca, Escuela Dental, Universidad de Chile.

2.—"Diferente conducta de las plaquetas en plasma ... sangre total". R. Honorato, G. Schneider y R. Vásquez ... torio de Química, Escuela Dental, Universidad de Chile.

3.—"Influencia del yodo en la síntesis del Acido ... nucleico por cortes de hígado de rata". M. Plaza de ... J. Martens, I. Matus y J. Araya, Instituto de Química ... y Patológica, Universidad de Chile.

# Bolsa de Comercio exigió... (De la primera página)

el margen o garantía es determinado por el Gobierno según la situación de mercado y las condiciones generales del país. "La garantía constituye un freno a la especulación", sostuvo el señor Carter.

Sostuvo, también, que la Comisión Federal de Valores impone a las sociedades anónimas una serie de exigencias para que el público esté al corriente, permanentemente, de su movimiento comercial, traspaso de valores y que todo dato tendencioso que induzca a error a un presunto cliente, es severamente sancionado por la Justicia.

**LA MEDIDA CHILENA.**— Al referirse a las meddias propuestas por el Gobierno chileno para las Bolsas de Santiago y Valparaíso, dijo que la Misión no había sido consultada, pero que las consideraba atinadas si forman parte de un plan general antinflacionista. "El punto neurálgico del problema —puntualizó— es saber en cuánto influye el alza al cuarenta por ciento en las exigencias de numerario para el corredor". Afirmó que es necesario proceder paulatinamente para llegar al total de la garantía que el Estado estima conveniente aplicar en las operaciones a plazo".

Compartió el criterio del Gobierno de que es necesario adoptar medidas para impedir una caída brusca de los precios, que puede provocar pánico bursátil.

Finalmente el señor Carter reiteró que el proceso inflacionista debe ser atacado desde todos sus ángulos, de tal manera que el esfuerzo nacional sea compartido por todo el país.

**LA COMPAÑIA MINERA TAMAYA.**— Don Eulogio Sánchez, presidente de la Compañía Minera Tamaya, nos envió ayer la siguiente carta:

Santiago, octubre 3 de 1955. Señor Director del Diario LA NACION. Presente. Señor Director:

"En LA NACION del domingo 2 del presente, en primera página, a grandes títulos y como glosa de un gráfico sobre fluctuaciones de precios de algunos papeles bursátiles, la redacción de este periódico afirma:

Cosa extraña, estas acciones Tamaya, consideradas mineras, no representan un potencial de riquezas y las minas de cobre que llevan su nombre no pasan de ser centros cupríferos, cuya importancia dejó de mencionarse hace muchos años, y cuya fama dio lustre y fortuna a don José T. Urmeneta. Sin embargo, estas acciones han alcanzado un precio especulativo que no guarda relación con un mineral que, en estos momentos no produce un kilo de cobre, etc."

El directorio de la Compañía Minera Tamaya S. A., reunido especialmente para conocer de esta publicación, se siente en la obligación de rectificar esa errónea información, a fin de evitar perjuicios a quienes han invertido dinero en acciones de esta sociedad.

La Compañía Minera Tamaya S. A., desarrolla sus actividades mineras:

1.o Explotando la mina "Los Mantos de Punitaqui", de que es dueña. En este mineral tiene instalada una planta de concentración, una planta de cianuración y una planta de destilación de mercurio.

Esta faena se inició en 1936; se ha ampliado y perfeccionado en el curso de los años, y en la actualidad produce: a) concentrados de cobre y oro con un contenido de 12 kilos de oro y 50 toneladas de cobre mensuales en promedio; b) en la cianuración, 15 kilos de oro mensuales aproximadamente, y 2.000 kilos de mercurio fino mensuales más o menos.

2.o Como dueña del mineral de Tamaya que, como dice el articulista del diario LA NACION, perteneció en parte a don José T. Urmeneta, está instalando una planta de concentración de minerales de cobre con capacidad para tratar 400 toneladas diarias, cuyo abastecimiento será en parte de los desmontes de las antiguas minas, que pasan de un millón de toneladas y en parte con minerales de las minas mismas, en cuya habilitación y cubicación la Compañía Minera Tamaya S. A. lleva invertidos más de $ 30.000.000, aparte de lo que invertirá en la instalación de la planta en referencia.

3.o A través de la Compañía Minera Cerro Negro, de la cual la Compañía Minera Tamaya S. A. es dueña de un 20,25%, que explota minas de cobre en la vecindad de Cabildo, provincia de Aconcagua.

Allí funciona una planta de concentración con capacidad diaria de 400 toneladas y que produce anualmente concentrados con un contenido de cobre fino de 1 800 toneladas, más o menos.

4.o A través de la Compañía Minera Aysen, de la cual la Compañía Minera Tamaya S. A. es dueña de un 66%, que explota un rico yacimiento de plomo y zinc, en el lugar llamado Puerto Cristal, en la ribera norte del lago Buenos Aires, de la provincia de Aysen.

Allí está en funcionamiento una planta de concentración y una fundición de plomo, que produce: a) concentrados de plomo que contienen 350 toneladas de plomo fino y 500 kilos de plata mensuales; b) concentrados de zinc con 300 toneladas de zinc fino y 100 kilos de plata en promedio al mes; y c) plomo metálico para cubrir todo el consumo del país.

5.o Por último, es dueña de gran número de pertenencias mineras en la ribera del lago Buenos Aires, cuya propiedad minera pudo constituir después de largas y costosísimas tramitaciones.

Tan luego como consolidó su título inició exploraciones en algunas de estas pertenencias, que han sido limitadas por la lejanía y falta de recursos del territorio en que se encuentran, y hasta el momento ha puesto de manifiesto y ha cubicado minerales que justifican la instalación de una fundición en el yacimiento de cobre que se denomina "Las Chivas".

En esta mina está construyendo una fundición de cobre que a principios del próximo año estará en funcionamiento y producirá más o menos 2.000 toneladas de cobre blister anualmente.

Tiene, además, en período de exploración y desarrollo, un yacimiento de cobre en el lugar llamado "Lago Negro", cercano a Las Chivas, que ofrece grandes espectativas.

En el resto de las pertenencias mineras que posee, la Compañía está realizando un plan de exploraciones que permitan conocer su importancia.

Podemos, pues, afirmar con orgullo de chilenos, que nuestra Compañía sin ayuda estatal ni de capital extranjero, explota minas en forma racional y va desde la extracción del mineral hasta producir: **oro metálico, plomo en lingotes, cobre blister, mercurio metálico** y apreciables cantidades de concentrados de zinc, plomo, plata y cobre.

El valor anual de la producción de la Compañía Minera Tamaya S. A. y sus filiales, alcanza anualmente a una cifra del orden de US$ 4.000.000.—, y las posibilidades para el próximo año la hará llegar a US$ 7.500.000.—.

Podemos, también, afirmar con orgullo que, aparte del aspecto utilitario del negocio, la Compañía Minera Tamaya S. A. con el personal preparado durante veinte años de trabajo, con su esfuerzo, con parte de las utilidades que ha destinado a su desarrollo, disminuyendo lo que podría ir a sus accionistas, sin ayuda alguna, venciendo obstáculos casi insalvables, ha abierto en su aspecto minero un territorio inmenso, el de Aysen, que ofrece enormes posibilidades para Chile, y ha hecho y está haciendo por afirmar nuestra soberanía en esa zona, más que nadie en este país.

La Compañía está lista para aportar capitales para la construcción del camino que unirá en el futuro la zona del lago Buenos Aires **con Chile, con el Pacífico**, con lo que realizará una obra de progreso para la región y de ayuda para su mejor desarrollo. En la actualidad los abastecimientos deben pasar por territorio argentino para llegar al lago y los productos deben recorrer 500 kilómetros a través de ese país para embarcarse en **puerto Deseado** en el **Atlántico**.

No podemos menos de lamentar que publicaciones como la que nos referimos, hagan sombras sobre el trabajo honrado de nuestra empresa, que pueden provocar pérdidas a inversionistas que no conozcan a fondo el negocio de la Compañía.

Saluda al señor Director, por el directorio, **Eulogio Sánchez**, presidente.

# GRAN IMPULSO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

de Defensa Nacional y en el de Obras Públicas, quiero felicitar al grupo de este entusiastas organizadores de este Congreso, y agradecer la colaboración decidida que ellos han encontrado en las instituciones y empresas que directamente están vinculadas a las actividades aéreas".

Más adelante hizo uso de la palabra el vicepresidente de la LAN, señor Adalberto Fernández, quien, luego de poner de relieve la importancia de los aeródromos para el desarrollo de la aviación y la que tiene en el país, se refirió a la necesidad de ir a la creación de un Ministerio del Aire, dada la importancia cada vez mayor que adquiere la aviación en Chile. Al finalizar su intervención, expresó que, mientras se llega a la creación de esa Secretaría de Estado debía organizarse una Dirección de Obras Aeronáuticas, para que atendiera todo lo relativo a la construcción de aeródromos y sus servicios adjuntos.

A nombre de las líneas aéreas extranjeras intervino el gerente de Panagra, señor Carlos Brunson, quien se refirió a la imperiosa necesidad de crear un aeropuerto de alternativa para Santiago, el que no debería quedar a menos de 100 millas de Los Cerrillos ni a una distancia mayor de 150 millas. Posteriormente, dio a conocer cómo el progreso de los transportes aéreos exige aeropuertos más grandes y complejos, lo que hace necesario prever el futuro de las aeronaves, a fin de que los aeropuertos puedan recibirlas. También, el señor Brunson destacó la necesidad de dotar a Los Cerrilos de un moderno edificio para la recepción y despacho de los pasajeros, tanto nacionales como internacionales.

En último término habló el presidente de la Federación Aérea de Chile, señor Pablo Parant, refiriéndose a la importancia que tiene en Chile la aviación deportiva y los servicios que ha prestado al país.

**ALMUERZO.**— A las 13 horas se efectuó en el Club de la Unión un almuerzo, en el que hizo uso de la palabra el Comandante en Jefe de la Fuerza Aéreo de Chile, general del aire don Renato García, y ofreció la colaboración de la institución a su mando para el mejor éxito del Congreso.

La actividad de ayer ... con una visita que los ... hicieron a las instalaciones del aeropuerto de Los Cerrillos.

**PROGRAMA DE HOY.**— ... 10 horas se constituirán ... misiones de Trabajo del ... greso, las que funcionarán ... Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile.

Posteriormente, a las ... ras, se exhibirán películas ... aviación y aeropuertos ... tro del Ministerio de Obras Públicas.

**DELEGADOS EXTRANJEROS.** — Al Congreso de Aeropuertos asisten los siguientes ... extranjeros: L. E. W... administrador general ... kheed Air Terminal de ... California; L. J. H... ingeniero jefe de la New ... Airport Consulting ... gard Pol, representante ... OACI; Lawrence Clark ... CAA; George S. C... CAA; Hans Omenitz, de ... y William Pepper, de ... Nueva York.

## Proyecto...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

correspondientes, serán ... mañana al Parlamento.

Por último, el Ministro ... rras y Colonización, señor ... no Fontecilla, señaló la ... cia de que Chile estuvo ... sentado en una reunión ... cional que se efectuará ... cas, convocada por la FAO ... da a considerar estudios ... mejor aprovechamiento de ... rras para lograr el aumento ... producción alimenticia. ... cación del señor Fontecilla ... acuerdo para designar al ... dor chileno en aquel país ... Juan Casanova Vicuña, a ... asuma la representación ... en dicho torneo científico ... esta finalidad, les serán ... a la brevedad, las instrucciones correspondientes.



In Memoriam Sra. **AMALIA ALCAINO DE JIMENEZ**

Mañana 5 de octubre, primer aniversario de su fallecimiento, se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 9 horas, en la Iglesia de la Gratitud Nacional.

Su esposo, Anselmo Jiménez, agradece a sus familiares sus oraciones, ya que ellos se encuentran en las ciudades de La Serena y Copiapó.

### DEFUNCIONES

† Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señor

**ALFREDO GUAZZINI SOTOMAYOR**

Se oficiará una misa hoy, a las 9.30 horas, en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitos, desde donde partirá el cortejo al Cementerio General, a las 16 horas.

La familia.

† Ha fallecido, don

**BLAS CAFFARENA CHIOZZA**

Por disposición del extinto sus restos serán sepultados, privamente, se ruega no enviar ofrendas florales.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestro querido esposo, hermano y tío, don

**JUAN DE LOS RIOS**

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas, partiendo el cortejo de San Francisco 2970, al Cementerio General.

La familia.

† Ha fallecido nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

**MARIA ALBERTINA JUNOD de VARGAS**

Sus restos serán sepultados hoy, partiendo el cortejo de su casa habitación, en Población Olivos 46, Negrete, a las 15.30 horas, en dirección al Cementerio General.

Waldo Vargas Serey y familia.

† Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida e inolvidable madre, doña

**MARIA ALBERTINA JUNOD de VARGAS**

Sus restos serán sepultados hoy, a las 15.30 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, en Población Olivos 46, Negrete, al Cementerio General.

Sus hijos, Romualdo, Renato, Victoria, Eugenia Vargas J.

### EXPRESION DE GRACIAS

† Damos los más sinceros agradecimientos a todas nuestras relaciones que tuvieron a bien acompañarnos en los momentos de nuestro querido e inolvidable esposo y padre, señor

**OSCAR ALARCON CAÑETE (Q. E. P. D.)**

sepultado el día 2 del presente, en el Cementerio General, servicio que agradecerá eternamente.

La familia.










# Fue clausurado ayer el "Día de la Odontología Latinoamericana"

Ayer fueron clausurados los servicios conmemorativos del "Día de la Odontología Latinoamericana". En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se realizó a las ... horas, el homenaje de la Sociedad de Historia de la Medicina y Odontología chilena, en el que se dictaron tres conferencias a cargo de destacados profesionales. La primera conferencia, acerca de "Odontología y los dentistas en Chile durante la Colonia y primera mitad del siglo XIX", estuvo a cargo del doctor Celso Moreno. Luego habló el doctor Juan Colin Bordon, acerca de "El desarrollo de la Odontología desde 1854 hasta la fundación de la Facultad de Odontología de la Universidad de Chile", y, finalmente, habló sobre la Facultad de Odontología el Decano de la misma, doctor Carlos Tapia Depassier.

## Acto de homenaje en la U. de Chile

Los tres oradores fueron calurosamente felicitados por sus colegas al terminar las disertaciones.

**COMIDA DE CLAUSURA.** — En el Club de Carabineros se realizó anoche la comida de clausura del "Día de la Odontología Latinoamericana", con asistencia del Consejo General del Colegio de Dentistas de Chile, el Consejo Regional Santiago de la misma entidad, invitados especiales como el Decano de la Facultad de Odontología, autoridades educacionales superior y odontólogos en general. En ambiente de franca cordialidad se repartieron los premios del Primer Salón Odontológico de Arte, organizado por el Colegio con motivo de la festividad.

El festejo en el Club de Carabineros fue ofrecido por el presidente del comité organizador de la celebración, doctor Celso Moreno Correa.

**REPARTICION DE PREMIOS.**— Durante la comida se entregaron los premios a los agraciados en el Primer Salón Odontológico de Arte. Esta distribución, por dictamen del Jurado correspondiente, se hizo de la siguiente manera:

Doctora Olga Burgos Abaria, premio de honor "Colegio de Dentistas de Chile", por el mejor conjunto.

Pintura: primer premio "Odontilne", doctor Víctor Robles; segundo premio, "Emilio Kanengiesser", doctora Irene Schneides; tercer premio, "Alfonso Hayler", Depodental, doctor José Cantó Salamanca.

Esculturas: primer premio, "Otto Korn", doctor Abraham Palacios; segundo premio, "Codenchile", doctor Edmundo Saldivar.

Dibujos: primer premio "Mayon", alumno Eduardo Meissner; segundo premio, doctor Enrique Phillips.

Artes Aplicadas: primer premio, doctor Victorino Alonso", doctor Juvenal Contreras Valk.

Primer premio especial "Arditi y Corry", al conjunto Anatomía Plástica.

# PERSONALIDADES EXTRANJERAS ASISTIRAN A LA INAUGURACION DE 85a. EXPOSICION GANADERA

## Ayer llegó la delegación paraguaya

Llegó ayer a Santiago el señor ... Ostertag, Director de la Sección Rural del Paraguay, quien asistirá en representación de la Institución a la 85.a Exposición Nacional Ganadera, que se inaugurará el sábado próximo en el recinto de la Quinta Normal.

Con el fin de participar también en este torneo, que organiza la Sociedad Nacional de Agricultura, llegó hoy, el presidente de la Asociación Rural del Uruguay, doctor ... Arocena Polle; el secretario general de esa entidad, señor Reynaldo J. Bonino Bidart, y el director de la revista que edita la Asociación, ingeniero, señor Jorge Vidiella.

El banquete inaugural, que la institución organizadora ofrece en el recinto de exposiciones de la Quinta Normal, promete alcanzar brillantes contornos ya que asistirán el Presidente de la República, como también lo harán Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático, delegados extranjeros, representantes de las actividades agrícolas, industriales y comerciales del país.

**LOS DISCURSOS.**— Ofrecerá la manifestación durante el mencionado acto, el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, señor Recaredo Ossa, quién expondrá el punto de vista de los productores ... la realidad agrícola nacional. Por su parte, el Ministro de Agricultura, que hablará en representación del Gobierno, dará a conocer en forma amplia los trabajos de desarrollo agropecuario, destinados a conseguir el autoabastecimiento alimenticio nacional.

En representación de las entidades que integran la Acción Nacional Agraria, hará uso también de la palabra el señor Osvaldo Mohr, presidente del Consorcio Agrícola del Sur.

**LABOR DE LOS JURADOS.** — Procedente de Estados Unidos, llegó ayer el señor Richard N. Wills, jurado oficial de la Asociación Norteamericana de Criadores de Ganado Holandés. Hoy lo hará el señor M. D. H. A. Boersma, representante de la F. R. S. de Holanda. Estos expertos iniciarán mañana la labor de selección de los animales. Asimismo lo hará la Comisión de Jurados Nacionales, que está integrada por las siguientes personas: señores Fernando Avendaño, José Besa Díaz, Patricio Labarca W., Gonzalo Pérez Llona, Alfonso Castro García-Huidobro, Jorge Marambio Ruiz, Pedro J. Espinoza del V., Edgardo Portales, Víctor León I., Carlos Poblete Artigas, Guillermo Gómez M., Germán Greve Silva, Oscar Tejeda L. y Geoffrey Slater.

## Nuevos miembros del Club Leones prestarán juramento

Mañana tendrá sesión plenaria de trabajo el Club de Leones de Santiago, que preside don Eduardo Labbé Jaramillo. La reunión tendrá lugar en el Club de la Unión, a las 21.30 horas, y sera con el objeto de conocer la cuenta que darán el secretario y el tesorero de la institución de las actividades del presente periodo de la actual Junta Directiva.

Es esta misma sesión se tomará juramento a los nuevos leones que se incorporarán al Club. También se repartirán insignias a todos los leones que hayan cumplido 5 años de labor.

**NUEVA SALA CUNA.**— Hasta el momento se han recolectado $ 227.500.00 (Doscientos veinte y siete mil quinientos pesos) con donaciones de los miembros de la Junta Internacional que recientemente visitaron Santiago y con erogaciones de miembros del Club de Leones de Santiago. Esta suma será invertido en la nueva Sala-Cuna, que se proyecta inaugurar en el "Hospital Roberto del Río". El Comité de la Madre del Club de Leones de Santiago tendrá la permanente atención de esta nueva obra de servicio social.

# CONSAGRADO AYER OBISPO DE CHILLAN

A las 16 horas de ayer, en la Parroquia del Buen Pastor, ubicado en la Avenida Macul número 2136, fue consagrado, en solemne ceremonia, monseñor Eladio Vicuña, Obispo Electo de Chillán.

El nuevo prelado hizo solemne juramento de fidelidad al Sumo Pontífice y la profesión de fe ante el Nuncio Apostólico de Su Santidad, monseñor Sebastián Baggio.

El Nuncio Apostólico hizo entrega a monseñor Vicuña de las insignias correspondientes a su alta investidura.

Presenciaron la imponente ceremonia varios centenares de fieles, amigos y familiares del Obispo recientemente electo.

La ceremonia de ayer fue la preparatoria de una más solemne de Consagración Episcopal que se realizará el martes 18 de octubre, Fiesta del Evangelista San Lucas y 30.o aniversario de la creación de la Diócesis de Chillán.

En aquella oportunidad se bendecirán las cáligas, tunicelas, roquets, mateletas, birrete, solideo y cruz pectoral.



**En el Salón de Honor de la Universidad de Chile fue clausurado ayer el Congreso Odontológico que se celebrara durante varios días en esta capital. En las fotos, captadas durante el desarrollo de la solemne sesión de clausura, aparecen, a la izquierda, el doctor Juan Collin, en los momentos en que pronuncia su discurso, destacando la importancia del Congreso que finalizaba, y, a la derecha, los señores Claudio Costa, Carlos Tapia, Enrique Laval, Leopoldo Fanatt, Rodolfo Villaseca y Herbert Bernhardt, quienes presidieron la ceremonia.**

# Alzas de departamentos anulan la función social de Caja de EE. PP. y PP.

## Ministro de Salud prometió intervenir en este problema

El Ministro de Salud Pública, Dr. don Raúl Barrios Ortiz, declaró oficialmente ayer a LA NACION, que frente al gran movimiento de protesta, a que ha dado lugar el acuerdo del Consejo de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, en orden a alzar el valor de los arriendos de los departamentos que ocupan los miles de imponentes, ha solicitado todos los antecedentes relacionados con esta nueva alza. Añadió el Ministro, que se haría un deber en encontrar una adecuada solución a este problema que viene a repercutir gravemente en los presupuestos de miles de modestos funcionarios públicos y periodistas.

**DEROGACION DEL ACUERDO.**— Dio a entender el Ministro, que era muy posible que se propusiera la derogación de este acuerdo para lo cual se requeriría contar con el voto favorable de los dos tercios de los Consejeros de la Caja. Manifestó también que en esta oportunidad debía quedar claramente establecido si la Caja, al arrendar departamentos a sus imponentes lo hacía cumpliendo una función social o si al construír estos edificios lo hacía persiguiendo fines de lucro. Al respecto, todos están acordes en que la Caja está obligada a cumplir la función social de proporcionar viviendas a precios razonables a los imponentes, que contribuyen con sus fondos al mantenimiento de la Caja, como institución, y también al mantenimiento de una abultada burocracia de empleados, que ya fueron favorecidos con un préstamo de excepción que significó un desembolso del orden de los 120 millones de pesos, operación esta que habla por sí sola de la muy mala forma en que la Caja administra los fondos que aportan empleados públicos y periodistas.

**AMPLIA REUNION.** — Por otra parte, anoche se efectuó en el edificio de Santo Domingo con Teatinos, una amplia reunión de imponentes-arrendatarios con asistencia de delegaciones de diferentes otros edificios. En esta reunión se ratificó el acuerdo adoptado anteriormente en el sentido de "realizar una huelga de arrendatarios", que se traducirá en el nó pago de la nueva e injustificada alza que la Caja pretende aplicar para hacer frente a gastos provenientes de la mala administración de los edificios y del excesivo número de empleados que hay en cada uno de ellos percibiendo sueldos muy superiores a los normales, que se pagan en tales actividades. En este orden de cosas se da el caso de que aparte del personal de ascensoristas, porteros y aseadores, se tenga también un administrador por edificio, funcionarios que además de su sueldo ocupan también gratuitamente un departamento.

# INAUGURADA LA UNIVERSIDAD POPULAR "DARIO E. SALAS"

Con un acto solemne fue inaugurada el sábado recién pasado, la Universidad Popular "Darío E. Salas", en la Av. Einstein N.o 677, que fue presidido por el Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán; el Visitador General, don Luis Moll Briones; la Alcaldesa de Conchalí, señora Rina Costantini, y al cual asistieron las autoridades de la comuna y un numeroso público.

El Rector de la Universidad, señor Lorenzo Garrido Ilufí, expresó que esta Universidad era la primera expresión efectiva de la Corporación Educacional "Darío E. Salas" y la declaró inaugurada poniéndola al servicio del extenso sector de Recoleta. La señorita Laura Serrano dio una charla refiriéndose a la personalidad y obra educativa desarrollada por don Darío E. Salas, y la Orquesta Sinfónica de Profesores interpretó diversos trozos musicales y el coro del Liceo Experimental "Darío E. Salas" cantó el Himno del plantel y diversas piezas folklóricas.

## JUBILACIONES, SEGUROS Y MONTEPIOS APROBO LA CAJA DE EE. PP. Y PP.

El Consejo de la Caja de EE. PP. y PP. en su última reunión, aprobó las siguientes jubilaciones, seguros de vida y montepíos:

**JUBILACIONES.**— Alejandro Albornoz Torres, Sofía Alvarez Torres, Enrique Balbontín Díaz, Ricardo Benítez Carrasco, Gregorio Durán Muñoz, Feliciano Cabezas Mendujano, Carlos González Vargas, Humberto Moreno García, Rosa Moreno Jerez, Rebeca Muñoz Toro, Irma Osses Yáñez, Ricardo Pérez Véliz, Carmina Peralta Rojas, Herminia Saavedra Viveros, Pedro Salazar Solorza, Oscar Tenhan Villalón, Raúl Ruiz Valderrama, Luis Vargas Avila, Manuel Yáñez San Martín, Arturo Zavala Ulloa, Julio Alegría Alfaro, Eulogio Arévalo Díaz, Pedro Cabañas Ordenes, José Carrasco Silva, Mariano Castillo Larenas, Marcelina Ceballos Ramos, Julia Celis Yáñez, Miguel Cifuentes Fernández, Leonidas Corona Toledo, Luis Costa Pellerano, Herminas Cuervo Hernández, Jorge Donoso Espejo, Trocadio Espinoza Arellano, Raúl Espoz Quevedo, Ruperto Ferreira Martínez, Rosario Fuenzalida Espinoza, Inés Gatica Gómez, Sofía Gómez Galaz, Carlos Grossi de la Guarda, Gustavo de la Cruz Parizot, Carlos Matamala Andrade, Ernesto Novoa Salamanca, Lisandro Pradel Benavides, Braulio Ríos Rivas, Florentina del Carmen Rodríguez Tapia, Filemón Sánchez Castro, Ana Soto Droguett, Nemecio Valencia Díaz, Severina del C. Vega Vega, Nicolás Vera Bórquez.

**JUBILACIONES PERIODISTAS.**— Carlos A. Arostegui Rojas, Belarmino Sepúlveda Sepúlveda y Ramón Valencia Páez.

**SEGUROS DE VIDA Y MONTEPIOS.**— Manuel Ortega Martínez.

## CENTRO DE PADRES DE LA NORMAL N.o 2 TIENEN UNA REUNION SOCIAL

El directorio del Centro de Padres de la Escuela Normal N.o 2, nos encarga invitar a los miembros de esta institución, a una reunión social que se efectuará el próximo sábado, a las 22 horas, en el local del establecimiento, Recoleta 500.

Esta reunión social tiene por objeto allegar fondos en beneficio de la "Colonia de Vacaciones", que mantiene dicho establecimiento.

## Cuatro días de permiso solicitó el presidente de Condecor, Edo. Ibieta

El presidente del Consejo de Comercio Exterior, don Eduardo Ibieta, solicitó ayer, por intermedio del Ministerio de Economía, al Presidente de la República, un permiso especial de cuatro días a fin de atender a su defensa en la querella que ha entablado en su contra el Contralor General de la República.

El señor Ibieta concurrió ayer al Primer Juzgado del Crimen, donde se instruye el proceso respectivo, y prestó declaración ante el magistrado de este tribunal, quedando luego en libertad incondicional.

**SESION DEL CONSEJO.** — En la sesión que celebrará hoy, el Consejo de Comercio Exterior, presidida por el señor Ibieta, éste dará amplia cuenta de la situación que lo afecta y expondrá ante todos los Consejeros la documentación intercambiada por el servicio a su cargo y la Contraloría General de la República y que se relaciona con la acusación en su contra.

El señor Ibieta estima que esa acusación, aún cuando procede del Contralor General, no prosperará en la justicia por cuanto en ningún momento considera que se ha apartado de las normas que corresponden dentro del desempeño de sus labores funcionarias, ni cometido absolutamente nada que lo inhabilite para continuar haciéndolo.

**EN LA CONTRALORIA.** — Por otra parte, en la Contraloría General fuimos informados por la secretaria del Contralor señor Enrique Bahamonde, que la querella en contra del señor Ibieta sigue su curso normal y sobre la base de los antecedentes ya conocidos.

# Una política pesquera definitiva establecerán Chile, Perú y Ecuador

## ACUERDOS DE COMISION TRIPARTITA SERAN DADOS A CONOCER ESTA SEMANA

Una nueva e importante reunión celebraron ayer, los delegados de Chile, Perú, Ecuador y Estados Unidos, para continuar tratando sobre fundamentales aspectos relacionados con la conservación científica y técnica de las riquezas del Pacífico Sur.

Se nos informó, ayer en la tarde, que ya entró a su fase final el estudio de las proposiciones norteamericanas y las que, a su vez, han presentado las tres delegaciones sudamericanas, de todas las cuales saldrán los resultados definitivos que señalarán una nueva política pesquera dentro de los límites marítimos que pertenecen a las naciones participantes en esta conferencia.

Asimismo, se nos agregó que en el transcurso de esta semana se entregará la primera información oficial del curso de las conversaciones, en la que se hará una clara exposición de lo que esta Conferencia significa, así como de los verdaderos alcances y proyecciones de sus acuerdos.

Al mismo tiempo, se nos informó que hasta el momento se había omitido el proporcionar informaciones, a fin de poder hacerlo sobre bases más concretas, es decir, a la espera de los primeros acuerdos que testimonien ante la opinión pública el pleno éxito que se ha logrado a través de estas conversaciones entre Chile, Perú, Ecuador y los Estados Unidos.

## HOY SE INAUGURA LA SEMANA "VISION CULTURAL DE ESPAÑA"

Hoy a las 18 horas, en la Sala de Exposiciones del Ministerio de Educación, será inaugurada la semana "Visión Cultural de España", bajo los auspicios de la Embajada de España, y con la colaboración de diversas entidades nacionales.

Dicha semana cultural de la Madre Patria se prolongará hasta el día 9 del presente mes.

Participan en estos actos el Servicio de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, el Departamento de Extensión Cultural, de la Universidad Católica, el Instituto Chileno de Cultura Hispánica, el Círculo de Profesionales Hispánicos, el Teatro Experimental de la Universidad de Chile, el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, la Dirección de Informaciones del Estado y el Círculo Español.

A las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, se realizará una velada sobre la "Poesía y Música de España", con el siguiente programa:

**PRIMERA PARTE.**— Lectura de poesías de autores españoles actuales: "El soldado y su muerte", de José Suárez Carreño; "Credos", de Dionisio Ridruejo; "Hombre", de Blas de Otero; y "El Ciprés de Silos", de Gerardo Diego, por miembros del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica.

El Teatro Experimental de la Universidad de Chile participará con las siguientes lecturas: "Soneto a la libertad humana", de Dámaso Alonso; "Elegía de mi muerte", de José María Valverde; "Un hombre pregunta" de Gloria Fuertes; y "Salmo desesperado", de Carlos Bousoño.

**SEGUNDA PARTE.**— Música de España, a cargo de los concertistas españoles Giocasta Corma y Enrique Iniesta, en piano y violín, respectivamente: "Minueto espectral", de Ricardo de Viñes; "Suburbios: La calle, el guitarrista y el viejo caballo", de Federico Mompou; "A la sombra de Torre Bermeja", de Joaquín Rodrigo; "El rocío", de Eduardo Toldrá; "Sonata española" (Moderato - Scherzo-Allegro), de Joaquín Turina, y "Capricho para violín solo", de Joaquín Rodrigo.

Mañana, a las 16 horas, habrá un acto cultural en la Escuela España, de Conchalí. El viernes, a las 19 horas, en el Instituto de Cultura Hispánica se realizará una velada, en la que se abordará el tema: Universidad y Cultura de España; y el domingo, en la sede del Círculo Español, tendrá lugar el "Festival Hispano Americano"

## CURSOS INFORMACION AGRICOLA QUEDARON CLAUSURADOS AYER

En la tarde de ayer, en la Dirección Nacional de Agricultura, se clausuró el Curso de Información Agrícola, organizado por el Ministerio de Agricultura y la OEA, en un acto que fue presidido por el Director Nacional de Agricultura, ingeniero Mario Astorga; el Director de Extensión Agrícola, ingeniero Waldo Parada; el señor José Marull, Director del Instituto Interamericano, Zona Sur, de la OEA; el señor Alejandro Mac Lean, experto en información agrícola de la misma organización de las Naciones Unidas, y los Decanos de las Facultades de Agronomía de las Universidades de Chile y Católica.

## FALLECIO EL SEÑOR ALFONSO SCHWERTER

El domingo falleció en el Hospital Regional de Puerto Montt el señor Alfonso Schwerter Gallardo, hermano del Ministro de Obras Públicas, general don Alejandro Schwerter.

El Ministro Schwerter se dirigió ayer a las 13 horas a la ciudad mencionada con el objeto de asistir a los funerales de su hermano, los que se efectuarán en la mañana de hoy.

## AUTORIZADA CONSTRUCCION DE UN NUEVO HOSPITAL MILITAR

El Supremo Gobierno ha autorizado la construcción de un nuevo edificio para el Hospital Militar, el que se levantará en los terrenos que ocupa el actual establecimiento en la Avenida Providencia frente a la Plaza Los Leones.

Esta resolución se adoptó en consideración a que las actuales instalaciones, como asimismo la capacidad del Hospital, son insuficientes para cumplir con la función a que está destinado. En la construcción del nuevo edificio se aprovechará gran parte del hospital antiguo, lo que reducirá el costo en forma apreciable.

Los fondos para emprender esta obra, recaudados de acuerdo con lo estipulado en las leyes N.os 7.764, 10.832 y DFL 229, se encuentran depositados en la Tesorería General de la República.

## Hoy sesiona el Club de Leones Las Condes

Hoy se efectuará en el Club de Golf "Los Leones", una sesión plenaria del Club de Leones de Las Condes, la que será presidida por el titular, señor Juan Karlezi.

En esta reunión se tratará sobre la forma de cooperar a las festividades de Navidad que organiza el Alcalde de la Comuna de Las Condes, señor Eduardo Hamilton. También se estudiará la organización del Banco de Zapatos y otras obras de las que se hará cargo el Club mencionado.

La asistencia de socios a esta reunión será con sus esposas.

## VIGILANCIA EN PARQUE FORESTAL PIDIO ALCALDESA

La Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto, ha solicitado por oficio al Cuerpo de Carabineros vigilancia reforzada en el Parque Forestal, en prevención de que se repitan robos que están ocurriendo con frecuencia.

Ultimamente, personas desconocidas, han sustraído de este paseo siete llaves de agua, causando, aparte del daño económico, graves perjuicios a los jardines y prados de este recinto de solaz.

## SESION TENDRA HOY LA MUNICIPALIDAD

La Municipalidad de Santiago, celebrará esta tarde de 18 a 20 horas, una sesión ordinaria, con el objeto de considerar importantes materias de interés comunal.

Presidirá el acto la Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto y según se informó, concurrirán los quince regidores que integran la Corporación.

AÑO XXXIX Nº 13.817

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D. Valor del ejemplar del día: $ 15.— Ejemplares atrasados: $ 30.—

Santiago de Chile, martes 4 de octubre de 1955

# Empozamiento de divisas

RECIENTES declaraciones del Ministro de Economía permiten apreciar con bastante exactitud una de las causas que mayores trastornos ocasionan en la marcha normal de las actividades de nuestro comercio exterior.

Ha dicho el Ministro que "en la actualidad los exportadores empozan los dólares de retorno en los Bancos, produciendo de ese modo una escasez artificial de divisas y pretendiendo obtener luego utilidades injustas, al solicitar posteriormente un mejor tratamiento cambiario para ese tipo de operaciones".

Aun cuando estas declaraciones son suficientemente explícitas, como para no requerir una explicación detallada del problema, es conveniente señalar algunos puntos básicos de referencia. Se comprenderá así, en mejor forma, la situación que se crea a nuestro comercio exterior con esta anomalía, y se valorará en su justa medida la necesidad imperiosa de dotar de herramientas legales al Ejecutivo, a fin de exigir una más pronta y expedita liquidación de sus cambios a los exportadores.

Es sabido que como norma general todo exportador debe retornar al país, en la divisa respectiva, el valor del producto exportado.

Eliminadas definitivamente las llamadas operaciones conjugadas o calzadas, que permitían al exportador utilizar sus propios cambios para cubrir las importaciones que le hubieren sido autorizadas como contrapartida de la exportación, todo exportador debe en la actualidad vender sus divisas de retorno a un Banco, para que este organismo las entregue, a su vez, a los importadores a quienes CONDECOR haya otorgado "cobertura", a fin de internar al país las mercaderías indicadas en la solicitud previa correspondiente.

Si los exportadores, en lugar de vender sus cambios —por los que reciben en moneda nacional el equivalente a la tasa respectiva—, los mantienen empozados en los Bancos, están restando, por ese solo hecho, una apreciable cuota de divisas a las necesidades de importación del país. Se produce de ese modo una escasez de monedas extranjeras, que aun cuando ficticia, no deja por eso de provocar menos trastornos al país, al paralizar importantes operaciones de importación, ya que CONDECOR no puede otorgarles la "cobertura" correspondiente.

Este hecho no puede ser discutido. El propio Ministro señaló el caso de los exportadores de maderas que mantienen millones de dólares sin liquidar en los Bancos. Como ellos, hay también otros que tienen bien apertrechadas sus cuentas en dólares, pero que por ese mismo hecho están contribuyendo a agravar la escasez de cambios disponibles para cubrir importaciones.

Ahora bien, ¿cuál es la causa de esta actitud de los exportadores?

La respuesta la señala el propio Ministro, cuando señala que "pretenden obtener utilidades injustas, al solicitar posteriormente un mejor tratamiento cambiario". Es decir, obtener que se les pague una mayor cantidad de moneda nacional por un mismo volumen de dólares.

El caso ya citado de los madereros es perfectamente explícito al respecto, aún cuando lo citamos por vía de mero ejemplo y sin entrar a discriminar sobre el fondo del problema.

Los exportadores de madera tienen empozados en los Bancos, varios millones de dólares. Si los vendieran en estos instantes, recibirían $ 200 por dólar. Como, a su juicio, ese precio no es "remunerativo", han solicitado de las autoridades cambiarias que se les autorice una tasa superior, de $ 300 por dólar, para liquidar sus retornos. Como su petición está siendo tramitada y tienen por lo menos la esperanza de que ella pudiera ser eventualmente acogida, continúan manteniendo sus cambios, sin entrar a liquidarlos. Idéntica situación se produce con otros grupos de exportadores.

Cabe preguntarse, entonces, si las necesidades del país requieren la urgente internación de determinadas mercaderías, ¿tiene el Ejecutivo alguna herramienta legal para obligar a los exportadores a liquidar sus cambios? La respuesta es negativa. Legalmente, hoy por hoy, ninguna autoridad puede intervenir en esa materia.

¿Podrá, entonces, ponerse en duda la necesidad imperiosa de modificar la legislación vigente al respecto? No lo creemos. Por el contrario, los superiores intereses de la colectividad —que puede verse seriamente afectada por la falta de importaciones esenciales— exigen que se dote al Gobierno de las herramientas adecuadas, a fin de que en cualquier instante pueda disponer, para el solo efecto de cubrir importaciones, de todas las divisas que mantengan depositadas los particulares en los Bancos.

# Eficiencia de nuestros especialistas en salubridad

HASTA hace poco se decía que si una muchacha deseaba asegurarse un viaje a los Estados Unidos, debía dedicarse a la profesión de enfermera. Y esto era cierto. Se trataba, naturalmente, de las enfermeras universitarias, porque la gran mayoría de las que usan blancos trajes en los hospitales, no han hecho estudios especializados para el cuidado de enfermos

Pero las que habían elegido la profesión de la visionaria Florence Nightingale, se encontraron con un inesperado regalo al recibir su diploma: las becas abundaban y los ofrecimientos de colocación en Norteamérica superaban cualquiera expectativa.

¿Qué había pasado? ¿Por qué esta insistente demanda de profesionales chilenas? La explicación se ha venido a conocer en los últimos años. El nivel alcanzado por nuestras escuelas de enfermería nada tiene que envidiar al de los establecimientos de Estados Unidos. En la actualidad un solo hospital de New Jersey ocupa 68 enfermeras chilenas

La Organización Mundial para la Salud, o sea, la OMS, no tardó en aprovechar el excelente pie en que se encuentran las cuatro Escuelas que funcionan en el país. Por intermedio de la Oficina Sanitaria Panamericana creó en Chile cursos para graduadas ofreciendo becas a las enfermeras del resto de Latino América. En este momento reciben enseñanzas de nuestras instructoras, profesionales que llegaron de Paraguay, Perú, Uruguay, Venezuela, San Salvador y Ecuador.

Hay problemas sociales comunes a toda América Latina. El medio en que van a desarrollar su labor los especialistas sanitarios es muy semejante en las veinte Repúblicas latinas. Pero sólo una puede ofrecer un programa de estudios adaptado al ambiente continental: Chile.

Desde principios de 1955 funcionan en la Escuela de Salubridad de la Universidad de Chile los cursos patrocinados por la OMS. Las estadísticas demuestran que mientras más atrasado es un país, necesita mayor número de profesionales que se dediquen a sus problemas de salubridad. Las enfermedades infecciosas, como la tifoidea, la difteria o escarlatina, apenas son conocidas en la gran nación del norte.

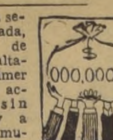
A pesar del atrasado ambiente en que deben trabajar los médicos y enfermeras chilenos, su eficacia se ha traducido en una reducción paulatina de las víctimas de enfermedades infecciosas. Aunque el 80 por ciento de la población rural carece de agua potable, el promedio actual de la vida del chileno ha subido a cincuenta años; el más alto de América Latina.

Nuestras enfermeras se han convertido en un curioso caso de eficiencia profesional dentro de un medio adverso. Dominan la técnica del oficio como sus colegas de Estados Unidos, pero han tenido que ingeniárselas para convertir en salubres, locales inadecuados. En su diario contacto con los pacientes, imparten directivas para el cuidado de los niños a madres que desconocen las más rudimentarias nociones de higiene.

Y el resultado interesante ha sido que las peores condiciones no han detenido ni a las empeñosas enfermeras ni a los médicos. En las salas anticuadas de los hospitales improvisan sistemas, realizan transfusiones sin material y cuidan heridas sin desinfectantes. Mil quinientas mujeres enfrentan la labor que debía estar a cargo de seis mil.

El fruto de los abnegados esfuerzos para levantar el nivel sanitario de toda una población y el éxito que se está obteniendo, han convertido a nuestro país en el centro del Programa de Ayuda Científica y Docencia de la Oficina Sanitaria Panamericana, y en el futuro director de esta importante obra de defensa del bienestar del Continente.

# Lo que hay detrás de la Bolsa...



Durante la semana pasada, las Bolsas de Comercio saltaron al primer plano de la actualidad; sin embargo, y a pesar de lo mucho que se escribió de ellas en la prensa, en relación con disposiciones ordenadas por el Gobierno, el grueso público no ha logrado compenetrarse del fondo del asunto en discusión.

En nota enviada por el Ministerio de Hacienda al presidente de la Bolsa de Comercio, se solicitó que esa institución exija un 40 por ciento en dinero efectivo para las transacciones a plazo. También el Gobierno dio instrucciones a los Bancos para que se abstuvieran de otorgar créditos que no estuvieran dirigidos exclusivamente al fomento de la producción.

Las dos medidas, pero en especial la primera, determinaron a los corredores de Bolsa a declarar "un paro indefinido de advertencia", paro que concluyó el sábado, debido a la resolución del Presidente de la República de mantener las medidas señaladas anteriormente.

Para los que por la índole de sus ocupaciones no comprenden el engorroso "lexicón" bolsístico, lo anterior les hacía barruntar que en todo esto había un no menos complicado mecanismo de alta jerarquía financiera. Pero no hay tal. Detrás de las palabras y de los tecnicismos, lo que había en realidad era que el Ejecutivo está dispuesto a que no se siga usando en la Bolsa un sistema que, en lenguaje vulgar, se llama jugar "con la negra".

Las Bolsas de Comercio tienen una misión específica: son casas de consignación en las cuales se compran y venden bonos del Estado o de instituciones creadas y controladas por él, y acciones de empresas comerciales, industriales y mineras. En otras palabras, así como el trabajador compra algunos metros de telas de algodón, un rollo de alambre de cobre, un colchón o un puñado de salitre para su modesto jardín, aquellos a quienes el dinero les sobra, compran títulos, o acciones, de las empresas donde se elaboran las telas de algodón, el alambre de cobre, los colchones y el salitre. Negocios son éstos, como se ve, perfectamente honestos y aceptados por las leyes. En algunas organizaciones industriales, incluso, los obreros y empleados de ellas invierten parte de sus ganancias en acciones de las Compañías, llegando a ser así, en cierta manera, socios de las mismas.

Pero en las Bolsas de Comercio de nuestro país se efectúan otras clases de operaciones: las llamadas a plazo, que no son sino un juego de azar, como el que se practica en los clubes, en los hipódromos y en el Casino de Viña del Mar. Tampoco esto tendría nada de particular, desde el momento en que las Bolsas no son garitos, ni menos clandestinos, si no fuera que este juego a plazo no es otra cosa que jugar, como lo decimos más arriba, "con la negra".

Se disimula este juego con lo que se llama las órdenes de compra. No hay que dejarse engatusar por el término. Cuando en el Club Hípico se le pide al vendedor de boletos un ganador a la yegua "Como Salga", por ejemplo, lo que formula el hípico es una orden de compra. Sólo que la adquisición es al contado, en dinero violento, "chivateado", para decirlo en forma no financiera. Otra cosa sería si el hípico de marras le dijera al boletero:

—Mi amigo, ¿por qué no me fía cien ganadores a "Como Salga" o a "Rey de Copas" o a "Parralito", que para el caso es lo mismo, y si gana mi caballo, usted me paga en quince días más lo que he ganado, o le pago yo el valor de los cien ganadores también dentro de quince días?

Pero el ejemplo que ponemos, aunque práctico, no es suficientemente claro. No sólo hay "terminología" y presunta "tecnicología" en la Bolsa, sino algo inconsútil, cómo son el olor a agua de Colonia y los "Qiubo mijo", que predominan en el acaudalado recinto, y ésa otra cosa, alada también, pero más tangible, que se llama la solvencia. Pero, para respaldar a ésta última, ya que el agua de Colonia se compra con dinero, está la garantía, o sea, el tanto por ciento en efectivo que preserve al corredor de Bolsa, de las contingencias desfavorables, o sea, el "pie" o cuota al contado con que otros respaldamos el pago de un traje o de un radio.

Pero aún hay más. Mediante las compras y las ventas a plazo no se compra ni se vende nada. Lo inconsútil sigue adelante, el que se transforma en ganancia o pérdida el día de la mala. Este vocablo no deriva de maldad, sino del término inglés "mail", que significa correo, y su uso proviene —para que siga la confusión— de los tiempos en que el correo no era postal ni acarreado por trenes ni por aviones, sino por lentas y crujidoras diligencias. Pero esto es historia y no "finanza", de manera que no sigamos adentrándonos en la bondad o maldad de las malas.

Si de todo el "galimatías" que tratamos de desentrañar y de explicárselo a los legos, en los términos más sencillos, se desprende algo; es que las transacciones a plazo son una especie de rayuela carísima, de punto y banca de alto rango, de cara o sello con cara y sello de distinción.

Y tampoco tendría nada de malo esta aristocrática "timbirimba", si no fuere que, en esta época de inflación, el juego de la Bolsa se hace a costa del crédito bancario, lo que está mal, y de la desvalorización preconcebida del signo monetario, o sea, del peso, lo que es peor. Al comprarse oro, dólares y acciones en la Bolsa, lo que muchos hacen, aunque no todos, es arriesgar sus pesos en una "apuesta" a que baja el peso. El que el dólar negro haya llegado hace dos meses a $ 800, no prueba otra cosa que la "negrura de alma" de quienes levantaron fortunas a costa del desprestigio de nuestra feble divisa de aluminio.

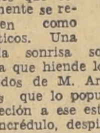
Esto es lo que hay "detrás de la Bolsa", en este bullado asunto que los comunistas y otros enanos de la oposición recalcitrante llaman solamente "affaire", porque no están dispuestos a reconocerle nada bueno al Gobierno, cuando éste intenta con seriedad y patriotismo poner orden en el desbarajuste económico y frenar la inflación. En sus insípidos y bobalicones comentarios, ellos están de parte de la plutocracia "timbera", aunque más no sea para "tumbearle" el régimen.

La decisión del Gobierno de terminar con las especulaciones bursátiles, "seguirá adelante", a pesar de que los señores de "Bandera Street" no quieren acatar la orden de pagar en dinero efectivo el 40 por ciento en las compras a plazo. La consideran una sugerencia estos "sugerentes" especuladores que, con sus triquiñuelas y martingalas, ganan ingentes fortunas apostando con la negra "ganadores" a la bancarrota nacional y a la volatilización de nuestro signo monetario.

CORIOLANO

De TEOFILO CID

# Nuevos adjetivos al Diccionario



El adjetivo "volteriano" ha servido, durante casi dos siglos, para designar esos estados espirituales que comúnmente se reconocen como escépticos. Una afilada sonrisa socarrona, la misma que hiende los labios enfurecidos de M. Arouet en los bustos que lo popularizan, da concreción a ese estado de ánimo, incrédulo, despiadado, estado enciclopédico, por decirlo así. A muy pocos les ocurre pensar que el autor de "Cándido" fuera a veces, en los ratos perdidos, como quien dice, hombre dispuesto a quemarse en una fe determinada. Todos, el vulgo más que nadie, concurren en creer que fue, siempre, aún en las inimaginables ocasiones, un ser frío y distante, animado de engreída y pétrea socarronería. Pocos son los que recuerdan a Voltaire, librando una batalla contra la injusticia, tal lo hiciera Emilio Zola, el caluroso y humano Zola, ciento y tantos años más tarde.

La verdad es que el sarcástico Voltaire era hombre de fe en la integridad del hombre; que puso a prueba esa fe, no cabe duda, después de conocer el ardor que puso en la revisión del proceso de Calas, hombre injustamente condenado a la última pena y a quien su defensa rehabilitó, si bien no alcanzó a salvar de la muerte.

Sin embargo, el adjetivo volteriano continúa concretando y resumiendo la capacidad sardónica, cínica e irónica del espíritu humano.

El busto de M. Arouet, conocido por Voltaire, continúa adornando los bufetes de los abogados de provincia. Y de muchos que no lo son, también.

Así es la gente.

El adjetivo nietzschiano, derivado de Nietzsche, el hombre europeo por excelencia, sigue sirviendo para calificar la brutalidad de ciertos seres antisociales. Si a uno le dan un pisotón en el pie, justamente en aquella parte que se ha tornado córnea, por el uso de un zapato ajustado, esta voluntad prepotente del inadvertido que nos propinó con tan indelicada presión es, de inmediato, considerada como "nietzschiana".

Habría que aceptar, grosso modo, que el mundo, y singularmente la angosta faja de tierra, está lleno de "nietzschianos".

Y todo, porque Federico Nietzsche predicó y divulgó cierta teoría basada en la voluntad de poderío de cada cual. Jamás pensó este filósofo en qué desvarío ornamental acabarían sus pensamientos desde que éstos llegaron, previa divulgación de la editorial Sempere, a los labios del común de los mortales.

Tampoco pudo pensar el egregio Cervantes en lo que daría su concepción del Quijote. Ahora, cualquier tipo humano, del llamado esquizotímico, con tal que sea flaco como un presupuesto fiscal y ostente destacada nuez en la garganta, se nos aparece como un Quijote, sea capaz o no de emprenderlas con los molinos de viento. Y cualquier gordo pícnico, sea o no sea democrático amigo del buen condumio saleroso, un Sancho Panza.

Son los gajes de la universalidad literaria.

Casi la totalidad de los que usan la expresión "nietzschiano" tienen frustradas razones para usarla. No saben quién fue Nietzsche y maldito lo que les importa. Asimismo, ocurre con Voltaire, el magnánimo amigo de la justicia.

Recuerdo, al respecto, que siendo niño ví una comedia ebene. En una escena, uno de los personajes capitales decía, refiriéndose al café: "Bebamos este venenito volteriano".

Es posible que aún, sin saber lo del Café Procope, donde Voltaire hacía la digestión, muchos crean que "volteriano" es una marca de café. O un tipo de mezcla, al menos.

Adjetivos como dantesco, maquiavélico y sádico, resbalan a cada rato desde las bocas más adorables o inusitadas. Cualquier incendio de las calles San Pablo, San Diego o Matucana, es siempre una manifestación dantesca. El Dante, desde su época florentina y parisiense, es un hombre que llegó al infierno y que, por lo tanto, constituye una autoridad en llamas. ¿Por qué no colocar su efigie en los cuerpos de bomberos? Nadie, o muy pocos, recuerdan su visita al Paraíso y su encuentro celestial con Beatriz.

De la misma manera, son muy pocos los que evocan a Maquiavelo sin atribuirle los más arteros manejos, y la más doble y turbia conducta política. Son escasos los que recuerdan, en él, a un auténtico defensor de la democracia florentina.

¿Y sabe? ¿Qué pasó con Sade? Según cuentan las leyendas, el Marqués de Sade tuvo una vez la humorada de pinchar con alfileres a una pobre golfa del arroyo y, en otra, la de dar a beber colas de cantárida a unas mozas en Marsella. Eso bastó para acreditarle como malvado. Nadie sabe, o quiere saber, que Sade recorría los hospitales de París, en pleno período del terror, dando consuelo a los enfermos. Hoy en día, hasta el más zafio, con tal que endilgue una cachetada, es un sádico.

Sigmund Freud invadió el mercado mundial con nuevos epítetos. Nací con ellos y me jacto de ser uno de los primeros que hablaron de atmósfera freudiana. En Chile, se comprende, que no en el mundo. Si usted se equivoca de palabra y comete un lapsus linguae —un lapislázuli, decía una nuca rica—, es un personaje freudiano. Y, a lo mejor, lo acongoja un complejo de auto-punición.

Todo esto me vino a la cabeza cuando, el otro día, le escuché a una amiga:

—¡Señor! ¡Esto es kafkiano!

Había hecho cola frente a una ventanilla del Correo. El hecho de esperar más de cinco minutos para comprar un sello postal le parecía a esta impaciente una prueba más del extraordinario realismo de Kafka.

Kafka es un escritor, como todos lo saben, que se ha esmerado en describir la angustia del hombre, inmerso en la complicada trama del mundo moderno. Vivimos en una especie de telaraña de abstracciones, moviéndonos de un lado para otro sin conciencia exacta de lo que perseguimos. Tal es el mundo actual: inmotivadas esperas para la ansiedad, injustificadas ausencias para el amor...

Pero, en llegando al vulgo, el adjetivo proveniente de Kafka se desfiguró. Si uno va en el micro, apretado como tapa de submarino, puede haber alguien que recuerde "La topera", y diga: —"Esto es kafkiano". Y si el micro no pasa, cosa enteramente posible como sabéis, recordar: "El Castillo". Y quejarse: —"¡Qué mundo de Kafka!"

Yo propongo, con toda seriedad, la fundación de la sociedad de "Los Amigos de Kafka". En ella entrarían todos aquellos que nunca llegan, les pase o no el micro, y todos aquellos que esperan sin esperanzas.

¿No creen ustedes en la influencia literaria? Una feroz "farra" en el arrabal, siempre que aparezcan cuchillos y los ánimos se hallen debidamente revueltos, compone una escena dostoieskiana.

¿No es así, por desgracia?

T. C.

# PANORAMA

**Inst. Traumatológico de Concepción**

La zona de Concepción avanza a pasos agigantados en el camino de su propia superación y progreso. Respondiendo a la axiomática verdad que reza "la función crea el órgano", la concentración industrial y fabril de la zona, y el ingente número de obreros que allí trabajan, están determinando la creación de una serie de servicios indispensables.

Uno de ellos será la erección en terrenos inmediatos al Barrio Universitario de Concepción, de un moderno edificio de siete pisos, donde funcionará el Instituto Traumatológico de Concepción.



La colocación de la primera piedra de esta obra constituirá uno de los números oficiales del programa de celebración del Tercer Congreso Nacional de Seguridad, que se desarrollará en Concepción a mediados de diciembre próximo. Sin embargo, los trabajos del Instituto serán comenzados en los primeros días de noviembre.

El Instituto Traumatológico de Concepción tendrá capacidad para recibir 250 hospitalizados y 50 pensionados; el edificio podrá ampliarse en el futuro hasta una capacidad de 400 hospitalizados, pasando así a ser el mayor del país. Como dato ilustrativo, se anota que el Instituto de Santiago tiene 800 metros cuadrados de edificación por piso, y el de Concepción tendrá un mil metros cuadrados y estará equipado con las más modernas instalaciones de esta especialidad, tan ligada a la función del trabajador.

No sólo habrá allí los pabellones de anestesia, traumatología, kinesiterapia, Rayos X, etc., sino que, además, funcionará una Escuela Pública para dar instrucción a los accidentados analfabetos o semianalfabetos, que a veces se ven inmovilizados durante varios meses. Ellos aprovecharán ese tiempo para su recuperación física y para llenar los vacíos de su cultura. Con esta misma finalidad funcionará anexo al Instituto de Concepción un Campo de Deportes.

Esta obra tendrá un valor aproximado de 250 millones de pesos, calculándose el costo de la obra gruesa en 70 millones.

La creación del Instituto ha determinado la resolución de crear en la Universidad de Concepción una Cátedra de Traumatología.

El sitio elegido para la erección del Instituto, su cercanía al Hospital Regional y al Barrio Universitario, facilitará grandemente la consecución de los fines que persigue esta trascendental iniciativa, pues, obviamente, la concentración de enfermos aquejados de una misma dolencia (trauma físico), promoverá una gran especialización y, al mismo tiempo, evitará los riesgos de intervenciones quirúrgicas precipitadas o realizadas en establecimientos hospitalarios que no cuentan con las instalaciones técnicas adecuadas ni con el personal que goza de los beneficios de la mencionada especialización.

En suma, la construcción del Instituto Traumatológico de Concepción significa un gran adelanto en la zona y un factor de seguridad de gran importancia en esa zona obrera, ya que el espíritu que anima a la institución traumatológica en todo el país, es evitar científicamente la invalidez o, por lo menos, paliar sus efectos.

**LA PREGUNTA**

¿Por qué será que esas películas francesas que son bastante subidas de color, son justamente las que no son filmadas en tecnicolor?

# Notas del Día



**UN HOMBRE DE ACCION**

Es necesario —hoy más que nunca— dar realce a la vida de ciertos hombres, cuyo paso por el mundo deja una estela ejemplarizadora. Tal la existencia de don Blas Caffarena Chiozza que acaba de extinguirse ayer, plácidamente, en el seno entrañable de su tribu, después de haber entregado al trabajo todos y cada uno de sus días. Podría decirse que, como más recio de los luchadores, murió de pie. Ahora descansa en el seno de la tierra que amó como la suya.

Ejemplar la vida de este hombre fuerte que no conoció la fatiga. El más grande de sus amores fue el trabajo, al que se entregó con verdadera pasión. No le amedrentaron los fracasos, ni lo hicieron vacilar un ápice los posibles desastres. Se había propuesto alcanzar un fin, y lo alcanzó, como alcanzó a ver realizados todos sus ideales. Fue así como se convirtió en el creador de una de las más importantes industrias textiles del país, a costa de sacrificios que no lograron abatir su carácter ni su inteligencia, siempre viva y despierta. Oigamos cómo cuenta en sus "Memorias" don Blas Caffarena la fabricación del primer par de medias que salió de su fábrica: "Empecé a limpiar primero la máquina "Mayo" que era para hacer medias, y una vez que estuvo bien arreglada, con su cadena puesta para los movimientos, coloqué el hilado para que empezara a trabajar. El trabajo debía hacerlo dando vueltas con las manos, pues no tenía motor. Así empecé mi primer trabajo haciendo varios pares de medias, sudando "la gota gorda", y empleando en cada media más de una hora. No obstante yo era un hombre incansable; seguía dando vueltas todo el día, con la gran satisfacción de ver coronados mis esfuerzos..."

Tal era el temple moral de este hombre excepcional que vivió siempre en ansias de creación permanente. No habría de estar jamás quieto don Blas Caffarena hasta el instante de su eterno reposo. Era propicio para desear todas aquellas cosas que ennoblecen la vida, y que le dan nimbo de perfección y de grandeza: el amor, el trabajo, el arte. Parecía que nada ni algo podía oponerse a su deseo. Necesitaba estar don Blas en actividad perpetua, como si toda una vida fuese insuficiente para realizar el cúmulo de sus ambiciones. Parecía terco, duro, indomable. Y bastaba el menor dolor ajeno para enternecerle. Hubo santos que practicaron así la santidad, con terquedad, con aspereza. Acaso sea la más santa de las santidades. Cubierto con este velo, era bondadoso, tal como entendemos la bondad en su más íntima esencia, y hacía el bien sin ostentaciones y en silencio. Los obreros de su fábrica eran para él como hijos de sus hijos, y en ellos hallaba su industria el principio y el fin. ¡Ojalá todos fueran así!

Industrial sobresaliente, tenía don Blas Caffarena una certera visión que llegaba hasta muy lejos. Tuvo la suerte de ver realizados todos los grandes proyectos que animaron su juventud, y, ya envuelto en el patriarcado de su tribu numerosa y bien amada, entregó el ánima con resignación y sin miedo, como en el atardecer se desvanece un celaje.— B.

# Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".—...)

## Sobre monto de arrendamientos de departamentos de Caja de EE. Públicos

Señor Director:

Me tomo la libertad de solicitarle publique esta carta para aplaudir, no sólo por lo que a mí respecta, sino a nombre de todos los imponentes que ocupamos los departamentos de la Caja de EE. PP. y Periodistas, por la campaña a nuestro favor que ha emprendido su diario y que ha aparecido en estos días.

En ella está resumido todo lo que podríamos decir nosotros. Yo desearía agregar: ¿Qué pasó con el bullado sumario que hace meses ocupó varios días las columnas de los diarios y que después se acalló, en el cual se establecía que el desfinanciamiento de los edificios de renta de la Caja se debía a que había un verdadero derroche de funcionarios en cada edificio?

¿Debemos pagar todo a los verdaderos dueños de estos edificios, que fueron construidos con nuestras imposiciones durante... o más años?

¿No están estas viviendas llamadas a desempeñar una función social a los imponentes y no ponerse al mismo nivel de un particular que quiere explotar a sus inquilinos, como lo están haciendo en estos momentos?

Soy jubilado periodista hace más de 2 años; hace un año y tres meses que por diversas causas no se nos ha podido ajustar nuestras pensiones. Como ejemplo de la enorme alza del costo de la vida, bastará indicar el sólo rubro de la base principal de alimentación. Hace dos años el kilo de ... costaba entre $ 80 y $ 100, hoy $ 500.

Encima de todo esto, tenemos que afrontar un alza de 190% en el canon de arrendamiento, para que se puedan "financiar" derroches que se establecen en el sumario que hago mención.

Como dato ilustrativo puedo decir que desde que ocupo el departamento en que vivo, hace tres años, la Caja los ha alzado tres veces, y con esta nueva pretensión de alza me representaría un 190% de aumento en el canon.

Tengo entendido que las Cooperativas de Consumo, por ser organismos que prestan un beneficio a sus asociados, gozan por ley de varias ventajas; entre ellas, rebajas en los fletes de Ferrocarriles y exención de varios impuestos, etc. ¿No sería posible que los edificios de las Cajas de Previsión, que sirven a los imponentes, tuvieran un trato especial en lo que concierne al pago de las contribuciones sobre bienes raíces, puesto que son viviendas para ser ocupadas sólo por los imponentes? Sería muy interesante que el Supremo Gobierno o los señores parlamentarios estudiaran esta diferencia, desde el momento que estos edificios no son para que las Cajas lucren con ellos.

Con lo dicho, señor Director, ojalá la Caja, para bien de los imponentes, quiera "reducir" sus gastos de "servicios especiales" y mayor pago por concepto de contribuciones de bienes raíces, como dice la notificación que hemos recibido.

Agradeciéndole en nombre de todos los arrendatarios imponentes y felicitándole nuevamente por su campaña, le saluda muy atte. el señor Director. Un jubilado Periodista, Carnet ... Santiago.

## Atraso en pagos a jubilados de Caja de Carabineros

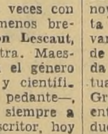
Señor Director: En mi calidad de pensionado de la Caja de Previsión de Carabineros de Chile, vengo en rogar a Ud. tener a bien dar cabida a las líneas de su digno diario, a la carta de protesta, por la forma que la Caja de Carabineros trasmita a los jubilados.

Desde el año 54 que se nos está adeudando el reajuste automático a que tenemos derecho de acuerdo al costo de vida. Yo soy padre de numerosa familia con la mísera pensión que me alcanza para ... no me alcanza para mantenerla.

Doy de antemano mis más sinceros agradecimientos por la publicación en su digno diario. — Un jubilado.

De ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

# La última novela de Huxley



La última novela de Aldous Huxley se titula **The Genius and the Goddess** (el genio y la diosa), no tiene más que 128 páginas, pero es (como ha ocurrido a veces con las novelas más o menos breves, **Cándido, Manón Lescaut,** etc.) una obra maestra. Maestra en su género, en el género archiculto, erudito y científico —talentudamente pedante—, que ha distinguido siempre a Huxley. Este buen escritor, hoy ya un clásico entre los escritores ingleses contemporáneos, es, como todos los escritores, el producto de sí mismo y el producto de su medio. Nieto del gran científico del siglo pasado Thomas Henry Huxley, hijo de Leonard Huxley —director que fue de la importante e influyente revista **The Cornhill Magazine**—, educado primero en Eton y después en Oxford, Aldous Huxley parece quintaesenciar en su obra literaria la atmósfera científica de su parentela y de todos los colegios donde ha vivido. (El biólogo Julian Huxley es hermano del escritor.) Aldous fue, si no un niño prodigio, un mozalbete prodigioso. Ya en sus últimos días de Oxford se le tenía por la erudición personificada y era admirado por su cultura científica, literaria y artística. El entonces muy joven escritor sabía la última palabra en biología, en psicoanálisis (entonces una novedad en Inglaterra), en física, además de poder disertar con una profundidad de verdadero especialista sobre pintores renacentistas o ultramodernos, o sobre el barroco, o sobre un pasaje poco conocido de la historia. Su primer libro, un conjunto de cuentos, apareció en 1920; su segundo libro, una novela, **Grome Yellow**, en 1921; su tercer libro, otro conjunto de cuentos, en 1922; su cuarto libro; otra novela, **Antic Hay**, en 1923. Esta última obra asentó definitivamente su nombre. Tratábase de una briosa pintura de la vida a la deriva de los intelectuales ingleses después de la Gran Guerra Número Uno. De entonces a hoy Huxley ha producido una serie de libros de ficción, de ensayos y de viajes, en todos los cuales encontramos como notas predominantes sus muchas lecturas literarias, artísticas y científicas, su perfección de estilo y su vibrante exhibicionismo dialéctico. (Este exhibicionismo ha sido definido por un crítico, Peter Quennell, como "el ciclismo del intelecto, calculado para electrizar al público de cualquier music-hall literario.) En 1937 Huxley se hace místico súbitamente, o algo así. Era una suerte de escapismo como otro cualquiera, del cual no era posible salir ileso del todo —intelectualmente—, ya que practicar el ciclismo entre este mundo y el otro ofrece la dificultad de los baches del aire...

Por fortuna, su nueva novela no tiene nada de esa última tendencia. Está asentada con cierta firmeza en este mundo. Un joven científico, conservado soltero y casto junto a las faldas de su santa madre, viuda de un pastor, entra en calidad de ayudante en la casa de un físico genial (**the genius**), hombre en las Batuecas para todas las cosas corrientes de la vida, a ratos insoportable, a ratos encantador, quien tiene por esposa a la más hermosa de las mujeres (**the goddess**). Esta sensacional pareja —un genio y una diosa— tiene dos hijos: una chica de quince años y un chico de cinco. El ayudante es pronto en esta casa, además del ayudante y el huésped, el amigo de confianza de todos y para todo. Y no habrá que decirlo: el ayudante queda prendado de la diosa, sin que por ello pase por su cerebro ningún pensamiento impuro, pues a esto se oponen fuertemente tanto su respeto a la diosa como su lealtad inquebrantable al amigo y genio. Pero una noche oscura la diosa desciende del Olimpo y se cuelga del cuello del ayudante. ¿Qué pasa entonces? Entonces pasa que allí sucumbe todo, la lealtad al genio de la física, el respeto reverencial a la diosa, la castidad tan celosamente guardada, etc. El ayudante, como es natural y moral, sufre terribles remordimientos por su traición a su querido y admirado maestro y también sufre no poco al ver la naturalidad con que Katy (la diosa se llama Katy) toma la situación y disfruta de los placeres de la carne. Pero estos remordimientos, también es cierto, quedan superados o amortiguados cada vez que la diosa se digna descender de su Olimpo. Las cosas se complican por culpa de la niña de quince años, Ruth de nombre, quien, enamorada también del ayudante, adivina con la suspicacia adivinatoria del amor, con los celos, cuanto está ocurriendo en la casa. El ayudante no ve otra solución que la huída para salvar a la diosa de las iras de su propia hija y evitar se descubra el adulterio y el genio se ponga de mal genio. Al fin, madre e hija, Katy y Ruth, mueren en un accidente freudiano de automóvil —conducía la mamá—, provocado por el estado exasperado de ánimo de ambas enamoradas cuando se dirigen a la estación a despedir al ayudante.

La novelita está escrita soberbiamente. Y aunque a veces nos parecen un tanto cargantes tantas alusiones científicas o eruditas, tantas callejuelas con divagaciones filosóficas como nos salen al paso, tanta mención de física, de arte, de mitología, concluímos a cabo por perdonárselo todo al autor en atención a lo bien que se desarrolla el relato, a su evidente interés humano y a su primoroso interés artístico.— (Exclusivo para LA NACION.)

E. S. Ch.

# Ejecutivo vetó tres disposiciones del proyecto sobre Colegio de Periodistas

El Presidente de la Cámara de Diputados recibió ayer un oficio del Ejecutivo, por el cual el Jefe del Estado veta tres disposiciones del proyecto de ley que crea el Colegio de Periodistas, el que fue aprobado por el Congreso Nacional al término de la Legislatura Ordinaria.

En su primera observación, el Ejecutivo propone la incorporación de un inciso al artículo 6.o. Por las dos restantes pide la supresión de los artículos 38 y 39 del citado proyecto.

OFICIO.— El siguiente es el texto del oficio del Ejecutivo, por el cual se veta el proyecto de ley que crea el Colegio de Periodistas:

"Por oficio N.o 3,846 de fecha ... de septiembre último, recibido en la Secretaría General de Gobierno el día 8 del mismo mes, habéis tenido a bien remitirme para mi aprobación y promulgación, el proyecto de ley, despachado por el Congreso Nacional, que crea la institución jurídica denominada "Colegio de Periodistas".

"En ejercicio de la facultad que me confiere el artículo 33 de la Constitución Política del Estado, vengo en formularle al referido proyecto las siguientes observaciones, a fin de que tengáis a bien considerarlas, a objeto de introducirle las modificaciones que consideréis necesarias antes de proceder a su promulgación.

"La necesidad de asegurar en una entidad de esta índole la más absoluta imparcialidad, como la mayor ecuanimidad que deben presidir las resoluciones que adopten los Consejos de la Orden, imponen la obligación de establecer la incompatibilidad de funciones entre los cargos de miembros de dichos Consejos con los de Director de los respectivos Círculos de Periodistas, dado el caso que, en la mayoría de las veces, tales determinaciones de los Consejos habrán de afectar a los Círculos o a sus respectivos miembros.

"La omisión de un precepto que consagre tal incompatibilidad de cargos, justifica la observación del proyecto, especialmente del precepto de su artículo 6.o que dice referencia a esta materia, el que corresponde adicionar con el siguiente inciso:

"Igualmente, no podrán ser Consejeros del Colegio de la Orden, quienes sean a la vez miembros del directorio de cualquiera de los Círculos de Periodistas. Tal incompatibilidad subsistirá hasta un año después que estos miembros hubieren cesado en el desempeño de tales cargos directivos".

"En segundo término, debo referirme al contenido de los preceptos de los artículos 38 y 39 del proyecto.

"El artículo 38 sanciona como responsables de los delitos de calumnias o injurias, a quienes cometan por medio de la prensa o de la radio, los delitos configurados en los artículos 412 y 416 del Código Penal, con ocasión de las respuestas y rectificaciones a discursos o intervenciones de los señores senadores y diputados en el ejercicio de sus funciones, omitiendo hacer extensiva esa sanción cuando tales hechos se refieran a los miembros del Poder Ejecutivo o a los Tribunales Superiores de Justicia, con lo cual se dejan a estos últimos Poderes Públicos en una posición manifiestamente desmedrada, que no se compadece con la situación que corresponde a todos los Poderes del Estado.

"El artículo 39 dispone, que no se admitirá como base de la causal de compensación a que se refiere el artículo 430 del Código Penal, la circunstancia de considerarse el autor de la calumnia o injuria, a que se refiere el artículo, ofendido o afectado por las expresiones pronunciadas por un senador o diputado en el ejercicio de sus funciones, a más de confirmar la posición de desigualdad en que se colocan los miembros del Poder Legislativo con respecto a los del Poder Ejecutivo y de los Tribunales Superiores de Justicia, que se observó al considerar el artículo 38, constituye un privilegio que vulnera el principio establecido en el artículo 10, N.o 1 de la Constitución, en cuanto establece que en Chile no hay clases privilegiadas.

"Con el objeto de evitar la desigualdad que tales preceptos significan, os propongo su supresión.

"Os devuelvo, pues, el proyecto que habéis aprobado con las observaciones expresadas a fin de que tengáis a bien acogerlas en todas sus partes, introduciéndole las supresiones indicadas, con el objeto de proceder, en su oportunidad, a su promulgación.

"Dios guarde a V. E.— (Fdos.): Carlos Ibáñez.— Osvaldo Koch".

## Tres Comisiones de la Cámara fueron citadas

Las siguientes Comisiones de la Cámara de Diputados han sido citadas para hoy:

Especial del Acero, 11 horas; de Hacienda, 11.45; de Constitución, Legislación y Justicia, 15 horas.

En esta sesiones, conforme al reglamento, sólo se procederá a fijar día y horas de las sesiones ordinarias de trabajo.

La Comisión de Hacienda tiene en tabla el proyecto de Facultades Extraordinarias; la de Constitución, Legislación y Justicia, el Estado de Sitio. Pero estas materias sólo podrán ser debatidas en una próxima sesión.

## Hoy sepultarán restos de ex diputado radical don Fernando Cisternas

Hoy se efectuarán los funerales del ex diputado radical por Coquimbo, don Fernando Cisternas Cortés fallecido antenoche en esta capital.

Sus restos serán sepultados en el Cementerio General. El cortejo saldrá a las 10 horas, desde Santa Elena 1316. En el Camposanto, a nombre del Partido Radical y de los parlamentarios de esta colectividad, despedirá los restos el diputado Hernán Brücher.

El señor Cisternas, durante el Gobierno del señor González Videla, fue Ministro de Chile en Suiza.

## LIBERALES ACUSAN AL ALCALDE FALANGISTA DE COMUNA DE LAS CONDES

En su última sesión, el Consejo Agrupacional del Partido Liberal del Tercer Distrito de Santiago, adoptó los siguientes acuerdos: a) Insistir ante la Junta Ejecutiva, para que no se postergue la realización de la Convención Nacional de esta colectividad; b) Reunirse próximamente para considerar la posición del Partido frente al proyecto de Facultades Extraordinarias, y en lo relativo a la elección de candidatos a regidores para los comicios de 1956.

También se discutió lo ocurrido en el Municipio de Las Condes, donde, —según dicho Consejo— el actual Alcalde, señor Eduardo Hamilton Depassier, falangista, no ha dado cumplimiento a un Pacto de Honor, por el cual debía haber renunciado para permitir la elección en ese cargo del regidor Jorge Clark Donoso, de filiación liberal. Se acordó llevar este asunto a la consideración de la Junta Ejecutiva.

## Senado conocerá hoy del Estado de Sitio

El Senado ha sido citado para las 16 horas de hoy, con el objeto de iniciar sus labores en la legislatura extraordinaria convocada por S. E. el Presidente de la República.

En cumplimiento de la disposición reglamentaria respectiva, en esta sesión corresponde, únicamente: 1) Designar los días y horas para las sesiones ordinarias semanales; 2) Aprobar la tabla ordinaria, y 3) Dar cuenta de la composición de los Comités de los partidos.

Cumplidos estos trámites, se levantará la sesión, salvo que la Sala acuerde, por unanimidad, tratar algún asunto.

ESTADO DE SITIO.— Al comienzo de la sesión de hoy entre los documentos de la cuenta, se informará de un oficio del Ejecutivo, por el cual comunica que con fecha 26 de septiembre pasado decretó el Estado de Sitio en cinco provincias del país. La discusión de esta materia corresponde iniciarla en la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, a menos que la Sala acordase empezar de inmediato el debate, eximiendo a esa proposición de ley del trámite de Comisión, lo que es improbable.

## Congreso del PAL se iniciará con la cuenta del senador Izquierdo Araya

Anoche regresó de Temuco el secretario general del Partido Agrario Laborista, señor Ricardo Dávila Basterrica, quien asistió a la conferencia de las provincias australes del PAL, recién celebrada en esa ciudad.

EXITO ASEGURADO.— El señor Dávila Basterrica nos declaró que regresaba muy satisfecho de los resultados alcanzados en el torneo de Temuco, porque ellos permiten asegurar el éxito del octavo Congreso Nacional Ordinario que el PAL inaugurará el próximo domingo, en la ciudad de Concepción. Nos agregó que en las Convenciones realizadas en todas las provincias, que han tenido el carácter de preparatoria de dicho torneo se ha advertido unidad y deseo de superación.

También informó que a este VIII Congreso Nacional concurrirán dirigentes de partidos afines, parlamentarios y regidores del PAL. Al mismo tiempo asistirán ex Ministros agrariolaboristas, entre ellos los señores Orlando Latorre, Rafael Tarud, Pedro Foncea, Diego Lira, Enrique Casas, Jorge Aravena, Roberto Infante, Sergio Recabarren, Carlos Montero, Antonio Lanchares y Alejandro Hales, quienes participarán activamente en las discusiones del torneo.

CUENTA DE IZQUIERDO ARAYA.— Finalmente, el señor Dávila Basterrica nos expresó que el acontecimiento de mayor trascendencia de ese Congreso, aparte del voto político que se apruebe, será la cuenta que dará el presidente del partido, senador Guillermo Izquierdo Araya, quien hará un análisis de la situación política del país y de los últimos acontecimientos nacionales. Su palabra —nos dijo el señor Dávila— será como un anticipo de la posición que fijará el partido como resultado de este Octavo Congreso Nacional.



Hoy se dirigirá a Europa el presidente internacional de los Clubes de Leones, señor Humberto Valenzuela García, acompañado de su esposa, con el objeto de visitar los diferentes países en que existen filiales de esa organización. Ayer, en una simpática ceremonia, efectuada en la residencia del señor Valenzuela, el señor Harold Engel, jefe de Ventas de Panagra, hizo entrega al presidente del leonismo del pasaje aéreo que lo llevará a los distintos países. En el grabado vemos al viajero, acompañado del señor Engel y de una funcionaria de Panagra, extendiendo el pasaje mencionado.

## DELEGADOS PROVINCIALES DE LA SAP CELEBRAN PRIMER CONGRESO

Los Delegados Provinciales de la Superintendencia de Abastecimientos en las provincias de Aconcagua, Valparaíso,, Santiago, O'Higgins, Colchagua, Curicó, Talca, Maule, Linares, Concepción y Bio Bio inauguraron ayer el primer Congreso de Delegados Provinciales de la SAP.

El Superintendente de Abastecimientos, coronel Ramón Castro Aránguiz, organizó esta concentración con el fin de impartir directamente directivas de acción común y propender a una coordinación rápida entre la Jefatura Central del Servicio y los organismos provinciales.

El Superintendente Castro persigue la realización de un plan que abarque la totalidad del país con el objeto de armonizar y regularizar la distribución de los artículos de primera necesidad, desde Arica a Magallanes.

Este Congreso de Delegados Provinciales se desarrollará durante los días 3, 4 y 5 del mes en curso. En estas reuniones, los diversos Delegados Provinciales expondrán los principales problemas de sus respectivas jurisdicciones y recibirán, también, instrucciones directas del Superintendente respecto a la acción futura en sus respectivas delegaciones.

El Ministro de Economía asistirá personalmente a la reunión de clausura de este Congreso a fin de darles a conocer directamente los propósitos del Gobierno y la labor de cooperación que estos Delegados Provinciales deberán desarrollar para colaborar activamente en su ejecución.

## ADHESIONES DE LAS BASES DEL MNI RECIBE EL SENADOR VIDELA IBAÑEZ

Numerosas adhesiones está recibiendo el senador por Valparaíso y Aconcagua, don Manuel Videla Ibáñez, por los términos en que fundamentó su renuncia al Movimiento Nacional Independiente y por su pública actitud frente a la Junta Ejecutiva que preside el senador Jorge Lavandero.

Entre las comunicaciones telegráficas recibidas por el senador Videla Ibáñez, destacamos las siguientes:

"Junta Provincial del MNI de La Serena adhiere a su determinación. Sólo reconocemos a compañeros de Valparaíso. Rogamos al ilustre senador enarbolar la bandera de nuestro Movimiento, para acompañar patrióticamente a S. E. el Presidente de la República en su mandato constitucional.— (Fdo.): Guillermo Cortés, presidente; Alvarado, secretario".

En términos semejantes adhieren al senador Videla Ibáñez, y se marginan del MNI, las bases de los departamentos de Ovalle, Coquimbo y de la comuna de Elqui, cuyas directivas han enviado telegramas a Santiago.

Firman la comunicación de Ovalle los señores García-Huidobro, presidente, y Avila, secretario; la de Coquimbo, el señor Juan R. Marín, presidente; y la de Elqui, el señor Alquinta, presidente.

COMUNICADO DE VALPARAISO. —El MNI de este puerto comunica a sus militantes y simpatizantes, que nada tiene que ver con la llamada Convención que se efectuó los días 23, 24 y 25 de septiembre, en Santiago, por personas que no representan en forma genuina las bases del MNI.

"Al mismo tiempo hacemos un llamado a las provincias que no concurrieron a ese torneo, para que se pongan en contacto con Valparaíso, a fin de concurrir a una Convención de carácter nacional, que se realizará en esta provincia, próximamente.

"La correspondencia puede dirigirse a calle Blanco 921, oficinas 9-10. — (Fdos.): Julio Hayward Cárcamo, presidente, y Jorge Santana Marré, secretario".

## FALANGE CELEBRARA SU 20.o ANIVERSARIO

En la mañana del miércoles 12 del presente, la Falange Nacional realizará un acto público, en su sede central de Alameda 540, para celebrar el vigésimo aniversario de su fundación. Se nos ha informado que el discurso de fondo estará a cargo del ex senador, don Radomiro Tomic.

## EGRESADOS DEL AÑO 1930 SE REUNIRAN

Con motivo de conmemorarse un nuevo aniversario del Instituto Superior de Comercio, los egresados en 1930 de ese plantel, se reunirán el 11 de octubre en una comida íntima a la que asistirán antiguos profesores. Las adhesiones las reciben los señores Hernán Arriaza, Cochrane 1289, fono 90011, casilla 4587; Roberto Cárdenas, fono 32117; Reinaldo Niño de Zepeda, Ministerio de Hacienda, primer piso y Carlos Mourgues, Bandera 551, fono 68266.

## ACTIVO RECRUDECIMIENTO DE LA MENDICIDAD Y LA VAGANCIA INFANTIL EN SECTOR CENTRICO

Un alarmante recrudecimiento de la vagancia y la delincuencia infantiles se está observando desde hace algunos meses en el sector céntrico de la ciudad, el que a toda hora se ve frecuentado por pequeñuelos de cortos años dedicados a la mendicidad.

Es corriente ver grupos de niños desarrapados que recorren el comercio en grupos de cuatro o cinco pidiendo limosna. Si no se les concede, lanzan andanadas de improperios en alta voz contra el público, escurriéndose, en seguida, hábilmente para eludir la acción policial. En represalia contra los comerciantes que les niegan sus dádivas, arrojan piedras y otros objetos contundentes contra las vitrinas.

Estos pequeños delincuentes, a los cuales aún no ha sido posible identificar, quebraron en la madrugada de ayer los cristales de las vitrinas de la casa de regalos y fantasías existente en la lalle Tenderini N.o 47, robando joyas, prendedores, aros y otros artículos de señora. En las cercanías de este establecimiento, penetraron en días pasados con el pretexto de vender diarios y se apoderaron de los objetos que hallaron a la mano, escurriéndose en seguida velozmenee. Otra pandilla de estos niños vagos, trató en la semana pasada de arrebatar su maletín a una dama que transitaba por Tenderini entre Alameda y Moneda, fracasando su intento por la oportuna presencia de otros transeúntes.

En el sitio señalado se encuentra una verdadera madriguera de estos rapaces, los que las más de las noches duermen en el sitio dejado por una demolición, a un costado del diario "La Tercera", sin que las autoridades correspondientes se preocupen del asunto, siendo infructuosos los reclamos que se han formulado sobre el particular.

# Actividades Culturales



### CONFERENCIAS

SOBRE LA "APLICABILIDAD DE LAS TECNICAS DE ADMINISTRACION DE EMPRESAS, en la Administración Pública y un ejemplo práctico", disertará hoy a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier el señor Jorge. Steinfort.

En esta conferencia el señor Steinfort hará un resumen del cuadro clínico que presenta nuestra Administración Pública.

—:o:—

EL CATEDRATICO PERUANO, señor Alfonso Benavides disertará mañana en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile. Su conferencia versará sobre el tema: "El Fascismo o la Absolutización Política y Moral del Estado".

—:o:—

LA SEÑORITA EDELMIRA MUÑOZ ofrecerá el miércoles 5 del presente, a las 19 horas, en el Hotel Crillón una conferencia sobre "Poesía y Pensamiento de Miguel de Oxiacan", poeta y filósofo uruguayo, bajo los auspicios de la "Casa de América".

—:o:—

EL DR. JEAN HAGIPETRE dará el día jueves 6 a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, una conferencia sobre algunos oradores franceses contemporáneos.

—:o:—

EL DIA MIERCOLES 5 del presente, a las 19 horas, el señor Sergio Vodanovic dará una conferencia sobre "El Teatro de O'Neill", en la sede del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

—:o:—

EL DIA MARTES 4 en la Casa Central de la Universidad de Chile, el profesor Carlos Munizaga Aguirre, se referirá a "Algunos Sitios Arqueológicos de la Costa de Santiago".

—:o:—

LA ESCRITORA MARTA BRUNET ofrecerá en la ciudad de Punta Arenas, entre el día 10 y el 29 del presente, dos cursos sobre literatura: el primero, relativo a "Novelistas y Cuentistas de Chile", y el segundo, a "Novelistas de América".

—:o:—

EL DIA MIERCOLES 5 del presente, a las 18.30 horas, en la Sala Septiembre, Huérfanos N.o 1117, la Dra. G. Junemann dará una conferencia sobre "Aspectos Psicológicos del Párvulo".

—:o:—

EL 24 DEL PRESENTE, a las 11.15 horas, en la Sala del Círculo de Periodistas será inaugurada una muestra del desarrollo y evolución de la prensa francesa, organizada por el Centro de Alumnos de Francés del Instituto Pedagógico de la U.Ch.

—:o:—

ENTRE EL 18 Y 22 DEL PRESENTE se conmemorará el vigésimoquinto aniversario de la fundación de la Escuela de Medicina de la Universidad Católica. Con este motivo, la Universidad está preparando un ciclo de conferencias a las cuales ha incitado a un selecto grupo de personalidades científicas del mundo médico.

### EXPOSICIONES

EN LA SALA DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE está abierta la muestra retrospectiva del pintor Agustín Abarca.

—:o:—

EN "TALLER 14" exhibe un conjunto de óleos el pintor José de Rokha.

—:o:—

EN EL INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO inaugura el próximo lunes una muestra pictórica el artista Luis Barrera Cortés. La muestra constará de 30 telas con motivos del Norte Chico.

—:o:—

DESDE EL DIA 3 del presente se encuentra abierta la exposición de las obras pictóricas de la artista Ana Cortés, en la Sala de Arte del Banco de Chile.

—:o:—

SESENTA DIBUJOS de niños chilenos, en una fecha próxima serán enviados al Japón, donde se exhibirán en diversas ciudades. Luego se presentará una muestra de dibujos infantiles japoneses en Chile, como un medio de incrementar el acercamiento cultural entre los dos países.

—:o:—

A LAS 18 HORAS DE HOY se realizará la inauguración de la Exposición de Pintura que presentará el pintor Iván Contreras R., en la Sala de Exposiciones de la Escuela de Bellas Artes (Parque Forestal).

Esta muestra, que consta de 25 óleos podrá ser visitada hasta el martes 11 del presente, de 10 a 12.30 en la mañana, y de 15 a 20 horas, en la tarde.

### CONCIERTOS

EL DIA MIERCOLES 5 del presente, a las 19.15 horas, se llevará a efecto el Concierto de Música de Cámara organizado por el Instituto Chileno-Alemán de Cultura.

El programa comprende obras de Schubert, Brahms y Beethoven.

# UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO

## CURSOS VESPERTINOS DE CAPACITACION TECNICA PARA PERSONAL DE LA INDUSTRIA

### Desde el 17 de octubre al 22 de diciembre

Está abierta la matrícula para los Cursos de Perfeccionamiento Profesional que funcionarán en Santiago, con matrícula limitada.

PROTECCION DE SISTEMAS ELECTRICOS.— Profesor, Ing. señor Rafael Estay Ureta. Cálculo de cortocircuitos, por el método de las componentes simétricas. Relay de Protección. (Para Técnicos y Especialistas.)

TELEFONIA.— Profesor señor Francisco Ossandón C. Circuitos eléctricos, magnéticos y dieléctricos. Teoría de la comunicación. Sistemas telefónicos. (Para Técnicos y Especialistas.)

CONTROL AUTOMATICO DE PROCESOS INDUSTRIALES.— Profesor Ing. señor Bernardo von Gelderm. Teoría. Medición y regulación automática en procesos industriales; instrumentos, equipos para medición y control de temperatura, etc. (Para Directores Técnicos de Industrias e Ingenieros Industriales.)

LUBRICACION. — Profesores Ingenieros Max Gratzl, Rolf Korp S. y Armando Mora B. Fricción y Teoría de la lubricación. Naturaleza química de los productos de petróleo. Aspectos fundamentales del diseño de cojinetes y metales de revestimiento. Máquina de furza motriz y su lubricación. Lubricación automotriz. (Para Ingenieros, Técnicos y Personal a cargo del mantenimiento de maquinaria en la industria.)

ADMINISTRACION INDUSTRIAL. — Profesor, Ing. Norberto Toledo E. Organización: el problema humano de la industria; Instrucción y capacitación técnica. Evaluación del trabajo. (Para capacitar administradores, técnicos y contramaestres de la industria).

REFRIGERACION INDUSTRIAL.— Profesor, señor Humberto Baghetti G. Teoría de la refrigeración. Sistema de refrigeración. Elementos de una instalación frigorífica. Fabricación de hielo. (Para maestros especializados y personal práctico en el manejo y mantención de equipos.)

MOTORES DIESEL.— Profesor, señor Ventura Lemus Fernández. Descripción, funcionamiento, montaje y atención de Motores Diesel. (Para Técnicos, contramaestres y operadores.)

MAQUINAS HERRAMIENTAS.— Profesor, señor Carlos Velasco E. Tendencia de la industria moderna en la selección de los tipos de máquinas herramientas: Tornos; Rectificadoras cilíndricas; Fresadoras; Limadoras; Cepillos; Rectificadoras planas; Taladros; Sierras; Generadoras de Engranajes; Máquinas especiales. (Para Técnicos, Jefe de Talleres y especialistas.)

MAQUINAS FRESADORAS.— Profesor, señor Cleto Salinas S. Técnica del fresado de diferentes tipos de engranaje y construcción de herramientas. (Para jefes de talleres y especialistas.)

TORNOS.— Profesor, señor Camilo Suit Hevia. Curso teórico con demostraciones prácticas sobre la especialidad: Tornos modernos; Cálculo de trenes de ruedas; Conos y conocidades. (Para maestros en actual desempeño del oficio.)

FUNDICION Y MOLDEO.— Profesor, señor Genaro Benavente A. Moldeo en fierro, acero y bronce; a plantilla, raspador y mota. (Para maestros avanzados.)

SOLDADURA ELECTRICA.— Profesor, señor Carlos Ulloa P. Curso avanzado de soldadura al arco. Curso tecnológico con demostraciones prácticas; Fundamentos; Procesos; Aplicaciones y Pruebas. (Para soldadores de talleres mecánicos y de estructuras.)

SISTEMA ELECTRICO DE AUTOMOVILES.— Profesor, señor Pedro Moll G. Curso completo de funcionamiento de los dispositivos eléctricos del automóvil. Control y pruebas. (Para técnicos y especialistas.)

a) DIBUJO TECNICO INDUSTRIAL.— Curso elemental. Profesor, señor Sergio Alvarado M. Importancia del dibujo y sus fundamentos. Proyección octogonal. Acotamientos. Representación de piezas con aplicación de cortes, etc. (Para personal de las industrias.)

b) DIBUJO TECNICO INDUSTRIAL AVANZADO.— Profesor, Sr. Sergio Alvarado M. Repaso bases del Dibujo Técnico. Tipos de hilos y su representación. Trazado de engranajes. Cálculos sencillos de engranajes rectos, cónicos, helicoidales, tornillo sinfín y corona. (Para personal de la industria que se desempeña como dibujante.)

CURSOS TEXTILES.— TEXTIL A: Profesor, Ing. León Zeldis M. Materia: Dibujo y análisis textil. TEXTIL B: Profesor, Ing. Gaspar Melkonian C. Materia: Fibras textiles, hilandería de lana y nociones de tejidos de punto. TEXTIL C: Profesor, señor Ramón García E. Materia: Hilandería de algodón y tejeduría. TEXTIL D: Profesor, señor René Sánchez O. Materia: Tintorería y estampado. (Para técnicos, contramaestres y operarios especializados.)

OPERADORES DE CALDERAS. — Profesores señores Bélfor Araya C. y Sergio Saavedra. Conocimiento de las calderas. Accesorios. Pruebas. Nociones generales sobre vapor. (Para personal a cargo de calderas e instalaciones a vapor.)

Curso patrocinado por el Servicio Nacional de Salud.

Las lecciones serán teóricas y prácticas; se desarrollarán en dos sesiones en la semana, desde las 18.30 hasta las 20 horas.

Para la matrícula, se dará preferencia a los postulantes que sean patrocinados por la administración de las industrias, y se exigirán conocimientos compatibles con la materia de cada curso.

La matrícula se atenderá en la Casa Central de la Universidad, Avenida Bernardo O'Higgins 1611, de lunes a viernes, de 9 a 12 horas, y de 15 a las 19 horas.

SANTIAGO, 28 de septiembre de 1955.





# ACTIVIDADES AGRICOLAS

## EXHIBICION DE GANADO AMERICAN BRAHMAN EN EXPOSICION GANADERA PANAMERICANA

Criadores de ganado del Hemisferio Occidental y del mundo esperan con gran interés la celebración de la Exposición Ganadera Pan Americana que se celebrará en conexión con la Feria Estatal de Texas en la ciudad de Dallas, entre el 8 y el 16 de octubre próximo. Esta feria, una de las más concurridas, tiene este mayor interés porque en ella se llevará a efecto la Exhibición Nacional de Ganado Brahman.

En 1954, la Feria Estatal y la Exposición Ganadera recibieron en conjunto 2.504.000 personas y en un sólo día, el 16 de octubre, la asistencia fue de 296.000 personas.

La Exhibición Nacional de Ganado Brahman, la primera que se realiza desde 1952, significará la reunión mayor jamás obtenida del mejor ganado Brahman norteamericano, según dio a conocer la Oficina de la Asociación de Criadores Brahman Norteamericanos (ABBA) en Houston, Texas. Se presentarán ejemplares de Texas, Florida, Louisiana y Arkansas. También se esperan ejemplares de Kentucky, Ohio e Indiana. La Oficina de la ABBA dijo que los criadores se han estado preparando para esta exhibición desde 1952. Será la única exhibición de una raza nacional durante la celebración de la Exposición Ganadera Panamericana.

La Exposición será motivo también para una de las mayores reuniones de ganaderos en el Hemisferio Occidental. El señor Ray W. Wilson, Gerente de la Exposición, declaró que espera que vengan por lo menos, unos mil ganaderos de América Central, del Sur y de la Región del Caribe.

Según declaró el señor Wilson, "el propósito de la Exposición Panamericana es reunir a los ganaderos de las Américas para que traten mutuamente. La nuestra es una tarea de lograr relaciones que no se pueden producir entre dos países en ninguna forma, como es la de reunir en un terreno común a los criadores de muchos países. El idioma de los criadores de ganado es universal. Nuestro objeto es hacer de la Exposición Ganadera Panamericana la vitrina más atrayente e influyente para el ganado de pura sangre de los Estados Unidos".

Actualmente existe gran interés entre los criadores de ganado de todo el mundo por la raza American Brahman. Esto es especialmente cierto en el caso de los países centro y sudamericanos y del Caribe. También hay gran interés en otras regiones del mundo, pero las escaseces de dólares restringen el comercio.

La raza American Brahman fue desarrollada en la parte meridional de los Estados Unidos durante los últimos 50 años, mediante la cruza y la selección sistemáticas de menos de 300 ejemplares de ganado "Bos Indicus", de seis tipos diferentes, que fueron importados de India y Brasil. Esta raza fue desarrollada con el fin específico de aumentar económicamente la producción de carne aprovechando los pastos naturales en los climas tropicales y subtropicales cálidos, y donde otros tipos de ganado han fracasado.

Los American Brahmans son conocidos por su vida larga y productiva, según indica la Oficina de Registro de la Asociación.

Los Brahman, al igual que sus antepasados, poseen una muy alta resistencia a la piroplasmosis y a la anaplasmosis, enfermedades infecciosas a la sangre y que causan grandes pérdidas entre el ganado corriente. Además, los afecta menos la acción de los mosquitos y moscas. La infección del gorgojo del ganado es sólo benigna, jamás fatal, y la resistencia del Brahman a esta plaga aumenta con su madurez.

Su piel fina y su pelo corto y grueso, así como una secreción natural del cuero y su capacidad para mover la piel, disminuyen a un mínimo la acción perniciosa de los insectos, según dio a conocer la Oficina de la Asociación.

Los hombres de ciencias han llegado a la conclusión de que la esperanza para una mayor producción de carne en las regiones tropicales y subtropicales del mundo, está en el American Brahman. Fuera del Criollo, en las regiones tropicales sólo prospera el Brahman. Tal como se lo encuentra, el Criollo vale poco, pero este pequeño y recio animal puede ser mejorado en forma muy eficaz por el Brahman, según se afirma.

Se ha observado que terneros producidos por toros American Brahman en vacas Criollo, pesan casi tanto como sus madres a la época del destete. Parte de este mejoramiento fenomenal se atribuye al crecimiento estimulado que ha sido inducido por el vigor híbrido. Pero gran parte del mejoramiento se atribuye a la mayor tolerancia al calor, la mejor adaptabilidad y la calidad inherente como animal de carne del American Brahman.

Los ganaderos norteamericanos han descubierto que los animales Brahman e híbridos Brahman-Criollo alcanzan el peso conveniente para venderlos como carne en el mercado, de 250 a 275 kilos en alrededor de la mitad del tiempo que requieren los animales Criollo del mismo rancho. El novillo Brahman y Brahman-Criollo es más gordo que el tipo Criollo cuando ambos son criados en el mismo paraje. Por esta razón y porque los Brahman e híbridos Brahman rinden un mayor porcentaje de carne, producen una mayor utilidad a los ganaderos. Los dos tipos de novillos son muy eficientes para convertir el pasto en carne, según se ha demostrado. Además, el hecho de que están libres de las afecciones provocadas por el sol, de las enfermedades a los ojos y de trastornos digestivos, aumentan su eficiencia alimenticia. Estas y otras características reducen el índice de mortandad entre ellos.

De 15.000 cabezas de ganado que fueron exportadas de los Estados Unidos el año pasado, más de 10.000 fueron American Brahman. De éstas, 4.000 estaban registradas en los libros de la American Brahman Breeders Association, y 6.000 eran ganado de alta calidad que fueron utilizados para abastecer ranchos en Venezuela y otros países.

Fuera de esta raza de ganado, los visitantes de la Exposición Ganadera Panamericana verán en 1955 una de las grandes exhibiciones lecheras del mundo, puesto que el Estado de Texas encabeza a todos los demás en el número de ganado Jersey. También se podrán ver magníficos ejemplares de Holstein, Guernsey Shorthorn lecheros.

Otra gran atracción de la Exposición Panamericana será la exhibición de caballares de la raza Quarter Horse, que es otra raza norteamericana desarrollada para su aprovechamiento en los ranchos.

También destacará la exposición de equipo agrícola. Todos los fabricantes de equipo agrícola de los Estados Unidos exhibirán sus más modernos productos.

La American Brahman Breeders Association ha hecho planes para ofrecer una recepción especial a todos los ganaderos que vengan a países americanos y del Caribe. Sus dirigentes han expresado que aprecian la sincera camaradería que disfrutan con los ganaderos de esas naciones, y que es su deseo que sus huéspedes compartan este festival con ellos.



La raza American Brahman, día a día se ha ido generalizando más en los EE. UU. de A. En el grabado presentamos una vista de una granja de ese país, donde podemos apreciar que el ganado vacuno pertenece a dicha raza.





### Entradas para la Exposición de Animales

Para mayor comodidad de los señores socios y del público, se avisa que desde hoy se venderán entradas a la Exposición de la Quinta Normal en las oficinas de la Sociedad, Tenderini 187, primer piso, Sección Socios.

**Sociedad Nacional de Agricultura**

### SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA

JUNTA GENERAL DE SOCIOS

Cítase a Junta General de socios de la Sociedad para el lunes 10 de octubre, a las 15.30 horas, en la sala del Consejo de la institución. Tenderini 187.

TABLA: Balance al 30 de junio último y cuenta de la Mesa Directiva sobre las actividades de la institución desde la última Junta General.

EL PRESIDENTE

## Revista Musical Chilena

Por PABLO GARRIDO

Han llegado hasta nuestra mesa de trabajo los dos últimos números de la "Revista Musical Chilena" (48 y 49), correspondientes a los meses de enero y abril del presente año. Esta publicación del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile se edita bajo la dirección del distinguido director teatral Pedro Mortheiru. Ya hemos señalado, en anteriores comentarios, las características de esta publicación, que, sin lugar a dudas, es una de las más notables del habla castellana. La inclusión permanente de ensayos, crónicas y bibliografía (todo copiosamente ilustrado con ejemplos musicales, gráficos y buenos grabados en papel "couché"), pueden hacerla figurar como entre las mejores revistas especializadas salidas de prensas nacionales. Hay que mencionar un trabajo original de Vicente Salas Viú sobre don Ramón Carnicer, escrito a propósito del primer centenario de la muerte del autor de la música del Himno Nacional Chileno, y en el cual se destacan las virtudes tan poco conocidas de este serio compositor operático catalán. Posiblemente el mejor trabajo que incluye el N.o 48 sea "El Rabel y los instrumentos chilenos", debido a la pluma del historiógrafo y oompositor Carlos Lavín, cuyas investigaciones sobre lo vernáculo de estas tierras le han valido un justísimo renombre universal. El tema hasta ahora inédito, es tan interesante que habremos de comentario en un estudio completo en próximas ediciones. Casi treinta páginas del número citado están dedicadas a comentar los Cuartos Festivales de Música Chilena, y tanto Adolfo Allende Blin como Miguel Aguilar, sus comentaristas, hacen gala de erudición y ponderado análisis de tan importante tema. De la sección bibliográfica hay que destacar los breves pero magníficos apuntes de Eugenio Pereira Salas, acuciosos y objetivos (particularmente los dedicados a Lauro Ayestarán y Luis Arrieta Cañas).

Del N.o 49, conviene destacar el editorial de Vicente Salas Viú, el que, con toda justicia, reclama que en nuestra producción musical "no existe apenas ninguna obra sinfónica de reducidas proporciones", asunto que provoca la sistemática no inclusión de repertorio chileno ni aún en la programación sinfónica dentro del propio país. En un breve ensayo sobre "La Música y la Revolución Francesa", Jorge D'Urbano analiza las consecuencias estéticas de 1879, y, entre otras opiniones cabe señalar que se refiere a la aparente contradicción entre el sentido positivo de la revolución y el sentido regresivo de su arte, diciendo que "En tales circunstancias, el arte deja de hablar al hombre para dirigirse a la colectividad. Por lo tanto, puede hacerse más republicano, pero, sin duda, se hace menos democrático". Alfonso Letelier relata una visita a Paul Claudel, a raíz del deceso del ilustre intelectual y diplomático francés. Miguel Aguilar analiza algunas partituras extranjeras recibidas, y en la sección Libros, Vicente Salas Viú dedica dos notables comentarios a recientes libros del musicólogo peninsular Adolfo Salazar ("Teoría y Práctica de la Música a través de la Historia" y "Conceptos Fundamentales en la Historia de la Música"). La elegante revista lleva en su portada una viñeta original de Mariano Rawicz, y se edita en la Imprenta Universitaria.

P. G.



CELEBRANDO EL BAUTIZO.— Un grupo de menudas damas celebra el bautizo del más pequeño miembro de la familia: **Enrique Luis, hijo de don Félix Aparicio Hortal y de la señora Nieves Bernat de Aparicio. Lo sostiene su hermana Marilú y lo rodean sus primas** Carmen Gloria, María del Carmen y María Teresa **Hortal, y las pequeñas Rita y Ana María Cabrera. Fueron sus padrinos,** el doctor Norberto Sainz Recio, y **señora María Bernat de Sainz, y fue bautizado en la Iglesia del Sagrado Corazón, en Avenida El Bosque.**

## La señora Adelaida Lachowski de Vial.-

Después de una piadosa vida que alcanzó la edad de 90 años, falleció, en Santiago, la distinguida dama doña Adelaida Lachowski de Vial.

Fue hija del destacado ingeniero polaco don Leonardo Lachowski, quien llegó a Chile, contratado por el Gobierno para efectuar importantes obras de su especialidad, fundando su hogar en nuestro país al casarse con la señora Fidelisa Silva. Gran amigo del sabio don Ignacio Domeyko, fue su hija Adelaida, la ahijada regalona de este ilustre hombre.

De ejemplar modestia y cristianas virtudes, la señora Vial, dedicó su vida a hacer el bien, el que ejercitó siempre con fino espíritu y bondadosa intención.

Casó, en su juventud, con don Ignacio Vial Vargas, de quien era viuda.

Su desaparecimiento enluta a distinguidos hogares de la sociedad chilena, y en especial, los de sus hijos Enrique Vial L. y señora Elena Gana de Vial, Vicente Vial L. y señora Yolanda Donoso de Vial, y Carlos Kammel y señora María Vial de Kammel.

**DON RICHARD ROE DARTNELL.** — Ayer fueron sepultados en el Cementerio Católico los restos de don Richard Roe Dartnell. Su fallecimiento acaecido a la avanzada edad de 83 años ha sido hondamente lamentado en el vasto círculo de sus amistades y enluta a respetables hogares de nuestra sociedad.

Descendía el señor Roe de una aristocrática familia irlandesa.

**DON JULIO RIPAMONTI COROMINAS.** — Honda repercusión tuvo ayer en los círculos económicos y sociales, la noticia del fallecimiento de don Julio Ripamonti Corominas, destacado hombre de negocios y conocido agricultor.

Fallece el señor Ripamonti, a los 77 años, después de una vida de trabajo, en la que desempeñó importantes cargos como presidente de compañías salitreras e industriales, siendo además un progresista agricultor y ampliamente vinculado con actividades navieras, bancarias y bursátiles.

Ejerció la gerencia de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, durante largos años, habiéndose retirado de esta actividad sólo hace dos años, por motivos de salud.

Casado con la distinguida dama doña Elisa Barros Puelma de Ripamonti, su desaparecimiento enluta principalmente, los hogares de sus hijos, Julio, casado con la señora Tina Bellé de Ripamonti; Francisco Bulnes Sanfuentes y señora Elisa Ripamonti de Bulnes y Emilio Pellegrini Portales y señora Sylvia Ripamonti de Pellegrini.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Iglesia de San Ramón, a las 9 horas.

## San Francisco, el Pobrecillo de Asís.-

En los anales de la humanidad ha recibido el nombre del Segundo Cristo de la Historia por la belleza irradiante de su espíritu y por la santidad de su vida y por la honda proyección que ha ejercido en todas las artes y ramos del saber humano, en la Filosofía y en la Sociología, en la Ascética y en la mística y en la perenne renovación espiritual del mundo.

Josué Carducci lo llama el Primer Ciudadano de la Italia de todos los tiempos, en tanto que su contemporáneo en la gloria y en las letras y en la inmortalidad, Dante Alighieri, lo coloca en el Cielo, muy cerca de Jesús, el Salvador y Redentor.

En la pila bautismal recibió el nombre de Juan, en Asís, ciudad episcopal de la Umbría en 1182, habiendo nacido a la luz de esta tierra, de padres ricos y nobles, dedicados al comercio, Pedro Marico, de apodo Bernadone, y de Pica de Bourlemont, señora de muy ilustre abolengo francés. Si después es llamado, el primero, Francisco, ello se debe a sus contemporáneos que le pusieron el apelativo italiano de Francesco por su afición, desde joven, a la Literatura Francesa.

Francisco es de extraordinaria semejanza con Jesús en todos los pasos de su vida. Y así, mientras un ángel trajo el anuncio a María de que sería la Madre de Dios, es un hombre sencillo e iluminado, pero de corazón puro, quien recorre las calles de Asís, cantando siempre estas dos palabras: ¡Paz y Bien!, mientras en las noches, el valle di Espoleto y las cimas de sus poéticas montañas, se bañan de un plácido fulgor como de auroras. Un peregrino incógnito, de aspecto angelical, conduce a Pica de Bourlemont, en la difícil hora de una maternidad que se presenta con los caracteres más adversos e imposibles, a un establo de animales en las afueras de la ciudad, donde nace el niño sobre un lecho de pajas. Es otro peregrino, misterioso joven y muy bello, quien lo tiene en sus brazos sobre la pila bautismal, en tanto que un tercero, no menos hermoso, desconocido y con aires de misterio, lo bendice pocos días después del Bautismo, dejando en su hombro marcada indeleblemente una señal de la Cruz.

Criado y educado conforme a su rango, desde joven revela su temperamento: un natural muy impresionable y un altísimo grado del sentimiento y de la bondad y de la belleza, pensamientos y formas caballerescas y finas, generosidad y valor, fortaleza y mansedumbre, constancia frente a la adversidad, propensión innata a todo lo noble y grande. Nadie más elegante en Asís y más cortesano que él y así hasta los veinte años. Sobrevienen las luchas de güelfos y gibelinos y tienen su alcance hasta allí. Asís y Perusa están en guerra. Francisco con un grupo de amigos y jóvenes sale en defensa de su querido Asís que es su patria inmediata. Es vencido y cae en cautiverio durante un año en manos de los perusinos. Recobra la libertad, pero tiempo después, en Espoleto, un sueño misterioso y de fulgurante impresión, lo sume en honda preocupación y tristeza, lo desasosiega. Decide volver a su casa paterna, y de joven divertido que era, en ninguna cosa halla atractivo y nada llena su corazón. En fogoso corcel vaga por los campos para comunicarles sus melancolías. Es el año 1205. Cierta tarde, de regreso, ve tendido al borde de un sendero un leproso, deforme y horrible. Se levantan sus sentidos ante tanta podredumbre viviente que le asquea. Dos fuerzas enormes pugnan en él, pero se vence y se acerca por amor a Jesús y deja en manos de ese desgraciado todo su dinero, todo el oro que lleva; lo estrecha contra su corazón y le da un beso de paz en el rostro podrido de ese hombre a quien llama "hermano mío".

Más tarde, en su testamento espiritual, dirá al mundo: "Cuando todavía estaba en pecados, me parecía cosa demasiado amarga ver a los leprosos; pero el Señor me condujo entre ellos y los traté con misericordia, y cuando me apartaba de ellos, aquello que me parecía repugnante se me convirtió en dulzura del alma y del cuerpo; y de allí a poco salí del siglo".

Fe y caridad: tal es su lema para incendiar el mundo, cuando dice que el Amor no es amado. Viaja a Roma para meditar sobre la tumba de los gloriosos mártires y apóstoles San Pedro y San Pablo. La visita a las Catacumbas estremece los sentidos de su alma y los quicios de su corazón. Vuelto a Asís, en la derruida ermita de San Damián, oye a Jesús que le habla desde un Crucifijo: "Francisco, repara mi casa que se hunde". Entonces vende su caballo y sus arreos de caballero y los géneros de la tienda y con el producto restaura la iglesia. Su padre, que es comerciante y mercader, lo demanda por derrochador ante el Obispo. Francisco le devuelve todo y despojándose de su vestido, dice: "Hasta hoy te llamé padre en la tierra. Desde este momento podré decir con toda seguridad "Padre Nuestro que estás en los cielos". Y se va al hospital en busca de leprosos para curar y besar sus llagas y es mendigo de puerta en puerta y restaura la ermita de Nuestra Señora de los Angeles —la Porciúncula— y le toman por loco. Ha nacido así el más grande santo de la Era Cristiana.

En 1212 funda la Orden Franciscana o de Frailes Menores y viaja a Roma con sus doce discípulos. El Papa Inocencio III aprueba y bendice a la nueva Orden. Entre los doce hubo un traidor como Judas. Francisco, el Pobrecillo de Asís, ve en todas las cosas a sus hermanas: la hermana agua, la hermana ceniza, la hermana alondra, las hermanas rosas y violetas. Es el divino cantor de la naturaleza que es escala de inspiración y de santidad. Su Himno al Sol es un poema de altísimo vuelo en todos los tiempos, escribe sus Florecillas y su testamento espiritual. También sus propios discípulos le creen loco, cuando les anuncia en repetidas ocasiones que está de novio y pondera la suprema belleza de su prometida. Celebra con gran alegría sus desposorios y son testigos más de mil humildes. Su esposa es la Pobreza. Cristo lo abraza desde la Cruz y pone en sus manos y pies los estigmas o llagas de su cuerpo. Así lo vio Dante y así lo colocó en su Canto del Cielo cerca de Jesús y de María.

A la muerte la llama su hermana y para morir pide ver por última vez la suave luz de su dulce Umbría, mientras sus hermanos cantan, pero llorándole. Y sobre la hermana tierra, recostado en ella, recibió a la hermana muerte, el dulce y seráfico y Pobrecillo de Asís, a quien buscan los hombres de las más opuestas ideas y tendencias, porque es santo universal, de bendiciones y de paz y de perdón.

MOSEN ALBERTO JANUBAR

**DIPLOMATICAS.** — En su residencia de calle Rancagua, el Embajador de Guatemala y señora de Unda Murillo, ofrecerán el próximo jueves, una comida a un grupo de sus relaciones sociales.

**EN HONOR DE DON CARLOS IÑIGUEZ LARRAIN.** — Circula la siguiente invitación:

El Salón Colorado del Club de la Unión, tiene el agrado de invitar a Ud. al almuerzo que se efectuará el 15 de octubre, a las 13 horas. Será en honor de Dn. Carlos Iñiguez Larraín, por haber sido reelegido como presidente del Club.

(Firmada): Gregorio Schepeler, Víctor Manuel Zañartu, Luis Tello Constanzo, Luis Aníbal Barrios, Galvarino Gallardo Nieto, Ramiro Méndez Brañas, Juan Fco. Urrejola Menchaca y Alejandro Méndez García de la Huerta.

**PREMIERE DE BENEFICIO.** — A beneficio de las obras sociales que realiza el Ropero de Cirugía, el martes 25 de este mes será exhibida en función de "avant-premiére", la película "Sinohué, el egipcio", con la colaboración del teatro Astor y la empresa fílmica 20.th Century-Fox. Las entradas para este espectáculo se encuentran a disposición de las personas interesadas en prestar ayuda a la institución en el domicilio de la presidenta, señora Ana Silva de Aguirre, fono 44747.

**VIAJEROS.** — Después de haber pasado una temporada en Los Angeles y en Valdivia, ha regresado a la capital don Octavio Adriasola Cruz.

**INSTITUTO CHILENO-BRITANICO.** — Con extraordinario éxito fue inaugurada la exposición de José Ricardo Morales, la cual quedará abierta al público hasta el 15 del presente. Las obras que se exponen, son un interesante conjunto de gouaches.

—El jueves 6 del presente, a las 19 horas, serán exhibidas una serie de películas recientemente enviadas desde Inglaterra. Una de ellas es sobre "Hardwick Hall", y presenta una visión de las mansiones históricas inglesas. Otra, es sobre la pintura del paisaje y sus exponentes más representativos en Europa. Se exhibirá, asimismo, una película sobre la ciudad de Londres y sus puntos de mayor interés cultural y artístico.

**BAUTIZO.** — Mañana será bautizado en la Capilla de la Clínica Santa María, Carlos Arturo Emilio, hijo del señor Carlos Lyon Subercaseaux y de la señora Isabel Margarita Valdés de Lyon.

Serán sus padrinos el señor Jorge Lyon Subercaseaux y la señora Ana María Valdés de Stevenson.

**TES.** — El miércoles pasado la señora Lía Aguirre de Fernández ofreció un té-canasta a un grupo de sus relaciones.

—Mañana se efectuará el té canasta que la señora María Teresa Gandarillas de Corcuera ofrecerá a sus relaciones.

—La señorita María Paz Izquierdo Chame ofrecerá el domingo próximo un té a un grupo de sus amistades.

**A LA ARGENTINA.** — A Buenos Aires, por vía aérea LAN, se han dirigido últimamente, el señor Mariano Pola Martín y señora Rebeca Matte de Pola; Jorge Valenzuela Lavín, Carlos Guachalla y María Luisa Zavala de Guachalla.

**A EUROPA.** — Ayer se dirigió a Europa, por vía aérea, don Alberto Guzmán Riesco.

**REUNION ROTARIA.** — Hoy martes, a las 13.15 horas, en la Hostería Providencia, se reúne en su acostumbrada sesión semanal, el Rotary Club de Providencia.

Esta sesión estará destinada al fomento del compañerismo entre los socios, y se ofrecerá una pequeña manifestación a los socios que celebran su cumpleaños en el presente mes de octubre.

El Rotary Club de Providencia verá con especial agrado la asistencia de socios de otros clubes que deseen concurrir a esta reunión.

**MATRIMONIO.** — En diciembre próximo se efectuará el matrimonio de la señorita Isabel Correa Peró con el señor Luis Eguiguren Hodgson.

**NACIMIENTO.** — Ha nacido un hijo del señor Ismael Larraín Gandarillas y de la señora Adela Larraín de Larraín.

**DESPEDIDA.** — Anoche fueron despedidos por un grupo de amigos, con una comida en el "Goyescas", el almirante don Jorge Fernández Fernández y señora Yolanda Bertoglia de Fernández, con motivo de su próximo viaje a Centro América, donde el señor Fernández llevará el cargo de Embajador de Chile.

## acontece...

POR YOLANDA ROSS

**UNA NOTICIA HUMANA que no ha sido dada a la publicidad, fue considerada la mejor noticia llevada hasta la Escuela de Periodismo por una de las alumnas del tercer año.**

**Una veintena de alumnos del curso de periodismo informativo, sale, día a día, a buscar sus informaciones, como lo hace cualquier viejo reportero. Unos se distribuyen por las Cámaras, otros, por las conferencias, y otros, a las exposiciones. Entre ellos, Elba Sierra Sommerville, una futura periodista, con sensibilidad para captar la noticia humana, fue la que, uno de estos días, presentó la mejor noticia del día.**

—oOo—

**ELBA SIERRA SOMMERVILLE** que, además de estudiante de periodismo, es profesora en Puente Alto, llegó, el día que comentamos, con una información captada en una sesión y conferencia que celebraba la Sociedad Amigos de los Animales. La joven encontró el lado humano de dicha sesión y escribió la historia de Lady, una perrita condecorada, de cuya existencia sólo sabía el padre Kaschinsky, quien la contó...

—oOo—

**"LA PERRA "LADY", DE RAZA Setter, de propiedad de la hermana del sacerdote que contó la historia, había sido internada junto con su ama en un campo de concentración europeo. Allí fue respetada y cuidada por prisioneros y centinelas. Liberada su dueña, y en circunstancias que huían de un bombardeo, cayeron a una mina abandonada. Quedaron enterrados vivos, y, gracias a las indicaciones desesperadas del animal, que había quedado afuera, los sepultados vivos fueron rescatados y salvados, por una patrulla militar. El Gobierno alemán condecoró a Lady y a algunos oficiales, con la Medalla al Valor...".**

"**LADY Y SU AMA, DESPUES** de terribles aventuras, se embarcaron para Inglaterra, en un barco donde la perra tuvo que viajar escondida. Pero, fue descubierta por el capitán y, nuevamente, los hados la protegieron y se salvó. Luego, fue la propia Reina Isabel II, quien otorgó un permiso especial y extraordinario para que Lady pudiera entrar al país, ya que en Inglaterra está prohibida la internación de perros.

A su llegada a Inglaterra, Lady debió permanecer en cuarentena y pagar 5 libras esterlinas semanales por su mantención, gastos que fueron salvados, en su mayor parte, por ingleses en quienes la historia de la perrita había despertado vivas simpatías...

—oOo—

**POR FIN, LADY LLEGO A Chile con pasaporte legítimo de viaje, expedido por el Consulado de Chile en Londres, a vivir en la comuna de La Florida, en Santiago...**

**Lo que pasó con Lady, a su llegada a Santiago, es dramático y penoso de escribir. La perrita condecorada con la Medalla del Valor en Alemania, y que había sufrido junto a sus propietarios, viajado con ellos, recibido favores en donde se encontraba, murió apedreada por niños chilenos, en una cancha de fútbol de La Florida...**

Y. R.

**COMIDA.** — En su residencia de Vitacura, la señorita Bernardita García Huidobro Larraín ofrecerá una comida el sábado próximo, a sus relaciones sociales.

**ENFERMO.** — Delicado de salud el señor Guillermo Burgos Ossa.

**CHARLA.** — El Dr. Augusto Araya, dictará una charla sobre sus impresiones de viaje por Estados Unidos el viernes próximo a las 18.45 horas, en Le Caveau, Librería Francesa.

**DE RIO DE JANEIRO.** — Por vía aérea han regresado de Río de Janeiro y Buenos Aires, la señora Gabriela Yáñez de Figueroa e hijo y la señora Cristina Figueroa Anguita.

**DON JUAN DE DIOS ORTUZAR CRUZ.** — Después de una penosa y larga enfermedad, soportada con ejemplar temple de ánimo y cristiana resignación, falleció ayer en Santiago, don Juan de Dios Ortúzar Cruz, conocido agricultor, vastamente vinculado a nuestros altos círculos sociales.

Fallece, el señor Ortúzar, a la edad de sesenta y dos años, dejando a su alrededor sólo afecto y respeto, por sus singulares condiciones de caballerosidad y hombría de bien. De gran espíritu de trabajo y con alto concepto del deber, supo dar a los suyos el más alto ejemplo como esposo y padre. Un carácter jovial, de natural sencillez e innata gentileza, hacen más sensible la noticia de su deceso, dentro del amplio número de sus amigos.

Casado con la distinguida señora doña Gabriela Cuevas Irarrázaval de Ortúzar, su fallecimiento enluta, principalmente, los hogares de sus hijos; Juan de Dios Ortúzar C., y señora María Angélica Salas de Ortúzar; Alejandro Palma Vicuña, y señora Rebeca Ortúzar de Palma; y Pedro Jaramillo Barriga y señora María Elena Ortúzar de Jaramillo.

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio Católico después de una Misa que se oficiará en la Iglesia de La Merced, a las 9 horas.

**AL EXTRANJERO.** — Por avión "LAN" se dirigen hoy, a mediodía a Lima, para seguir viaje a los Estados Unidos y Canadá, los señores Hernán Cruz Lavín y Gustavo Vargas Molinare.

















# SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

## *El Gobierno de Lonardi expuso en la ONU su política internacional*

**NACIONES UNIDAS, 3 (UP).— El jefe de la delegación argentina a las Naciones Unidas, doctor Enrique J. G. Plate, al hablar ante la Asamblea General, declaró que "el pueblo argentino ha sabido despreciar su propia vida antes que vivir sin honor y libertad".**

**Al referirse a la situación política de su país, afirmó:**

**"El Gobierno provisional del general Eduardo Lonardi asegura el respeto por la personalidad humana, la libertad y el régimen de la ley, de acuerdo con el sentimiento auténtico del pueblo argentino."**

**"Por ello —prosiguió—, clara y enfáticamente, declaró, desde el primer momento, que la nación argentina respetará escrupulosamente todos sus compromisos internacionales; acrecentará sus lazos cordiales con la totalidad de los países del mundo y, en especial, con las naciones hermanas del Continente, ofreciendo su incondicional solidaridad a todos los pueblos defensores de los principios de libertad, que son patrimonio de nuestro mundo occidental, sin que ello signifique excluir a aquellos que luchan y sostienen iguales postulados en el mundo entero."**

Más adelante el delegado argentino expresó:

"Como corolario de dichos principios, debemos agregar que la libertad, excelso sentimiento al que nunca hemos renunciado, implica garantizar efectivamente los derechos que hacen posible su ejercicio, tales como la libertad de culto, de prensa, de asociación y de reunión. Reclamo para mi patria, señor presidente y señores delegados, la más absoluta confianza por parte de todos los pueblos libres, por su límpida trayectoria de hidalguía por el respeto al derecho que caracterizó siempre su política exterior desde los días iniciales de la nacionalidad, y por la absoluta buena fe internacional que siempre la han caracterizado hasta convertirla hoy en el paladín indiscutido de todas las causas nobles de los pueblos del mundo."

**LA CONFIANZA INTERNACIONAL.**— "Nuestro Gobierno —afirmó Plate— está empeñado, con el respaldo auténtico de su pueblo, en restablecer dicha confianza internacional.

"Nuestra trayectoria, conocida por todas las comunidades humanas, nos permite asegurarlo así en esta tribuna de proyección mundial, confiados en el respeto que hemos sabido merecer a través de una clara conducta internacional, jamás desmentida, en defensa de los derechos fundamentales de la humanidad.

"Esa misma confianza ha sido ratificada generosamente por la forma unánime y espontánea con que casi todas las naciones del mundo han reconocido al nuevo Gobierno, fiel intérprete de las tradiciones que caracterizan e inspiran a la nación argentina."

**LA CUESTION ANTARTICA.**— Respecto a las regiones de la Antártida, Plate, ex Embajador argentino en Canadá, que reemplazó la semana pasada como jefe de la delegación al doctor Juan I. Cooke, comentó:

"Esta posición argentina comprende el ámbito de las tierras americanas australes, que ahora, por el progreso de los medios científicos y técnicos, se han transformado en regiones de especial importancia. Sobre este punto la República Argentina se apoyó con absoluta fe en los principios de justicia y derecho internacionales, que aseguran la convivencia política de los pueblos y el respeto al espacio soberano de sus integridades territoriales."

**ADMISION DE NUEVOS MIEMBROS.**— Después de recordar que Argentina se pronunció en favor de que se discutieran "los dramáticos casos de Chipre y Argelia", explicó la posición argentina acerca de la admisión de nuevos miembros:

"Mi país apoya, con igual liberalidad, la admisión de nuevos miebros en esta Organización Internacional."

"En este sentido —subrayó— me permito señalar un caso que, por tradicionales razones de historia y afectos, toca especialmente a Argentina. Al compartir, en principio, el apoyo que la URSS ofrece a 16 países aún no incorporados, pido que se medite particularmente sobre la incongruente posición que adoptaría el Consejo de Seguridad si no recomendara la incorporación de una nación como España, madre de América, cuya trayectoria en la civilización ha quedado señalada por las más nobles y esforzadas empresas en el campo de la fe, de las artes, de las ciencias, de los descubrimientos y, en fin, de todos los procesos milliares que jalonan la inteligencia y el espíritu humanos."

"Si para ser miembro de esta Organización —añadió— bastara con ser amantes de la paz, estoy seguro, señores delegados, que nadie se atrevería a fundar su veto contra España, gestora de toda una cultura milenaria, de cuyos resultados somos todavía beneficiarios."

**APOYO AL PLAN DE DESARME.**— Plate, que empezó a hablar poco después del mediodía y terminó media hora más tarde, adelantó el apoyo de su país a todo programa constructivo de desarme, y felicitó a las Naciones Unidas por el éxito obtenido por su Conferencia de Energía Atómica para Fines Pacíficos, celebrada en Ginebra.

**REFORMA DE LA CARTA.**— Abogó por la reforma de la Carta con las palabras siguientes:

"Diez años de vida de esta Organización, que han constituído un lento, pero seguro, avance hacia una mejor estabilización del orden internacional, han mostrado, sin lugar a dudas, deficiencias en su estructura y funcionamiento, algunas importantes y otras en detalle."

**POSICION ECONOMICA.**— Al referirse a la economía internacional, lo que ocupó la mayor parte de su atención, Plate dijo:

"Sin pretender imponer una regla universal, el Gobierno argentino reafirma su convicción y su confianza en la iniciativa privada, como el factor más eficiente del desarrollo económico y del progreso social.

"Por lo tanto, no ha de escatimar esfuerzos para que la cooperación económica internacional se oriente dentro de estos mismos principios."

El discurso de Plate fue acogido por una cálida ovación.

## *EXPEDICION RUSA A LA REGION ANTARTICA*

LONDRES, 3. (UP).— Radio Moscú anunció que el mes próximo saldrá de la Unión Soviética una expedición científica que establecerá bases en la Antártida; llevará aviones, tractores, vehículos anfibios y helicópteros.

De conformidad con las recomendaciones del Comité Internacional de la Antártida, el grupo ruso instalará su base principal entre los grados 80 y 105 de longitud este, y posiblemente establezca otras dos en el interior del continente antártico.

También enviarán expediciones a esa región, Argentina, Chile, Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia, Nueva Zelandia, Australia y Japón.

Los soviéticos utilizarán el vapor "Ob" y un buque auxiliar, y se cree que llegarán a los hielos de la Antártida a principios de enero.

Radio Moscú dijo que "los hombres de ciencia soviéticos están listos para cumplir con honor la misión que les ha confiado la patria de realizar un amplio estudio de una parte hasta ahora casi inexplorada del continente antártico".



**BUENOS AIRES.— Alhajas y dinero por valor de 7 millones de nacionales (unos 145 millones de pesos chilenos) encontró la policía en el allanamiento del domicilio de Juana Aspitarte, secretaria y amiga del ex Ministro del Interior, Angel Borlenghi.— (Foto UNITED PRESS).**

## *PIDEN A FRANCIA QUE SE REINTEGRE A LA X ASAMBLEA DE NN. UU.*

**NACIONES UNIDAS, Nueva York, 3.— (UP.)— Los delegados a las Naciones Unidas encarecieron hoy a Francia que ponga término a su boicot de la Asamblea General, iniciado en señal de protesta contra su decisión de debatir el problema de Argelia.**

**El Ministro de Relaciones Exteriores sueco, Osten Unden, fue el primero en hacer tal llamado a Francia, al abrirse el debate de hoy de la Asamblea. Expresó que la presencia de la delegación francesa "es de vital importancia" para la organización.**

Mohamed Ali, de Pakistán, uno de los países que votaron contra Francia en la sesión del viernes, en que la decisión fue de 28 votos contra 27, expresó que la ausencia de los franceses de la NU ponía a ésta en "gran desventaja".

Los sillones de la delegación francesa estaban hoy vacíos. El Gabinete de París acordó ayer llamar al país a toda la delegación, dejando solamente representantes ante el Consejo de Seguridad y la Comisión de Desarme. La Subcomisión de Desarme, de la cual es miembro por Francia Jules Moch, iba a reunirse esta tarde, a las 3.

También se hallaban ausentes esta mañana en la Asamblea los principales delegados de Estados Unidos y Gran Bretaña. Sus lugares fueron tomados por miembros alternos de las respectivas delegaciones.

Unden dijo a la Asamblea que Suecia deseaba expresar su profundo pesar por "las deliberaciones de la Asamblea General el viernes pasado, que habían motivado la declaración del Gobierno francés. Estoy seguro de que unánimemente estamos de acuerdo en que la participación de Francia como una de las potencias destacadas en la Asamblea de la NU es de vital importancia para la organización".

## *REFUERZOS AEREOS LANZA FRANCIA CONTRA TRIBUS REBELDES DE MARRUECOS*

**RABAT, MARRUECOS, 3.— (UP).— Francia envió hoy aviones a reacción y paracaidistas a combatir a los tribeños rebeldes, que han convertido en ruinas algunos puestos avanzados franceses en el sudoeste de Marruecos.**

**Los rebeldes se abalanzaron sobre los puestos el sábado en la noche, y en la madrugada del domingo, descendiendo desde los montes Atlas en sus caballos del desierto.**

**El puesto de Inmouzer des Marmoucha, situado a 102 kilómetros al sur de la ciudad Sagrada de Fez, fue incendiado hasta sus cimientos. Hoy, una columna de legionarios perseguía a los rebeldes hacia los cerros, donde los aviones a reacción procedentes de la base de Meknes los ametrallaban desde el aire.**

Al norte de Fez, la situación parecía estar dominada, aún cuando uno de los puestos todavía se hallaba aislado por el cerco rebelde. Los funcionarios franceses dicen que los nativos rebeldes vinieron desde el otro lado de la frontera, desde el Marrueco español.

Las autoridades españolas de Tetuán desmintieron esta afirmación francesa.

**FEROCES COMBATES.**— Parece que los atacantes tuvieron una feroz recepción en Boured y Tizi Ouzli, cuando los legionarios y los soldados marroquíes de infantería los recibieron a tiros. Pero todavía hacen fuegos esporádicamente contra los poblados.

**PIDEN MENOS REFUERZOS.**— La lista oficial de muertos hace subir el total de bajas a 22. Pero en algunos círculos se calcula que llega a 200.

El Residente General ha pedido nuevos refuerzos a París, de donde se le han prometido cinco batallones inmediatamente, dos de ellos desde Argelia. Se informa que está resuelto a sofocar definitivamente el levantamiento.

## *USA se propone utilizar los océanos como fuente inagotable de energía*

WASHINGTON, 3. — (UP). — Estados Unidos reveló hoy, que ha puesto en marcha un gran programa para controlar el procedimiento de fusión que se utiliza en la bomba hidrógena en forma de poder convertir a los océanos en fuente inagotable de energía para "El próximo millón de años".

Lewis L. Strauss, presidente de la comisión de energía atómica, reveló el programa en una conferencia especial de prensa. Dijo que aquél fue iniciado en 1951 y que desde entonces lo ha expandido rápidamente. Algunos de los más destacados matemáticos y físicos de la nación trabajan en cinco lugares diferentes.

Strauss no reveló qué progresos se han realizado ya, pero dejó en claro que la "ruptura" científica del muro que oculta la forma de controlar el tremendo poder de la bomba hidrógena no se habría producido aún.

Declaró Strauss que no le sorprendería que la ciencia consiga esa "ruptura" en los próximos 20 años, pero que tampoco le asombraría que la labor exija más tiempo.

"Miro todo este procedimiento con mucho optimismo —dijo—. Creo que llegaremos a la meta".

**GRANDES PROBLEMAS.** — Tanto Strauss como los demás funcionarios de la C. E. A. hicieron hincapié en que los problemas son gigantescos.

Los elementos livianos usados en el procedimiento de fusión deben ser calentados a 100.000.000 de grados o más antes que se produzca la reacción. Hasta ahora, dijo Strauss, la ciencia no sabe cómo se puede hacer esto en forma controlable. La investigación norteamericana se concentra en una forma pesada de deuterio como el elemento de más probable utilización en los futuros reactores de fusión. El deuterio se halla presente en el agua a razón de 1 por cada 6.400 núcleos de hidrógeno ordinario. Esto quiere decir que los océanos mismos, dijo Strauss, serán fuente inagotable de energía si se consigue la fusión controlada.

"Hay bastante deuterio en los mares para satisfacer mil veces mejor las actuales necesidades de energía de todo el mundo durante un millón de años", declaró Strauss.

**LOS METODOS DE TRABAJO.** — Strauss expresó que los hombres de ciencia saben lo que hay que hacer para dominar la bomba hidrógena, pero "no sabemos, aun cómo hacerlo. Lo que se necesita es un descubridor, u otra "ruptura" que abra el camino al éxito. Mientras eso no ocurra, no habrá manera de pronosticar cuándo comenzará el hombre a explotar los mares para obtener energía".

## Ali Khan envió a Rita Hayworth un "mensaje personal"

CHERBURGO, 3.— (UP). — Rita Hayworth, recibió un mensaje "demasiado personal", de su marido Aly Khan, para revelarlo al mundo, cuando llegó hoy, a este puerto en el transatlántico británico "Queen Elizabeth". Cuando los periodistas le preguntaron si volvería a casarse con Ali Khan, eludió la respuesta.

Después se dirigió a París, con sus hijas Rebeca y Yasmin, en un lujoso automóvil que le había enviado Ali.

El príncipe envió a su abogado Charles Trem, a recibir a la actriz y a acompañarla a París, donde ocupará un departamento en la residencia particular que Ali Khan tiene en uno de los suburbios.

Afirmó que su visita tenía por objeto proporcionar a Ali Khan la oportunidad de ver a su hijita Yasmin. Es posible también que Orson Welles visite a Rebeca, que es hija suya.

En cuanto a su divorcio con el cantante Richard Haymes, Rita declaró que estaban separados, y que por el momento no había proyectos de divorcio.

## *DIARIO NEOYORQUINO SEÑALA QUE EL COBRE LLEGO A PRECIO TOPE*

NUEVA YORK, 3 (UP).— "The Wall Street Journal" publica hoy un artículo en el que declara que han comenzado a aparecer algunos signos de que el cobre quizás ha alcanzado el precio más alto.

Tales signos, según ese diario, son: algunos compradores se niegan a pagar el elevado precio a que se cotiza hoy el cobre; ha disminuído ligeramente el clamor para que haya más cobre disponible; el mercado de chatarra de cobre acusa flojedad; crece la preocupación de la industria ante la posibilidad de que el cobre sea substituído por otros metales, como el aluminio; y finalmente, se están acallando los rumores de que el precio del producto volvería a ser aumentado en tres centavos por libra.

Añade que tal situación, según círculos de la industria del cobre, podría cambiar y que por influencia de los precios podrían surgir nuevas presiones. "Por ejemplo —dice— un prolongado paro del trabajo en una de las grandes zonas productoras podría crear una nueva escasez".

Sigue diciendo que en su alza en espiral, el precio del cobre ha alcanzado su más alto nivel en más de 80 años. Ahora los productores cobran 43 centavos la libra, lo que significa un aumento de 13 centavos sobre el precio de enero, en tanto que las refinerías lo venden a 50 centavos la libra.

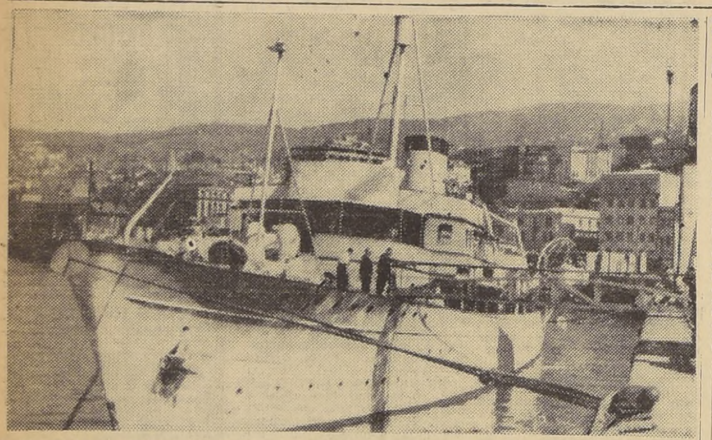
**SE MANTENDRIA ACTUAL PRECIO.**— Cita en seguida la siguiente declaración del Director de una refinería y fundición de cobre: "Creemos que el precio ha llegado a su tope. No creemos que siga subiendo. Sabemos que los compradores no aumentan el cobre a 50 centavos la libra como lo hacían antes. Algunos quieren pensarlo dos veces. Seguimos vendiendo a 50 centavos la libra, pero los clientes no están tan ansiosos de adquirirlo como antes".

**LAS ENTREGAS DE CHILE.**— El artículo declara luego que el gran interrogante del futuro precio del cobre es Chile, pues otras huelgas allí podrían agudizar la escasez del metal. Agrega que además, Chile podría ejercer influencia sobre el precio si insiste en que sea vendida en Europa una mayor cantidad del mineral extraído por productores norteamericanos, "pues a los chilenos no les agrada que su metal sea vendido al precio de 43 centavos la libra del productor nacional de Estados Unidos cuando podría tener una cotización más alta en otros mercados".

Blanco 1161. — VALPARAISO — Teléfono 4427

# P R O V I N C I A S

DE NUESTROS CORRESPONSALES



**EL "ELPETAL" EN VALPARAISO.—** Trayendo a su bordo un pequeño grupo de potentados hombres de negocios de los Estados Unidos, llegó a Valparaíso el yate de turismo "Elpetal", lujosa nave que proyecta alcanzar hasta la Isla de Juan Fernández y la zona austral de nuestro país, para regresar por el Atlántico. El "Elpetal", que está atracado al Sitio B. del Espigón, es un barco de hermosas líneas que viene al mando del capitán Edward Fluhr

## El 10 inauguran Seminario de Medicina Preventiva en Viña

VALPARAISO.— Los decanos y profesores de Higiene y de Medicina Preventiva de las Universidades de ocho países americanos se reunirán, a partir desde el 10 del presente, en Viña del Mar, con el propósito de intercambiar ideas y experiencias, sobre la formación profesional del médico.

La Organización Mundial de la Salud y su oficina regional: la Oficina Sanitaria Panamericana, con los auspicios de la Universidad de Chile han tenido a su cargo la organización de este seminario.

El programa del torneo comprende los siguientes temas:

1.o— Programa y métodos de enseñanza de la Medicina Preventiva.

2.o— Organización del Departamento de Medicina Preventiva. La formación y funciones del personal docente.

3.o— Relaciones con otros Departamentos de la Escuela Médica.

4.o— Papel del Departamento de Medicina Preventiva en las actividades de los Servicios de Salud Pública y viceversa.

Se espera que, a través de las deliberaciones, se concreten las bases para planes de enseñanza médica, armónicamente equilibrados, que muestren los fenómenos de prevención y curación en sus relaciones naturales e integradas.

Participarán en las discusiones los profesores más destacados de Medicina Preventiva de Argentina, Brasil, Bolivia, Chile, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela. También, concurrirán autoridades en enseñanza médica de la Organización Mundial de la Salud y de la Oficina Sanitaria Panamericana, como el profesor Dr. Edward Gzegeorzewski, jefe de Educación y Adiestramiento de la O. M. S.; el Dr. Myron Wegman y otras personalidades.

La Cátedra de Higiene y Medicina Preventiva de la Escuela de Medicina de la U. de Chile y el Centro de Salud "Independencia" del S. N. S., presentarán una exposición destinada a mostrar aspectos prácticos de la enseñanza de dicha disciplina en nuestro medio.

El Seminario tendrá una semana de duración y se efectuará en el Hotel O'Higgins, de Viña del Mar. El Gobierno, la Municipalidad de Viña, la Universidad, el Cuerpo Médico y las instituciones sociales han elaborado un programa de atenciones a los visitantes.

## FUE ACLARADO EL MISTERIO DEL SARCOFAGO CON RESTOS HUMANOS

**VALPARAISO.— Ha quedado aclarado el misterio que en los primeros momentos rodeó al hallazgo de un sarcófago de plomo con restos humanos, que fue sacado del fondo del mar por las redes del barco pesquero de arrastre "Feuerland", cerca del Faro Punta Angeles, al sur de Valparaíso. Los restos pertenecen al capitán de corbeta Roland Leeds, comandante del crucero "Durban", de la Real Armada Británica. El comandante Leeds falleció en este puerto el 28 de marzo de 1933, y el día 30, cumpliendo sus disposiciones, sus restos eran lanzados al mar desde la cubierta del destructor "Uribe", de la Armada Nacional, después de solemne y conmovedora ceremonia, en la que tuvo especial participación nuestra Marina de Guerra. Una vez que aquella triste ceremonia terminó y al regresar al puerto, el comandante del "Uribe", actual vicealmirante en retiro don Alfredo Hoffmann, entregó al 2.o comandante del "Durban" un croquis en el cual se indicaba el lugar exacto que servía de tumba al marino británico, y que es, precisamente, donde fue encontrado el sarcófago, lo que ha venido a deshacer el sinnúmero de leyendas que empezaban a tejerse sobre el hallazgo. Como la postrera disposición del comandante Leeds fue que sus restos se sepultaran en el mar, y sólo la casualidad los ha sacado de él, una vez llenados ciertos trámites, éstos deberán volver a descansar bajo la inmensidad de las aguas, siguiendo vieja tradición marinera.**

## SALVADOR REYES ES PRESIDENTE DEL CIRCULO ANTARTICO CHILENO

VALPARAISO.— Con un almuerzo en el Parque de Las Salinas, en Viña del Mar, al cual asistieron más de cincuenta personas, los antárticos revivieron el ambiente de camaradería que reina tradicionalmente en nuestras bases y en la cámara de los buques que anualmente cumplen comisiones en ese lejano girón de nuestro territorio. En el curso de esta manifestación quedó constituído el Círculo Antártico Chileno, cuyo directorio fue elegido como sigue: presidente honorario, el comandante Federico Guezalaga Toro, comodoro de la primera comisión; presidente, el escritor y funcionario de carrera del Ministerio de Relaciones Exteriores, Salvador Reyes, quien fue de los principales propulsores de la idea; secretario, Oscar Pinochet de la Barra, también funcionario de carrera del Ministerio de Relaciones Exteriores y autor del libro "La Antártida Chilena", que ha tenido varias ediciones, y tesorero, el coronel Gregorio Rodríguez. Se esbozó un plan de trabajo provisorio y se acordó celebrar una nueva reunión en el mismo sitio el 6 de noviembre, fecha del decreto por el cual el Presidente Aguirre Cerda fijó los límites de la Antártida Chilena. Numerosos oradores hicieron uso de la palabra, entre ellos el Ministro de Educación, coronel Tobías Barros Ortiz, y el periodista Ramón Cortez, quien dijo que el ideal antártico era suficientemente fuerte para reunir a hombres de todas las ideologías y de distintos credos políticos, a quienes une un solo propósito fundamental: trabajar en este aspecto de la grandeza de Chile.

Se leyeron numerosas adhesiones al Círculo Antártico Chileno que inicia sus actividades bajo los mejores auspicios.

## EL "BENNINGTON" LLEGARA MAÑANA

VALPARAISO. — Mañana, en las primeras horas, arribará a este puerto el portaaviones de la Armada norteamericana "Bennington", que viene al mando del capitán Paul Foley Jr., y que tiene a su bordo 150 oficiales y una tripulación de 2 mil hombres, que están realizando un viaje de adiestramiento.

El "Bennington" es una nave histórica, que tuvo activa participación en la última guerra mundial, y su comandante, el capitán de navío señor Foley es un viejo y distinguido aviador.

La Armada Nacional, la Municipalidad de Viña del Mar, los círculos sociales de las dos ciudades y la colectividad norteamericana residente, ofrecerán diversos festejos a los marinos visitantes.

## NUEVOS BARCOS PARA EMPRESA DEL ESTADO

VALPARAISO. — Al Ministro de Economía le corresponderá conocer de las propuestas públicas aprobadas ya por la Empresa Marítima del Estado, y que se relacionan con la adquisición de barcos para aumentar la flota, que precisa con urgencia de nuevas unidades para ampliar y mejorar sus servicios, en forma que pueda responder eficientemente a las necesidades del comercio de cabotaje, como igualmente al servicio de pasajeros.

En los círculos marítimos de este puerto se sabe que el nuevo Director General de la Empresa Marítima del Estado, capitán de alta mar don Domingo Vidal Gallardo, tiene concertada una entrevista con el Ministro de Economía para tratar sobre este asunto.

## LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184). — Indiscreción de una esposa, Puerto siniestro y La última clase.

CARRERA (7489).— Descanso.

CENTRAL (7252).— El tambor del Bruch y La taberna del camino.

CONDELL (2027).— El violín mágico y El diablo y la dama.

COLON (2949).— El gran autor.

IMPERIO (4567).— Siempre te he querido.

METRO (2111).— Siete novias para siete hermanos.

MUNICIPAL, de Viña (81739). — El caballero de negro.

OLIMPO, de Viña (85390). — Día de amor y Dos noches con Cleopatra.

ORIENTE, de Viña (85679).— Crimen en París y El capitán Kidd.

PACIFICO (6057). — El hombre inquieto.

REAL (2650).— Carne de patíbulo y Furia de amor.

REX, de Viña (85050). — Padre Nuestro.

RIALTO, de Viña (81906).— Escuela de la vida y Agregados.

RIVOLI (2268). —El profesor se divierte y El retorno de don Camilo.

VELARDE, de Valparaíso (4654). — Ricardo Corazón de León.

VELARDE, de Quilpué (342).— Gitana tenías que ser.

## FALLECIO DESTACADO PERIODISTA PORTEÑO

VALPARAISO.— En Viña del Mar dejó de existir a los 71 años el distinguido periodista porteño don Emilio Aris Fernández, ciudadano benemérito de Valparaíso, título que le había otorgado la Municipalidad por sus valiosos servicios prestados a esta ciudad.

El señor Aris Fernández se inició en el antiguo diario "El Heraldo", que hace algunos años alcanzó gran auge en esta provincia y del cual llegó más tarde a ser su propietario.

Era socio activo del Círculo de la Prensa y de numerosas instituciones porteñas y su deceso ha producido gran pesar en los distintos círculos de Valparaíso y Viña del Mar.

Sus funerales se efectuarán en la mañana de hoy en el Cementerio N.o 1.

## Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO

KENUTA, GULF BANKER, PUYEHUE, ALAMO, CARMELITA, PILAR, MARIA ELIZABETH, JUNIN, FLORA, SONAP y SAN VICENTE.

L L E G A N

Mañana:

MARTIN BAKKE, de Oslo

TRAESTEIN, de Talcahuano

Viernes 7:

NAGUILAN, de Pto. Montt

ISABELLA, de Iquique

CARLOS HAVERBECK, del sur

ANTONIOTTO USODIMARE, de Génova

Sábado 8:

LONTUE, de Antofagasta

ANCUD, de Río de Janeiro

S A L E N

Hoy:

PUYEHUE, para Punta Arenas

SAN VICENTE, para Iquique

KENUTA, para Liverpool

GULF BANKER, para N. Orleans

Mañana:

JUNIN, para puertos carboneros

MARIA ELIZABETH, para Iquique

TRAVESTEIN, para Hamburgo

Jueves 6:

MARTIN BAKKE, para Amberes

## 500 MIL PESOS ROBARON EN CASA DE VIÑA DEL MAR

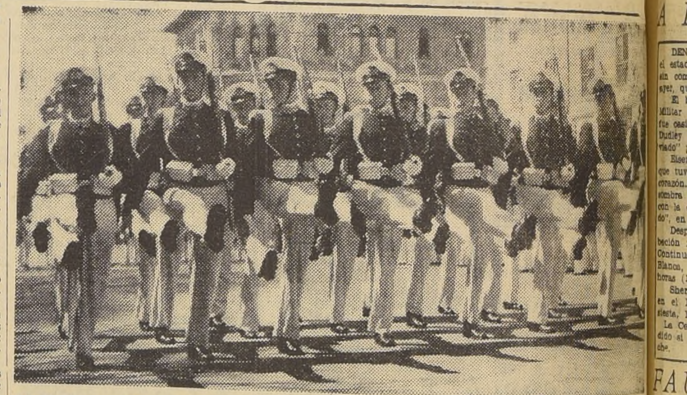
VALPARAISO.— La Novena Comisaría de Viña del Mar recibió la denuncia de un robo de consideración, ocurrido en la residencia de don Francisco Romaní Gallardo, ubicada en la calle Etchevers 156. En la tarde del domingo, más o menos a las 17 horas, en circunstancias que la casa estaba sola, ladrones forzaron la chapa de la mampara y se introdujeron al interior, llevándose joyas, monedas antiguas y ropa de vestir, que su dueño avalúa en medio millón de pesos.

Investigaciones ha empezado a actuar en torno a este caso, para dar con los autores de este audaz golpe.

## Funerales de miembro honorario del Cuerpo de Bomberos de Valpso.

VALPARAISO.— Ayer, a las 19.30 horas, se efectuaron en el Cementerio N.o 1, los funerales de don Carlos Lewin Pérez de Arce, vinculado a conocidos hogares porteños. El extinto era un antiguo empleado de la firma Weir Scott y Cía., y figuraba entre los miembros honorarios del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso, habiendo recibido la Medalla Municipal por 20 años de servicios.

Concurrieron al sepelio jefes y empleados de la firma Weir Scott y Cía., numerosas relaciones sociales, autoridades bomberiles y las distintas Compañías que componen la institución.



**LA ESCUELA NAVAL EN LA CIUDAD PENQUISTA.— Los futuros oficiales de la Marina de Guerra, durante el desfile que hicieron por las calles de Concepción, con ocasión de la visita que efectuaron a esa ciudad. La Escuela cumple un crucero de instrucción y sus alumnos han visitado las ciudades más importantes de la zona sur.**

## Víctimas del accidente del domingo fueron sepultadas ayer en Curicó

CURICO. — Más de cuatro mil personas formaron en el cortejo que acompañó hasta el Cementerio de esta ciudad los restos del señor Mario Leon Comas, fallecido trágicamente durante la competencia de automóviles "Midget", realizada el domingo último en el Estadio La Granja.

A las 18.30 horas, fue oficiada una misa de honras fúnebres en la Iglesia Matriz. El cortejo, encabezado por el Cuerpo de Bomberos y la totalidad de sus compañías, cuyos voluntarios llevaban antorchas, se puso en movimiento alrededor de las 19.15 horas, formando en él las entidades deportivas y el Sindicato de Dueños de Camiones, con todas sus máquinas. En el Cementerio despidieron los restos del señor León Comas representantes del Cuerpo de Bomberos, de la Tercera Compañía, del Club Deportivo Alianza, del Liceo de Hombres, del Sindicato de Dueños de Camiones y de otras organizaciones.

**LAS OTRAS VICTIMAS.** — Los restos de los tres niños, que fallecieron conjuntamente con el señor León Comas, y el señor Eduardo Palma Nelson, fueron sepultados separadamente en la mañana de ayer, después de misas oficiadas por el eterno descanso. En el cortejo de cada una de estas pequeñas víctimas, Pampanor Valenzuela González, de 5 años; Rosa Arriagada Pérez, de 10 años y Jaime Palomera Ruz, de 3 años, formaron numerosas personas y la sepultación de sus restos dio lugar a emocionantes escenas.

La quinta víctima, el señor Palma Nelson, funcionario de la Dirección de Vialidad, que se encontraba de paso en Curicó, fue sepultado, a las 18 horas, después de una misa que también fue oficiada en la Iglesia Matriz. En sus funerales se hicieron representar funcionarios públicos de Talca y Molina, además de un numeroso cortejo de curicanos. (EL CORRESPONSAL).

### Compañías de Bomberos rindieron honores al voluntario señor Mario León

## CADETES DE LA ESCUELA NAVAL EN CONCEPCION

CONCEPCION.— La Escuela Naval "Arturo Prat", que realiza un crucero de instrucción a bordo del transporte "Pinto", efectuó el sábado una presentación en Concepción, rindiendo homenaje al Padre de la Patria general Bernardo O'Higgins, depositando una corona de flores naturales al pie del monumento al héroe en la plaza O'Higgins de esta ciudad, y, posteriormente, desfilando ante las autoridades frente a la plaza Independencia.

Los actos se realizaron a las 11 horas del día indicado, participando los tres cursos superiores de la Escuela Naval, que llegaron hasta Concepción al mando del Director de la Escuela, capitán de navío señor Oscar Ferrari, y bajo la dirección del capitán de corbeta señor Waldo Marambio, jefe de instructores. El Director de la Escuela, señor Ferrari, depositó una ofrenda floral, rindiendo así homenaje al Padre de la Patria general O'Higgins. Instantes más tarde, el Alcalde de la comuna, señor Julio Rojas Silva, declaró Huésped de Honor de la ciudad, a la Escuela Naval, haciendo entrega de una artística bandeja de plata con una inscripción alusiva al Director de la Escuela, capitán de navío señor Ferrari.

Posteriormente, alrededor de las 12 horas, los bizarros cadetes de la Escuela desfilaron en la plaza Independencia frente a las autoridades, arrancando calurosos aplausos del numeroso público.

**EN TALCAHUANO.**— El domingo, la Escuela Naval realizó una presentación en el vecino puerto de Talcahuano, siendo, además, objeto de numerosos festejos de parte de las autoridades de la Segunda Zona Naval.— (TORREGROSA, Corresponsal).

## Construcción del Hospital Traumatológico penquista se iniciará en noviembre

CONCEPCION. — En presencia del Vicepresidente Ejecutivo de la Caja de Accidentes del Trabajo, señor Juan de Rosa Ventura, quien viajó especialmente desde Santiago, fueron abiertas las propuestas públicas a que se había llamado para la venta de terrenos destinados a la construcción del futuro Hospital Traumatológico de Concepción. Concurrieron a estas propuestas, los señores Juan Villa Luco y Enrique Van Rysselberghe. La Comisión, luego de considerar cada una de las propuestas y de visitar los respectivos terrenos ofrecidos, se decidió por el predio de don Juan Villa Luco, cuya adquisición deberá ser ratificada por el Consejo de la Caja de Accidentes del Trabajo. Según declaró el señor Juan de Rosa, la construcción del Traumatológico se iniciará en los primeros días de noviembre. (EL CORRESPONSAL).

# SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

## *Raúl Prebisch estudia situación económico-financiera de Argentina*

**BUENOS AIRES, 3 (UP).— (Por William L. F. Horsey).— El doctor Raúl Prebisch, Director Ejecutivo de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), inició hoy una semana de conversaciones con las principales autoridades del Gobierno Provisional sobre la reorganización de las finanzas y el comercio internacional de la Argentina, cuyo estado es reconocidamente grave.**

**Prebisch fue presidente del Banco Central de la República Argentina hasta la revolución de 1943 que determinó la ascensión de Juan Perón al poder. Desde entonces ha vivido en el destierro.**

**Los principales problemas en estudio, según fuentes bien informadas, son los siguientes:**

**1) La inflación. Se reducirá el cuantioso presupuesto peronista y se eliminarán todos los puestos y gastos innecesarios**

3) Numerosas empresas oficiales serán colocadas sobre bases remunerativas, o por lo menos sus déficit se cortarán al mínimo posible. Entre ellas figuran el Instituto Argentino de Promoción del Intercambio, la Flota Mercante del Estado, la Administración de Teléfonos, los Ferrocarriles, los Servicios de Transportes, las Industrias del Estado, etc.

LAS RESERVAS DE DIVISAS Y PLAN QUINQUENAL.— Se efectuará un estudio a fondo de las reservas de divisas extranjeras en el Banco Central y las posibilidades del comercio internacional. Es posible, también, que sean modificadas los actuales tipos de cambio, si no ahora, más adelante.

4) Se pondrá fin al segundo Plan Quinquenal del Gobierno peronista, exceptuando las obras que estén próximas a terminarse o que sean realmente justificadas. El régimen de Perón había suspendido numerosos proyectos antes de la revolución, por falta de fondos.

EVITAN DESASTRE ECONOMICO.— Mientras tanto solamente la intervención del Instituto Mixto de Inversiones Mobiliarias, organismo regulador del Gobierno, ha evitado un desastre en la Bolsa de Comercio. Al reanudar ésta sus operaciones, pocos días después de la revolución, los precios de los valores se mantuvieron más o menos estables en un principio, pero luego comenzaron a bajar considerablemente y el Instituto tuvo que hacer fuertes compras para sostener las cotizaciones.

ASTRONOMICO COSTO DE LA REVOLUCION.— Nadie sabe con exactitud cuánto ha costado la revolución al país, pero cálculos moderados hacen llegar el monto a 1.000.000.000 de pesos en daños a la propiedad, pérdidas de producción, las sufridas por el comercio de exportación e importación debido al bloqueo de Buenos Aires, las del comercio minorista por la no concurrencia de consumidores —en parte debido al temor y en parte al deseo de conservar el dinero—, y las sufridas por teatros, cinematógrafos, restaurantes, confiterías, bares, etc. a consecuencia del toque de queda y el estado de sitio.

DEFICIT DE ENERGIA ELECTRICA.— Otro problema aún por solucionarse es el déficit de energía eléctrica, que algunos ingenieros calculan que es del orden de 4.000.000 de kilowatts en términos de capacidad de generación. Posiblemente esto pueda solucionarse en forma gradual, si las dos grandes compañías que atienden el suministro —Compañía Argentina de Electricidad e Italo-Argentina—, pueden encontrar en el exterior, capital suficiente con garantía gubernamental, y si las pocas compañías extranjeras que aún trabajan en el interior del país, pueden obtener trato similar.

PRODUCCION AGROPECUARIA.— Si se desea aumentar la producción agropecuaria para volverla a sus antiguos niveles, se necesita una gran cantidad de maquinarias e implementos, especialmente tractores de poco precio. Desgraciadamente si el tipo de cambio se va a ajustar a la realidad, los tractores van a cotizarse a precios más elevados que nunca.

CREDITO NACIONAL.— Expertos económicos han estimado que Argentina necesita un crédito anual de 180 a 200 millones de dólares, durante varios años, antes que la producción básica de exportación pueda llegar a una base que sirva para presentar una competencia sólida en los mercados mundiales.

Se habla mucho del futuro precio de los automóviles, ahora que han sido eliminados los intermediarios oficiales. Por ejemplo, sería posible comprar ahora un automóvil del tipo de los de bajo precio norteamericanos en 60.000 pesos en lugar de los 300.000 que venían cobrando esos intermediarios. Pero es poco probable que las divisas, tan necesarias para otras cosas, se acuerden para nuevas importaciones de este tipo de vehículos.

EL FUTURO ECONOMICO.— El futuro económico depende, en gran parte, de dos cosas: Primero, cuando se sembró en realidad el pasado invierno y esta primavera; y, segundo, si las cosechas de los principales productos serán abundantes o escasas. Hasta ahora las condiciones climáticas han sido favorables.

Una nube oscura en el horizonte es el hecho de que el próximo 28 de febrero expira el contrato de salarios de dos años, firmado con los 6.000.000 de afiliados de los 2.400 sindicatos de la C.G.T. Los obreros obtuvieron un aumento promedio de 18 por ciento en las negociaciones de 1954, si bien en algunos casos, como en el de la Unión Metalúrgica, sólo después de huelgas prolongadas y salpicadas de incidentes sangrientos; y en otros, como en la industria tabacalera, después de semanas de grave escasez del producto.

La C.E.P.A.L. estimó en reciente estudio que los salarios reales de los obreros argentinos, en términos de poder adquisitivo, siguen todavía un diez por ciento por debajo de la cifra de 1949. Más aún, en los pasados dos años el costo de vida ha aumentado un 26 por ciento, 17 por ciento solamente en los últimos 12 meses.



**TAMPICO, México.— Una niña es vacunada por una enfermera de la Cruz Roja, como parte de la campaña iniciada por las autoridades sanitarias para prevenir epidemias que pudieran surgir después de las terribles inundaciones que han causado centenares de víctimas.— (Radiofoto de UNITED PRESS).**

## Holland anuncia mayor colaboración económica con la América Latina

NUEVA ORLEANS, 3 (U. P.).— El Secretario Adjunto de Estado para Asuntos Latinoamericanos, Henry F. Holland, esbozó hoy los objetivos de la política exterior de Estados Unidos en América Latina en los terrenos económico, político, militar y cultural.

En discurso pronunciado aquí ante el "American Institute Of Mining And Metallurgical Engineers", Holland se refirió brevemente a estos puntos.

"En el campo económico —expresó— esperamos hacer una contribución verdadera y útil en los esfuerzos de nuestras hermanas Repúblicas para estructurar economías nacionales más fuertes, elevar los niveles de vida de sus pueblos. Nosotros tenemos también sectores de nuestro propio pueblo que viven a nivel por debajo de lo normal. Es importante para cada una de nuestras naciones que éstos grupos reciban la oportunidad de mejorar su vivienda, su ropa y su alimentación, y que puedan dar mejor educación a sus hijos.

"Nuestra contribución al progreso económico en las demás Repúblicas Americanas se hace a través de programas encaminados a fortalecer y aumentar el comercio interamericano, y difundir más ampliamente a través del hemisferio nuestro común acopio de conocimiento y experiencia técnicos. Damos pasos para estimular a nuestros propios inversionistas particulares a que vayan a esas regiones de América Latina donde se necesita capital extranjero y donde son favorables las condiciones. Hemos intensificado sustancialmente las actividades del Banco de Exportación e Importación en el campo del desenvolvimiento económico. Todos estos programas son consecuentes con nuestra filosofía básica de que los hombres de negocios particulares de nuestros países pueden hacer mucho más que los Gobiernos para estructurar vigorosas economías nacionales y elevar el nivel de vida de nuestro pueblo.

EL MEJORAMIENTO DE LOS NIVELES DE VIDA.— "Se me pregunta si debemos elevar los niveles de vida en este hemisferio para comunicar al pueblo la voluntad de resistir a la propaganda y subversión comunista. La respuesta es negativa. Si lo repulsivo que el comunismo resulta al espíritu y la moral no lo hace del todo inaceptable a nuestro pueblo, entonces tampoco lo hará el mejoramiento de las condiciones económicas. Debemos elevar los niveles de vida en este hemisferio porque la más sagrada obligación de un Gobierno es dar a sus ciudadanos una oportunidad de alcanzar condiciones de vida de mayor libertad y dignidad, lo que en las Américas constituyen un fin en sí. Seríamos realmente pesimistas si sólo tratásemos de lograrlo como defensa contra el comunismo.
medios de alcanzar estos objetivos creó.

OBJETIVOS POLITICOS DE EE. UU.— "Estados Unidos tiene también objetivos definidos en el terreno político. Consecuentes con nuestros tratados interamericanos y los principios de no intervención, trataremos siempre de ayudar a los que trabajan para perfeccionar instituciones políticas basadas en los principios espirituales y morales, instituciones que están por la libertad personal y la santidad de cada hombre y mujer. Apoyaremos y cooperaremos con aquellos que tratan de determinar la solución pacífica de las disputas que surgen entre nuestros miembros.

IMPORTANCIA DE LA OEA.— "Creemos que uno de los mejores de son favorables las condiciones. está en el robustecimiento de la organización de Estados Americanos. Es el más avanzado sistema desarrollado hasta ahora en el mundo para el arreglo pacífico de las disputas internacionales. Si cuenta con el apoyo resuelto de cada Estado Americano, demostrará en el futuro, como lo hizo en el pasado, que puede desempeñar bien las funciones para las que la creoó.

COOPERACION EN LOS GOBIERNOS.— "Continuaremos nuestra cooperación con los demás Gobiernos para exponer y eliminar las actividades subversivas de la conspiración comunista internacional en las Américas...

"En el campo militar, también, tenemos un objetivo definido. Es para alentar el concepto de una patria americana mancomunada, para cuya defensa cada uno de nosotros hace una contribución de acuerdo con sus propias capacidades. Tal concepción, creemos, robustecerá considerablemente nuestra seguridad contra la invasión de fuera del hemisferio. Consigue ese fin con un mínimo de carga sobre cada miembro de la comunidad. Esto permite a cada Estado Americano destinar la mayor parte posible de su riqueza y sus energías al mejoramiento interno.

"En el aspecto cultural trataremos por todos los medios eficaces de ampliar y fortalecer el mutuo entendimiento y respeto que constituyen el más poderoso vínculo posible entre nuestros pueblos. Ciertamente, a menos que cada uno de nosotros comprenda y respete las convicciones y aspiraciones de los demás, lograremos poco que sea noble y duradero en los campos económicos, político y militar. Sabiendo esto, el objeto principal del comunismo es dividirnos a través de falsas barreras de temores, sospechas y resentimientos".

## *Sin mayores incidentes se efectuó la elección presidencial de Brasil*

**RIO DE JANEIRO, 3. (UP).— (Por Johh Alius).— Las elecciones presidenciales se realizaron hoy tranquilamente y hasta las 5 de la tarde no se tenían informes de que se hubieran registrado incidentes mayores. Mañana comenzará el escrutinio de los votos.**

**Se había temido que se registrasen derramamientos de sangre, y de allí que se enviasen tropas a muchas partes del país.**

**El Cardenal Jaime Camara había exhortado ayer a todos los brasileños con derecho al voto que acudiesen a las urnas "con Dios y por la patria, eligiendo al digno y honesto, contra los candidatos del comunismo y de la corrupción". Señaló el Prelado de la Iglesia no tiene candidato especial.**

**Adhemar de Barros, millonario, ex Gobernador del Estado de Sao Paulo y candidato a la presidencia, encareció a todos los demás aspirantes a la elevada magistratura, que firmen públicamente un pacto "de sentido histórico", para que cada uno se comprometa "a empeñarse en la posesión del que sea legítimamente electo".**

Hasta ahora, el único que respondió a la proposición de Barros, y por la afirmativa, fue Plinio Salgado, a quien no se asigna posibilidad alguna de triunfo. Hasta el momento, ni Juscelino Kubitschek, ex Gobernador de Minas Gerais, ni el general Juárez Tavora, los otros dos candidatos, se pronunciaron sobre la invitación.

Se considera que Barros hizo la proposición con vistas a impedir el golpe militar del que tanto se habla y que en algunos sectores se dice que sobrevendrá si Tavora, que cuenta con el apoyo de las Fuerzas Armadas, no gana las elecciones.

Los pronósticos previos indican que correspondería la victoria a Kubitschek, que prometió seguir la política del Presidente Getulio Vargas, o a Barros. Mas los resultados no se conocerán hasta dentro de diez días, por lo menos.

Juárez Tavora, candidato de la Unión Democrática Nacional, fue uno de los dirigentes del grupo de generales que obligó a renunciar a Goulart, primero y más tarde a Vargas. Muchos rumores han circulado de que si Goulart es elegido Vicepresidente, las Fuerzas Armadas darán un golpe de Estado.

Juárez Tavora cuenta 56 años de edad y fue uno de los jefes del grupo de las Fuerzas Armadas que obligó a renunciar a Vargas. Votó en Río.

Kubitschek, que votó en Belo Horizonte, tiene 53 años; Adhemar de Barros cuenta 56 años y fue Gobernador de Sao Paulo, donde votó, y Salgado, de la extrema derecha, que votó en Río, cuenta 60 años.

PRIMERA MESA ESCRUTADA.— AMERICANO, Sao Paulo, 3. (UP).— La primera urna escrutada aquí al terminar los comicios de hoy, dio los siguientes resultados:

Para Presidente: general Juárez Tavora, 93 votos; Adhemar de Barros, 81; Juscelino Kubstschek, 22; Plinio Salgado, 22.

Para Vicepresidente: Milton Campos, compañero de fórmula de Tavora, 108 votos; Danton Coelho, que integra la boleta de Barros, 48, y Joao Goulart, compañero de Kubitschek, 45 votos.

UN MUERTO EN INCIDENTES.— RIO DE JANEIRO, 3. (UP).— En Dom Pedrito, Estado de Río Grande do Sul, Helio Núñes Pacheco, del Partido Thabalhista, mató de un tiro a Longuinho Correa de Souza, de la Unión Democrática Nacional, en el curso de una discusión sobre los comicios de hoy.

La noticia fue dada por la agencia noticiosa Assapress, ambos eran candidatos al Concejo Municipal.

Dice el despacho, que la muchedumbre enfurecida atacó y dejó malherido a Núñes Pacheco, quien tuvo que ser hospitalizado.

## *DESAPARECE EL ESTADO DE FATIGA QUE AQUEJO A DWIGHT EISENHOWER*

DENVER, 3 (UP).— **Los médicos de cabecera informaron que el estado del Presidente Eisenhower era satisfactorio esta tarde, sin complicaciones, después del período de fatiga por que pasó ayer, que preocupó a todo el mundo.**

El boletín que dio a conocer ya entrada la tarde el Hospital Militar de Fitzsimons, donde guarda cama el distinguido paciente, fue casi idéntico al que publicara con anterioridad el doctor Paul Dudley White, el cardiólogo de Boston, que dijo que se sentía "aliviado" por el mejor estado de hoy del Presidente.

Eisenhower se sometió a un examen radiográfico esta mañana, que tuvo por objeto, al parecer, comprobar si había dilatación del corazón. Las radiografías, según se anunció, denotaron que "la sombra del corazón es normal y no ha cambiado, comparándola con la que aparece en una radiografía que se le hizo el año pasado", en el mismo Hospital Fitzsimons.

Después de almorzar, el Primer Magistrado escuchó una grabación musical, y se durmió a las 15.30 horas, aproximadamente. Continuaba durmiendo cuando el Secretario de Prensa de la Casa Blanca, James C. Hagerty, publicó el segundo boletín, a las 16.40 horas (19.40, hora de verano de Nueva York).

Sherman Adams, uno de los ayudantes del Presidente, esperaba en el Hospital que despertara Eisenhower. Cuando concluyó su siesta, los médicos dejaron que Adams hablara con su jefe.

La Casa Blanca anunció que hasta esta tarde no se había decidido si el Presidente podría firmar documentos de Estado esta noche.

## *FAURE APLAZO VISITA A LA UNION SOVIETICA*

**PARIS, 3.— (UP.)— El Ministro de Relaciones Exteriores, Antoine Pinay, llamó al Agregado de la Embajada soviética para comunicarle que, en vista de los acontecimientos recientes en las Naciones Unidas, no es favorable la atmósfera para la visita del Primer Ministro Edgar Fauré y él a Moscú.**

**El Gobierno soviético había invitado a Fauré y al Ministro de Relaciones Exteriores a visitar a Moscú. Como la Unión Soviética y el bloque comunista votaron en las Naciones Unidas para la realización de un debate sobre Argelia, Fauré resolvió aplazar, si bien no cancelar, la visita que había aceptado hacer a la capital soviética.**

Las autoridades francesas se muestran particularmente sensibles respecto de Argelia, ya que este territorio norafricano es parte de Francia, como que tiene representación parlamentaria. Marruecos y Túnez, en cambio, son protectorados. La Asamblea de las Naciones Unidas resolvió debatir la cuestión de Argelia y, a consecuencia de ello, Francia retiró su delegación la misma noche.

Anoche se informó que tras una sesión de 4 horas, el Consejo de Ministros había retirado su delegación permanente ante las Naciones Unidas; pero en fuentes allegadas a Pinay se dijo que Francia mantendría su asiento en el Consejo de Seguridad del organismo internacional, a fin de conservar su derecho a vetar cualquiera cosa sobre el norte africano que pudiera plantearse allí.

Además, Jules Moch, continuará en Nueva York representando a Francia en la Subcomisión de Desarme de las Naciones Unidas.



## *GRANDES NEGOCIADOS REALIZABAN EVA PERON Y EX GOBERNADOR ALOE*

**LA PLATA, 3. (UP).— La policía descubrió hoy uno de los grandes negociados del ex Gobernador de la Provincia de Buenos Aires, Carlos Aloe, y la difunta Eva Perón, durante un registro realizado en la estancia "Santa María", en Rojas, perteneciente a aquél.**

**Se encontraron notas de sus acciones del hotel Victoria-Plaza, de Montevideo, y también la proposición de una corporación norteamericana de hoteles para construir un superhotel en Buenos Aires, con distribución de acciones a Perón, Evita y Aloe.**

Aloe tenía poder general de Eva Perón, acordado el 19 de abril de 1948, para la administración de todos sus bienes, así como de sus empresas comerciales e industriales.

También se hallaron, dijo la policía, constancias de las ventas y derechos de autor del libro "La Razón de Mi Vida", así como escrituras de una casa en Montevideo y una mansión en Biarritz.

DESPOJO A MUSEOS HISTORICOS.— Aloe había instalado en su estancia un museo con objetos que se dice fueron extraídos de los museos oficiales, incluso el testamento de Juan Manuel de Rosas, escrito en enero de 1869, las minutas oficiales de la Jura de la Constitución de 1853 y colecciones de cartas escritas por Rosas, el general Justo José de Urquiza, Manuelita Rosas y otros, todo ello de gran valor histórico.

PUESTO DE RADIO. — La Junta Provincial de Caminos construía un puesto para una patrulla de nueve hombres frente a la estancia, con un transmisor de radio en ondas cortas, que habría de informar hora a hora al Gobernardor sobre el estado del tiempo, a fin de que utilizara o no su avión, así como para informarle de cómo iban las cosas en la estancia. Se construía una carretera especial para unir la estancia con la estación ferroviaria más próxima.



## *19 MUERTOS HUBO EN EL ACCIDENTE AEREO OCURRIDO EN EL PERU*

**LIMA, 3 (UP).— En una de las peores tragedias de aviación registradas en el Perú, murieron ayer 19 personas. Un avión cuadrimotor de la Línea Aérea Faucett, con 35 personas a bordo, se estrelló el domingo por la mañana contra el cerro Shuruna, cerca de la localidad de Vinac, provincia de Yauyos, a 3.100 metros sobre el nivel del mar.**

**Aunque se ignoran las causas del desastre, se presume que sobrevino en circunstancias en que el piloto, veterano con 30.000 horas de vuelo, intentaba realizar un aterrizaje de emergencia. La empresa efectúa una investigación y dará a conocer las conclusiones.**

Entre los muertos, figuran el destacado andinista peruano Eloy Alencastre Montufar, que hace poco había escalado el Nevado de Huascarán, el más alto picacho del Perú; James Seymour, norteamericano, de 35 años; el piloto del aeroplano, Charles Waitte, de 29 años, y otros tres tripulantes.

HERIDA UNA DAMA CHILENA. —Entre los heridos está la dama chilena Julia Sydnia Sholtz, de 35 años, esposa del gerente regional de la Panagra en América del Sur, James Sholtz; el médico venezolano Manuel López Rivas, de 44 años; la señora de Seymour; Pierina Reletto y Beatriz Silva Delgado, camareras del avión; y H. W. Baum, agricultor alemán.

Uno de los pasajeros, Daniel Pedraza, fue el que comunicó la desgracia, acaecida a las 8.30, cuando el avión volaba de Liba a El Cuzco, con tiempo pésimo. Auxiliado por los vecinos de Vinac, Pedraza telegrafió la triste nueva a El Cuzco.

PARTE AUXILIOS.— Tan pronto se tuvo noticias del desastre, partió de Lima otro aeroplano de la Faucett, al mando del general Armando Revoredo Iglesias, "as" de la aviación peruana y jefe de operaciones de la Compañía, que logró ubicar los restos humeantes del aparato caído. Se observó que varias personas hacían señales desde el lugar. Inmediatamente después se despacharon cuadrillas de rescate. Algunos de los heridos pudieron ser internados esta mañana en la Clínica Americana de esta capital.

Colaboraron en las operaciones de auxilio, el Ministerio de Aeronáutica, la Panagra, la Guardia Civil de los puestos de Cañete, Yauyos y Lanahuana, y cuadrillas de civiles, así como la empresa Faucett, por supuesto.

## En avión llevarán equipaje de Perón a capital paraguaya

ASUNCION, 3.— (UP.)— Hoy partieron para Buenos Aires un avión anfibio Catalina y el vapor de río "Paraguay" para traer a esta capital el equipaje del ex Presidente Perón y a los restantes peronistas asilados en la Embajada del Paraguay en la capital argentina, entre los que figuran el ex Canciller Ildefonso Martínez; el ex Ministro de Salud Pública, Raúl Bevacqua, y el ex director de "Democracia", Luis María Albamonte, conocido por Américo Barrios.

## Decretan el receso judicial argentino

BUENOS AIRES, 3.— (UP.)— El Ministro de Interior y Justicia Eduardo Busso, dispuso una "feria judicial" (suspensión de las actividades tribunalicias) para hoy y mañana, con el propósito de designar a los nuevos miembros del Poder Judicial.

Las vacantes más importantes que deben ser llenadas son las correspondientes a la Suprema Corte, todos cuyos miembros han renunciado.

Se adelanta que serán designados para integrarla Rafael Bielsa, Arturo Orgaz, Carlos Herrera, Jorge Vera Vallejos y Enrique V. Galli, y que el destacado penalista Sebastián Soler ocupará el cargo de procurador general ante el alto cuerpo.

## Peronistas podrán realizar su labor de tipo político

BUENOS AIRES, 3.— (UP).— El Ministro del Interior, Eduardo Busso, aseguró al Secretario General del Consejo Supremo del Partido Peronista, Ricardo San Millan, que se permitirá a esa agrupación continuar su vida política normal.

Se sabe que Busso, reiteró que la política del Gobierno Provisional será: "ni vencedores ni vencidos", y que el partido, tendrá amplias garantías cuando se celebren elecciones.

Los políticos peronistas, ahora detenidos serán puestos en libertad, después de estudiarse cada caso individual, con excepción de los acusados de delitos comunes.

## *DRAMATICO SALVAMENTO EN REGION DE TAMPICO*

TAMPICO, 3 (UP).— La "única esperanza" para cientos de personas aisladas en la zona de la costa del Golfo de México, cubierta de agua por el desborde de los ríos Panuco y Támesis, es ser salvadas por helicópteros del portaaviones norteamericano "Saipan", anclado a la entrada de este puerto.

Esa es la opinión de funcionarios locales, ante la grave situación en una zona de 75.000 kilómetros cuadrados, inundados y con las aguas en aumento.

Los 15 helicópteros, que llegaron el sábado por la tarde en el "Saipan", con alimentos y medicinas para la ciudad azotada por la catástrofe, abandonaron momentáneamente el servicio de transporte de estos socorros a Tampico, para dedicarse a salvar víctimas aisladas por las aguas. Según pilotos de los helicópteros, "alrededor de 500 personas" se mantienen aferradas a techos y copas de árboles en la vecina aldea de Las Palmas, y están siendo sacadas de allí con grandes dificultades.

36 MIL DAMNIFICADOS.— En Tampico, 36.000 personas carecen de hogar en el centro de la ciudad, en un sector de cinco kilómetros cuadrados, el único no inundado en 65 kilómetros a la redonda.

Cientos de otras personas están aisladas en diversos puntos de la región, que sufre por las inundaciones desde hace 32 días, a consecuencia de los tres huracanes que castigaron la región del Golfo en septiembre.

Los helicópteros salvaron a numerosas personas amenazadas de perecer al chocar dos barcos pesqueros llenos de refugiados y alimentos, en medio de las aguas del Panuco. La mayor parte de los alimentos tuvo que ser tirada al agua para impedir el hundimiento de los barcos.

Las máquinas salvaron también a unas 200 personas atrapadas en los diques de sacos de arena levantados a orillas de los ríos cerca de Tampico, pero quedan aún otras cien más que sacar de allí. Las personas salvadas, incluso 70 mujeres, fueron llevadas a la aldea de Panuco.

## *PERON VISITO AYER AL PRESIDENTE PARAGUAYO*

**ASUNCION, 3 (UP).— (Por Milton Carr).— El ex dictador argentino Juan D. Perón visitó esta mañana al Presidente paraguayo, Alfredo Stroessner, para agradecerle personalmente el asilo político que se le ha otorgado en este país.**

**La visita se realizó casi al mismo tiempo que Paraguay anunciaba oficialmente que ha reconocido al nuevo Gobierno provisional argentino. El reconocimiento había sido demorado a la espera de que el nuevo régimen argentino concediera el salvoconducto corresponde para que Perón viniera a este país.**

El ex dictador llegó ayer a Asunción en un hidroavión paraguayo que lo trajo de Buenos Aires.

Stroessner recibió a Perón en su residencia particular, donde ambos tuvieron una breve entrevista privada.

El hecho de que Perón visitara a Stroessner en su residencia privada, y no en el palacio presidencial, puso de relieve su carácter puramente privado y personal.

Debe recordarse que el Presidente Stroessner nombró a Perón general honorario del Ejército paraguayo, cuando el ex dictador vino de visita a Paraguay, el año pasado, a devolver los trofeos de guerra capturados en Paraguay, el siglo pasado, durante la guerra de este país con la triple alianza de Argentina, Brasil y Uruguay.

SU PRIMER DIA EN EL EXILIO. — Se dijo que Perón se levantó hoy a las 6 horas, iniciando su primer día como exilado político en un país extranjero, después de dormir plácidamente durante la noche.

Perón se desayunó con buen apetito, y luego dio un paseo por el jardín de la residencia particular en que se aloja, cambiando algunas palabras cordiales con los agentes de seguridad encargados de protegerlo.

PARAGUAY RECONOCE A GOBIERNO DE LONARDI.— El reconocimiento del nuevo régimen argentino por Paraguay fue comunicado por el Canciller, Hipólito Sánchez Quell, en el siguiente mensaje al Canciller argentino, Mario Amadeo:

"Tengo el honor de confirmar a V. E. la manifestación de nuestro Embajador, doctor Juan R. Chávez, en el sentido de que el Gobierno del Paraguay continúa sus cordialísimas y fraternales relaciones con el Gobierno argentino."

CHAVEZ CON STROESSNER.— El Embajador paraguayo en Buenos Aires, Juan Chávez, visitó también esta mañana al Presidente Stroessner, acompañado por los Ministros de Relaciones Exteriores y del Interior. Se tiene entendido que la visita fue para dar al Primer Mandatario detalles del viaje de Perón al Paraguay.

La policía retiró el cordón colocado en la calle Cardozo, en torno de la residencia de Ricardo Garols, donde se aloja Perón. Asimismo, fueron retirados los policías que montaban guardia en la esquina.

Numerosos periodistas y fotógrafos de diarios y de cine se congregaron frente a la casa con la esperanza de echar una mirada al ex Presidente exilado. No hay señales de haberse convenido una conferencia colectiva de prensa con Perón, y se negó categóricamente que éste haya conversado con periodistas o contestado a sus preguntas.

## *"DARIA MI VIDA POR LA FELICIDAD DE EL", DECLARO NELLY RIVAS*

**RIO DE JANEIRO, 3.— (UP.)— El diario carioca "O Globo" publica una entrevista exclusiva a Nelly Rivas, en la cual ésta declaró que "no importa lo que sea Perón; si él me llama iré resueltamente a hacerle feliz por el resto de su vida".**

**La descripción que "O Globo" hace de Nelly es que la muchacha es hermosa, pálida, de labios sensuales e inteligente.**

Más adelante, la joven dijo: "No me importa lo que dicen hoy de que es un tirano. Yo siempre vi en él al hombre. El hombre que hay en Perón fue y sigue siendo de corazón bondadoso y humanitario. Daría mi vida por su felicidad".

Según la entrevista, Nelly dijo que había dejado la casa de sus padres para ir a vivir en la residencia que Perón le dio, porque los vecinos murmuraban. Expresó que su padre era un hombre pobre, que salía temprano de casa todos los días al trabajo y regresaba tarde, dejando cada día al partir un vacío en la vida de ella.

"Este vacío lo llenó Perón... Si yo muriera ahora, podría decir que tuve una existencia de dos años llena de deslumbrantes experiencias. Pocas mujeres en el mundo habrán tenido una vida tan dulce en tan corto tiempo. Viví como una emperatriz en un reino encantado. Afectuosamente, lo llamaba "papá".

Agregó que Perón le había hecho muchos regalos y que, después de comenzar la revolución, le dio trescientos mil pesos.

## Falleció el gerente general del diario "The New York Times"

**NUEVA YORK, 3.— (UP.)— Hoy falleció, luego de prolongada enfermedad, el mayor general Julius Ochs Adler, primer vicepresidente y gerente general de "The New York Times", y presidente y editor de "The Chattanooga Times". El extinto tenía 62 años de edad.**

**Adler, que como militar tuvo participación activa en las dos guerras mundiales, pasó a retiro el 31 de diciembre último, pero siguió interesándose como siempre en cuestiones militares como presidente de la Comisión Nacional de Instrucción Militar.**

**Cuando se retiró era comandante en jefe de 77a. división de infantería del Ejército de Reserva.**

**Adler era sobrino de Adolph S. Ochs, editor de "The New York Times", de 1896 a 1935, y primo hermano de la esposa de Arthur Hays Sulzberger, actual presidente y editor de "The New York Times".**

**Durante casi 40 años, Adler fue militar y periodista. Tuvo intervención importante en la determinación de la política de "The New York Times", aunque dedicando más atención a los aspectos comercial y de talleres de ese diario.**

## Estacionaria la salud de Ortega y Gasset

MADRID, 3.— (UP.)— El estado del filósofo y escritor José Ortega y Gasset, permanece estacionario, con ligera tendencia a mejorar, según informaron esta noche sus médicos.

## ENFERMO DE GRIPE ALFREDO PALACIOS

BUENOS AIRES, 3.— (UP.)— Se encuentra enfermo el veterano dirigente socialista Alfredo L. Palacios, recientemente designado Embajador en Uruguay.

El Dr. Palacios, que acaba de cumplir 75 años, ha sido visitado por miembros del Gobierno y numerosos dirigentes políticos.

BUENOS AIRES, 3.— (UP.)— Se encuentra mejor de un estado gripal, el nuevo Embajador de la Argentina en el Uruguay, Dr. Alfredo L. Palacios.

# *Gremio de jubilados en "La Nación"*



Dirigentes del Comando de Jubilados de Chile, que ayer visitaron LA NACION para solicitarnos que por medio de nuestras columnas le diéramos a conocer al gremio que representa, que la directiva mencionada se encuentra haciendo gestiones con el objeto de obtener de S. E. el Presidente de la República, para hacer entrega de un memorándum con los principales problemas que afectan al gremio, y solicitarle que interponga su alta influencia para que ellos sean resueltos.

## SINDICATO CIRCENSE CITA A REUNION HOY

A las 15.30 horas de hoy se reunirá en la Avenida La Paz N.o 291 el Sindicato Circense de Chile, que agrupa a todos los maromeros del país. El directorio del Sindicato encarece puntual asistencia, ya que se tratarán asuntos de suma importancia.



## Nueva directiva eligió Asociación Nacional de Comerciantes Santiago

La Asociación Nacional de Comerciantes de Santiago eligió su nueva directiva, que quedó formada de la siguiente manera: presidente, don Alberto Alvarez Mitchell; primer vicepresidente, don Eduardo Aura Barbe; segundo vicepresidente, don Lorenzo Olea Rubio; secretario general, don Edgardo Campusano Núñez; secretario de actas, don Juan del Peso Díaz; tesorero, don Enrique Mayro Alvarez; protesorero, don Rubén Sfeir Sfeir; directores, señores Juan Crouchett Domínguez, Antonio Cano Roldán, Pedro Granifo Contreras, Pedro Mariscal Lobos, Juan Cazorzo Gernitt, José Nieto Salinas, Daniel Figueroa Peña, Manuel Valdés Tapia y las señoritas María Ibaceta Fuentes y Olga Ramírez Ramírez. El cambio de directiva de esta institución está fijado para el 12 del presente y por tal motivo se ha desarrollado el siguiente programa: 10 horas, romería al Cementerio General, donde se colocará una ofrenda floral en la tumba del director honorario y ex parlamentario don Pedro Cárdenas Núñez; 11.30 horas, coctel en la secretaría ubicada en Avenida La Paz 134; 15 horas, partido de fútbol entre clubes de barrios que se efectuará en la cancha del Deportivo Eugenio Matte, calle Olivos 960, y como número final un coctel en el mismo local de la secretaría a todas las personas especialmente invitadas y que finalizará con un gran baile.



Don IGNACIO BASTERRICA SILVA, nuevo presidente de la Cooperativa Abastecedora de Carnes Bernardo O'Higgins, quien recientemente asumió su cargo. En esta oportunidad informó que la Cooperativa adoptaría diversas medidas tendientes a obtener una reducción en los actuales precios de la carne, en beneficio del público a través de las carnicerías cuyos propietarios son miembros de la Cooperativa

**Sindicato Profesional de Empleados de la Caja Reaseguradora de Chile**

**Elección complementaria**

Cítase a votación para elegir cuatro directores, en Bandera 84, 6.o piso, el viernes 5 del presente, a las 17 horas.

**El secretario**

# Don Oscar Recabarren G., designado Presidente del Comando de los Trabajadores del Estado

## En entrevista exclusiva a "La Nación" nos informó sobre su plan de trabajo

En la última reunión celebrada por el Comando Nacional de Trabajadores del Estado fue designado presidente de este organismo don Oscar Recabarren Gálvez, quien nos dio a conocer el programa de trabajo que desarrollará en beneficio de la organización que preside.

"El Comando Nacional de Trabajadores del Estado, organización que me ha honrado al designarme su presidente agrupa a la totalidad de las diferentes instituciones cuyos socios trabajan en entidades estatales", comienza diciéndonos el señor Recabarren. "El directorio que presido ha confeccionado un programa de trabajo a realizar y que abarca la solución a los problemas de mayor interés para el gremio que representamos".

Además agrega nuestro entrevistado solicitaremos, "bonificación compensatoria para todos los personales, de acuerdo con las conversaciones sostenidas con el señor Ministro de Hacienda. Solución a los problemas de los personales recientemente en conflicto, representado por ANES, FTS y ANEF, considerando: a) Las indicaciones relativas a sus proyectos de mejoramiento que se encuentra en el Congreso, presentada por la FTS y la bonificación compensatoria; b) Que los personales semifiscales, fiscales y semifiscales de administración autónoma y organismos autónomos obtengan un reajuste de sus sueldos y salarios; c) Que las asignaciones de estímulos para los personales de la Administración Civil del Estado que las disfruten se convierta parte de ella en grados para los afectos de un preencasillamiento. Renovación de la urgencia para todos aquellos proyectos presentados en el Parlamento, de beneficio para los asalariados especialmente; a) Salario vital obrero; b) Reajuste de los servidores del Estado.

Y, finalmente, manifiesta el señor Recabarren: "Confeccionaremos un cuerpo de indicaciones que considere las peticiones de los trabajadores del Estado, para agregarla al proyecto del Ejecutivo y que dice relación con los reajustes de los sueldos y salarios de la Administración Civil del Estado. Para poder realizar toda esta labor nos encontramos gestionando una entrevista con el Primer Mandatario, a quien se la daremos a conocer y le solicitaremos interponga su alta influencia en favor de los problemas que afectan al gremio que represento".



Don Oscar Recabarren Gálvez, recientemente elegido presidente del Comando Nacional de Trabajadores del Estado, y que en una entrevista concedida a LA NACION dió a conocer el programa de trabajo que desarrollará desde su nuevo cargo en beneficio del gremio que representa y que damos en columnas aparte.

## Constitución de Directorio en la Asociación Judicial de Chile

El sábado 1.o del presente, se constituyó el Directorio que regirá los destinos de la Asociación Judicial de Chile por el período 1955-1956.

Después de breves cambios de ideas entre la Directiva recientemente elegida, se acordó constituir el Directorio en la siguiente forma: Presidente, don Armando Pérez Bastías, reelegido; vicepresidente, don Julio Penna Bruna; secretario, don Homero Castro Garriga; tesorero, don Rubén Pizarro Alvarez, reelegido; prosecretario, don Raúl Arenas Valenzuela, reelegido; protesorero, don Antonio Soto Tapia, reelegido bibliotecario, don Gilberto Urzúa Soto, reelegido; directores: don Héctor Véliz Sánchez, reelegido; don Juan Cárdenas Rojas, reelegido; don Humberto Rojas Rojas; don Edmundo Salas Zepeda. Comisión fiscalizadora: don Guillermo Hunt Garcés, don Santiago Caro Reyes y don Guillermo Romo Allendes.

Cabe hacer presente que en la nueva directiva se harán nuevamente cargo de sus puestos, siete directores que ya lo fueron en el período anterior, los que al ser reelegidos, lo fueron por amplia mayoría de votos, ratificando en esta forma la confianza y simpatía que gozan dentro de la asamblea, y como un reconocimiento a sus méritos y brillante labor desarrollada.

## ASOCIACION EMPLEADOS Y OBREROS DE LA ETCE CELEBRA REUNION HOY

En su local de San Martín 841, celebra reunión hoy a las 18.30 horas la Asociación de Empleados y Obreros de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, presidida por el titular señor Alfredo Barraza, en la tabla figuran diversos asuntos de suma importancia para los socios y la organización, motivo por el cual la directiva nos ha pedido hacer presente a los asociados la asistencia y puntualidad en la hora de llegada a esta sesión.

# POLICIA

# Declarados inocentes los reos Ana Salas del Campo y Jorge Troncoso

## En libertad incondicional los puso ayer la Corte

A raíz de un importante fallo expedido ayer por la Segunda Sala de la Corte de Apelaciones, fueron puestos en libertad, después de permanecer encarcelados como presuntos autores del asesinato de la millonaria Elena Troncoso Valdivieso, su prima señora Ana Salas del Campo, quien permaneció tres meses en la Casa Correccional y el sobrino de la extinta, Jorge Troncoso Droguett, quien estuvo cinco meses recluído en la Cárcel Pública.

El Tribunal formado en esta oportunidad por los Ministros señores Enrique Urrutia Manzano, Oscar Acevedo Vega y Guillermo Muñoz Cristi, adoptó esta resolución por unanimidad al proveer la apelación contra los autos encargatorios de reos, los delitos de robo con homicidio, dictados por el Magistrado Sumariante, don Julio Aparicio Pons. Junto con revocarse los autos referidos en lo que concierne a la señora Salas y a Jorge Troncoso, se levantaron los autos de reo por robo y homicidio, que pesaban sobre el otro sobrino de la extinta, Guillermo Guzmán Troncoso, también encarcelado, y se le dejó encargado reo solamente por el delito de robo. Esta determinación se adoptó a raíz de las especies que dicho joven sustrajo a su tía en diciembre del año 1954.

Sólo confirmó la Segunda Sala, los autos de reo que como autor de ambos delitos enunciados, dictó el Ministro Aparicio, contra el señor Hernán Miranda Troncoso, sobrino también de la millonaria asesinada.



JORGE TRONCOSO DROGUETT

**DEFENSA DE LOS REOS.**— Los alegatos en defensa de las cuatro personas nombradas tuvieron lugar en la Corte, a comienzos de la semana recién pasada. Por la señora Ana Salas alegó el abogado don Sergio Cruz Fernández, quien defendió con brillo la inocencia de su patrocinada. Igual actitud observó, respecto a Jorge Troncoso Droguett, el abogado don José Otero Bañados, quien desvirtuó con amplia documentación y con antecedentes a la vista, los cargos formulados contra el joven estudiante. La defensa del señor Hernán Miranda Troncoso estuvo a cargo de don Miguel Schweitzer.

**EL FALLO.** — El fallo de ayer fue redactado por el Ministro, don Guillermo Muñoz Cristi, y consta escasamente de una foja. Se refiere éste a los antecedentes del proceso, y a la defensa que en determinados aspectos han formulado los abogados de los reos.

En la parte resolutiva se revocan los autos de reo contra Ana Salas y Jorge Troncoso, por no existir méritos para proceder contra ellos, y se modifican los autos que afectan a Guillermo Guzmán, por existir sólo antecedentes que lo señalan como autor de robo, pero no como homicida.

A pesar de que la sentencia desploma por entero las medidas del Ministro Sumariante, señor Aparicio Pons, no se señalan cargos ni censuras contra este magistrado.

**LABOR DEL MINISTRO APARICIO.** — Paralelamente el Ministro Sumariante, señor Julio Aparicio, trabajó desde temprano en el Quinto Juzgado del Crimen, interrogando preferentemente al chofer Enrique Koenning Galaz, que emergió en las últimas semanas como un valioso eslabón del crimen de la millonaria.

Posteriormente el magistrado hizo comparecer a Hernán Miranda Troncoso, el enigmático sobrino sobre quien recaen en los actuales momentos las más fuertes sospechas.

La declaración de Miranda, según se nos informó no resultó del todo concisa, siendo careado posteriormente con el chofer Koenning, provocando un dramático episodio.

Las conclusiones extraídas por el Ministro Aparicio, no fueron conocidas por cuanto son secreto del sumario. Pero se presume que tienen una importancia singular dado el hecho de que Ana Salas y Jorge Troncoso Droguett, salieron en libertad. Para nadie es un misterio en los actuales momentos que Hernán Miranda Troncoso, es el hombre clave del crimen. De ahí que el Ministro lo interrogue en forma exhaustiva.

**VALIOSA COOPERACION.** — El Ministro Aparicio, no hizo declaraciones a los periodistas al término de su jornada de trabajo. Por el contrario, ni se pronunció sobre la libertad que la Corte dio, a dos de los reos, ni quiso hacer comentarios sobre el giro del proceso.

Sin embargo, en forma vehemente pidió que se desmintiera la versión de que la policía y especialmente los sabuesos de Investigaciones le estuvieran mezquinando su cooperación. Recalcó que todas sus órdenes han sido cumplidas con exactitud, y que los avances que ha logrado en los investigaciones se deben más que nada a la laboriosidad de los detectives que trabajan bajo las órdenes del Prefecto Roberto Schmied.

**JORGE TRONCOSO EN LIBERTAD.**— No bien se conoció el dictamen de la Corte, se hicieron rápidamente las gestiones para que tanto Jorge Troncoso Droguett, como Ana Salas, recuperaran su libertad. A las 18.45 horas en punto, el joven Troncoso Droguett, logró trasponer los umbrales de la puerta de la Cárcel, y reunirse con sus abogados José Otero Bañados, y su hijo Miguel Otero. Un abrazo prolongado, y un emotivo ¡por fin!, rubricaron este impresionante episodio.



ANA SALAS DEL CAMPO

Un reportero de nuestro diario, logró conversar algunos instantes con el joven Troncoso Droguett, a quien turbaba visiblemente la emoción. Con la aprobación de su abogado, sólo adelantó cuatro o cinco frases:

—"Estoy feliz por haber recuperado mi libertad. No saben cuánto ansío estrechar a mi madre, que ha sufrido tanto y a mis hermanos y parientes. Los gendarmes me trataron muy bien. Sé que soy inocente, de modo que no tengo ningún empacho al decir que ninguno de nosotros tiene nada que ver con el crimen Ojalá Guillermo recupere mañana su libertad, fue un gran apoyo para mí mientras estuve detenido...".

Varios fotógrafos lograron captar las emocionantes escenas a la salida de la Cárcel. Finalmente, Jorge Troncoso, subió a un automóvil y se encaminó, acompañado de sus abogados, a la casa de sus padres.

**TAMBIEN ANA SALAS.** — Quince minutos más tarde, Ana Salas, la enigmática anciana que ha estado dos veces detenida, traspuso los umbrales de la puerta de la Casa Correccional.

Ninguno de sus familiares la esperaba, pero cuatro o cinco señoras que integran un comité de defensa de Ana Salas, la recibieron cariñosamente. Ana Salas, no quiso hacer declaraciones. Se limitó a sonreír y a llorar en silencio, alternativamente.

**DIA y noche**

EN LA BRIGADA Móvil de Investigaciones se recibió la denuncia que formuló José Venegas Montecinos, informando que su automóvil patente EJ-56 de Santiago, marca Chevrolet, de color verde, que había dejado estacionado frente a la plaza Tirso de Molina, fue robado más o menos a medianoche. Avaluó su coche en 900 mil pesos.

—oOo—

A LAS 18.30 HORAS de ayer, a la altura del puente Lircay, a pocos kilómetros de Talca, descarriló el tren número 304 que iba de Santiago al Sur. No se produjeron desgracias personales y sólo la vía sufrió desperfectos, los que fueron arreglados después de dos horas de trabajo de las patrullas de salvamento.

—oOo—

JUAN VEAS LAMPAVILLA, soltero, 40 años, obrero agrícola, con domicilio en la villa "El Cobil", se suicidó colgándose de uno de los árboles del patio interior de su casa. El cadáver fue encontrado por los moradores de esa casa en las primeras horas de la mañana.

—oOo—

A LAS 10.30 HORAS de la mañana de ayer, en calle Santa Fe, se ignora el sitio preciso, fue atropellado el estudiante José Yáñez Rodríguez, de 9 años de edad, domiciliado en Mercedes 6389, por un carretón panadero que huyó. La víctima con lesiones graves fue internada en el Hospital Arriarán.

—oOo—

A LAS 19.10 HORAS, en Libertad con Alameda, el camión patente XR-357, conducido por Humberto Pino, que fue detenido, atropelló a Raúl Campaña Santa Cruz, 43 años, domiciliado en Martínez Zamora 3474. La víctima que sufrió gravísimas lesiones, falleció en los instantes en que era conducida a la Posta 3.

## CORTE SUPREMA ACOGIO QUEJA DE DIRIGENTE DEL COMERCIO

Fue acogido por la Corte Suprema el recurso de queja interpuesto por el comerciante de Talca, n René Moraga Arriagada contra el fallo expedido el 19 de julio por los Ministros, señores Luis Maldonado e Isaac Poblete, de la Corte de Apelaciones de esa ciudad, a través del cual se permitía el retorno a su cargo del delegado de la SAP, don Sergio Mascayano Carvacho. Asimismo, la Corte Suprema confirmó ayer en todas sus partes, la resolución del Primer Juzgado del Crimen de Talca, expedida el 6 de mayo último, en la que se encargaba reo a dicho funcionario.

Votaron favorablemente el citado recurso de queja los Ministros, señores Miguel Aylwin, Osvaldo Illanes, José Miguel Alzerreca, Domingo Godoy y el abogado integrante, don Rafael Raveau. En contra votaron los magistrados, señores Ciro Salazar y Manuel Montero.

La defensa del señor Moraga, quien es a la vez dirigente de la Confederación del Comercio y la Industria Minorista, estuvo a cargo del abogado, don José Paiva Deresso.

**CIA. DE REFINERIA DE AZUCAR DE VIÑA DEL MAR**

**Cierre del Registro y Dividendo N.o 233**

Para los efectos del dividendo provisorio N.o 233, de $ 2,50 neto por acción, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 8 al 23 del presente mes, ambas fechas inclusive.

Dicho dividendo se pagará a contar del 24 del presente mes, por intermedio del Banco de Chile, en Valparaíso, Santiago y provincias.

Valparaíso, 3 de octubre de 1955.

EL DIRECTOR-GERENTE



## VENTA AL PUBLICO DE CARNE CONGELADA ARGENTINA

El Instituto Nacional de Comercio comunica al público consumidor que las siguientes carnicerías están vendiendo carne congelada argentina:

CARNICERIA SANTANDER
Av. Irarrázaval 2563
CARNICERIA QUINTA
Santo Domingo 4498
PUESTOS 33 Y 34
Mercado Presidente Ríos
PUESTO 193, VERDUGO Y CIA.
Vega Central
CARNICERIA MEXICO
Av. México 763
CARNICERIA DISCAR
Manuel Rodríguez 1068
CARNICERIA MIGUEL CLARO
Miguel Claro esq. Bilbao
CARNICERIA LA INDUSTRIAL
Eyzaguirre esq. Covadonga
San Bernardo
CARNICERIA SAN JUAN
Mercado Alameda 1445
Puestos 2 y 4
PUESTOS 7 Y 8
Mercado Presidente Ríos
CARNICERIA SACA PICA
Rondizzoni 2420
CARNICERIA INTERNACIONAL
Mercado Vega Chica
CARNICERIA FLOR DE CHILE
Mercado Vega Chica
CARNICERIA LAS MIL MARAVILLAS
Mercado Vega Chica
CARNICERIA HIDALGO
Mercado Vega Chica
CARNICERIA POPULAR
Mercado Vega Chica
CARNICERIA CARROZA
Mercado Vega Chica
CARNICERIA LA SIN ENVIDIA
Mercado Vega Chica
MANUEL ABARCA PINO
Puesto 459, Vega Matadero Municipal
ARTURO CHONG
Nataniel 601
ROBERTO CRUZ LOBOS
San Pablo 1457
ESTELA CORRALES CUEVAS
Maule 101
MIGUEL FERNANDEZ ZUIZARTE
Nataniel 1401
RAMON LEPE
Ecuador 4334
MANUEL MONTANO
José Ureta 199, La Cisterna
MANUEL OVIEDO
San Martín 519
MIGUEL RIERA
Vega Matadero 322
ANGEL GUAJARDO
Vega Matadero 485
JORGE PILONITIS
Vicuña Cifuentes 2888
JORGE PILONITIS
Eliecer Parada 1832

Los precios de venta al público son los siguientes:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Filete | $ 380 Kilo | Posta | $ 290 Kilo |
| Lomo | 320 " | Asados | 290 " |
| Asiento | 320 " | Cazuela | 160 " |
| Punta | 320 " | Grasa | 160 " |
| Pollo | 320 " | Hueso | 60 " |

Estos precios serán controlados por la Superintendencia de Abastecimientos y Precios.

**VENTAS POR MAYOR**

Comunicamos a las Cooperativas, Sindicatos, Colegios, Instituciones; Economatos, etc., que vendemos sin restricción de cantidad carne argentina en cuartos compensados (60 kls. m/m) en nuestro Frigorífico Santiago, calle Borja 1045, a los siguientes precios:

CONGELADA ... $ 160 Kilo   DESCONGELADA ..... $ 162 Kilo

El Vicepresidente Ejecutivo
INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO

# Mutualismo en el País

**FEDERACION PROVINCIAL MUTUALISTA DE ATACAMA.**— Esta Federación que desarrolla una intensa labor en la zona ... y que está dirigida, como presidente, por don Benigno Silva, y secretario general, la señora Lelia T. vda. de Manterola, ha dirigido una encomiástica nota a esta Confederación acusando recibo de circulares enviadas y actas de sesiones del Consejo Ejecutivo Nacional.

**SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "CEMENTO MELON" DE LA CALERA.**— Esta institución ha comunicado la elección de su nueva mesa directiva, la cual ha quedado compuesta de la siguiente forma: presidente, Manuel Vásquez Z.; vicepresidente, Raúl Peña; secretario, Arturo Jeria B.

**13.o ANIVERSARIO DE LA SOCIEDAD "CEMENTO MELON" DE LA CALERA.**— El presidente y secretario de la Confederación Mutualista de Chile, han sido invitados a la inauguración de la sede social de esta organización que quedará ubicada en la calle Carrera ... La Calera.

**FEDERACION PROVINCIAL MUTUALISTA DE TARAPACA, IQUIQUE.**— Se ha recibido una comunicación que da a conocer la labor que está desarrollando la Sociedad Pensionados ley 4,054 "Arturo Alessandri Palma", y pone en conocimiento diversos antecedentes relacionados con las actividades de esta Sociedad que preside don ... Angel Araneda, antiguo dirigente de la Federación Provincial de Tarapacá.

**FELICITACIONES A LA LABOR REALIZADA POR LA DEFENSA CIVIL DE CHILE.**— La Confederación Mutualista de Chile ha enviado al Director de la Defensa Civil, don Fernando Díaz Acuña, una comunicación donde se expresa entre otras cosas:

"Distinguido director:

Hemos recibido su Atto. oficio N.o 1,272 con respecto a la colaboración que podamos prestar a la colecta de la Defensa Civil, la que siempre ha constituído una grata obligación, pues el organismo que su digna dirección cuenta con las mejores simpatías en nuestro movimiento, dado la obra patriótica que desempeña y el gran bien que realiza para toda la colectividad.

Termina, como siempre, reiteramos los conceptos mejores del aprecio y respeto para ese organismo y felicitamos al señor Director que mantiene en tan alto pié las actividades de la "Defensa Civil" de Chile que constituye un legítimo orgullo para todos.

Sírvase aceptar nuestros respetuosos saludos y el invariable apoyo del mutualismo chileno.

Saludan atentamente a Ud.— Salvador Fernández F., presidente nacional; Osvaldo Alvarez P., secretario general.

**ANIVERSARIO DE LA SOCIEDAD DE ARTESANOS DE CURICO.** —Con diversos actos está celebrando su 71.o aniversario esta entidad que preside don Ernesto Avendaño Valenzuela, activo dirigente que mantiene un envidiable pie de progreso.

**ENTREGA DE DISTINCIONES EN LA SOCIEDAD "LA AURORA" DE EL MONTE.**— Ayer viajó a esa localidad el secretario general de la Confederación, don Osvaldo Alvarez Pereira, para participar en el acto de entrega de diplomas al Gobernador de Melipilla, y Alcalde de El Monte, que hizo esta Sociedad un reconocimiento a la colaboración prestada por ambas autoridades.



**Propuesta Pública Nº 9/1955**

**Servicio de Explotación de Puertos**

Solicitamos propuestas públicas para la construcción de un Taller de Herrería y Soldadura en la Administración del Puerto de Valparaíso.

Las propuestas se abrirán el 26 de octubre de 1955, a las 16 horas, en la Intendencia de Puertos, Plaza Justicia N.o 45, octavo piso, ante los interesados que concurran.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría de la Junta Económica, o a Casilla 133-V, Valparaíso.

EL INTENDENTE DE PUERTOS

**CAMARA DE DIPUTADOS**

**CONCURSO**

Llámase a concurso público de **competencia** para proveer vacantes de taquígrafos 3os. en la Redacción de Sesiones de la Cámara de Diputados.

Los interesados podrán inscribirse todos los días de 11 a 12 horas en la oficina del Oficial 1.o de la Redacción (3er. piso).

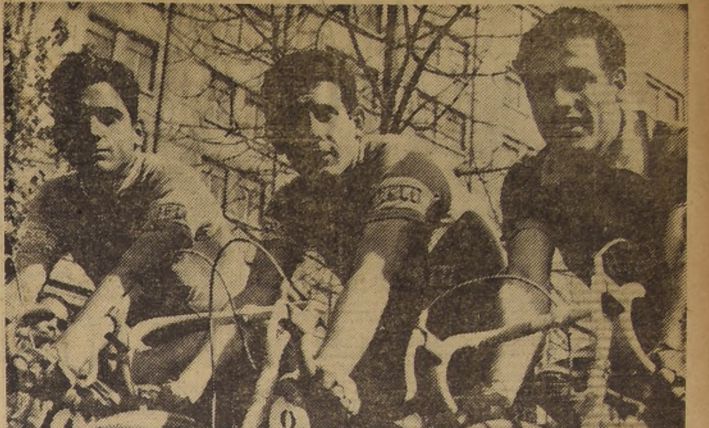
El concurso tendrá lugar el viernes 21 de octubre a las 16 horas.

EL JEFE DE LA REDACCION

SANTIAGO, 2 de octubre de 1955.







**RECORD DE PARTICIPANTES.—** Como uno de los números salientes de clausura, del programa oficial de festejos, elaborado por la Federación Ciclista de Chile, para celebrar dignamente su medio siglo de existencia, se efectuó, el domingo último, la competencia pedalera por caminos "Doble Santiago-Rancagua", sobre la distancia aproximada de 180 kilómetros. Y deseando adherirse entusiastamente a tan fa to acontecimiento para este popular deporte, 138 corredores, tres de ellos uruguayos, inscribieron sus nombres para participar en ella. Nunca, antes, se había llegado a tan alto número de competidores para una prueba de esta índole. Esto hizo sonreír de satisfacción al directorio que preside Francisco Caro, y a sus colegas de mando, Raúl Brito, Manuel Alemany y Eduardo Lasalle. La carrera resultó todo un éxito. Más del cincuenta por ciento de los corredores llegaron de regreso a la meta en el Parque Cousiño, y el tiempo señalado por el vencedor, el joven corredor asturiano, radicado en Uruguay, Mario González, que aventajó por milímetros en la raya final al chileno Andrés Moraga, fue excelente y su promedio notable: 4 horas, 19 minutos clavados, y 39 kilómetros, 120 metros por hora, de velocidad media. En el grabado de arriba, tres aspectos de este importante evento pedalero en rutas. A la izquierda, en primer término, Andrés Moraga, el joven crack internacional del Club C. I. C., que, pese a no actuar en una prueba de su especialidad, ya que es pistard mediofondista, remató segundo del español González, y estuvo a punto de ser el ganador. Luego, al centro, el compacto grupo de 130 elementos que largaron desde Santiago, en la Plaza de la Constitución, frente a la Moneda, toman la salida hacia Rancagua. Por último, al extremo derecho, los tres ases "charrúas" del pedal que participaron: Walter Moyano (N.o 1), que fue el primero en llegar a Rancagua y emprender el camino de regreso a la capital; Mario González (N.o 2), que resultó vencedor absoluto de la competencia, revelándose como excepcional stayer en sendas planas, y con el número 3 en su máquina, Francisco Orrego, que fue el único extranjero que no logró clasificarse, por serios inconvenientes mecánicos que lo obligaron a abandonar la carrera. La Federación Ciclista de Chile puso término a las festividades celebrativas de su cincuentenario con un gran banquete de gala, que se sirvió en el "Goyescas", y al que asistieron destacadas personalidades gubernativas, deportivas, políticas y sociales.

## Fútbol francés declinó ofrecimiento de Brasil

PARIS, (UP).— La Federación francesa de Fútbol anunció haber declinado el ofrecimiento brasileño para un partido entre Brasil y Francia, que se hubiera disputado aquí el 1.o o 2 de mayo próximo. Dijo que la razón para no aceptarlo, es que el seleccionado francés ya tiene suficientes compromisos.

El delegado de la Federación brasileña de Fútbol, Baeta Leal, que vino a París para hacer ese ofrecimiento, anunció más tarde, que había concertado un partido con Turquía, ya que los franceses no podían aceptar el cotejo con los brasileños.

La Federación francesa, que ya tiene convenidos siete partidos internacionales para la temporada de 1955-56, declaró que su negativa con respecto a la propuesta brasileña, se había fundado en un pedido de la Liga francesa de Fútbol Profesional.

Los partidos que Leal ha concertado para la jira europea del seleccionado brasileño, son:

Abril 8, contra Portugal, en Lisboa; abril 11, contra Suiza, Zurich; abril 15, contra Austria, en Viena; abril 21, contra Checoeslovaquia, en Praga; abril 25, contra Italia, en Roma; mayo 1.o, contra Turquía, en Estambul, y mayo 9, contra Inglaterra, en Londres.

Leal informó que la delegación brasileña estará formada por 20 jugadores y 6 delegados.







# César Sepúlveda con Arturo Silva, otra pelea de atracción de mañana

## Goleadores

Hasta hoy se han marcado 392 goles en el Torneo Profesional de Fútbol. Sus autores han sido los siguientes jugadores:

**14 GOLES:** Moreno (GC).
**12 GOLES:** Robledo (CC).
**11 GOLES:** Tello (AI).
**10 GOLES:** Díaz (W), Reynoso (E), Espinoza (AI) y Cremaschi (CC).
**9 GOLES:** Ferrari (U) y Soto (O).
**8 GOLES:** Mur y Egea (UE), Fochi y Lamas (F), Fernández (O) y Musso (U).
**7 GOLES:** Casales, Coll y Pérez (P), Cortés (AI), J. Martínez (UE), Fernández (P) y Barrionuevo (M).
**6 GOLES:** Ramírez (CC), Cisternas y Moro (UC) y L. Sánchez y De Lucca (U).
**5 GOLES:** Hormazábal (SM), Espinoza (GC), Fuenzalida (O) y J. M. López (P).
**4 GOLES:** Fonzalida (E), García (SM), Arroqui (M), Pairoux (R), Gagliardo y Wilson (O), Olmos (F), J. Valdés (M), Muñoz (CC), Gamarra (UE) y Aguila (AI).
**3 GOLES:** Silva (P), Torello, Peña, Picó y Riquelme (W), García (GC), Cubillos (UE), Cazenave (U), Villalobos y Climent (R), Dunevicher y Scliar (M), Panasci (UC) y Abello (SM).
**2 GOLES:** Baum y Quiroz (UC), Durán (F), Rosales, Gaete y Muñoz (R), Torres (W), Suazo (SM), Alvarez y Meléndez (E), Arias y Acuña (GC), L. Contreras (UE), Díaz (U) y Villarroel (O).
**1 GOL:** Contreras (GC), S. Valdés y González (M), Díaz (SM), Pesce, Carrasco y Valenzuela (AI), M. López y Díaz (P), Ledesma, Alvarez, Cabrera y Zárate (F), Montuori y Orellana (UC), Rodríguez, Farías, Bello y Salvadores (CC), Sánchez, Hoffmann, Ahumada y Núñez (W), Garay (E), A. González (O) y Collipal y Gutiérrez (R).
**AUTOGOLES:** Carrasco (CC), a favor de Magallanes; Soto (SM), a favor de Palestino; Muñoz (AI), a favor de Everton; Vásquez (UC), a favor de la "U"; Romero (O), a favor de Palestino; Rivas (W), a favor de S. Morning y Badilla (R), a favor de Ferro.

## 10 encuentros en el Teatro Imperial

La primera rueda semifinal del campeonato de boxeo de Santiago se cumplirá mañana en el Teatro Imperial, calle San Diego 1278, con un programa oficial de diez peleas donde participarán los más destacados elementos de esta capital, como Manuel León, Jaime Claramount, Miguel Soto, Nebladín Muñoz, Eulogio Cerezo, Raúl Jáuregui, César Sepúlveda, Sergio Donoso y José Palma, todos púgiles de cierta jerarquía, que aspiran a clasificarse finalistas de esta competencia, en su pretensión de alternar en el campeonato nacional.

El público asiduo a esta competencia, que ha seguido regularmente su desarrollo, conoce sobradamente la capacidad de cada cual por eso mismo que tendrá ocasión de presenciar algunos encuentros que, además de ser decisivos, resultarán muy estrechos, por la semejante capacidad de los protagonistas. Así, por ejemplo, los livianos León y Claramount cuentan con virtudes muy parecidas, que hacen difícil un pronóstico precipitado. Arturo Silva con César Sepúlveda será otra match de suma atracción: mientras aquél boxea con cierta facilidad, el último es más fuerte y tesonero en su labor. José Palma con Manuel Arellano otro combate decisivo para aquel que pretende clasificarse campeón y alternar en el campeonato nacional. En suma, tendremos mañana peleas de especial atracción, por tratarse de semifinales.

El programa completo elaborado por la comisión de campeonatos es el siguiente:

**MOSCA.—** Hernán Lizana (C. Atlético) con Eugenio Baeza (Famae) y José Palma (Tranviario) con Manuel Arellano (Club Hípico).

**GALLO.—** Sergio Donoso (Campeón 54) con Mauricio Espinoza (C. Atlético) y Alberto Núñez (Campeón Novicios) con Juan Pavez (Iberia).

**LIVIANO.—** Fernando Azócar (Campeón Novicios) con Luis Elgueta (Unión Mutualista) y Manuel León (Comercio Atlético) con Jaime Claramount (Asociación).

**MEDIOMEDIANO LIGERO.—** Nebladín Muñoz (Subestaciones) con Miguel Soto (Asociación).

**MEDIOMEDIANO.—** César Sepúlveda (Cía. Electricidad) con Arturo Silva (Tranviario).

**MEDIANO LIGERO.—** José Ortiz (Yarur) con Domingo Zamorano (Famae).

**MEDIOPESADO.—** Raúl Jáuregui (Famae) con Eulogio Cerezo (México).

Por disposición reglamentaria, el pesaje y examen médico se efectuarán hoy, a las 20 horas, en la Asociación.



CESAR SEPULVEDA, tesonero peleador del Cía. Eléctrica, que disputará mañana la semifinal mediomediano con el técnico Arturo Silva.



MIGUEL SOTO, mediomediano ligero, que representa a la Asociación, peleará con Nebladín Muñoz, del Club Subestaciones.

## Club "José Pistono" venció al J. Huemul

Una tarde deportiva agradable vivió el domingo el público que forma la Población M. Dávila con motivo del festival de fútbol donde participaron los equipos de los clubes José Pistono y Juventud Huemul. El tercer elenco del Pistono ganó por 2-0, los segundos empataron a 0 y el cuadro de honor del Pistono ganó por 6-4.




## Por los barrios y comunas

TRES TRIUNFOS alcanzaron los conjuntos cadetes del Club Emelec, de Recoleta, venciendo al Juventud Conchalí. El tercero del Emelec ganó 3-0, goles de Jorge Acevedo, Lautaro Arancibia y José Medina. El segundo venció 1-0, gol de Guillermo Astudillo. El cuadro juvenil venció 2-1, con goles de Iván Agurto y Osvaldo Camus. El cuadro ganador formó con Jorge Escobar; Juan Muñoz y Orlando Salvia; Iván Agurto, Osvaldo Camus y Eugenio Ortiz; José Molina, José Aravena, Oscar Vera, Pablo Díaz y Fernando Monserrat.

LA RAMA de pimpón del Club Magallanes actuará en la semana contra Universidad de Chile en en el local de la Piscina Escolar. Hoy enfrentará el segundo A., con los jugadores Víctor Dragón, Luis Zelaya y Oscar Rivera, empezando a las 20.15 horas. A las 21.30 jugará el primer elenco A., con Ernesto Palma, Salomón Tapia y Mario Gómez. Mañana actuarán a la misma hora, los equipos segundo B. y primero B. Por aquél jugarán Luis Clavero, Eloy Parra, Mario Sanhueza y René Martínez. Por el primero, Hugo Jofré, Diego Silva y Osvaldo Silva. Los juveniles A y B de Magallanes jugarán el sábado, a las 19 horas, en Dieciocho 314. Deberán presentarse: Tomás Villalobos, Luis Picarte, José Dragón, Rolando Sanhueza, Fernando Silva, Fernando Pino, Patricio Urriola, Julio León, Enrique Abarca, Julio León y Nelson Abello. Los siguientes jugadores fueron designados capitales: 1.o A., Mario Gómez; 1.o B., Hugo Jofré; 2.o A., Víctor Dragón; 2.o B., René Martínez; 3.o, Sergio Molina, y Juvenil, Tomás Villalobos. En los primeros partidos oficiales, Magallanes ganó al Gimnástico en series de 1.o A. y 1.o B., y 2.o A., perdiendo con el 2.o B. y 3.o.

LOS RESULTADOS de los partidos por la competencia de fútbol de la Asociación Providencia, entre los clubes Nacional y Talleres, son los siguientes: los primeros cuadros empataron a 2 goles; los segundos por la misma cuenta, y el tercero de Talleres venció 2-1. El cuadro de honor del "Nacional" formó con Leiva; Ulloa y González; Undurraga, Díaz y Bastías; López, Salinas, Tapia, Fraile y Montaña. Goles de Tapia y Montaña.

EL CLUB "Luminor" posee cancha y tres equipos adultos para jugar los domingos con clubes congéneres. Los interesados deben dirigirse a don Oscar Gómez, fono 3808.

Se halla hospitalizado don Luis Castillo Reveco, presidente del Club Sergio Livingstone. Los socios y amigos pueden visitarlo en el Hospital San Juan de Dios.

DOS TRIUNFOS obtuvo el Club Juventud Guayaquil en su debut. Con su primer y segundo elencos venció al Puyol y Caupolicán Peña, venciendo 3-0 a aquél y por 2-0 al último. Los equipos formaron así: B., Avendaño; Fernández y Guerra: Rodríguez, Mery y Avendaño; Orrego, González, Beltrán, Donoso y Chappa. A., Tobar; Gaona y Chappa; Sarmiento, León y Bernales; Fre, Tobar, Avendaño, Araya y Orrego. Ele deportivo Juventud Guayaquil efectuará un festival el 8 del presente, en homenaje a Ecuador. Por la noche habrá un baile, al que se ha invitado al Embajador, Excmo. señor Rafael Arízaga Vega.

EL CENTRO Cultural y Deportivo "Camilo Henríquez" reinició sus actividades, venciendo el sábado al Deportivo Sánchez, con sus dos equipos de fútbol en la cancha Fluminense. El segundo ganó 3-0, y el primero 4-3.

LA RAMA de fútbol infantil del Deportivo Cultural San Luis Juniors desea concertar amistosos con clubes congéneres que posean cancha. Tiene dos cuadros infantiles y uno juvenil. Los interesados deben dirigirse a don Luis Anabalón, en San Luis 1292.

LA SECRETARIA de Juventud y Deportes de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa se encuentra organizando un campeonato periodístico que se iniciará próximamente. Con este objeto se cita a sesión para el viernes, a las 18 horas, en San Diego 67.

## Club Newcastle Juniors desafía

Esta institución desea concertar partidos amistosos los días domingos y festivos, con clubes que posean cancha. El Newcastle Juniors cuenta con tres equipos adultos.

Los interesados en recoger este desafío pueden dirigir su correspondencia a calle San Diego 966 o acercarse a esta dirección, para ser atendidos diariamente de 18 a 22 horas.

# Sólo un partido habrá el sábado: Ferro y Santiago

**Fue fijado anoche calendario de la 18a. y 19a. fecha del Torneo Profesional de Fútbol.**

En la sesión que celebraron anoche el directorio y el consejo de la Asociación Central de Fútbol de Santiago, se fijaron los programas de la 18a. y 19a. fechas del campeonato profesional de 1955. Quedaron así:

**18a. FECHA**

**SABADO 8.—**
ESTADIO SAN EUGENIO.— Ferrobadminton con Santiago Morning.

**DOMINGO 9.—**
ESTADIO NACIONAL.— Audax Italiano con Colo Colo.
ESTADIO SANTA LAURA.— Palestino con U. de Chile.
ESTADIO INDEPENDENCIA.— U. Católica con Rangers.
ESTADIO SAN EUGENIO.— Magallanes con Everton.
ESTADIO PLAYA ANCHA.— Wanderers con U. Española.
ESTADIO BRADEN.— O'Higgins con Green Cross.

**19a. FECHA**

**MIERCOLES 12.—**
ESTADIO NACIONAL.— Palestino con Audax Italiano.
ESTADIO SANTA LAURA.— U. Española con S. Morning.
ESTADIO INDEPENDENCIA.— U. de Chile con O'Higgins.
ESTADIO SAN EUGENIO.— Green Cross con Wanderers, y Ferrobadminton con Magallanes.
ESTADIO EL TRANQUE.— Everton con U. Católica.
ESTADIO FISCAL DE TALCA.— Rangers con Colo Colo.

## BOXEO al día

SORPRESA causó el triunfo del español Young Martin sobre el británico Dai Dower, conquistando el título de campeón europeo de la categoría mosca. Nadie asignaba posibilidades de triunfo a Martin; sin embargo, noqueó al campeón y aspirante al título mundial, al 12.o round. Es la primera derrota de Dower en 39 combates como profesional. La pelea fue violenta, siempre favorable para Martin, que es zurdo, lo que desconcertó al pugilista galés. Dower perdió ahora la chance de enfrentar al campeón Pascual Pérez; en cambio, subieron los bonos de Martin, que aspira a pelear con el mendocino, para cuyo efecto se enviará un ofrecimiento a Pérez, en el sentido de que viaje a Madrid en junio del año próximo.

EL CHILENO Arturo Rojas, clasificado campeón nacional de la categoría gallo hace algunos meses, enfrentará mañana en Buenos Aires al argentino Juan Bischop, a quien venció por nocaut en esta capital. Rojas peleó hace días en el pueblo de San Martín.

MARIO GARRIDO, campeón welter nacional que también se halla en Argentina, deberá pelear el sábado próximo en el Luna Park con el argentino Martiniano Pereyra. Será ésta la primera presentación del mediomediano chileno.

ESTA NOCHE, a las 20 horas, se reunirán en la Asociación Santiago los inscritos para el curso de árbitros y jurados que organiza la dirigente metropolitana. El curso está a cargo de los señores Octavio Aylwin, Rafael Nahmias, Carlos Mellado y Rogelio Dinamarca. La comisión examinadora la integran los señores Alberto Serrano Ortiz y Oscar Bahamondes.

MAÑANA deben partir a Lima por avión los pugilistas profesionales de segunda categoría Héctor Grandón, Julián Lobatón y Humberto Marín. Ya se encuentran en Perú el entrenador Luis Hernández y los profesionales Carlos Navarrete, Sergio Astorga y Luis Farías, quienes permanecerán dos meses en la capital peruana, alternando en la temporada de verano.

GERMAN PARDO ganó por puntos a Humberto Marín en Valparaíso, en el festival efectuado el sábado en ese puerto. Por su parte, el peruano Julio Lobatón, en el semifondo, ganó por nocaut al tercer round a Juan Fernández.

# JULIO KLEIMAN, DE VALPARAISO, GANO LA "POLLA DEL FUTBOL"

**Que organizó LA NACION y que tuvo como premio mayor $ 5.000.— Acertó el score del partido clave y el resultado de los restantes.— Seis concursantes escoltaron al vencedor.**

**Julio Kleiman Gun, calle Yungay 2559, Valparaíso, fue el ganador absoluto de la 17a. jornada de la "Polla del Fútbol" de LA NACION. Junto con acertar el score del partido clave —Palestino con Unión Española—, indicó en el cupón el resultado de los 6 encuentros restantes, obteniendo el puntaje máximo: 40 puntos. Kleiman hizo suyo el premio mayor de $ 5.000.**

**Consignamos en seguida, la nómina de los concursantes que acertaron el resultado del partido clave.**

CON 40 PUNTOS (puntaje máximo).— Julio Kleiman Gun, Yungay 2559 (Valparaíso).

CON 35 PUNTOS.— Manuel Fuentes Fernández, Mario Rebolledo, Carlos Riveros Villarroel, Enrique López A., Hugo Deschamps C. y Manuel Bezanilla Ibáñez.

CON 30 PUNTOS.— Luis Campos N., Sergio Bravo, Alfonso Bragudo Cárdenas, Francisco Fernández Contreras, Juan Espina Cataldo, Jorge Núñez Espinoza, Atilio Bell Ville, Domingo Mohor Gutiérrez, Hugo Soto Soto, Arturo Quezada Q., Rosa Castillo Moreno, Francisco Steck Bustos, René Arriaza T., Roberto Díaz Villegas, Elena Balbontín González, Irene de Cañeta (Valparaíso), Pedro Allende Basterrica, Rolando Cifuentes Sepúlveda (Talca), Fernando Yaiba Sánchez, Jorge Moya Martínez, José Lucio Jara, José Manuel Covarrubias, Germán Sarva, José L. Pastenes S., H. Vitbar Serrano (Iquique), Raúl Pinto Bustos (Rancagua), Eduardo Barra (Concepción), Alfonso Saldaña (Curepto) y Bernardo Guerrero C. (Rancagua).

CON 25 PUNTOS.— Juan Benvenutto (Reñaca), Francisco Mardones (Valparaíso), Sergio Antonio Lobos (La Cruz), Aníbal Soto Reyes (Talca), Manuel Flores R., Carnet 3404218, Stgo., Humberto Jaime Bustos, Luis A. Zinker, Ricardo Fracuh, Luis Garrido, Walther García, René Valera, José Santiago Gutiérrez (Talca), Gilberto Rocco, L. Sánchez, Domingo Díaz, Ernesto Riveros Valdivia, Carlos Salgado Soto, Luis Galdames, Pablo Armijo, Carnet 433593, Stgo., Orlando Albornoz Guzmán, Homero Vásquez, Rafael Ogáz, Juan Fernández C., Georgina Ovalle, Héctor Duque Maulén y Félix Marín.

CON 20 PUNTOS.— Izún Santander (Antofagasta), Andrés Gallardo, Carlos Pacheco Arancibia, Héctor López Aravena (Molina), Daniel Rodríguez Cortés, Oscar Parra, Ramón Olmedo Castillo, Ricardo Inostroza, Raúl Laval, L. Castro, Blanca de Wuth, César Valeria Rojas (Talagante), Luis Clavero L., Hugo Sepúlveda Fernández, Moisés Cajas Palma, Juan Gómez Herrera, Segundo Retamales, Violeta de Rozas, Pedro Villanueva, Pedro Peña González, Gilberto Farías Daza, Benjamín Klenner, María Olea Cornejo, Fernando Parra Queralt, Dagoberto Ibaceta, Jorge Valdés, Gilberto Valenzuela, Rodolfo Méndez Gómez, Fernando Leyton Rojas, José Pen-roz Gómez, Victorino Lucero Salinas, Hugo Paz González, Eduardo Toro Astudillo, Pascual Conley, Heriberto Riveros González y José Ureta Castro.

CON 15 PUNTOS.— Héctor López A. (Molina), Jaime Ramos, Ricardo Hassan, Alfredo Prelo Santa María, Raúl Sepúlveda, José Aránguiz y Amalia de Dember.

CON 10 PUNTOS.— R. Matsuinoto, Oscar Leyton Solano, Luis Navarro, Rosalindo Carrasco Venegas y Oscar Lira B.

# TENIS

## Triunfo de la argentina María Weiss en Portugal

**LISBOA, (UP).—** La pareja formada por María Weiss, de Argentina, y Owen Williams, de Sudáfrica, conquistó el campeonato de dobles mixtos del torneo internacional de tenis de Portugal, al vencer a Peggy Cohen, de Portugal, y Trevir Fancutt, de Sudáfrica, por 6|1 y 6|1.

## Cuarta Comuna ganó 4 por 2 a Puente Alto

En el Estadio de Puente Alto se midieron por las eliminatorias zonales del campeonato nacional de fútbol los seleccionados de la Cuarta Comuna y dueño de casa, imponiéndose el primero de los nombrados por 4 tantos a 2, goles marcados por Héctor Wais (2), Luis Maldonado y José Abdale.

El equipo vencedor formó con los siguientes jugadores: Ignacio Zenteno, Rubén Valderrama, José Carvallo, Nelson Torres, Luis Maldonado (capitán), José Abdale, Fernando Quiroz, Ricardo Campos, Claudio Fuentes, Juan Naves y Héctor Wais. En el segundo tiempo, Carlos Astorga y Juan Salinas reemplazaron a José Carvallo y Claudio Fuentes, respectivamente.

El cuadro rojo de la Cuarta Comuna se vio muy bien. Desde el comienzo tomó el control de las alternativas, mostrando una buena defensa y una delantera que superó sin apuros a los contrarios.

## ESTA HOSPITALIZADO



Froilán Rojas, aquel boxeador de otra época, se halla enfermo en el Hospital José Joaquín Aguirre. Rojas necesita de ayuda de las instituciones correspondientes, porque fue un profesional honesto y siempre dedicado a su profesión. En sus tiempos figuró en primera plana de las páginas deportivas de los diarios metropolitanos. Ahora no solamente se halla afectado de salud, sino que en situación apremiante. Varias veces pidió ayuda para sufragar los gastos de enfermedad, pero no tuvo suerte. Ahora, por prescripción médica, ha debido hospitalizarse donde sus amigos pueden visitarle, si es posible, llevándole una ayuda personal, la única que pueden esperar los boxeadores olvidados.

# SANTIAGO, SEDE DE UN INTERNACIONAL S. A. DE BASQUETBOL ENTRE EMPLEADOS PUBLICOS

**Se iniciará el 20 del presente con la participación de Argentina, Uruguay y dos equipos chilenos.**

**Ya es un hecho la realización del Campeonato Internacional de Básquetbol de Empleados Públicos de Sudamérica,** que organiza la Asociación Deportiva de Instituciones Públicas (ADIP), con la participación de jugadores de Argentina, Uruguay, Santiago y Valparaíso. Se trata de un campeonato cuadrangular internacional, en el que intervendrán los mejores jugadores sudamericanos, como Oscar Furlong y Colombo, entre los argentinos; Uruguay también traerá a tres jugadores que actuaron recientemente en Colombia; Valparaíso pondrá a su mejor gente, y Santiago formará, entre otros, con Luis Salvadores, Hernán Araya, Raúl López, Nildo Martini y Juan Awad.

El presidente de la ADIP, señor Arturo Cerda Turina, se trasladará hoy a Valparaíso, a fin de ultimar los detalles de esta competencia internacional, que tendrá una fecha en ese puerto. La primera fecha será el jueves 20 en esta capital; luego el viernes 21 en Valparaíso, y por último, el domingo 23 en Santiago. Las delegaciones deben llegar dos días antes del torneo a esta capital por vía aérea.



**OSCAR FURLONG, jugador N.o 1 del baloncesto transandino, será uno de los puntos altos del elenco que representará a los empleados públicos de Argentina, en el torneo internacional cuadrangular que se inicia el día 20, en la capital.**

## Círculo de Antiguos Deportistas de Talca

**TALCA.—** (Corresponsal). — Con diversos actos y festejos se apresta el Círculo de Antiguos Deportistas de Talca, a celebrar en esta ciudad, el primer aniversario de su fundación. Fundadores de la naciente entidad fueron, hace un año, Oscar Drago, Julio Rubio, Manuel Donoso y Oreste Negri, del Rangers F. C.; Pacífico San Martín e Isidro Medina, de Talca National F. C.; Luis Garrido, Luis Quinteros, Adrián Covarrubias y Carlos Espíndola, del 18 de Septiembre F. C., y más tarde, adhiriéndose en entusiasta forma a la idea de estos pioneros del deporte talquino, Liborio Velásquez, Juan Barberis, Ernesto Silva y Raúl Castro, del Rangers F. C.; Sofanor Vega, Manuel Avendaño y César Ruiz, del Talca National; Ernesto Lillo, Roberto Carreño y Gabriel Rojas, del Atlético Comercio F. C., y Guillermo Zambra, José T. Araya, Luis Soto y Carlos Gutiérrez, del 18 de Septiembre F. C. Echadas las bases para dar vida a la institución, se realizó una reunión general de efectivos, celebrándose este acto con una comida, en la que se hicieron recuerdos gratos de la época de oro del fútbol local, hasta culminar, en 1927, con la obtención para Talca, del título de campeón de Chile en este deporte.

A este primer grupo se juntó, poco tiempo después, otro no menos entusiasta, formado por el ex colocolino "Togo" Bascuñán, "Garrocha" Sánchez, Heriberto Soto, Julio Canales, Julio Tarud, Juan Bautista Cáceres, Alberto Giraud, Manuel Valdés, Dagoberto Alvarado y J. C. Munita, los que han luchado codo a codo con los fundadores para dar al Círculo de Antiguos Deportistas de Talca, prestigio y grandeza institucional.

# Los "Dodgers" volvieron a perder frente a los "Yanquis" en béisbol

**Sin embargo, todavía los de Brooklyn tienen esperanzas de ganar la Serie Mundial a sus eternos rivales de Nueva York.— Hoy se jugará en el Yanqui Stadium, el partido decisivo**

**NUEVA YORK, 3 (UP).—** (Por Carl Lundquist).— Los Dodgers dijeron después de finalizado el juego de hoy que, a pesar de la derrota, ganarán la serie mundial, pero el tono con que proferían sus frases optimistas recordaba a la de un sepulturero haciendo una ronda habitual por el camposanto.

"Lo que más duele —dijo Walter Alston— es que pudimos haber terminado ese primer "inning" sin que nos hubieran hecho ninguna carrera."

Demás está decir que Karl Spooner, que tuvo que ser sacado a la carrera de esa entrada, adhería a lo manifestado por su piloto.

Tanto Alston como Roy Campanella, sin embargo, trataban de reducir la responsabilidad de Gilliam en las cinco carreras anotadas por los campeones de la Liga Americana en ese episodio.

Billy Martin se ponchó en ese inning, Rizzuto se lanzó al robo de la segunda base y Campanella tuvo que demorar el tiro a la base cuando Gilliam no cubrió a tiempo la posición.

Campanella aseguraba que su demora se debió a que la pelota no salió con facilidad del guante.

Después de ese incidente, McDougald recibió la base y Berra disparó una rolata que, según la opinión de muchos, pudo haber sido atrapada por Gilliam y convertida en un double-play, pero resultó un hit, impulsó una carrera y preparó el escenario para el jonron de Skowron.

Gilliam explicó que no tuvo tiempo de alcanzar la pelota, y Alston corroboró con su opinión la excusa del defensor de la segunda almohadilla.

La derrota sufrida fue acentuada por el hecho de que Snider, el más sólido pilar en el ataque, es probable que no preste sus servicios en el juego decisivo de mañana.

El jardinero central de los Dodgers dijo que a principios de la temporada sufrió el mismo percance en Chicago y permaneció en su posición, lo cual hizo que al día siguiente no pudiera jugar.

"Hoy me retiré a tiempo, y creo que mañana podré ocupar mi puesto", dijo. Después, con determinación, manifestó: "Tengo que jugar".



**PESE A LA DERROTA** experimentada nuevamente ayer por los Dodgers, de Brooklyn, frente a los Yanquis, de Nueva York, los primeros tienen todavía esperanzas de ganar a estos últimos la Serie Mundial del Torneo Internacional de Béisbol. El litigio deberá definirse hoy en un último match que sostendrán estos elencos. La foto muestra un pasaje del encuentro realizado ayer en el Yanqui Stadium, de Nueva York.— (Radiofoto United Press).

## Futbolerías

**LA FIFA ha dispuesto una variante en la disputa del próximo Campeonato del Mundo. En el certamen de 1958 (en Suecia), los 16 finalistas se agruparán en cuatro zonas, donde jugarán todos contra todos y los dos primeros clasificados pasarán a la rueda siguiente, que ya será por eliminación directa. Y aquí también se aplicará un sistema más lógico que el pasado: los cuatro ganadores de zona enfrentarán a los segundos clasificados de diferentes zonas; es decir, el ganador de la "A" con el segundo de la "B", el vencedor de la "C" con el segundo de la "D", etc.**

❂ ● ❂

NACIONAL y Barcelona han vuelto a la carga. Es decir, han reactualizado el enorme interés demostrado hace un tiempo por Walter Gómez, al que las autoridades de River respondieron con una sola palabra: intransferible.

❂ ● ❂

**EL JUGADOR Rodolfo Smargiassi, de Gimnasia y Esgrima, con el partido jugado contra San Lorenzo cumplió sus 200 partidos consecutivos en las filas de los "mens sana". La comisión directiva agasajó al corecto medio izquierdo y capitán del primer equipo, que ha venido a establecer una cifra poco común de regularidad futbolística.**

❂ ● ❂

EGIPTO es el nuevo campeón de fútbol del Mediterráneo. En el último partido venció a Siria por 3-0. Obtuvieron los flamantes campeones el mismo puntaje que España, pero se impusieron por el sistema de "gol average".

❂ ● ❂

EL MAS GRANDE de los árbitros que haya conocido el tiempo moderno del fútbol, "Bartolo" Macías, anuncia su jubilación. Dirigente de una casa comercial transandina, tras muchos años de labor, anunció hace pocos días su decisión de acogerse a los beneficios de la jubilación, pero diciendo también que eso no significa su alejamiento del fútbol, ya que se propone dedicar ahora las horas de su descanso a la enseñanza del fútbol, inclusive en lo que al referato se refiere, a los niños argentinos.

❂ ● ❂

TREINTA Y CINCO mil libras esterlinas, bonita suma, es lo que está dispuesto a pagar el club Sampodria por el pase del jugador Eddie Firmant, del "Charlton Athletic", de Londres.

❂ ● ❂

**NO SE LLEGO a un acuerdo entre las Federaciones de España y Brasil. Los brasileños propusieron la fecha del 6 de abril para disputar en el Estadio "Santiago Bernabeu" (antes Chamartín) el partido entre ambas selecciones. La Federación hispana consideró poco adecuada la fecha.**

❂ ● ❂

ROQUE MARRAPODI, el gran guardavalla internacional de Ferrocarril Oeste, atento a la situación que se le ha planteado en el club, donde Roma ha asumido funciones prácticas de titular, dado el repunte formidable del equipo desde que las grandes estrellas fueron sustituidas, ha pedido a los dirigentes de la entidad "verde" de Caballito se le negocie para cualquier equipo del exterior del país, ya que considera perjudicial para su futuro la militancia en divisiones inferiores del club.

❂ ● ❂

**PANIZO, figura cumbre del fútbol español, deslígóse del Atlético Bilbao y actuará en seguida por el "Indaucho". El gran entreala internacional, pese a las gestiones de los bilbaínos por retenerlo, pasó al Indaucho, que abonó 150.000 pesetas. Panizo jugará junto a Zarra, que volverá a jugar nuevamente después de su retiro.**

❂ ● ❂

SAN LORENZO de Almagro solicitó 200.000 pesetas como indemnización por la fracasada transferencia del jugador Benavides al club madrileño. Sin embargo, la comisión directiva del club hispano ha solicitado una rebaja en la suma.

❂ ● ❂

GIMNASIA Y ESGRIMA, que viene realizando una excelente campaña, ha recibido una tentadora oferta para realizar una excursión, que comprendería Perú, Brasil y México, durante la cual haría diez partidos.

❂ ● ❂

LA AFA dispuso designar como "Día del Fútbol Argentino" el 30 de junio, fecha en que todas las instituciones de ese país rendirán homenaje a quienes han propulsado el deporte más popular.

# 23o. aniversario del Estadio "Lo Sáez"

**Será conmemorado el domingo con un festival deportivo**

El próximo domingo 9 de octubre se realizará un gran festival deportivo en el Estadio de la Compañía Chilena de Electricidad Ltda., con motivo de cumplirse 23 años desde su fundación.

Números principales de este festival serán las presentaciones que harán los alumnos del Instituto de Educación Física de la Universidad de Chile, damas y varones, y, también, los infantiles de la Liga Eléctrica de Deportes.

Como es tradicional, en esta oportunidad llegan a Santiago, los equipos de todas las sucursales y plantas eléctricas de la empresa, movilización que corre a cargo de la Gerencia de Bienestar de la Compañía.

El partido básico, en fútbol, estará a cargo de la selección de la Liga Eléctrica y la de la Empresa de Transportes del Estado, populares elencos que gozan de gran prestigio entre sus congéneres santiaguinas. En este encuentro se disputará un hermoso trofeo donado por el presidente del directorio de la Cía. Chilena de Electricidad, general (R), don Bartolomé Blanche Espejo.

También habrá un desfile de presentación, en el que participará la totalidad de los clubes asistentes, entregándose tres valiosos trofeos a los clubes que luzcan mejor.

El programa oficial lo daremos a conocer en una de nuestras próximas ediciones.

## Quinta Normal venció en fútbol a Peñaflor

La selección de fútbol de Quinta Normal venció a Peñaflor, por la cuenta mínima, eliminándola definitivamente del campeonato nacional amateur, por cuanto anteriormente Quinta Normal había superado a Peñaflor por 3-1. El encuentro se jugó ante numeroso público en la cancha Municipal de Peñaflor. El ganador formó, con Arredondo; Fredes y Zamora; Yáñez, Blanco y Gómez; Araya, López, Jerez, Mancilla y Arce. Gol de este último.









# La "Copa Tritón" fue otorgada a Jaime Ramírez



**Jaime Ramírez Banda, el popular y destacado alero izquierdo de Colo Colo, fue premiado como el mejor deportista del mes, por la Unión Oil Co. of California, quien le otorgó la "Copa Tritón", trofeo con que mensualmente premia al deportista más destacado. La ceremonia se efectuó en el auditorium de Radio Corporación.**

# LA RECOMPENSA MAS GRANDE DE SU HISTORIA TENDRA "EL ENSAYO" 1955

De los 247 caballos que fueron inscritos para disputar EL ENSAYO de 1955, se calcula que los 14 o 15 serán de la partida en la tarde del 23 de octubre, fijada este año para la disputa de la carrera máxima del turf chileno.

PREMIO FABULOSO.— Este año la carrera tendrá una recompensa de dos y medio millones de pesos al vencedor, más los porcentajes que le corresponderán al ganador por concepto de cuotas especiales que pagarán los propietarios que rasquen las inscripciones de sus ejemplares a mediodía del 17 de octubre. La recompensa de este Ensayo es la mayor en la historia de la hípica chilena y de EL ENSAYO.

PREPARATIVOS.— Mientras tanto, las autoridades del Club Hípico de Santiago se hallan ocupadas en los detalles preparatorios de la gran carrera. Como es ya tradición, se tiene el propósito de habilitar para el público las hermosas canchas de golf que pueden contener con comodidad a una muchedumbre superior a 50 mil personas. Es en este campo en que se concentrará la gran mayoría del público, que año tras año concurre a animar la más importante fecha del turf nacional.

CONCURSO DE PRONOSTICOS.— A contar de esa fecha, el Concurso de Pronósticos ofrecerá un premio especial de 500 mil pesos para distribuir entre quienes acierten las diez carreras del programa. Este premio especial, es aparte del Concurso ordinario. Quienes tomen parte en el Concurso de las 8 carreras, podrán pronosticar en las dos restantes para tener opción al medio millón de pesos. En caso de que no sea acertado, el premio de medio millón irá aumentando con un descuento de diez por ciento que se hará al monto total a repartir en la fecha señalada.

## Brillante actuación de profesionales chilenos el 24 y 25, en Caracas

Del último número de "La Gaceta Hípica" tomamos los siguientes datos relacionados con la actuación de los profesionales chilenos en la pista de Caracas, en las reuniones del 24 y 25 de septiembre último.

J. E. Cruz ganó tres carreras, y J. Araya, R. Bustamante y B. Moreira, una. Entre los preparadores, se distinguieron Julio Castro, con dos victorias; Arturo Muñoz y Carlos Muñoz, una. También vencieron con sus pensionistas, dos viejos conocidos nuestros: Richard de Tarragón y Vicente Clyne, este último que pasó gran parte de su vida en Chile, donde fue maestro de polo.

HIPICA EXTRANJERA.—

## Las ventas de productos se iniciarán en Buenos Aires el 10 de este mes

### La Maravilla, crack en Argentina.— Visita a Chile de un criador.— Abrantes en Venezuela.

BUENOS AIRES, 3. (Especial) La Maravilla, una hija de Tónico, en Jungle Dancer, se perfila como la favorita para las grandes pruebas reservadas a ejemplares que se disputarán en las próximas semanas y que han sido aplazadas con motivo de los sucesos políticos que son del conocimiento público.

VENTAS DE POTRILLOS. — Se ha revelado que las ventas de potrillos se iniciarán el 10 del presente mes.

VISITA A CHILE.— Buenos Aires, 3. (Especial).— El señor César Leonardini, propietario del famoso Haras Don Santiago, uno de los más importantes de este país, anuncia una visita a Chile para los próximos días. Del Haras Don Santiago salió el famoso Jungle King, ganador del Pellegrini y del Premio Municipal de Maroñas.

El señor Leonardini tiene buenos amigos en Chile y se atribuye especial importancia a la jira que hará al vecino país.

ABRANTES EN VENEZUELA. — Caracas, 3. (Especial).— Dos carreras ha disputado Abrantes en el Hipódromo de esta capital a peso de reglamento. Ha corrido en distancias de 1.200 metros y se ha clasificado en tabla ambas veces. Se le atribuye buen porvenir al ejemplar chileno que en su país de origen realizó una notable campaña, especialmente en carreras de velocidad.

## Las ideas del grupo "Renovación" fueron aprobadas en la Asamblea de Propietarios

### Se pedirá el cumplimiento de la Ley de Martillo en las ventas de productos.— Charla del doctor Retamales.

La última asamblea de la Asociación de Propietarios Hípicos aprobó por unanimidad el cartel presentado por el Grupo Renovación, subscrito por un centenar de propietarios, entre los cuales figuraban Francisco Barros R., Andrés Lasalvia, Jacobo Broncel, José Salfate, Juan Infante, Nerón Antoine, Miguel Ferrer, Pedro Fagalde, Juan Suárez, Eduardo Mancilla, Miguel Puirredón, A. Gandarillas, C. Ochoa, Benjamín Dogg, M. Rudfol, Guillermo Pos, Carlos F. Campos, Juan Alfora, Carlos Arangua, Eduardo Ausenci, José Ignacio Basterrica, Javier Márquez, Javier Urrieta, E. Ketlun, Gustavo Urrieta, Claudio Herrera, Eduardo Morice, Jorge Ruiz, Juan M. Carlos Sepúlveda, Roberto Moran, Antonio Canatta.

El directorio de la institución deberá llevar a la práctica las ideas contenidas en dicho cartel y que reflejan las aspiraciones de los dueños de caballos asociados.

Sobre los acuerdos tomados en dicha oportunidad informará oficialmente la Asociación.

Respecto de las relaciones con los criadores se tomó un acuerdo especial ante la negativa de éstos de reformar el Reglamento de Ventas. Por su parte el Grupo Renovación pedirá a los criadores que en las subastas se haga cumplir la ley de martillo que prohibe el pregón exagerado de las especies que se rematan y obligan que las ofertas sean hechas de viva voz por los interesados y no en el aire.

Por otra parte, com los animales que se presentan a las ventas deben ser efectivamente subastados no se aceptará el sistema de defensa que tiende a subir ficticiamente los precios de los animales.

Los compradores que lo deseen podrán pedir antecedentes de los animales que se ofrecen en los remates a una comisión especial que designó la asamblea para que haga el ranking de cada stud.

Se nos ha pedido también informar a los miembros del grupo y a todos los propietarios hípicos que próximamente el veterinario don Rodolfo Retamales que estuvo en Estados Unidos estudiando la crianza de los fina sangre dará una charla al respecto y en ella exhibirá una interesante película.

## SAINT OREGON OBTUVO SU PRIMERA VICTORIA EN PISTAS DE EE. UU.

Informaciones particulares que hemos recibido informan que Saint Oregón ganó por fin en Estados Unidos. Fue llevado como se sabe hace tiempo a aquel país, un año más o menos, y había fracasado en varias oportunidades. La carrera que se adjudicó tenía un premio de cuatro mil dólares y fue disputada por un grupo mediano. El vencedor de "El Ensayo" de 1953 y crack absoluto de su generación ese año pagó 60 dólares por cada dos y fue montado por un jockey norteamericano.

## LOS RESULTADOS DE LA ULTIMA REUNION EN EL HIPODROMO DE PALERMO

BUENOS AIRES, 2.— (UP)— Resultados de las carreras en el Hipódromo de Palermo:

Primera, 1.100: Posadas, F. Quinteros, uno y medio. 1.4 4|5. Krup, Canter.

Segunda, 1.800: Gestoso, A. Domínguez, Varios. 1.50 1|5. Norysur, Blue Ballad.

Tercera, 1.100: The Temple, J. Pantanali. Un cuerpo. 1.4 3|5. Dawn Grey, Amarilis.

Cuarta, 1.600: Monilla, J. de Palma, varios. 1.37. Verguenza, Pelirroja.

Quinta, 1.100: Royal Folly, T. Mucklow. Medio. 1.5 3|5. Asoleada, Brown Eyes.

Sexta, 1.500: Ibigue, I. Legutsamo. Medio. 2.37 4|5. Christopher, Earthquake.

Séptima, 1.600: Robin Hood, J. Rivero. Medio pescuezo. 1.37. Jorgelina, Chincal.



VUELVE A CORRER.— Con Fascinado ha pasado algo parecido que con Tatai: no dio resultado en el criadero. Se perdieron todas las expectativas que en un tiempo se tuvieron en el sentido de que sería tan buen reproductor como gran corredor, y volverá a defender los colores del Stud "Anita". Hay una diferencia, sin embargo, entre estos dos fracasados padrillos: Tatai fue llevado al haras cuando ya en la cancha acusaba franca decadencia, y Fascinado se retiró en pleno entrenamiento. Es así como se cree que el hijo de A. Volonté volverá a tener éxito en las competencias hípicas. Hace algún tiempo anunciamos su regreso al training y ahora está galopando con bastante regularidad y viéndose muy ganoso, como se dice habitualmente.

## Hubo ganador absoluto con 17 puntos en el último Concurso de Pronósticos

Damos en seguida el boletín oficial que se relaciona con el último Concurso de Pronósticos:

| | | |
|---|---|---|
| 1.er Premio | Boleta N.o 52.662, con 17 puntos | 83.561.— |
| 2.o Premio | Boleta N.o 42.349, con 16 puntos | 9.285.— |
| " Premio | Boleta N.o 46.548, con 16 puntos | 9.285.— |
| " Premio | Boleta N.o 51.703, con 16 puntos | 9.285.— |
| " Premio | Boleta N.o 52.883, con 16 puntos | 9.384.— |
| " Premio | Boleta N.o 53.541, con 16 puntos | 9.284.— |
| " Premio | Boleta N.o 53.958, con 16 puntos | 9.284.— |

PREMIOS DE CONSUELO

Con una entrada a Paddock por 3 meses, Boletas N.os 48.842 y 49.955.

Con un almuerzo para cuatro personas, Boleta N.o 52.051.

Con un limpiado al seco Mont-Blanc, Moneda 1130, Boleta N.o 54.084.

Con una entrada a Paddock para el domingo 9 de octubre, las boletas terminadas en "662".

Con dos boletas gratuitas para el domingo 9 de octubre, las boletas terminadas en "62".

La Boleta ganadora fue vendida en la Central y acertó:

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1a. | Carrera | KESTWICK | 3 puntos |
| 2a. | Carrera | GANGES | 1 punto |
| 3a. | Carrera | MONSANTO | 1 punto |
| 4a. | Carrera | FRISETA | 3 puntos |
| 6a. | Carrera | EL LLANERO | 3 puntos |
| 7a. | Carrera | ABALORIO | 3 puntos |
| 8a. | Carrera | ZINZABER | 3 puntos |

Actuó como Ministro de Fe el Notario Público, don PEDRO CUEVAS.

## En Colombia se distingue en forma muy especial a los profesionales chilenos

**Es cuestión de que se porten bien para que hagan fortuna rápidamente, nos dice don Carlos Morales, que fue a organizar en Techo el servicio de apuestas mutuas.**

Llegó a Santiago el señor Carlos Morales, ex jefe de Apuestas Mutuas del Club Hípico y quien estuvo contratado por el Hipódromo de Techo, Bogotá, para organizar esos servicios en el próspero hipódromo de la capital colombiana.

El señor Morales viene en viaje de descanso y tiene el propósito de regresar a Colombia el próximo año si su salud lo acompaña. Regresa nuestro compatriota muy bien impresionado del progreso de la hípica colombiana.

Hablando acerca de la actuación de los chilenos en ese país, el señor Morales dijo que a la mayoría de ellos les va muy bien. Cornejo, Andrés Silva y otros, gozan de espléndida situación— recalcó. Lo cierto es que quienes han sabido comportarse por esos lados, han tenido buen éxito. El ambiente es propicio a los nuestros y con un poco de suerte pueden hacer fortuna rápidamente.

El señor Morales nos dijo que había terminado su contrato con el Hipódromo de Techo, pero que tenían muy buenas proposiciones para renovarlo como jefe de Apuestas de esa institución. "Lo que espero es buena salud para regresar a ese país donde tanto se estima a los chilenos".

## CORTAS del TURF

SOMERSET, que en su última presentación derrotó después de bonita lucha a San Benito, será embarcado en la próxima semana a Venezuela, donde su preparación será dirigida por nuestro compatriota Julio Castro.

FORMANTOR, un discreto hijo de Flexton que en sus actuaciones anteriores ha sido favorito y no ha correspondido, cambiará de trainer: en adelante será entrenado en el Chile por Juan Suárez.

MARIA PIEDAD, sufrió la aplicación de cáusticos en uno de sus nudos delanteros.

FRANCESITA, potranca de tres años, ha sido enviada a Viña, donde se espera que pueda costearse su pensión.

JOSE RUPERTO BECERRA, ex jockey y actual preparador en las pistas de Caracas, seguirá preparando ahora en Maracaibo, donde, seguramente, reeditará su buena campaña anterior en Venezuela.

EN LOS ULTIMOS 8 años, han sido ganadas las estadísticas de Caracas por jinetes chilenos en 7 oportunidades.

1947, J. R. Becerra, 35 victorias.
1949, Carlos Cruz, 80 victorias.
1950, Juan Araya, 61 victorias.
1951, Juan Araya, 78 victorias.
1952, R. Bustamante, 89 victorias.
1953, R. Bustamante, 64 victorias.
1954, R. Bustamante, 68 victorias.

# TRABAJOS de AYER en AMBOS HIPODROMOS

## HIPODROMO CHILE

(PISTA DE CARRERA)

SAN REMO, A. Díaz, 2.000 en 2.17, a voluntad.
LUCHADOR, U. Gaete, 500 en 30 1|5.
CHINA DOLL, C. Benavides, 1.200 en 1.18.
CIERVA, L. García, 1.200 en 1.18 2|5.
GIGANTESCO, aprendiz, 1.000 en 1.5 3|5.
CALICHERO, G. Lerma, 1.200 en 1.21.
MARTIN LUTERO, Jl. González, 1.200 en 1.18 1|5.
MAL PAGADOR, L. García, 1.000 en 1.7.
OSO POLAR, V. Alvear, 1.200 en 1.18.
PROSERPINE, G. Lerma, 1.200 en 1.19.
VAGRANCY, A. Urrutia, 1.200 en 1.20, a voluntad.
LA CABRITA, G. Retamal, y BAISANO, E. Soto, 1.000 en 1.6 3|5, iguales.
ALBERTICO, S. Allende, 1.400 en 1.32.
INGRATITUD, G. Lerma, 1.400 en 1.32 3|5.
BELCHA, J.. González, 1.400 en 1.30.
CITA AGNES, A. Urrutia, 1.200 en 1.16 3|5.
AVEZADO, A. Díaz, 1.200 en 1.20.
FLEXION, J. Aravena, 1.200 en 1.19.
MIREYA, R. Silva, 1.200 en 1.18 2|5.
RESFRIO, S. Allende, 1.000 en 1.4.
TOESCA, G. Retamal, 800 en 53.
ALEGORIA, O. Manríquez, 1.200 en 1.18.
META REAL, A. Díaz, 800 en 53.
YUKY, G. Arancibia, 1.200 en 1.18.
MANDATARIO, M. Alquinta, y AUDITOR, M. Anjari, 1.000 en 1.4 2|5; llegaron iguales.
LUCIMETRO, H. Olguín, 800 en 52.
MUJERIEGA, A. Núñez, 500 en 31 2|5.
VIDI, Jl. González, 1.000 en 1.5 3|5.
CYRUS, S. Allende, vuelta en 1.46; lo acompañó SPUNELA, A. Díaz, los últimos 1.200 en 1.18, viéndose fácil Spunela.
ENCO, V. Alvear, 800 en 52 1|5.
DICK, C. Ojeda, 1.200 en 1.16 2|5.
PINTORESCA, C. Ojeda, 1.200, en 1.19 2|5, a voluntad.
ETENA, L. García, 800 en 52 2|5.
GLORIOSILLO, V. Alvear, 500 en 32.
MITRE, O. Manríquez, 1.400 en 1.31.
FINISIMA, O. Castillo, 1.200 en 1.18 2|5.
EIMONIE, U. Gaete, 1.200 en 1.18 2|5.
SAMBUCA, Jl. González, 800 en 51 2|5.
SAN BENITO, M. Maturana, vuelta en 1.4
PROFESOR, A. Urrutia, 800 en 52 1|5.
GITANILLO, V. Alvear, 1.200 en 1.17.
RIO AMARGO, H. Olguín, y MILENARIO, C. Ojeda, 500 en 30 2|5; fácil Río Amargo.
ZIMONA, G. Retamal, 1.000 en 1.6.
COMEDIANTE, B. García, y PIES DE PLATA, M. Campos, 1.000 en 1.5; iguales.
CAPITAN, S. Allende, y DUQUESA, L. García, vuelta en 1.49; ganó Duquesa por dos cuerpos.
FARNESE, C. Paredes, y RUCAPILLAN, E. Soto, 1.000 en 1.5; fácil el primero.
CUBA LIBRE, C. Ojeda, 1.200 en 1.17 2|5.
WHY NOT, G. Lerma, 1.000 en 1.6 2|5.
FLAMARION, A. Núñez, 800 en 51 2|5.
CACAREO, O. Castillo; y AGUILON, H. Galaz, 1.200 en 1.19; llegaron iguales.

## CLUB HIPICO

(PISTA DE CARRERA, N.o 2)

GEYSER, P. Flores, sin apuro 1.600 en 1.46
BRIBONA, L. Fuentes, 800 en 48.
BLUE HONEY, P. Alquinta, 1.400 en 1.28 4|5.
FELICITATION, aprendiz, 1.600 en 1.51.

(PISTA DE ARENA)

TRES ASES, B. Contreras, y QUERENDONA, E. Araya, 1.400 en 1.29; ganó el primero por varios cuerpos.
CORONADO, E. Araya, vuelta y 200 en 2.38 3|5; primera vuelta marcó 2.25 2|5; últimos 200 en 13 1|5.
GALLARDO, P. Flores, 800 en 50; repitió en 49 4|5.
BASILISCO, J. Escobar, 1.400 en 1.31.
LINNEO, J. Salgado, 500 en 30 2|5.
SALOMA, L. G. Contreras, 500 en 31.
LEOPOLDO, R. Serrano, 1.000 en 1.5.
LANDETITA, J. Atala, 1.500 en 1.39.
GUILLERMO, J. Rodríguez, y NAITILUS, F. Pizarro, 1.200 en 1.17 3|5; iguales.
TONIC LILY, J. Atala, 1.000 en 1.4 3|5.
SALOVERA, H. Vergara, 1.000 en 1.5.
ME ESTAFA, R. Parada, 800 en 51 2|5.
NOCHERO, H. Vergara, 1.000 en 1.4 3|5
BAO DAI, O. Muñoz, 700 en 43 1|5.
SUREÑO, R. Parada, 1.000 en 1.5 3|5.
ONTINA, C. González, 500 en 30 3|5.
ANTILOPE, F. Gatica, 800 en 52.
IF, J. Escobar, 700 en 43 1|5.
BADRIL NUR, R. Montoya, 500 en 32.
CONDESTABLE, A. Salazar, 1.000 en 1.3.
EMBRUJADA, J. Atala, 1.000 en 1.5.
EL VALEROSO, A. Salazar, 600 en 38 1|5.
MACOLLADO, A. Salazar, vuelta en 2.27.
MARIO LANZA, L. Fuentes, 600 en 39.
PRODIGIOSO, E. Saavedra, sin apuro 1.600 en 1.50.
LATIDO, P. Flores, 800 en 50 3|5.
BRAVANTES, J. Escobar, y POMPEYITO, E. Araya, 1.400 en 1.33 3|5; iguales.
SPARTON, C. González, 800 en 51 2|5.
TEOSOFO, P. Alquinta, 1.600 en 1.47.
VOIPIR, R. Madariaga, 700 en 42 1|5.
ROCIO, J. Atala, 1.000 en 1.6 3|5.
TOMBO, C. Bezoa, 1.600 en 1.47.
BADALON, P. Ulloa, 1.400 en 1.36 3|5.
DIEZ DE JULIO, aprendiz, y MANDON, C. González, 1.600 en 1.48; Mandón lejos.
DAMASCO, E. Núñez, 500 en 31.
DYNAMITER, E. Núñez, y BUZENVALD, P. Alquinta, 1.200 en 1.18; Buzenvald, dos cuerpos.
RETAMO, R. Montoya, 1.400 en 1.33 2|5.
CAMPANILLEA, J. Salgado, 400 en 25.
ORILLAC, E. Araya, 600 en 38 4|5.

SUPETAR, Jl. González, 800 en 53 1|5.
ROBLEDO, C. Ojeda, vuelta en 1.51.
JARMILA, H. Olguín, 1.000 en 1.3 2|5.
BLACK BOY, M. Maturana, 1.200 en 1.18 3|5.
ENCARTADA, C. Paredes, 1.000 en 1.5.
KLONDIKE, C. Ojeda, 200 en 11 2|5; repitió 500 en 31 3|5.
EL PASO, M. Maturana, 800 en 53.
SOAPARELLI, G. Lerma, 1.000 en 1.3 1|5.

# Inscripciones para las próximas carreras en ambo hipódromos

## CLUB HIPICO

### DOMINGO 9

CARRERAS CONDICIONALES

Premio JORGE ZAMUDIO F. — 2.200 metros.— Carrera Especial.
Macollado . 60 Comandante 56
If . . . . . 58 M. Fierro . 54

Premio COUNTRY LIFE.— 1.200 metros.
Brillante . 55 Jalisco . . 55
Chamuscado 55 Oropel . . 55
G. de Oro 55 Pagaré . . 55
Gazapo . . 55

Premio CURANADU.— 1.300 metros.— Serie A.— (Segunda carrera).
Ananá . . 52 Nonnette . 52
Arrow . . . 52 Reconnaissance . . 52
Cambiadora 52 Sabalera . . 52
Colombia . 52 Sin Tacha . 52
Ch. Lady . 52 Soldadesca . 52
Jovencita . 52 Taramasowa 52
L. Batista . 52
Niña . . . 52

Premio CUARTETO.— 1.100 metros.— (Primera carrera).
Joropo . . 57 Tanax . . 54
Sircam . . 57 Vidi . . . 54
Sureño . . 57 Antílope . . 51
Cintilla . . 54 Buda Pest . 51
Guillermo . 54 Cierva . . . 51
Olivarda . . 54 Mágico . . 51
Onderby . . 54 M. Schackleton . . . 51
Sublime . . 54

Premio CARMELITA.— 1.300 metros.— Serie B.— (Tercera carrera)
Candela . . 52 La Francesa 52
Cilicia . . . 52 Linterna . . 52
Chaguita . 52 Maluca . . 52
Chepita . . 52 Marabunta 52
De Noche . 52 Moraime . . 52
Fontana . . 52 Poline . . 52
Jorjolita . 52 Tarpellanca 52

Premio CEDRO.— 1.200 metros — Eliminación.
Attila . . . 50 Karakul . . 50
Dominguito 50 Marisco . . 50
Palango . . 50 Prusian . . 50
Parad . . . 50

Premio CAMPESINO.— 1.200 metros.— Handicap.
Latido . . . 62 Laminador . 50
Conjunción 58 Sumitar . . 50
Pretillón . 57 Cumplidora 49
Cow Boy . 55 Pallahueque 49
Jarmila . . 54 Extraordinario . . 45
M. Seeker . 51
Ilo . . . . 50

Premio CARNAVAL.— 1.600 metros.— 3.a serie.— Handicap.
Zagarolo . . 57 B. Boy . . 50
Oomofin . 56 Prodigioso . 49
Limelight . 56 El Roble . 48
B. Aires . . 55 R. Court . . 47
Violento . . 55 Tres Ases . 46
Verdi . . . 52 Techita . . 45
Reynold . . 51

Premio COPETE.— 1.600 metros.— 4.a serie.— Handicap.
Zinzaber . . 55 L. Glanis . 52
Full Time . 54 Buena Mesa 51
S. Corrida . 54 Ever . . . 51
Norita . . 53 Landetita . 51
Opulento . 53 Guayana . . 50
Basileo . . 52 Cirilo . . . 49
10 de Julio 52 Salteador . 49
E. Soré . . 52 Whiplash . 49
Jacinta . . 52 Martingala . 47

Premio CERVANTES.— 1.600 metros.— 5.a serie.— Handicap
Mandón . . 57 Ingratitud . 52
Rey Moro . 57 Ipal . . . 52
Graciosa . . 56 Coimbra . . 51
Genizarito . 55 Altozano . 49
El Minero . 55 Maravilla . 49
Emburria . 55 Coquimbo . 47
Píldora . . 54 Joropo . . 45
Badalón . . 53 V. Nueva . 45
El Llanero . 52 Zamarrón . 45

Premio WASHINGTON.— 4.000 metros.— Steeplechase.— Handicap.
Cerdán . . 81 Solito . . . 70
Heroísmo . 80 Fortalecido . 66
Don Chipo 73 Safir . . . 63
M. Way pr. 71

Anulados premio "Carnaval": F. de Cardo, Jacobino, Quécastaño.

Orden de las carreras: primera carrera, premio "Cuarteto", 1.100 metros.

Segunda carrera: premio "Curanadú", 1.300 metros.

Tercera carrera: premio "Carmelita", 1.300 metros.

### MIERCOLES 12

Premio CHOKER.— 1.300 metros.—Serie A.— (Primera carrera).
Colonist . . 55 Maspega . . 55
Faubourien 55 Matarazzo . 55
Grateful . . 55 Muzloom . 55
Lambare . . 55 Namur . . 55
Lasquenete 55 Pin Pin . . 55

Premio CHALUPA.— 1.200 metros.
Buena Mesa 52 Segundita . 52
Chiara . . 52 Suky . . . 52
Esther Soré 52 Tara . . . 52
Nochebuena 52 Tenvista . . 52
Q. Salmon . 52 Wild . . . 52

Premio CHICO HERMOSO.— 1.300 metros.— Serie B.— (Segunda carrera).
Blue Honey 55 Forjador . . 55
Brabante . 55 Le Pin . . 55
Claxton . . 55 Maestro . . 55
El Barssa . 55 Monsanto . 55
Farnese . . 55 Zurdo . . . 55
Film . . . 55

Premio CHIRIMOYO.— 1.300 metros.— Serie C.— (Tercera carrera)
Badalón . . 55 Constantino 55
Blocus . . . 55 El Greoco . 55
Calvino . . 55 Ganges . . 55

Gentleman 55 Lirquén . . 55
Hellcat . . 55 Pompeyito . 55

Orden de las carreras, primera carrera: premio "Choker", 1.300 metros.

Segunda carrera: premio "Chico Hermoso", 1.300 metros.

Tercera carrera: premio "Chirimoyo, 1.300 metros.

Nota.— Los retiros y compromisos de montas para todas las carreras se reciben hoy martes 4 de octubre hasta las 11.30 horas en la cancha y hasta las 12 horas en la secretaría del Club Hípico de Santiago.

## HIPODROMO CHILE

### DOMINGO 9

Premio POLION.— Condicional.—1.200 metros.— Serie A.
Auditor . . . 56 Pasatiempo . 56
Bar el Cham . 56 Promisorio . 56
Cillero . . . 56 Redoblante . 56
Floody . . . 56 Tencior . . 56
Jericó . . . 56 Teórico . . 56
Más Pega . . 56 Tulio . . . 56
Obligado . . 56 Tupai . . . 56
Orly . . . . 56 Utopista . . 56
P. Sellado . . 56

Premio POLION.— Condicional.—1.200 metros.— Serie B.
Beot Jalá, ex Paj. Verde . 56 G. Standard 56
Calichero . . 56 Klondike . . 56
Calumniado . 56 K. S. I. . . 56
Campanero ex Her Chum 56 Lucímetro . 56
Ciruelo . . 56 Mandatario . 56
Chiripín . . 56 Primor . . . 56
Enco . . . 56 Repúblico . . 56
Farnese . . 56 Roguet . . . 56
Sportsman 56

Premio JUAN ANTONIO RIOS. — 2.400 mts.— Handicap.— Clásico. —
Pandillero . . 61 If . . . . . 56
San Remo . . 57 San Roque . 45

Premio OLASCOAGA.— 1.800 mts. — Handicap Ascendente
San Benito . 54 Duquesa . . 50
Capitán . . . 54 El Afortun. . 50
Robledo . . 54 Ester Soré . . 50
Aguilón . . 52 Prodigioso . 49
Law Out . . 52 Masterlike . 48
Nereo . . . 51 Quitandinha . 45
Brahma . . 51

Premio PILACO.— 3.a serie.— 1.400 metros.— 3.a serie
Gironde . . . 56 Spunela . . 50
Electa . . . 55 Judith . . . 49
Reacio . . . 55 Cyrus . . . 49
Quécastaño . 54 Nochero . . 47
Gangster . . 53 Mitre . . . 45
Jacobino . . 52 Retamo . . 45
Dick . . . . 52 Techita . . 45

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 5.a serie
Cacareo . . 56 Mediterráneo 50
Resfrío . . . 54 China Doll . 48
Ardilla . . . 53 Cho Cho San 48
Gazapo . . . 53 Nuky . . . 48
Tres Chic . . 52 Jalés . . . 48
Condestable . 53 Sosegado . . 48
Finísima . . 52 Andaluz . . 47
Flamarión . . 50 Me Estafa . 47
Antares . . . 50

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 6.a serie
Cantonada . 54 Hilarión . . 51
P. de Oro . . 54 Kremlin . . 51
El Huasito . . 53 Eque. VIII . 50
Camberwell . 53 Supetar . . 50
Odilón . . . 53 Antuca . . . 50
La Begum . . 52 Firmamento . 50
Linares . . . 52 Remember . . 50
Goody . . . 52 Black Swan . 48
Mi Tío . . . 51 Kebir . . . 48
Orupesa . . 51 Spada Girl . 48
Proserpine . 51

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 7.a serie
Julián . . . 56 Obelisco . . 52
Moutón . . . 56 Charmant . . 51
La Altruista . 55 Querido . . 51
A. Tierna . . 55 Comediante . 50
Rucapillán . 55 Escudero . . 50
La Golconde 54 Tenquita . . 50
H. Rojo . . . 53 T. is Law . . 50
M. Purity . . 53 Medallón . . 49
Oncena . . . 53 Historic . . 47
El Serenito . 52 Why Not . . 47
Gamín . . . 52

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 8.a serie
Limávida . . 53 Comodona . . 50
Mujeriega . . 53 Delicado . . 50
Querellante . 53 Norteño . . 50
Pasajera . . 52 Penquista . . 50
Sparton . . . 52 Selvoso . . 50
Testonique . 52 Guillermo . . 50
Baizano . . . 51 La Lila . . . 50
P. Abajo . . 51 Cierva . . . 49
Caparrón . . 51 R. de Copas . 49
Rulengo . . 51 Rolita . . . 48

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 9.a serie
Oso Polar . . 54 Ondulante . 52
Tatita . . . 54 Sambuca . . 52
Cruz Verde . 54 Justicia . . 51
Preguntona . 54 Feudal . . . 50
Gringa . . . 53 Pennywise . 50
Brígida . . . 52 Gigantesco . 49
La Cabrita . 52 Sunny . . . 49

El Barquero. 48 Simonie . . 48
Chimbarongo 48 Completa . . 47
Encartada . 48 Samaritano . 46

Premio NAGANA.— 1.200 metros. — 10.a serie.— Jinetes aprendices
Berlanga . . 54 Málaga . . . 50
Catania . . . 53 Nilde . . . 50
Hiena . . . 53 Emancipada . 49
M. Grosso . . 53 Gloriosillo . 49
Jamborée . . 52 Espía . . . 48
Liria . . . . 52 Espontáneo . 48
Locusta . . . 52 Farad . . . 48
Barbilindo . . 51 Mary Prince . 47
Ninikawa . . 51 Myriam . . 47
Bon Tempo . 50

DIFERENCIAS
5.a a 6.a: 8 kilos.
6.a a 7.a: 8 kilos.
7.a a 8.a: 6 kilos.
8.a a 9.a: 7 kilos.
9.a a 10.a: 8 kilos.

NOTA: Indicar mecha, serie y distancia en los compromisos de montas.

—Fuera de la condición en el Premio Olascoaga: Mirasol, Cirilo, Zinzaber, Black Boy, y Mediterráneo.

—Premio Pilaco, anulada: Conjunción.

—Premio Nagana: Lucchetti, suspendido.

—La 4.a serie fue anulada.

NOTA.— El Premio J. A. Ríos se correrá como carrera A y después de la 7.a serie.

—Los jinetes participantes no podrán actuar en las dos carreras.

NOTA a jinetes: 9.a carrera: 5.a serie; 10.a carrera: 6.a serie.

—Retiros y compromisos de montas vence hoy martes al mediodía para los dos días de carreras.



Parodi había recibido una larga suspensión y manifestó en varias oportunidades su intención de volver a Chile. Sin embargo, parece que la situación en Argentina de nuestro competente látigo se ha arreglado y, sin confirmación, podemos dar la noticia de que el nuevo régimen que dirige las actividades hípicas en el país vecino lo indultó. Por teléfono anunció que había ganado dos victorias en una de las últimas reuniones en Buenos Aires. Debe haber sido en San Isidro, pues en estas mismas columnas damos los resultados de la reunión del domingo pasado en Palermo y no aparece venciendo.

## Juan E. Cruz irá a EE. UU. a correr a El Chama, en un importante clásico

Juan E. Cruz, jockey chileno, que actúa con mucho éxito en las pistas de Caracas irá próximamente a correr en un clásico en EE. UU. al caballo argentino El Chama, hijo de Claro y Sheelah, que tan buena actuación ha tenido en su corta campaña en Venezuela. Este potrillo tiene ganado más de $ 100.000 bolívares, siendo su última victoria sobre Reintegro, ex Licenciado, considerado uno de los mejores caballos en esa pista.

La recompensa del premio que va a correr El Chama es de 75 mil dólares, algo así como 45 millones de pesos chilenos.

## Estadística hasta el 25 de septiembre en el Hipódromo Nacional de Venezuela

| JINETES | | PREPARADORES | |
|---|---|---|---|
| M. Camacaro | 38 | A. MUÑOZ | 31 |
| J. E. CRUZ | 37 | L. LUGO | 27 |
| B. MOREIRA | 33 | J. R. Fernández | 25 |
| R. BUSTAMANTE | 29 | A. L. Salvati | 23 |
| J. Bolívar | 27 | A. E. Elnen | 23 |
| M. Moly | 21 | C. Clark | 20 |
| O. Carrera | 19 | L. A. Morales | 20 |
| J. ARAYA | 18 | R. Salazar | 20 |
| R. Cortez | 18 | C. MUÑOZ | 19 |
| F. S. Pérez | 17 | V. Catanesse | 19 |
| A. Gutiérrez | 16 | J. I. La Belle | 19 |
| M. QUEZADA | 14 | M. ZIADIE | 19 |
| H. REVELLO | 14 | A. S. Alvariza | 16 |
| L. Padilla | 14 | J. Pérez | 15 |
| C. García | 13 | E. Villalobo | 15 |
| J. A. Sayago | 12 | A. JACIAL | 13 |
| J. F. VIDAL | 11 | C. QUEZADA | 12 |
| | | R. DE TARRAGON | 12 |

# LOTERIA DE CONCEPCION

## EXTRACTO OFICIAL DEL SORTEO Nº 727, EFECTUADO EL 2 DE OCTUBRE DE 1955

LEYES: 4885 Y 5443 — EMISION: 50 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS.

NUMERO PREMIO

**10**

01018 — 3.000; 01042 — 3.000; 01054 — 3.000; 01058 — 3.000; 01077 — 3.000; 01084 — 3.000; 01089 — 3.000; 01100 — 3.000; 01104 — 3.000; 01108 — 3.000; 01120 — 3.000; 01121 — 3.000; 01124 — 3.000; 01138 — 3.000; 01143 — 3.000; 01144 — 3.000; 01148 — 3.000; 01149 — 3.000; 01152 — 3.000; 01182 — 5.000; 01196 — 3.000

01205 - 20.000

01215 — 3.000; 01229 — 3.000; 01232 — 3.000; 01237 — 5.000; 01249 — 3.000; 01258 — 3.000; 01265 — 3.000

01277 - 50.000

01289 — 3.000; 01333 — 3.000; 01343 — 3.000; 01347 — 3.000; 01357 — 5.000; 01369 — 3.000; 01397 — 3.000; 01403 — 3.000; 01404 — 3.000; 01410 — 3.000; 01422 — 3.000; 01424 — 3.000; 01427 — 3.000; 01448 — 3.000; 01449 — 3.000; 01450 — 3.000

01467 - 10.000

01503 — 5.000; 01518 — 3.000; 01519 — 3.000; 01521 — 3.000; 01654 — 5.000; 01669 — 3.000; 01672 — 3.000; 01683 — 3.000; 01686 — 3.000; 01691 — 3.000; 01707 — 3.000; 01723 — 3.000; 01728 — 3.000; 01769 — 3.000; 01795 — 3.000; 01807 — 3.000

01825 - 20.000

01826 — 3.000; 01842 — 5.000; 01855 — 3.000; 01857 — 3.000; 01858 — 3.000; 01867 — 3.000; 01884 — 3.000; 01887 — 3.000; 01894 — 3.000; 01908 — 3.000; 01926 — 3.000; 01937 — 3.000; 01938 — 3.000; 01951 — 3.000; 01958 — 3.000; 01965 — 3.000; 01986 — 3.000

**20**

02047 — 3.000; 02052 — 3.000; 02132 — 3.000; 02138 — 3.000; 02162 — 5.000; 02163 — 3.000; 02164 — 3.000; 02178 — 5.000; 02189 — 3.000; 02191 — 3.000; 02250 — 3.000; 02284 — 3.000; 02312 — 3.000; 02315 — 5.000; 02323 — 3.000; 02336 — 3.000; 02343 — 5.000; 02346 — 3.000; 02347 — 3.000

02352 - 20.000

02368 — 3.000; 02406 — 3.000; 02416 — 3.000; 02458 — 3.000; 02483 — 3.000

02495 - 10.000

02498 — 3.000; 02559 — 3.000; 02588 — 3.000; 02595 — 3.000; 02638 — 3.000; 02648 — 3.000; 02652 — 5.000; 02660 — 3.000; 02685 — 3.000; 02688 — 3.000; 02695 — 3.000; 02709 — 3.000; 02715 — 3.000

02738
**100 MIL**

02743 — 3.000; 02771 — 3.000; 02777 — 5.000

02796 - 20.000

02803 — 3.000

02807 - 10.000

02811 — 3.000; 02818 — 3.000; 02872 — 3.000; 02832 — 3.000; 02875 — 3.000; 02910 — 5.000; 02913 — 5.000; 02922 — 3.000; 02962 — 5.000; 02993 — 3.000

**30**

03052 — 3.000; 03053 — 3.000

03062 - 10.000

03073 — 3.000; 03089 — 3.000; 03094 — 5.000; 03098 — 3.000; 03107 — 3.000; 03116 — 3.000; 03136 — 5.000; 03153 — 3.000; 03177 — 5.000; 03199 — 5.000; 03209 — 3.000; 03210 — 3.000; 03258 — 3.000; 03280 — 3.000; 03284 — 3.000; 03282 — 3.000; 03291 — 3.000; 03301 — 3.000; 03310 — 3.000; 03375 — 3.000; 03385 — 3.000; 03428 — 3.000; 03431 — 3.000; 03441 — 3.000; 03450 — 3.000; 03456 — 3.000; 03485 — 3.000

03470 - 50.000

03477 — 3.000; 03518 — 5.000; 03528 — 3.000; 03529 — 3.000; 03544 — 3.000; 03600 — 5.000; 03603 — 3.000; 03607 — 3.000; 03659 — 3.000; 03688 — 3.000; 03692 — 5.000

03709 - 10.000

03707 — 3.000; 03712 — 3.000

03734 - 10.000

03758 — 3.000; 03771 — 3.000; 03803 — 3.000

03806 - 10.000

03810 — 3.000; 03818 — 3.000; 03844 — 5.000; 03848 — 5.000; 03868 — 5.000; 03923 — 3.000; 03930 — 3.000; 03933 — 3.000; 03936 — 3.000; 03989 — 3.000; 03997 — 3.000

**40**

04038 — 3.000; 04052 — 3.000; 04126 — 3.000; 04148 — 3.000; 04164 — 3.000; 04169 — 5.000

04182 - 10.000

04187 — 3.000; 04188 — 3.000; 04198 — 3.000; 04199 — 3.000; 04207 — 3.000; 04257 — 3.000; 04260 — 3.000; 04284 — 5.000; 04305 — 5.000; 04330 — 3.000; 04338 — 3.000; 04357 — 3.000; 04372 — 3.000; 04392 — 5.000; 04404 — 3.000; 04405 — 3.000; 04407 — 3.000; 04425 — 3.000; 04434 — 3.000; 04442 — 5.000; 04443 — 5.000; 04450 — 3.000; 04468 — 3.000; 04489 — 3.000; 04498 — 3.000; 04513 — 3.000; 04533 — 3.000; 04550 — 3.000; 04557 — 3.000; 04582 — 3.000; 04587 — 3.000; 04602 — 3.000; 04611 — 3.000; 04613 — 3.000; 04618 — 3.000; 04638 — 3.000; 04640 — 3.000; 04649 — 3.000; 04656 — 5.000; 04679 — 3.000; 04696 — 3.000; 04721 — 3.000; 04748 — 3.000; 04761 — 3.000; 04764 — 3.000; 04766 — 3.000; 04778 — 3.000

04798 - 20.000

04801 — 3.000; 04816 — 3.000; 04856 — 3.000; 04850 — 3.000; 04893 — 3.000; 04923 — 3.000; 04928 — 3.000; 04929 — 3.000; 04993 — 3.000; 04942 — 3.000; 04971 — 3.000; 04981 — 3.000

**50**

05000 — 3.000; 05006 — 3.000; 05014 — 3.000; 05019 — 3.000; 05025 — 3.000; 05038 — 3.000; 05047 — 3.000; 05061 — 3.000; 05068 — 3.000

05075 - 10.000

05088 — 3.000; 05110 — 3.000; 05159 — 3.000; 05163 — 3.000; 05170 — 3.000; 05179 — 3.000; 05201 — 3.000; 05204 — 3.000; 05220 — 3.000; 05228 — 3.000; 05229 — 3.000; 05230 — 3.000

05249 - 10.000

05265 — 3.000; 05272 — 5.000; 05289 — 3.000

05299 - 10.000

05327 — 3.000; 05334 — 3.000; 05368 — 3.000; 05373 — 3.000; 05378 — 3.000; 05394 — 3.000; 05417 — 3.000; 05428 — 3.000; 05431 — 3.000; 05472 — 3.000; 05488 — 3.000; 05489 — 3.000; 05516 — 5.000; 05517 — 3.000; 05523 — 3.000; 05528 — 3.000; 05534 — 3.000

05535 - 10.000

05546 — 3.000; 05565 — 3.000; 05572 — 3.000; 05615 — 3.000; 05616 — 3.000; 05630 — 5.000; 05640 — 5.000; 05642 — 5.000

05650 - 10.000

05696 — 5.000; 05736 — 5.000; 05743 — 5.000; 05749 — 3.000; 05779 — 3.000; 05792 — 3.000; 05793 — 3.000; 05821 — 3.000; 05859 — 3.000; 05873 — 3.000

05890 - 50.000

05903 — 3.000

05910 - 20.000

05934 — 3.000; 05966 — 3.000; 05989 — 3.000

05990 - 10.000

**60**

06004 — 3.000; 06046 — 3.000; 06077 — 3.000; 06099 — 3.000; 06102 — 3.000; 06107 — 3.000; 06124 — 3.000; 06128 — 3.000; 06150 — 3.000; 06192 — 3.000; 06193 — 5.000; 06195 — 3.000; 06197 — 3.000; 06200 cnt. 5.000; 06201 cnt. 5.000; 06202 cnt. 5.000; 06203 cnt. 5.000; 06204 cnt. 5.000; 06205 cnt. 5.000; 06206 cnt. 5.000; 06207 cnt. 5.000; 06208 cnt. 5.000; 06209 cnt. 5.000; 06210 cnt. 5.000; 06211 cnt. 5.000; 06211 — 3.000; 06212 cnt. 5.000; 06213 cnt. 5.000; 06214 cnt. 5.000; 06215 cnt. 5.000; 06216 cnt. 5.000; 06217 cnt. 5.000

06217 - 10.000

06218 cnt. 5.000; 06219 cnt. 5.000; 06220 cnt. 5.000; 06221 cnt. 5.000; 06222 cnt. 5.000; 06223 cnt. 5.000; 06224 cnt. 5.000; 06225 cnt. 5.000; 06226 cnt. 5.000; 06227 cnt. 5.000; 06228 cnt. 5.000; 06229 cnt. 5.000; 06230 cnt. 5.000; 06231 cnt. 5.000; 06231 — 3.000; 06232 cnt. 5.000; 06233 cnt. 5.000; 06234 cnt. 5.000; 06235 cnt. 5.000; 06236 cnt. 5.000; 06237 cnt. 5.000; 06238 cnt. 5.000; 06239 cnt. 5.000; 06240 cnt. 5.000; 06241 cnt. 5.000

06241 - 10.000

06242 cnt. 5.000; 06243 cnt. 5.000; 06244 cnt. 5.000; 06245 cnt. 5.000; 06246 cnt. 5.000; 06247 cnt. 5.000; 06248 cnt. 5.000; 06249 cnt. 5.000; 06250 cnt. 5.000; 06251 cnt. 5.000; 06252 cnt. 5.000; 06253 cnt. 5.000; 06253 — 3.000; 06254 cnt. 5.000; 06255 cnt. 5.000; 06256 cnt. 5.000; 06257 cnt. 5.000; 06258 cnt. 5.000; 06259 cnt. 5.000; 06260 cnt. 5.000; 06261 cnt. 5.000; 06262 cnt. 5.000; 06263 cnt. 5.000; 06264 cnt. 5.000; 06265 cnt. 5.000; 06266 cnt. 5.000; 06267 cnt. 5.000; 06268 cnt. 5.000; 06269 cnt. 5.000; 06270 cnt. 5.000; 06271 cnt. 5.000; 06272 cnt. 5.000; 06273 cnt. 5.000

06274
**200 MIL**

06275 cnt. 5.000; 06276 cnt. 5.000; 06277 cnt. 5.000; 06278 cnt. 5.000; 06279 cnt. 5.000; 06280 cnt. 5.000; 06281 cnt. 5.000; 06282 cnt. 5.000; 06283 cnt. 5.000; 06284 cnt. 5.000; 06285 cnt. 5.000; 06286 cnt. 5.000; 06287 cnt. 5.000; 06288 cnt. 5.000; 06289 cnt. 5.000; 06290 cnt. 5.000; 06291 cnt. 5.000; 06292 cnt. 5.000; 06293 cnt. 5.000; 06294 cnt. 5.000

06294 - 10.000

06295 cnt. 5.000; 06296 cnt. 5.000; 06297 cnt. 5.000; 06298 cnt. 5.000; 06299 cnt. 5.000; 06308 — 3.000; 06339 — 3.000; 06361 — 3.000

06367 - 20.000

06376 — 3.000; 06381 — 5.000; 06402 — 3.000; 06410 — 3.000; 06419 — 3.000; 06472 — 3.000; 06441 — 3.000

06473 - 10.000

06477 — 3.000; 06479 — 3.000; 06525 — 3.000; 06527 — 3.000; 06547 — 3.000; 06553 — 3.000; 06562 — 3.000

06591
**100 MIL**

06582 — 3.000; 06605 — 3.000; 06606 — 3.000; 06630 — 3.000; 06647 — 3.000; 06654 — 3.000; 06658 — 3.000; 06673 — 3.000; 06713 — 3.000; 06752 — 3.000; 06755 — 3.000; 06758 — 5.000; 06759 — 3.000; 06783 — 3.000; 06812 — 3.000; 06825 — 3.000; 06827 — 3.000; 06828 — 5.000; 06848 — 3.000; 06858 — 3.000; 06867 — 3.000; 06870 — 3.000; 06909 — 3.000; 06938 — 3.000; 06946 — 3.000; 06954 — 3.000; 06986 — 3.000

06968 - 10.000

06982 — 3.000; 06996 — 3.000

**70**

07031 — 3.000; 07034 — 3.000; 07050 — 3.000; 07052 — 3.000; 07059 — 3.000; 07062 — 3.000; 07074 — 3.000; 07119 — 3.000; 07161 — 3.000; 07187 — 3.000; 07200 — 3.000; 07207 — 3.000; 07210 — 3.000; 07218 — 3.000; 07223 — 5.000; 07231 — 3.000; 07239 — 5.000; 07283 — 3.000; 07300 — 3.000; 07306 — 3.000; 07307 — 3.000; 07308 — 3.000; 07345 — 3.000; 07352 — 3.000; 07390 — 3.000; 07425 — 3.000; 07436 — 3.000; 07449 — 3.000; 07452 — 3.000; 07457 — 3.000; 07540 — 3.000; 07546 — 3.000; 07568 — 3.000; 07592 — 3.000; 07593 — 3.000; 07617 — 3.000; 07630 — 3.000; 07637 — 3.000; 07657 — 3.000; 07662 — 3.000; 07691 — 3.000; 07709 — 3.000; 07718 — 3.000; 07722 — 3.000; 07747 — 3.000; 07750 — 3.000; 07768 — 3.000; 07773 — 3.000; 07774 — 3.000

07785 - 10.000

07798 — 3.000; 07806 — 5.000; 07813 — 3.000; 07830 — 5.000; 07838 — 5.000; 07864 — 3.000; 07870 — 3.000; 07913 — 3.000; 07916 — 5.000; 07933 — 5.000; 07973 — 3.000; 07982 — 3.000; 07983 — 3.000; 07989 — 3.000

07993 - 10.000

**80**

08013 — 5.000; 08035 — 5.000; 08057 — 3.000; 08070 — 3.000; 08075 — 3.000; 08078 — 3.000; 08086 — 3.000; 08130 — 3.000; 08141 — 3.000; 08142 — 3.000; 08145 — 3.000; 08167 — 3.000; 08171 — 3.000; 08195 — 5.000; 08245 — 3.000; 08247 — 3.000

08249 - 10.000

08267 — 3.000; 08284 — 3.000

08290 - 20.000

08302 — 3.000; 08305 — 3.000; 08323 — 5.000; 08360 — 3.000

08366 - 20.000

08389 — 3.000; 08393 — 3.000; 08413 — 3.000; 08417 — 3.000; 08418 — 3.000; 08454 — 3.000; 08484 — 3.000; 08500 — 3.000; 08503 — 3.000; 08516 — 3.000; 08520 — 3.000; 08523 — 3.000

08531 - 10.000

08547 — 3.000; 08557 — 3.000; 08583 — 5.000; 08618 — 3.000; 08620 — 3.000; 08662 — 3.000; 08666 — 3.000; 08673 — 3.000; 08687 — 3.000; 08690 — 5.000; 08695 — 3.000; 08708 — 3.000; 08735 — 3.000; 08768 — 3.000; 08770 — 3.000; 08771 — 3.000; 08778 — 3.000

08818 - 10.000

08845 — 5.000; 08852 — 3.000; 08864 — 3.000; 08887 — 3.000; 08899 — 3.000; 08916 — 3.000; 08930 — 5.000; 08931 — 3.000; 08963 — 3.000; 08971 — 3.000

**90**

09007 — 3.000; 09042 — 3.000; 09051 — 3.000; 09052 — 3.000; 09059 — 3.000

09064 - 10.000

09088 — 3.000; 09129 — 3.000; 09148 — 5.000; 09174 — 3.000; 09179 — 3.000; 09182 — 3.000; 09206 — 3.000; 09220 — 3.000; 09226 — 3.000; 09227 — 3.000; 09229 — 3.000; 09230 — 3.000; 09235 — 3.000; 09278 — 3.000; 09270 — 3.000; 09322 — 5.000; 09340 — 5.000; 09351 — 3.000; 09355 — 3.000; 09415 — 3.000; 09417 — 3.000; 09423 — 3.000; 09448 — 3.000; 09471 — 5.000; 09474 — 5.000

09486 - 10.000

09500 — 3.000; 09507 — 3.000; 09520 — 3.000; 09521 — 3.000; 09554 — 3.000; 09555 — 3.000

09559 - 10.000

09580 — 3.000; 09582 — 3.000; 09584 — 5.000; 09585 — 3.000; 09599 — 3.000; 09604 — 3.000; 09610 — 3.000; 09626 — 3.000; 09631 — 3.000; 09636 — 3.000; 09639 — 3.000; 09648 — 3.000; 09650 — 3.000; 09652 — 3.000; 09687 — 3.000; 09691 — 3.000; 09711 — 3.000; 09735 — 3.000; 09746 — 5.000; 09773 — 5.000; 09787 — 3.000; 09794 — 3.000; 09798 — 5.000; 09801 — 3.000; 09807 — 3.000; 09811 — 3.000; 09829 — 3.000; 09833 — 3.000; 09863 — 3.000; 09873 — 3.000; 09874 — 3.000; 09884 — 3.000; 09894 — 3.000; 09897 — 3.000; 09900 — 3.000

09906 - 10.000

09911 — 3.000; 09914 — 3.000; 09917 — 3.000; 09922 — 3.000; 09924 — 3.000

09932 - 50.000

09951 — 3.000; 09966 — 3.000; 09971 — 5.000; 09991 — 3.000; 09999 — 3.000

**100**

10007 — 3.000; 10009 — 3.000; 10023 — 3.000; 10032 — 3.000; 10035 — 3.000; 10038 — 3.000; 10064 — 3.000; 10078 — 3.000; 10102 — 3.000; 10125 — 3.000; 10130 — 3.000; 10144 — 3.000; 10145 — 3.000; 10210 — 3.000; 10243 — 3.000; 10260 — 3.000; 10262 — 3.000

10283 - 50.000

10318 — 3.000; 10321 — 3.000; 10347 — 3.000; 10361 — 3.000; 10377 — 3.000; 10405 — 3.000; 10413 — 3.000; 10420 — 3.000; 10432 — 3.000; 10445 — 3.000; 10448 — 3.000; 10451 — 3.000; 10475 — 3.000; 10486 — 3.000; 10487 — 3.000; 10491 — 3.000; 10496 — 3.000; 10550 — 3.000; 10553 — 3.000; 10582 — 3.000; 10590 — 3.000; 10626 — 3.000; 10631 — 3.000; 10634 — 3.000; 10654 — 3.000; 10656 — 3.000; 10677 — 3.000; 10696 — 3.000; 10725 — 3.000; 10732 — 3.000; 10772 — 3.000; 10776 — 3.000; 10799 — 3.000; 10837 — 5.000; 10857 — 3.000; 10870 — 3.000; 10897 — 5.000; 10904 — 3.000; 10918 — 3.000; 10923 — 5.000; 10929 — 3.000; 10946 — 3.000; 10973 — 3.000; 10983 — 3.000; 10995 — 3.000

**110**

11027 — 3.000; 11032 — 3.000

11058 - 20.000

11089 — 3.000; 11095 — 3.000; 11102 — 3.000; 11104 — 3.000; 11130 — 3.000

11132 - 10.000

11135 — 3.000; 11168 — 5.000; 11197 — 3.000; 11199 — 3.000; 11204 — 3.000; 11211 — 3.000; 11212 — 3.000; 11235 — 3.000; 11247 — 3.000; 11269 — 3.000; 11277 — 3.000; 11292 — 3.000; 11317 — 3.000; 11321 — 3.000; 11331 — 5.000; 11338 — 3.000; 11353 — 5.000; 11370 — 3.000; 11378 — 3.000; 11382 — 3.000; 11408 — 3.000; 11414 — 3.000; 11427 — 5.000; 11429 — 3.000; 11430 — 3.000; 11443 — 3.000; 11448 — 3.000; 11457 — 3.000; 11485 — 5.000; 11498 — 3.000; 11584 — 3.000; 11594 — 3.000; 11623 — 5.000; 11632 — 3.000; 11637 — 3.000; 11641 — 3.000; 11642 — 3.000; 11663 — 3.000; 11664 — 3.000

11683 - 50.000

11693 — 3.000; 11699 — 3.000; 11725 — 5.000; 11728 — 3.000; 11736 — 3.000; 11753 — 3.000; 11759 — 5.000; 11769 — 3.000; 11780 — 3.000; 11807 — 3.000; 11811 — 3.000; 11816 — 3.000; 11830 — 5.000; 11876 — 3.000; 11918 — 3.000; 11936 — 3.000; 11951 — 3.000; 11962 — 3.000; 11968 — 3.000; 11979 — 3.000; 11988 — 3.000

11994 - 20.000

11997 — 3.000; 11998 — 3.000

**120**

12008 — 3.000; 12015 — 3.000; 12060 — 3.000; 12070 — 3.000; 12075 — 3.000; 12083 — 3.000; 12084 — 3.000

12085 - 10.000

12096 - 20.000

12101 — 5.000; 12120 — 3.000; 12133 — 3.000; 12138 — 3.000; 12147 — 3.000; 12151 — 3.000; 12154 — 3.000; 12173 — 3.000; 12177 — 3.000; 12184 — 3.000; 12209 — 3.000; 12216 — 3.000; 12220 — 5.000; 12243 — 3.000; 12251 — 3.000; 12305 — 3.000; 12307 — 3.000; 12311 — 3.000; 12316 — 3.000; 12321 — 3.000; 12329 — 3.000; 12333 — 3.000; 12372 — 3.000; 12376 — 3.000; 12394 — 3.000; 12418 — 3.000; 12451 — 3.000; 12453 — 3.000; 12489 — 3.000; 12498 — 3.000; 12570 — 5.000; 12628 — 3.000; 12629 — 3.000

12642 - 10.000

12666 — 3.000; 12667 — 3.000; 12676 — 3.000; 12681 — 3.000; 12686 — 3.000; 12687 — 3.000; 12699 — 5.000; 12715 — 3.000; 12728 — 3.000

12729 - 10.000

12747 — 5.000; 12754 — 3.000; 12761 — 5.000; 12824 — 3.000; 12828 — 3.000; 12834 — 3.000

12835 - 20.000

12845 - 10.000

12890 — 3.000; 12900 — 3.000; 12938 — 3.000; 12948 — 3.000; 12964 — 3.000; 12967 — 3.000; 12975 — 3.000; 12983 — 3.000

**130**

13001 — 5.000; 13008 — 3.000; 13045 — 3.000; 13051 — 3.000

13052 - 20.000

13053 — 3.000; 13115 — 3.000; 13120 — 5.000; 13129 — 3.000; 13163 — 3.000; 13164 — 3.000; 13173 — 5.000; 13179 — 3.000; 13180 — 3.000; 13193 — 3.000

13214 - 10.000

13253 — 3.000; 13277 — 3.000; 13279 — 3.000; 13289 — 3.000

13301 - 20.000

13323 — 3.000; 13336 — 3.000; 13352 — 3.000; 13370 — 3.000; 13375 — 3.000; 13379 — 5.000; 13390 — 3.000; 13404 — 3.000; 13412 — 3.000; 13423 — 3.000; 13433 — 3.000; 13477 — 3.000; 13504 — 3.000; 13552 — 3.000; 13581 — 3.000; 13600 — 5.000; 13614 — 5.000; 13623 — 3.000; 13638 — 3.000; 13653 — 3.000; 13662 — 3.000; 13693 — 3.000; 13696 — 3.000; 13754 — 5.000

13765 - 10.000

13766 — 3.000; 13818 — 3.000; 13837 — 3.000; 13868 — 3.000; 13878 — 3.000; 13888 — 3.000; 13909 — 3.000; 13926 — 3.000; 13927 — 3.000; 13928 — 3.000; 13934 — 3.000; 13974 — 3.000; 13985 — 3.000; 13988 — 3.000; 13993 — 3.000

**140**

14032 — 3.000; 14071 — 5.000; 14086 — 3.000; 14123 — 3.000; 14130 — 3.000; 14148 — 3.000; 14167 — 3.000

14189 - 10.000

14204 — 3.000; 14211 — 3.000; 14216 — 5.000; 14225 — 3.000; 14233 — 3.000; 14242 — 3.000; 14254 — 3.000; 14261 — 3.000; 14272 — 5.000; 14281 — 3.000; 14283 — 3.000; 14288 — 3.000; 14294 — 3.000; 14313 — 3.000; 14321 — 3.000; 14347 — 3.000; 14349 — 3.000; 14357 — 3.000; 14388 — 5.000; 14389 — 3.000; 14393 — 3.000; 14397 — 3.000; 14409 — 3.000; 14412 — 3.000; 14414 — 3.000; 14422 — 3.000; 14424 — 3.000; 14441 — 3.000; 14478 — 3.000

14482
**100 MIL**

14502 — 3.000; 14520 — 3.000; 14566 — 3.000; 14570 — 3.000; 14572 — 3.000; 14574 — 3.000; 14591 — 3.000; 14592 — 3.000; 14633 — 3.000; 14657 — 3.000; 14664 — 5.000; 14668 — 3.000; 14689 — 3.000; 14711 — 3.000; 14721 — 3.000; 14730 — 3.000; 14747 — 3.000; 14749 — 3.000; 14772 — 3.000; 14774 — 3.000; 14775 — 3.000; 14792 — 3.000; 14801 — 3.000; 14856 — 3.000; 14871 — 3.000; 14884 — 5.000; 14889 — 5.000; 14890 — 3.000; 14924 — 3.000; 14925 — 3.000; 14931 — 3.000; 14961 — 5.000; 14976 — 3.000; 14982 — 3.000

**150**

15022 — 3.000

15035 - 10.000

15036 — 5.000; 15053 — 3.000; 15054 — 3.000; 15084 — 3.000; 15117 — 3.000; 15127 — 3.000; 15129 — 3.000; 15155 — 3.000; 15156 — 3.000; 15161 — 3.000; 15169 — 3.000; 15178 — 3.000; 15184 — 3.000; 15218 — 3.000

15233 - 20.000

15264 — 5.000; 15273 — 3.000; 15298 — 3.000

15307 - 50.000

15309 — 5.000; 15311 — 3.000; 15327 — 3.000; 15344 — 3.000

15354 - 10.000

15358 — 5.000; 15362 — 3.000; 15397 — 3.000; 15400 — 3.000; 15402 — 3.000; 15407 — 3.000

15411 - 20.000

15423 — 3.000; 15427 — 5.000; 15463 — 3.000; 15515 — 5.000; 15518 — 3.000; 15553 — 3.000; 15561 — 3.000; 15572 — 3.000; 15657 — 3.000; 15663 — 3.000

15670 - 10.000

15677 — 3.000; 15681 — 3.000; 15692 — 3.000; 15730 — 3.000; 15749 — 3.000

15750 - 20.000

15817 — 3.000; 15841 — 3.000; 15852 — 3.000; 15855 — 5.000; 15877 — 3.000; 15881 — 5.000; 15884 — 3.000; 15886 — 3.000; 15896 — 3.000; 15917 — 5.000; 15927 — 3.000; 15934 — 3.000; 15944 — 3.000; 15960 — 3.000; 15969 — 3.000; 15971 — 5.000; 15973 — 3.000; 15997 — 3.000

**160**

16003 — 3.000; 16005 — 3.000; 16053 — 5.000; 16093 — 3.000

16101 - 20.000

16104 — 3.000; 16106 — 3.000; 16122 — 3.000; 16124 — 3.000; 16133 — 3.000; 16136 — 3.000; 16137 — 3.000; 16142 — 3.000; 16159 — 3.000; 16167 — 3.000; 16177 — 3.000; 16219 — 3.000; 16221 — 5.000; 16225 — 5.000; 16236 — 3.000; 16266 — 3.000; 16291 — 3.000; 16307 — 3.000; 16328 — 3.000

16390 - 10.000

16467 — 3.000; 16489 — 5.000; 16503 — 3.000; 16509 — 3.000; 16518 — 3.000; 16554 — 3.000; 16570 — 3.000; 16571 — 3.000; 16584 — 3.000; 16612 — 3.000; 16616 — 5.000; 16663 — 3.000; 16690 — 3.000; 16718 — 3.000; 16734 — 3.000; 16737 — 5.000; 16758 — 3.000; 16762 — 3.000

16785
**100 MIL**

16787 — 3.000

16811 - 20.000

16813 — 3.000; 16818 — 3.000; 16893 — 3.000; 16916 — 3.000; 16981 — 3.000; 16995 — 3.000

**170**

17002 — 3.000; 17044 — 3.000; 17048 — 3.000; 17051 — 3.000; 17053 — 3.000; 17055 — 3.000; 17066 — 3.000; 17087 — 3.000; 17095 — 3.000; 17120 — 3.000; 17122 — 3.000; 17125 — 3.000; 17130 — 3.000; 17132 — 3.000; 17154 — 3.000; 17155 — 3.000; 17169 — 5.000; 17205 — 3.000; 17217 — 3.000; 17224 — 3.000; 17227 — 3.000

17249 - 10.000

17266 — 3.000; 17282 — 3.000; 17285 — 5.000; 17286 — 3.000; 17305 — 3.000; 17321 — 3.000; 17327 — 3.000

17337 - 10.000

17361 — 3.000; 17388 — 3.000; 17393 — 3.000; 17404 — 3.000; 17412 — 3.000; 17415 — 3.000; 17420 — 3.000; 17431 — 5.000; 17434 — 3.000; 17442 — 3.000; 17490 — 3.000; 17502 — 3.000

17507 - 10.000

17521 — 3.000; 17539 — 3.000; 17541 — 3.000; 17564 — 3.000; 17566 — 3.000; 17567 — 3.000; 17572 — 3.000; 17596 — 3.000; 17600 — 3.000; 17613 — 3.000; 17626 — 3.000; 17630 — 3.000; 17644 — 3.000; 17647 — 3.000; 17677 — 3.000; 17684 — 3.000; 17705 — 5.000; 17718 — 3.000; 17732 — 3.000; 17739 — 3.000; 17747 — 3.000; 17748 — 3.000

17767
**100 MIL**

17773 — 3.000; 17777 — 3.000; 17784 — 3.000; 17790 — 3.000; 17816 — 3.000; 17823 — 3.000; 17846 — 3.000; 17866 — 3.000; 17870 — 3.000; 17875 — 3.000; 17880 — 3.000; 17886 — 3.000; 17895 — 5.000; 17916 — 3.000; 17926 — 3.000; 17928 — 3.000; 17941 — 3.000; 17942 — 3.000; 17961 — 3.000; 17973 — 3.000; 17996 — 3.000

**180**

18012 — 3.000; 18015 — 3.000; 18017 — 3.000; 18024 — 3.000; 18026 — 3.000; 18049 — 3.000; 18066 — 3.000; 18070 — 5.000; 18078 — 3.000; 18112 — 5.000; 18113 — 3.000; 18122 — 3.000; 18137 — 5.000; 18141 — 3.000; 18164 — 3.000; 18165 — 3.000; 18186 — 5.000; 18190 — 3.000; 18194 — 5.000; 18222 — 5.000; 18224 — 3.000; 18230 — 3.000; 18232 — 3.000; 18235 — 3.000; 18268 — 3.000; 18287 — 3.000; 18325 — 3.000; 18329 — 3.000; 18347 — 3.000; 18358 — 3.000; 18363 — 3.000; 18375 — 3.000; 18379 — 5.000; 18384 — 3.000; 18390 — 3.000; 18396 — 3.000; 18402 — 3.000; 18431 — 3.000; 18442 — 3.000; 18469 — 3.000; 18472 — 3.000; 18497 — 3.000; 18502 — 3.000

18513
**100 MIL**

18525 — 3.000; 18538 — 3.000; 18546 — 3.000; 18556 — 3.000; 18557 — 3.000; 18569 — 3.000; 18594 — 3.000; 18601 — 5.000; 18606 — 3.000; 18608 — 3.000; 18616 — 3.000; 18645 — 3.000

18666 - 10.000

18684 — 3.000; 18692 — 3.000; 18696 — 3.000; 18723 — 3.000; 18752 — 3.000; 18770 — 3.000; 18777 — 3.000; 18804 — 3.000; 18843 — 3.000; 18860 — 5.000; 18864 — 3.000; 18900 — 3.000; 18906 — 3.000; 18920 — 3.000; 18945 — 3.000; 18955 — 3.000; 18967 — 3.000; 18970 — 3.000; 18981 — 5.000; 18998 — 3.000

**190**

19013 — 5.000; 19030 — 5.000; 19035 — 3.000; 19050 — 3.000; 19077 — 3.000; 19085 — 3.000; 19088 — 3.000

19090 - 10.000

19095 — 5.000; 19102 — 3.000; 19106 — 3.000; 19116 — 3.000; 19142 — 3.000; 19143 — 3.000; 19157 — 3.000; 19210 — 3.000; 19246 — 3.000; 19269 — 3.000; 19301 — 3.000; 19311 — 3.000; 19317 — 3.000; 19347 — 3.000; 19361 — 3.000; 19362 — 3.000; 19397 — 3.000; 19399 — 3.000; 19400 — 3.000; 19404 — 3.000; 19411 — 5.000; 19419 — 3.000

19434 - 50.000

19450 - 50.000

19453 — 3.000; 19469 — 3.000; 19493 — 3.000; 19495 — 3.000; 19501 — 3.000; 19510 — 3.000; 19511 — 3.000; 19541 — 3.000; 19569 — 3.000; 19579 — 3.000; 19596 — 3.000; 19601 — 3.000; 19609 — 3.000; 19610 — 3.000; 19648 — 3.000; 19672 — 3.000; 19711 — 3.000; 19742 — 3.000; 19773 — 3.000; 19823 — 3.000; 19830 — 3.000; 19831 — 3.000; 19837 — 3.000; 19851 — 3.000; 19863 — 3.000; 19875 — 3.000; 19878 — 3.000; 19879 — 3.000; 19882 — 3.000; 19890 — 3.000; 19897 — 3.000; 19902 — 3.000; 19918 — 3.000; 19931 — 3.000; 19935 — 3.000; 19938 — 5.000; 19943 — 3.000; 19978 — 3.000

**200**

20002 — 3.000; 20011 — 3.000; 20020 — 3.000; 20022 — 3.000; 20041 — 5.000; 20043 — 3.000; 20051 — 3.000

20080 - 20.000

20097 — 3.000; 20107 — 3.000; 20128 — 5.000; 20139 — 3.000; 20163 — 3.000; 20165 — 5.000; 20173 — 3.000; 20176 — 3.000; 20194 — 3.000; 20212 — 3.000; 20241 — 3.000; 20253 — 3.000; 20257 — 3.000; 20303 — 3.000; 20320 — 3.000

20335 - 20.000

20336 — 5.000

20339 - 10.000

20384 — 3.000; 20415 — 3.000; 20437 — 3.000; 20465 — 3.000; 20473 — 3.000; 20474 — 5.000; 20489 — 3.000; 20500 — 3.000; 20523 — 3.000; 20540 — 5.000; 20543 — 5.000; 20570 — 3.000; 20579 — 5.000; 20598 — 3.000; 20640 — 3.000; 20650 — 3.000; 20651 — 3.000; 20669 — 3.000; 20684 — 3.000; 20717 — 3.000; 20721 — 3.000; 20725 — 3.000

20730 - 10.000

20740 — 3.000; 20761 — 3.000; 20787 — 3.000; 20811 — 3.000; 20830 — 3.000; 20848 — 3.000; 20856 — 3.000; 20867 — 3.000; 20879 — 3.000; 20888 — 3.000; 20890 — 3.000; 20893 — 3.000; 20912 — 3.000; 20913 — 3.000

20930
**100 MIL**

20937 — 3.000; 20949 — 3.000; 20973 — 3.000; 20978 — 3.000; 20991 — 3.000

**210**

21004 — 3.000; 21028 — 3.000; 21045 — 3.000; 21061 — 3.000; 21079 — 3.000; 21087 — 5.000; 21106 — 5.000; 21119 — 5.000; 21131 — 3.000; 21140 — 3.000; 21145 — 3.000; 21147 — 3.000; 21178 — 3.000; 21201 — 3.000; 21218 — 3.000; 21230 — 3.000; 21243 — 3.000; 21252 — 5.000; 21260 — 3.000; 21264 — 3.000; 21299 — 3.000; 21308 — 3.000; 21311 — 5.000; 21315 — 3.000; 21319 — 3.000; 21331 — 5.000; 21338 — 5.000; 21344 — 3.000; 21371 — 3.000; 21380 — 5.000; 21388 — 3.000; 21399 — 3.000; 21400 — 5.000; 21410 — 3.000; 21425 — 3.000; 21452 — 5.000; 21497 — 3.000; 21498 — 3.000; 21516 — 3.000; 21517 — 5.000; 21543 — 3.000; 21608 — 3.000; 21627 — 3.000; 21636 — 3.000; 21638 — 3.000; 21653 — 3.000; 21686 — 3.000; 21687 — 3.000; 21693 — 3.000; 21694 — 3.000

21725 - 10.000

21738 — 3.000; 21746 — 3.000; 21786 — 3.000; 21811 — 5.000; 21831 — 3.000; 21833 — 3.000; 21835 — 3.000; 21845 — 3.000; 21846 — 3.000; 21847 — 3.000; 21864 — 3.000; 21873 — 3.000; 21889 — 3.000; 21897 — 3.000; 21898 — 3.000; 21906 — 3.000; 21927 — 3.000; 21933 — 5.000; 21962 — 3.000; 21963 — 3.000; 21965 — 3.000; 21978 — 3.000; 21981 — 3.000; 21984 — 3.000; 21987 — 3.000; 21990 — 3.000; 21992 — 3.000

**220**

22020 — 5.000; 22025 — 5.000; 22028 — 3.000; 22033 — 3.000; 22055 — 3.000; 22101 — 3.000; 22114 — 3.000; 22138 — 5.000; 22154 — 3.000; 22270 — 3.000; 22273 — 3.000; 22274 — 5.000; 22280 — 3.000; 22290 — 3.000; 22301 — 3.000; 22308 — 3.000; 22325 — 5.000; 22331 — 3.000; 22338 — 3.000; 22339 — 3.000; 22344 — 3.000; 22355 — 3.000; 22365 — 3.000

22367 - 10.000

22378 — 3.000; 22398 — 3.000; 22411 — 3.000; 22426 — 3.000; 22430 — 3.000; 22438 — 3.000; 22465 — 3.000; 22497 — 3.000; 22538 — 3.000; 22549 — 3.000; 22563 — 3.000; 22566 — 3.000; 22567 — 5.000; 22585 — 3.000; 22607 — 3.000

22613 - 10.000

22616 — 3.000; 22617 — 3.000; 22621 — 3.000; 22625 — 3.000; 22649 — 5.000; 22660 — 3.000; 22685 — 3.000

22690 - 10.000

22711 — 3.000; 22712 — 3.000; 22719 — 3.000; 22786 — 3.000; 22794 — 3.000; 22803 — 3.000; 22822 — 5.000; 22823 — 3.000; 22859 — 3.000; 22864 — 3.000; 22885 — 3.000; 22888 — 3.000; 22894 — 3.000; 22896 — 3.000; 22907 — 3.000; 22924 — 5.000; 22945 — 3.000; 22949 — 3.000; 22977 — 3.000; 22985 — 3.000

**230**

23009 — 3.000; 23021 — 3.000; 23022 — 3.000; 23079 — 3.000; 23036 — 3.000; 23048 — 3.000; 23065 — 3.000

23088 - 10.000

23112 — 3.000; 23114 — 3.000; 23138 — 3.000; 23156 — 3.000; 23172 — 3.000; 23197 — 3.000

23208 - 10.000

23213 — 3.000; 23225 — 3.000; 23230 — 3.000; 23245 — 3.000; 23266 — 3.000; 23275 — 3.000; 23278 — 3.000; 23294 — 3.000; 23300 — 3.000; 23304 — 3.000; 23319 — 3.000; 23329 — 3.000; 23341 — 3.000; 23381 — 3.000; 23398 — 3.000; 23410 — 5.000; 23412 — 3.000; 23422 — 3.000

23432
**100 MIL**

23439 — 3.000; 23440 — 3.000; 23443 — 3.000; 23458 — 3.000; 23462 — 3.000; 23478 — 3.000; 23480 — 3.000; 23485 — 3.000; 23488 — 3.000; 23493 — 3.000; 23533 — 3.000; 23545 — 3.000; 23581 — 3.000; 23607 — 3.000; 23623 — 3.000; 23643 — 5.000; 23673 — 3.000; 23689 — 3.000; 23702 — 3.000; 23708 — 3.000; 23716 — 3.000; 23729 — 3.000; 23737 — 3.000; 23746 — 3.000; 23756 — 3.000; 23764 — 3.000; 23787 — 5.000; 23821 — 3.000; 23832 — 3.000; 23855 — 3.000; 23873 — 3.000; 23888 — 3.000; 23900 — 3.000; 23907 — 5.000; 23910 — 3.000; 23916 — 3.000; 23924 — 3.000; 23935 — 5.000; 23967 — 3.000; 23977 — 3.000; 23977 — 3.000

**240**

24082 — 5.000; 24090 — 3.000; 24094 — 3.000; 24101 — 3.000; 24121 — 3.000; 24129 — 3.000; 24137 — 3.000; 24202 — 3.000; 24222 — 3.000; 24234 — 3.000; 24251 — 3.000; 24264 — 3.000; 24274 — 3.000; 24282 — 3.000; 24290 — 3.000; 24293 — 5.000; 24298 — 3.000; 24307 — 3.000; 24342 — 3.000; 24344 — 3.000; 24351 — 3.000; 24358 — 3.000

24361 - 20.000

24364 — 5.000; 24370 — 3.000; 24384 — 3.000; 24424 — 3.000; 24431 — 3.000; 24436 — 3.000; 24444 — 3.000; 24455 — 3.000; 24461 — 3.000; 24470 — 3.000; 24488 — 3.000; 24497 — 3.000; 24517 — 3.000; 24518 — 3.000; 24519 — 3.000; 24523 — 5.000; 24547 — 3.000; 24556 — 5.000; 24605 — 3.000; 24608 — 3.000; 24610 — 3.000; 24622 — 5.000; 24673 — 3.000

24699 - 10.000

24723 — 3.000; 24768 — 3.000; 24769 — 3.000; 24809 — 3.000; 24814 — 3.000; 24832 — 3.000; 24825 — 3.000; 24829 — 3.000; 24854 — 3.000; 24884 — 3.000

24887 - 20.000

24889 — 3.000; 24907 — 3.000; 24966 — 3.000; 24971 — 5.000; 24974 — 3.000; 24983 — 3.000; 24996 — 3.000

**250**

25007 - 10.000

25011 — 3.000; 25024 — 3.000; 25027 — 3.000; 25037 — 3.000; 25047 — 3.000; 25048 — 3.000; 25050 — 3.000; 25058 — 5.000; 25064 — 3.000; 25070 — 3.000; 25071 — 3.000; 25077 — 3.000; 25096 — 3.000; 25138 — 3.000

25144 - 10.000

25157 — 3.000; 25159 — 5.000; 25184 — 3.000

25198 - 10.000

25203 — 3.000; 25221 — 5.000; 25238 — 3.000; 25268 — 3.000; 25275 — 3.000; 25299 — 3.000; 25301 — 5.000; 25320 — 3.000; 25328 — 3.000; 25337 — 3.000; 25345 — 3.000; 25362 — 3.000; 25378 — 3.000; 25399 — 3.000; 25424 — 3.000; 25426 — 3.000; 25433 — 3.000

25448 - 20.000

25464 - 10.000

25475 — 3.000; 25479 — 3.000; 25483 — 3.000; 25484 — 3.000; 25488 — 3.000; 25517 — 3.000; 25527 — 3.000; 25535 — 3.000; 25549 — 3.000; 25556 — 3.000; 25582 — 5.000; 25563 — 3.000; 25571 — 3.000; 25581 — 3.000; 25594 — 3.000; 25601 — 3.000; 25605 — 3.000; 25608 — 3.000; 25625 — 3.000; 25642 — 3.000; 25650 — 3.000; 25682 — 3.000; 25680 — 3.000; 25683 — 3.000; 25693 — 3.000; 25717 — 3.000; 25722 — 3.000; 25729 — 3.000; 25740 — 3.000; 25756 — 3.000

25805 - 20.000

25806 — 3.000; 25819 — 3.000; 25823 — 3.000; 25853 — 3.000; 25866 — 3.000; 25874 — 3.000; 25883 — 3.000; 25942 — 3.000; 25963 — 3.000

25988 - 10.000

25990 — 3.000

**260**

26016 - 10.000

26043 — 3.000; 26064 — 3.000; 26073 — 3.000; 26085 — 3.000

26094 - 10.000

26102 — 3.000; 26105 — 3.000; 26112 — 3.000; 26122 — 3.000; 26130 — 3.000; 26131 — 5.000; 26133 — 5.000; 26167 — 3.000; 26175 — 5.000; 26181 — 3.000

26187 - 10.000

26190 — 3.000; 26214 — 3.000; 26229 — 3.000; 26258 — 3.000; 26267 — 3.000; 26268 — 3.000; 26272 — 3.000; 26299 — 3.000; 26310 — 3.000; 26332 — 3.000; 26369 — 3.000; 26370 — 3.000; 26381 — 3.000; 26411 — 3.000; 26422 — 3.000; 26435 — 3.000; 26437 — 3.000; 26447 — 3.000; 26451 — 3.000; 26456 — 3.000; 26480 — 3.000; 26504 — 3.000; 26550 — 3.000

26558 - 50.000

26573 - 10.000

26575 — 3.000; 26578 — 3.000; 26591 — 3.000; 26620 — 3.000; 26631 — 3.000; 26632 — 3.000; 26636 — 3.000; 26651 — 5.000

26660 - 10.000

26661 — 3.000; 26674 — 3.000; 26694 — 5.000; 26723 — 3.000; 26741 — 3.000; 26756 — 3.000; 26770 — 3.000; 26777 — 3.000; 26807 — 3.000

26826 - 10.000

26830 — 3.000; 26839 — 3.000; 26850 — 3.000

26934 - 10.000

26937 — 3.000

26959 - 10.000

26969 — 3.000; 26983 — 3.000

**270**

27003 — 3.000; 27007 — 3.000; 27032 — 5.000; 27065 — 3.000; 27131 — 5.000; 27138 — 3.000; 27152 — 3.000; 27153 — 3.000; 27158 — 3.000; 27165 — 3.000; 27175 — 3.000; 27186 — 3.000; 27190 — 3.000; 27227 — 3.000; 27254 — 3.000; 27257 — 3.000; 27268 — 3.000; 27291 — 3.000; 27292 — 5.000; 27305 — 5.000; 27316 — 3.000; 27341 — 3.000; 27366 — 3.000; 27367 — 3.000; 27389 — 3.000; 27401 — 5.000; 27432 — 5.000; 27455 — 5.000; 27458 — 3.000; 27494 — 3.000; 27580 — 3.000; 27607 — 3.000; 27613 — 3.000; 27633 — 3.000; 27644 — 5.000; 27646 — 3.000; 27675 — 3.000; 27718 — 5.000; 27774 — 3.000

27726 - 20.000

27732 — 3.000; 27756 — 5.000; 27761 — 3.000; 27794 — 3.000; 27800 — 3.000; 27810 — 3.000; 27819 — 5.000; 27821 — 3.000; 27827 — 3.000; 27839 — 3.000; 27840 — 3.000; 27903 — 3.000

27911 - 10.000

27944 — 3.000; 27947 — 3.000; 27951 — 3.000; 27980 — 3.000; 27983 — 3.000; 27991 — 3.000

**280**

28015 - 10.000

28022 — 3.000; 28081 — 3.000; 28088 — 3.000; 28125 — 3.000; 28131 — 3.000; 28142 — 3.000; 28147 — 3.000; 28149 — 3.000; 28154 — 3.000; 28191 — 3.000; 28208 — 3.000; 28231 — 3.000; 28233 — 3.000; 28249 — 3.000; 28331 — 3.000; 28339 — 3.000; 28362 — 3.000; 28377 — 5.000; 28384 — 3.000; 28408 — 3.000; 28418 — 5.000; 28447 — 3.000; 28479 — 3.000

28524 - 20.000

28531 — 3.000; 28578 — 3.000; 28593 — 3.000; 28599 — 3.000; 28631 — 3.000; 28634 — 3.000; 28645 — 3.000; 28652 — 3.000; 28658 — 3.000

28666 - 10.000

28677 - 10.000

28681 — 3.000; 28704 — 3.000; 28717 — 3.000

28721 - 10.000

28732 — 3.000; 28754 — 3.000; 28759 — 3.000; 28777 — 3.000; 28782 — 5.000; 28789 — 3.000; 28801 — 3.000; 28802 — 3.000; 28832 — 3.000; 28850 — 3.000; 28852 — 5.000; 28884 — 3.000; 28896 — 3.000; 28921 — 3.000; 28927 — 3.000; 28939 — 3.000; 28950 — 3.000; 28977 — 3.000; 28985 — 5.000; 28991 — 3.000

**290**

29004 - 20.000

29037 - 10.000

29038 — 3.000; 29050 — 3.000; 29061 — 3.000; 29068 — 3.000; 29069 — 5.000; 29075 — 3.000; 29077 — 3.000; 29102 — 3.000; 29108 — 3.000; 29123 — 3.000; 29136 — 3.000; 29154 — 5.000; 29185 — 3.000; 29197 — 3.000; 29202 — 3.000; 29287 — 3.000; 29300 — 3.000; 29314 — 3.000; 29316 — 3.000; 29335 — 3.000; 29344 — 3.000; 29350 — 3.000; 29371 — 3.000; 29380 — 3.000; 29396 — 3.000; 29415 — 3.000

29439 - 50.000

29444 — 3.000; 29446 — 5.000; 29451 — 3.000; 29454 — 3.000; 29457 — 3.000; 29479 — 3.000; 29484 — 3.000; 29505 — 3.000; 29513 — 3.000; 29514 — 3.000; 29542 — 5.000; 29559 — 3.000; 29562 — 3.000; 29563 — 3.000; 29586 — 3.000; 29594 — 3.000; 29595 — 3.000; 29599 — 3.000; 29604 — 5.000; 29648 — 3.000; 29705 — 3.000; 29728 — 3.000; 29746 — 5.000; 29756 — 3.000; 29765 — 3.000; 29773 — 3.000; 29776 — 5.000; 29784 — 3.000; 29804 — 3.000; 29812 — 3.000; 29818 — 3.000; 29823 — 3.000; 29866 — 3.000; 29920 — 3.000; 29935 — 3.000; 29960 — 3.000; 29964 — 3.000; 29969 — 3.000; 29971 — 3.000; 29980 — 3.000; 29985 — 3.000; 29988 — 3.000; 29989 — 3.000; 29991 — 5.000; 29997 — 3.000; 29999 — 3.000

**300**

30004 - 10.000

30005 — 3.000; 30006 — 3.000; 30056 — 3.000

30057 - 20.000

30086 — 5.000; 30088 — 3.000; 30095 — 3.000; 30109 — 3.000; 30110 — 3.000; 30123 — 3.000; 30135 — 3.000; 30142 — 3.000; 30148 — 3.000; 30181 — 3.000; 30190 — 3.000; 30192 — 3.000; 30205 — 3.000; 30208 — 3.000; 30265 — 3.000; 30277 — 3.000; 30284 — 3.000; 30287 — 3.000; 30320 — 3.000; 30341 — 3.000; 30350 — 3.000; 30401 — 3.000

30411 - 10.000

30414 — 3.000; 30418 — 3.000; 30417 — 3.000; 30422 — 3.000; 30458 — 3.000

30466 - 50.000

30482 — 3.000; 30492 — 5.000; 30509 — 3.000; 30511 — 3.000; 30518 — 3.000; 30520 — 3.000; 30523 — 3.000; 30531 — 3.000; 30537 — 3.000; 30541 — 3.000; 30552 — 3.000; 30588 — 5.000; 30605 — 5.000; 30612 — 3.000; 30617 — 3.000; 30627 — 3.000; 30642 — 3.000; 30644 — 3.000; 30654 — 5.000; 30656 — 3.000; 30663 — 3.000; 30684 — 3.000; 30688 — 3.000; 30698 — 3.000; 30709 — 3.000; 30721 — 3.000; 30727 — 3.000; 30747 — 5.000; 30766 — 3.000; 30778 — 3.000; 30781 — 3.000; 30805 — 3.000; 30815 — 3.000; 30829 — 3.000; 30835 — 5.000

30843 - 20.000

30846 — 3.000; 30863 — 3.000; 30883 — 5.000; 30890 — 3.000; 30892 — 3.000; 30904 — 3.000; 30911 — 3.000; 30950 — 3.000; 30953 — 3.000; 30988 — 3.000; 30990 — 3.000; 30992 — 3.000

**310**

31006 — 3.000; 31011 — 5.000; 31072 — 3.000; 31109 — 5.000; 31139 — 3.000; 31166 — 3.000; 31183 — 5.000; 31187 — 3.000; 31200 — 3.000; 31226 — 3.000; 31278 — 3.000; 31241 — 5.000; 31248 — 3.000; 31262 — 3.000; 31281 — 3.000; 31291 — 3.000; 31319 — 5.000; 31331 — 3.000; 31349 — 3.000; 31352 — 3.000; 31375 — 5.000; 31388 — 3.000; 31393 — 3.000; 31422 — 5.000; 31457 — 3.000; 31486 — 3.000; 31503 — 3.000; 31514 — 5.000; 31521 — 3.000; 31530 — 3.000; 31534 — 3.000; 31560 — 3.000; 31605 — 5.000; 31621 — 3.000; 31626 — 3.000; 31633 — 3.000; 31682 — 3.000; 31705 — 5.000; 31732 — 3.000; 31738 — 3.000; 31747 — 3.000; 31804 — 3.000; 31821 — 3.000; 31848 — 3.000; 31863 — 3.000; 31865 — 3.000; 31881 — 3.000; 31884 — 5.000; 31891 — 5.000

31892 - 20.000

31897 — 3.000; 31911 — 3.000; 31925 — 3.000; 31930 — 3.000; 31944 — 3.000; 31946 — 3.000; 31967 — 5.000; 31991 — 3.000

**320**

32009 — 3.000; 32022 — 3.000; 32024 — 5.000; 32036 — 3.000; 32043 — 3.000; 32052 — 3.000

32059 - 10.000

32061 — 3.000; 32063 — 3.000; 32087 — 3.000; 32126 — 3.000; 32132 — 3.000; 32170 — 3.000; 32175 — 3.000; 32179 — 3.000; 32187 — 3.000; 32199 — 3.000; 32210 — 3.000; 32218 — 3.000; 32219 — 3.000; 32220 — 3.000; 32227 — 3.000; 32228 — 3.000; 32237 — 3.000; 32280 — 3.000; 32311 — 3.000; 32322 — 3.000; 32335 — 3.000; 32350 — 5.000; 32363 — 3.000; 32409 — 3.000; 32414 — 3.000; 32481 — 3.000; 32497 — 3.000; 32500 cnt. 5.000; 32501 cnt. 5.000; 32502 cnt. 5.000; 32503 cnt. 5.000; 32504 cnt. 5.000; 32505 cnt. 5.000; 32506 cnt. 5.000; 32507 cnt. 5.000; 32508 cnt. 5.000; 32509 cnt. 5.000; 32510 cnt. 5.000; 32510 — 3.000; 32511 cnt. 5.000; 32512 cnt. 5.000; 32513 cnt. 5.000; 32514 cnt. 5.000; 32515 cnt. 5.000; 32516 cnt. 5.000; 32517 cnt. 5.000; 32518 cnt. 5.000; 32519 cnt. 5.000; 32520 cnt. 5.000; 32521 cnt. 5.000; 32522 cnt. 5.000; 32523 cnt. 5.000; 32524 cnt. 5.000; 32525 cnt. 5.000; 32526 cnt. 5.000; 32527 cnt. 5.000

APROX.
32528 — 40.000

32529
**1 MILLON**

APROX.
32530 — 40.000

32531 cnt. 5.000; 32532 cnt. 5.000; 32533 cnt. 5.000; 32534 cnt. 5.000; 32535 cnt. 5.000; 32536 cnt. 5.000; 32536 — 3.000; 32537 cnt. 5.000; 32538 cnt. 5.000; 32539 cnt. 5.000; 32540 cnt. 5.000; 32541 cnt. 5.000; 32542 cnt. 5.000; 32542 — 3.000; 32543 cnt. 5.000; 32544 cnt. 5.000; 32545 cnt. 5.000; 32546 cnt. 5.000; 32547 cnt. 5.000; 32547 — 3.000; 32548 cnt. 5.000; 32549 cnt. 5.000; 32550 cnt. 5.000; 32550 — 5.000; 32551 cnt. 5.000; 32552 cnt. 5.000; 32553 cnt. 5.000; 32554 cnt. 5.000; 32555 cnt. 5.000; 32556 cnt. 5.000; 32557 cnt. 5.000; 32558 cnt. 5.000; 32559 cnt. 5.000; 32560 cnt. 5.000; 32561 cnt. 5.000; 32562 cnt. 5.000; 32562 — 3.000; 32563 cnt. 5.000; 32564 cnt. 5.000; 32565 cnt. 5.000; 32566 cnt. 5.000; 32567 cnt. 5.000; 32568 cnt. 5.000; 32569 cnt. 5.000; 32570 cnt. 5.000; 32571 cnt. 5.000; 32572 cnt. 5.000; 32573 cnt. 5.000; 32573 — 3.000; 32574 cnt. 5.000; 32575 cnt. 5.000; 32576 cnt. 5.000; 32577 cnt. 5.000; 32578 cnt. 5.000; 32579 cnt. 5.000; 32580 cnt. 5.000; 32581 cnt. 5.000; 32582 cnt. 5.000; 32583 cnt. 5.000; 32584 cnt. 5.000; 32585 cnt. 5.000; 32586 cnt. 5.000; 32587 cnt. 5.000; 32588 cnt. 5.000; 32589 cnt. 5.000; 32590 cnt. 5.000; 32591 cnt. 5.000; 32592 cnt. 5.000; 32593 cnt. 5.000; 32594 cnt. 5.000; 32594 — 3.000; 32595 cnt. 5.000; 32596 cnt. 5.000; 32597 cnt. 5.000; 32598 cnt. 5.000; 32599 cnt. 5.000; 32604 — 3.000; 32621 — 3.000; 32684 — 3.000; 32687 — 3.000; 32690 — 3.000; 32693 — 5.000; 32705 — 3.000; 32720 — 3.000; 32775 — 3.000; 32746 — 5.000; 32757 — 3.000; 32779 — 3.000; 32809 — 3.000; 32817 — 5.000; 32840 — 3.000; 32851 — 3.000; 32864 — 3.000; 32874 — 3.000; 32879 — 3.000; 32908 — 3.000; 32929 — 3.000

32935 - 20.000

32964 — 3.000; 32977 — 3.000; 32987 — 3.000

**330**

33007 — 3.000; 33012 — 3.000; 33047 — 5.000; 33060 — 5.000; 33065 — 3.000; 33072 — 3.000; 33076 — 3.000; 33077 — 5.000; 33133 — 3.000; 33135 — 3.000; 33137 — 3.000; 33142 — 3.000; 33156 — 5.000; 33161 — 3.000; 33187 — 5.000; 33191 — 3.000; 33194 — 3.000; 33212 — 3.000; 33220 — 3.000; 33226 — 3.000; 33227 — 3.000; 33245 — 3.000; 33258 — 3.000; 33268 — 3.000; 33308 — 3.000; 33311 — 3.000; 33330 — 5.000; 33317 — 3.000; 33323 — 3.000; 33326 — 3.000; 33331 — 3.000; 33332 — 3.000; 33348 — 3.000; 33349 — 3.000; 33350 — 3.000; 33351 — 3.000; 33352 — 3.000; 33384 — 5.000; 33416 — 3.000; 33428 — 3.000; 33441 — 3.000; 33444 — 3.000; 33445 — 3.000; 33448 — 3.000; 33460 — 3.000; 33470 — 3.000; 33479 — 3.000

33498 - 10.000

33515 — 5.000

33518 - 10.000

33526 — 3.000; 33530 — 3.000; 33532 — 3.000; 33538 — 3.000; 33548 — 3.000; 33619 — 3.000; 33653 — 3.000; 33673 — 3.000; 33760 — 3.000; 33772 — 3.000; 33781 — 3.000; 33788 — 3.000; 33799 — 3.000; 33801 — 3.000; 33808 — 3.000

33815 - 10.000

33836 — 3.000; 33841 — 3.000; 33850 — 3.000; 33854 — 3.000; 33861 — 5.000; 33875 — 3.000; 33878 — 3.000; 33890 — 5.000; 33887 — 3.000; 33891 — 3.000; 33899 — 3.000; 33926 — 3.000; 33943 — 3.000; 33955 — 3.000; 33972 — 3.000; 33998 — 3.000

**340**

34000 — 3.000; 34009 — 3.000; 34015 — 3.000; 34039 — 3.000; 34054 — 3.000; 34059 — 3.000; 34083 — 3.000; 34090 — 3.000; 34096 — 5.000; 34104 — 3.000; 34105 — 3.000; 34112 — 3.000; 34131 — 3.000; 34136 — 3.000; 34143 — 3.000; 34193 — 3.000; 34224 — 3.000; 34235 — 3.000; 34251 — 3.000; 34254 — 3.000; 34275 — 5.000; 34277 — 5.000; 34289 — 3.000; 34299 — 3.000; 34304 — 3.000; 34317 — 3.000; 34318 — 3.000; 34324 — 3.000; 34329 — 3.000; 34369 — 3.000; 34437 — 3.000; 34499 — 3.000; 34529 — 3.000; 34584 — 3.000

34660 - 20.000

34675 — 3.000

34688 - 20.000

34707 — 3.000; 34714 — 3.000; 34726 — 3.000; 34731 — 3.000; 34742 — 3.000; 34747 — 3.000; 34783 — 3.000; 34784 — 3.000; 34806 — 5.000; 34843 — 3.000

34854 - 10.000

34867 — 3.000; 34873 — 3.000; 34892 — 3.000; 34894 — 3.000; 34904 — 3.000; 34916 — 3.000; 34967 — 3.000; 34969 — 3.000

**350**

35013 — 3.000; 35030 — 3.000; 35031 — 3.000; 35058 — 3.000; 35070 — 3.000; 35122 — 3.000; 35125 — 3.000; 35127 — 3.000; 35145 — 3.000; 35149 — 3.000; 35150 — 3.000; 35213 — 3.000; 35242 — 3.000; 35253 — 3.000; 35256 — 3.000

35278 - 20.000

35284 — 3.000; 35291 — 3.000; 35305 — 3.000; 35309 — 3.000; 35310 — 3.000; 35312 — 5.000; 35315 — 3.000; 35346 — 3.000; 35354 — 3.000; 35357 — 3.000; 35365 — 3.000; 35379 — 3.000; 35380 — 3.000; 35386 — 3.000; 35390 — 5.000

35418 - 10.000

35422 — 3.000; 35425 — 3.000; 35431 — 3.000; 35433 — 3.000; 35444 — 3.000; 35447 — 3.000; 35451 — 3.000; 35455 — 3.000; 35486 — 3.000; 35493 — 3.000; 35523 — 3.000; 35524 — 3.000; 35529 — 3.000; 35537 — 3.000; 35540 — 3.000

35541 - 50.000

35563 — 3.000; 35572 — 3.000; 35584 — 3.000; 35622 — 3.000; 35645 — 3.000; 35679 — 5.000; 35699 — 3.000; 35701 — 3.000; 35711 — 3.000; 35741 — 3.000; 35755 — 5.000; 35770 — 3.000; 35787 — 3.000; 35804 — 3.000; 35813 — 3.000; 35820 — 3.000; 35833 — 3.000; 35834 — 3.000; 35844 — 3.000; 35849 — 3.000; 35851 — 5.000; 35857 — 3.000; 35866 — 3.000; 35876 — 3.000; 35908 — 3.000; 35927 — 3.000; 35982 — 3.000

**360**

36004 — 3.000; 36010 — 3.000; 36018 — 3.000; 36021 — 3.000; 36042 — 3.000; 36117 — 3.000; 36120 — 3.000; 36178 — 3.000; 36138 — 3.000; 36139 — 3.000; 36143 — 3.000; 36172 — 3.000; 36176 — 3.000; 36197 — 3.000; 36324 — 3.000; 36339 — 3.000; 36349 — 5.000; 36369 — 3.000; 36371 — 3.000; 36386 — 3.000; 36400 — 3.000; 36414 — 3.000; 36419 — 3.000; 36421 — 3.000; 36430 — 3.000; 36442 — 3.000; 36459 — 3.000

36463 - 20.000

36507 — 3.000; 36512 — 3.000; 36545 — 3.000; 36583 — 3.000; 36576 — 3.000; 36586 — 5.000; 36593 — 3.000; 36604 — 3.000; 36616 — 3.000; 36617 — 3.000; 36620 — 3.000; 36639 — 3.000; 36651 — 3.000; 36659 — 3.000; 36680 — 3.000; 36687 — 3.000; 36723 — 3.000; 36728 — 3.000; 36781 — 3.000; 36784 — 5.000; 36789 — 5.000; 36806 — 3.000; 36815 — 3.000; 36841 — 3.000; 36845 — 3.000; 36851 — 3.000; 36857 — 3.000; 36861 — 3.000; 36867 — 3.000; 36897 — 3.000; 36915 — 3.000

36917 - 20.000

36920 — 3.000; 36942 — 3.000; 36945 — 3.000; 36950 — 3.000; 36959 — 3.000; 36967 — 3.000; 36997 — 3.000; 36999 — 5.000

**370**

37000 — 3.000; 37013 — 5.000; 37025 — 3.000; 37040 — 3.000; 37046 — 3.000; 37050 — 3.000; 37062 — 3.000; 37073 — 3.000; 37099 — 3.000; 37108 — 5.000; 37110 — 3.000; 37111 — 3.000; 37116 — 3.000; 37133 — 5.000; 37137 — 3.000; 37161 — 3.000; 37192 — 3.000; 37239 — 3.000; 37245 — 3.000; 37252 — 3.000; 37254 — 3.000; 37258 — 3.000; 37259 — 5.000; 37268 — 3.000; 37270 — 3.000; 37273 — 3.000; 37278 — 3.000; 37286 — 3.000; 37291 — 3.000; 37296 — 3.000; 37342 — 3.000; 37346 — 3.000; 37360 — 5.000; 37383 — 5.000; 37402 — 5.000; 37426 — 3.000; 37446 — 3.000; 37453 — 3.000

37456
**100 MIL**

37460 — 3.000; 37470 — 3.000; 37471 — 3.000; 37481 — 3.000; 37503 — 3.000; 37510 — 3.000; 37519 — 3.000; 37520 — 3.000; 37528 — 3.000; 37530 — 5.000; 37560 — 3.000; 37563 — 5.000; 37595 — 5.000; 37606 — 3.000; 37632 — 3.000; 37655 — 3.000; 37668 — 3.000; 37672 — 3.000; 37687 — 3.000; 37689 — 3.000; 37700 cnt. 5.000; 37701 cnt. 5.000; 37702 cnt. 5.000; 37703 cnt. 5.000; 37704 cnt. 5.000; 37705 cnt. 5.000; 37706 cnt. 5.000; 37707 cnt. 5.000; 37708 cnt. 5.000; 37709 cnt. 5.000; 37710 cnt. 5.000; 37711 cnt. 5.000; 37712 cnt. 5.000; 37713 cnt. 5.000; 37714 cnt. 5.000; 37715 cnt. 5.000; 37716 cnt. 5.000; 37717 cnt. 5.000; 37718 cnt. 5.000; 37719 cnt. 5.000; 37720 cnt. 5.000; 37720 — 3.000; 37721 cnt. 5.000; 37722 cnt. 5.000; 37723 cnt. 5.000; 37724 cnt. 5.000; 37725 cnt. 5.000; 37726 cnt. 5.000; 37727 cnt. 5.000; 37728 cnt. 5.000; 37729 cnt. 5.000; 37730 cnt. 5.000; 37731 cnt. 5.000; 37732 cnt. 5.000; 37733 cnt. 5.000; 37734 cnt. 5.000; 37735 cnt. 5.000; 37736 cnt. 5.000; 37737 cnt. 5.000; 37738 cnt. 5.000; 37739 cnt. 5.000; 37740 cnt. 5.000; 37741 cnt. 5.000; 37742 cnt. 5.000; 37743 cnt. 5.000; 37744 cnt. 5.000; 37745 cnt. 5.000; 37746 cnt. 5.000; 37747 cnt. 5.000; 37748 cnt. 5.000

37749
**200 MIL**

37750 cnt. 5.000; 37751 cnt. 5.000; 37752 cnt. 5.000; 37753 cnt. 5.000; 37754 cnt. 5.000; 37755 cnt. 5.000; 37756 cnt. 5.000; 37757 cnt. 5.000; 37758 cnt. 5.000; 37759 cnt. 5.000; 37760 cnt. 5.000; 37761 cnt. 5.000; 37762 cnt. 5.000; 37763 cnt. 5.000; 37764 cnt. 5.000; 37765 cnt. 5.000; 37766 cnt. 5.000; 37767 cnt. 5.000; 37768 cnt. 5.000; 37769 cnt. 5.000; 37770 cnt. 5.000; 37770 — 3.000; 37771 cnt. 5.000; 37772 cnt. 5.000; 37773 cnt. 5.000; 37774 cnt. 5.000; 37775 cnt. 5.000; 37776 cnt. 5.000; 37777 cnt. 5.000; 37778 cnt. 5.000; 37779 cnt. 5.000; 37780 cnt. 5.000; 37781 cnt. 5.000; 37782 cnt. 5.000; 37783 cnt. 5.000; 37784 cnt. 5.000; 37785 cnt. 5.000; 37785 — 3.000; 37786 cnt. 5.000; 37787 cnt. 5.000; 37788 cnt. 5.000; 37789 cnt. 5.000; 37790 cnt. 5.000; 37791 cnt. 5.000; 37792 cnt. 5.000; 37793 cnt. 5.000; 37794 cnt. 5.000; 37795 cnt. 5.000; 37796 cnt. 5.000; 37797 cnt. 5.000; 37798 cnt. 5.000; 37799 cnt. 5.000; 37809 — 3.000; 37834 — 5.000; 37854 — 3.000; 37856 — 3.000; 37888 — 3.000; 37894 — 5.000; 37899 — 3.000; 37932 — 3.000; 37959 — 3.000; 37966 — 3.000; 37989 — 3.000

**380**

38015 — 3.000; 38017 — 3.000; 38019 — 3.000; 38029 — 3.000; 38031 — 3.000; 38038 — 3.000; 38042 — 3.000; 38045 — 3.000; 38051 — 3.000; 38061 — 3.000; 38086 — 5.000; 38092 — 3.000; 38097 — 3.000; 38110 — 5.000; 38146 — 3.000; 38157 — 3.000; 38176 — 3.000; 38188 — 5.000; 38199 — 3.000; 38200 cnt. 5.000

38201
**200 MIL**

38202 cnt. 5.000; 38203 cnt. 5.000; 38204 cnt. 5.000; 38205 cnt. 5.000; 38206 cnt. 5.000; 38207 cnt. 5.000; 38208 cnt. 5.000; 38209 cnt. 5.000; 38210 cnt. 5.000; 38210 — 3.000; 38211 cnt. 5.000; 38212 cnt. 5.000; 38213 cnt. 5.000; 38214 cnt. 5.000; 38214 — 3.000; 38215 cnt. 5.000; 38216 cnt. 5.000; 38217 cnt. 5.000; 38218 cnt. 5.000; 38219 cnt. 5.000; 38220 cnt. 5.000; 38221 cnt. 5.000; 38222 cnt. 5.000; 38223 cnt. 5.000; 38224 cnt. 5.000; 38225 cnt. 5.000; 38226 cnt. 5.000; 38227 cnt. 5.000; 38228 cnt. 5.000; 38229 cnt. 5.000; 38230 cnt. 5.000; 38231 cnt. 5.000; 38232 cnt. 5.000; 38232 — 3.000; 38233 cnt. 5.000; 38234 cnt. 5.000; 38235 cnt. 5.000; 38236 cnt. 5.000; 38237 cnt. 5.000; 38238 cnt. 5.000; 38239 cnt. 5.000; 38240 cnt. 5.000; 38241 cnt. 5.000; 38242 cnt. 5.000; 38243 cnt. 5.000; 38244 cnt. 5.000; 38245 cnt. 5.000; 38246 cnt. 5.000; 38247 cnt. 5.000; 38248 cnt. 5.000; 38249 cnt. 5.000; 38250 cnt. 5.000; 38250 — 3.000; 38251 cnt. 5.000; 38252 cnt. 5.000; 38252 — 3.000; 38253 cnt. 5.000; 38254 cnt. 5.000; 38255 cnt. 5.000; 38256 cnt. 5.000; 38257 cnt. 5.000; 38258 cnt. 5.000; 38259 cnt. 5.000; 38260 cnt. 5.000; 38261 cnt. 5.000; 38262 cnt. 5.000; 38263 cnt. 5.000; 38264 cnt. 5.000; 38265 cnt. 5.000; 38266 cnt. 5.000; 38267 cnt. 5.000; 38268 cnt. 5.000; 38269 cnt. 5.000; 38270 cnt. 5.000; 38271 cnt. 5.000; 38272 cnt. 5.000; 38273 cnt. 5.000; 38274 cnt. 5.000; 38275 cnt. 5.000; 38276 cnt. 5.000; 38277 cnt. 5.000; 38278 cnt. 5.000; 38279 cnt. 5.000; 38280 cnt. 5.000; 38281 cnt. 5.000; 38282 cnt. 5.000; 38283 cnt. 5.000; 38284 cnt. 5.000; 38285 cnt. 5.000; 38286 cnt. 5.000; 38287 cnt. 5.000; 38288 cnt. 5.000; 38289 cnt. 5.000; 38290 cnt. 5.000; 38291 cnt. 5.000; 38291 — 3.000; 38292 cnt. 5.000; 38293 cnt. 5.000; 38294 cnt. 5.000; 38295 cnt. 5.000; 38296 cnt. 5.000; 38297 cnt. 5.000; 38298 cnt. 5.000; 38299 cnt. 5.000; 38310 — 3.000; 38325 — 3.000; 38328 — 3.000; 38329 — 3.000; 38344 — 3.000; 38353 — 3.000; 38366 — 3.000; 38389 — 3.000

38404 - 10.000

38407 — 3.000; 38435 — 3.000; 38445 — 3.000; 38482 — 3.000; 38484 — 3.000; 38511 — 3.000; 38512 — 3.000; 38518 — 3.000; 38524 — 3.000

38528 - 20.000

38549 — 3.000; 38559 — 3.000; 38566 — 5.000; 38580 — 3.000; 38586 — 3.000; 38593 — 3.000; 38604 — 3.000; 38609 — 3.000; 38617 — 3.000; 38649 — 5.000; 38654 — 3.000; 38670 — 3.000; 38676 — 3.000; 38677 — 3.000; 38696 — 3.000; 38704 — 3.000; 38730 — 3.000; 38756 — 3.000; 38789 — 5.000; 38795 — 3.000; 38805 — 5.000; 38813 — 3.000; 38814 — 3.000; 38824 — 3.000; 38838 — 3.000; 38889 — 5.000; 38908 — 3.000; 38928 — 3.000; 38931 — 3.000; 38943 — 3.000; 38945 — 5.000; 38962 — 3.000; 38992 — 3.000; 38997 — 3.000

**390**

39011 — 3.000; 39036 — 3.000; 39059 — 3.000; 39084 — 3.000; 39100 cnt. 5.000; 39101 cnt. 5.000; 39102 cnt. 5.000; 39103 cnt. 5.000; 39104 cnt. 5.000; 39105 cnt. 5.000; 39106 cnt. 5.000; 39107 cnt. 5.000; 39108 cnt. 5.000; 39109 cnt. 5.000; 39110 cnt. 5.000; 39111 cnt. 5.000; 39112 cnt. 5.000; 39113 cnt. 5.000; 39114 cnt. 5.000; 39115 cnt. 5.000; 39116 cnt. 5.000; 39117 cnt. 5.000; 39118 cnt. 5.000; 39119 cnt. 5.000; 39120 cnt. 5.000; 39121 cnt. 5.000; 39122 cnt. 5.000; 39123 cnt. 5.000; 39124 cnt. 5.000; 39125 cnt. 5.000; 39126 cnt. 5.000; 39127 cnt. 5.000; 39128 cnt. 5.000; 39129 cnt. 5.000; 39130 cnt. 5.000; 39131 cnt. 5.000; 39132 cnt. 5.000; 39133 cnt. 5.000; 39134 cnt. 5.000; 39135 cnt. 5.000; 39135 — 3.000; 39136 cnt. 5.000; 39137 cnt. 5.000; 39138 cnt. 5.000; 39139 cnt. 5.000; 39140 cnt. 5.000; 39141 cnt. 5.000; 39142 cnt. 5.000; 39143 cnt. 5.000; 39144 cnt. 5.000; 39145 cnt. 5.000; 39146 cnt. 5.000; 39147 cnt. 5.000; 39148 cnt. 5.000; 39149 cnt. 5.000; 39150 cnt. 5.000; 39151 cnt. 5.000; 39152 cnt. 5.000; 39153 cnt. 5.000; 39154 cnt. 5.000; 39155 cnt. 5.000; 39156 cnt. 5.000; 39157 cnt. 5.000; 39158 cnt. 5.000; 39159 cnt. 5.000; 39160 cnt. 5.000; 39161 cnt. 5.000; 39162 cnt. 5.000; 39162 — 3.000; 39163 cnt. 5.000; 39164 cnt. 5.000; 39165 cnt. 5.000; 39166 cnt. 5.000; 39167 cnt. 5.000; 39168 cnt. 5.000; 39169 cnt. 5.000; 39170 cnt. 5.000; 39171 cnt. 5.000; 39172 cnt. 5.000; 39173 cnt. 5.000; 39174 cnt. 5.000; 39175 cnt. 5.000; 39176 cnt. 5.000; 39177 cnt. 5.000; 39178 cnt. 5.000; 39179 cnt. 5.000; 39180 cnt. 5.000; 39181 cnt. 5.000; 39182 cnt. 5.000; 39183 cnt. 5.000; 39184 cnt. 5.000; 39184 — 3.000; 39185 cnt. 5.000; 39186 — 3.000; 39187 cnt. 5.000; 39188 cnt. 5.000; 39189 cnt. 5.000; 39190 cnt. 5.000; 39191 cnt. 5.000; 39192 cnt. 5.000; 39193 cnt. 5.000; 39194 cnt. 5.000; 39195 cnt. 5.000; 39196 cnt. 5.000

39197
**200 MIL**

39198 cnt. 5.000; 39199 cnt. 5.000; 39221 — 3.000; 39229 — 3.000; 39237 — 3.000; 39249 — 3.000; 39252 — 3.000; 39265 — 5.000; 39304 — 5.000; 39317 — 3.000; 39322 — 3.000; 39330 — 3.000; 39344 — 3.000; 39345 — 3.000; 39378 — 3.000; 39386 — 3.000; 39399 — 3.000; 39412 — 5.000; 39414 — 3.000; 39473 — 3.000; 39487 — 3.000; 39533 — 3.000; 39541 — 3.000; 39544 — 3.000; 39548 — 3.000; 39570 — 3.000; 39577 — 5.000; 39593 — 3.000; 39606 — 3.000; 39638 — 3.000; 39695 — 3.000

39704 - 10.000

39719 — 3.000; 39727 — 3.000; 39735 — 5.000; 39736 — 3.000; 39739 — 3.000; 39753 — 3.000; 39760 — 3.000; 39775 — 3.000; 39779 — 3.000; 39803 — 3.000; 39833 — 3.000; 39861 — 3.000; 39865 — 3.000; 39881 — 5.000; 39921 — 3.000; 39924 — 3.000; 39927 — 3.000; 39948 — 5.000; 39953 — 3.000; 39978 — 3.000; 39982 — 3.000; 39990 — 3.000

**400**

40010 — 5.000; 40043 — 3.000; 40051 — 5.000; 40081 — 3.000; 40074 — 3.000; 40094 — 3.000; 40118 — 3.000; 40132 — 3.000; 40144 — 5.000; 40145 — 3.000; 40158 — 3.000; 40163 — 3.000; 40186 — 3.000; 40187 — 3.000; 40238 — 3.000; 40242 — 5.000; 40243 — 3.000; 40250 — 3.000; 40273 — 3.000; 40294 — 3.000; 40332 — 3.000; 40333 — 3.000; 40357 — 3.000; 40359 — 3.000; 40365 — 3.000; 40375 — 3.000; 40381 — 3.000; 40383 — 3.000; 40408 — 3.000; 40416 — 3.000; 40418 — 3.000; 40419 — 3.000; 40430 — 3.000; 40449 — 5.000; 40475 — 3.000; 40484 — 3.000; 40543 — 3.000; 40553 — 3.000; 40588 — 5.000; 40598 — 3.000

40642 - 10.000

40647 — 3.000; 40668 — 3.000; 40682 — 5.000; 40691 — 3.000; 40698 — 5.000; 40705 — 3.000; 40729 — 3.000; 40737 — 3.000; 40747 — 3.000; 40757 — 3.000; 40812 — 3.000; 40829 — 3.000; 40832 — 3.000; 40847 — 3.000

40875 - 20.000

40884 — 3.000

40886 - 20.000

40906 — 5.000; 40944 — 3.000; 40953 — 3.000; 40961 — 3.000; 40963 — 5.000; 40970 — 3.000; 40979 — 3.000; 40981 — 3.000; 40982 — 3.000; 40990 — 3.000

**410**

41010 — 3.000; 41035 — 3.000; 41045 — 3.000; 41067 — 3.000; 41080 — 3.000; 41081 — 3.000; 41098 — 3.000; 41109 — 3.000; 41115 — 5.000; 41117 — 3.000; 41120 — 3.000; 41125 — 3.000; 41131 — 3.000; 41135 — 3.000; 41150 — 3.000; 41152 — 3.000; 41155 — 3.000; 41161 — 3.000; 41175 — 3.000; 41177 — 3.000; 41201 — 3.000; 41205 — 3.000; 41224 — 3.000

41225 - 10.000

41230 — 3.000; 41231 — 3.000; 41264 — 3.000; 41283 — 3.000; 41284 — 3.000; 41287 — 5.000; 41301 — 3.000; 41306 — 3.000; 41307 — 3.000; 41323 — 3.000; 41325 — 3.000; 41327 — 3.000; 41344 — 3.000; 41362 — 3.000; 41371 — 3.000; 41373 — 5.000; 41407 — 3.000; 41419 — 3.000; 41425 — 3.000; 41439 — 3.000; 41458 — 3.000

41461 - 10.000

41462 — 3.000; 41474 — 3.000; 41497 — 3.000; 41509 — 3.000; 41513 — 3.000; 41536 — 3.000; 41549 — 3.000; 41554 — 3.000; 41561 — 3.000; 41568 — 3.000; 41572 — 3.000

41608 - 10.000

41622 — 3.000; 41684 — 3.000; 41686 — 3.000; 41708 — 3.000; 41722 — 3.000; 41743 — 3.000; 41786 — 3.000; 41803 — 5.000; 41815 — 3.000; 41816 — 3.000; 41817 — 3.000

41829 - 10.000

41840 — 3.000; 41877 — 3.000; 41886 — 3.000; 41889 — 3.000; 41890 — 3.000; 41905 — 3.000; 41921 — 3.000; 41942 — 3.000; 41956 — 3.000; 41967 — 3.000; 41970 — 3.000

**420**

42000 — 3.000; 42017 — 3.000; 42048 — 3.000; 42053 — 5.000; 42116 — 3.000; 42118 — 3.000; 42124 — 3.000; 42126 — 3.000; 42131 — 5.000; 42155 — 3.000; 42161 — 3.000; 42165 — 5.000; 42175 — 3.000; 42186 — 3.000; 42211 — 3.000; 42212 — 3.000; 42214 — 3.000; 42216 — 3.000; 42218 — 3.000; 42231 — 3.000; 42241 — 3.000; 42250 — 3.000; 42252 — 3.000; 42262 — 3.000; 42300 — 3.000; 42309 — 3.000; 42319 — 3.000; 42320 — 3.000; 42322 — 3.000; 42332 — 3.000; 42334 — 3.000; 42363 — 3.000; 42385 — 3.000; 42396 — 3.000; 42414 — 3.000; 42422 — 3.000; 42425 — 3.000; 42432 — 3.000; 42435 — 3.000; 42436 — 3.000; 42448 — 3.000; 42459 — 3.000; 42461 — 3.000; 42468 — 3.000; 42472 — 5.000; 42482 — 3.000; 42488 — 3.000; 42506 — 3.000; 42511 — 3.000; 42515 — 3.000; 42521 — 3.000; 42550 — 3.000; 42559 — 3.000; 42566 — 3.000; 42576 — 3.000; 42578 — 3.000; 42586 — 3.000; 42591 — 3.000; 42602 — 3.000; 42610 — 3.000; 42621 — 3.000; 42632 — 3.000; 42729 — 3.000; 42738 — 3.000; 42740 — 3.000; 42753 — 3.000; 42758 — 5.000

42763 - 10.000

42799 — 3.000; 42804 — 3.000; 42806 — 3.000; 42810 — 3.000; 42813 — 3.000; 42834 — 3.000; 42838 — 3.000; 42885 — 3.000; 42893 — 3.000; 42894 — 3.000

42903 - 10.000

42904 — 3.000; 42907 — 3.000; 42940 — 3.000; 42950 — 3.000; 42957 — 3.000; 42970 — 3.000; 42975 — 3.000; 42977 — 5.000

**430**

43028 — 3.000; 43044 — 3.000; 43062 — 3.000; 43074 — 3.000; 43077 — 3.000; 43080 — 3.000; 43083 — 3.000; 43098 — 3.000; 43111 — 3.000; 43121 — 3.000; 43122 — 3.000; 43162 — 3.000; 43163 — 3.000; 43175 — 3.000; 43178 — 3.000; 43184 — 3.000; 43195 — 3.000; 43198 — 3.000; 43200 — 3.000; 43204 — 3.000

43225 - 20.000

43244 — 3.000; 43282 — 3.000

43286 - 10.000

43327 — 3.000; 43347 — 3.000; 43364 — 3.000; 43369 — 3.000; 43394 — 3.000; 43400 — 3.000; 43453 — 3.000; 43478 — 3.000; 43500 cnt. 5.000; 43501 cnt. 5.000; 43502 cnt. 5.000; 43503 cnt. 5.000; 43504 cnt. 5.000; 43505 cnt. 5.000; 43506 cnt. 5.000; 43507 cnt. 5.000; 43508 cnt. 5.000; 43509 cnt. 5.000; 43510 cnt. 5.000; 43511 cnt. 5.000; 43512 cnt. 5.000; 43513 cnt. 5.000; 43514 cnt. 5.000; 43515 cnt. 5.000; 43516 cnt. 5.000; 43517 cnt. 5.000; 43518 cnt. 5.000; 43519 cnt. 5.000; 43520 cnt. 5.000; 43521 cnt. 5.000; 43522 cnt. 5.000; 43523 cnt. 5.000; 43524 cnt. 5.000; 43525 — 3.000; 43525 cnt. 5.000; 43526 cnt. 5.000; 43527 cnt. 5.000; 43528 cnt. 5.000; 43529 cnt. 5.000; 43530 cnt. 5.000; 43531 cnt. 5.000; 43532 cnt. 5.000; 43533 cnt. 5.000; 43534 cnt. 5.000; 43535 cnt. 5.000; 43536 cnt. 5.000; 43536 — 3.000; 43537 cnt. 5.000; 43538 cnt. 5.000; 43539 cnt. 5.000; 43540 cnt. 5.000; 43541 cnt. 5.000

APROX.
43542 — 50.000

43543
**2 MILLONES**

APROX.
43544 — 50.000

43545 cnt. 5.000; 43546 cnt. 5.000; 43547 cnt. 5.000; 43548 cnt. 5.000; 43549 cnt. 5.000; 43550 cnt. 5.000; 43551 cnt. 5.000; 43552 cnt. 5.000; 43553 cnt. 5.000; 43553 — 3.000; 43554 cnt. 5.000; 43555 cnt. 5.000; 43556 cnt. 5.000; 43557 cnt. 5.000; 43558 cnt. 5.000; 43559 cnt. 5.000; 43560 cnt. 5.000; 43561 cnt. 5.000; 43562 cnt. 5.000; 43563 cnt. 5.000; 43564 cnt. 5.000; 43565 cnt. 5.000; 43566 cnt. 5.000; 43567 cnt. 5.000; 43568 cnt. 5.000; 43568 — 3.000; 43569 cnt. 5.000; 43570 cnt. 5.000; 43571 cnt. 5.000; 43572 cnt. 5.000; 43573 cnt. 5.000; 43574 cnt. 5.000; 43575 cnt. 5.000; 43576 cnt. 5.000; 43577 cnt. 5.000; 43578 cnt. 5.000; 43579 cnt. 5.000; 43580 cnt. 5.000; 43581 cnt. 5.000; 43582 cnt. 5.000; 43583 cnt. 5.000; 43584 cnt. 5.000; 43585 cnt. 5.000; 43586 cnt. 5.000; 43587 cnt. 5.000; 43588 cnt. 5.000; 43589 cnt. 5.000; 43590 cnt. 5.000; 43590 — 3.000; 43591 cnt. 5.000; 43592 cnt. 5.000; 43593 cnt. 5.000; 43594 cnt. 5.000; 43595 cnt. 5.000; 43596 cnt. 5.000; 43597 cnt. 5.000; 43598 cnt. 5.000; 43599 cnt. 5.000; 43600 cnt. 5.000; 43601 cnt. 5.000; 43602 cnt. 5.000; 43603 cnt. 5.000; 43603 — 3.000; 43604 cnt. 5.000; 43605 cnt. 5.000; 43606 cnt. 5.000; 43607 cnt. 5.000; 43608 cnt. 5.000; 43609 cnt. 5.000; 43610 cnt. 5.000; 43611 cnt. 5.000; 43612 cnt. 5.000; 43613 cnt. 5.000; 43614 cnt. 5.000; 43614 — 3.000; 43615 cnt. 5.000; 43616 cnt. 5.000; 43617 cnt. 5.000; 43618 cnt. 5.000; 43619 cnt. 5.000; 43620 cnt. 5.000; 43621 cnt. 5.000; 43622 cnt. 5.000; 43623 cnt. 5.000; 43624 cnt. 5.000; 43625 cnt. 5.000; 43626 cnt. 5.000; 43627 cnt. 5.000; 43627 — 3.000; 43628 cnt. 5.000; 43629 cnt. 5.000; 43630 cnt. 5.000; 43631 cnt. 5.000; 43631 — 3.000; 43632 cnt. 5.000; 43633 cnt. 5.000; 43634 cnt. 5.000; 43635 cnt. 5.000; 43636 cnt. 5.000; 43637 cnt. 5.000; 43638 cnt. 5.000; 43639 cnt. 5.000

APROX.
43640 — 100.000

43641
**20 MILLONES**

APROX.
43642 — 100.000

43643 cnt. 5.000; 43644 cnt. 5.000; 43645 cnt. 5.000; 43646 cnt. 5.000; 43647 cnt. 5.000; 43648 cnt. 5.000; 43649 cnt. 5.000; 43650 cnt. 5.000; 43651 cnt. 5.000; 43652 cnt. 5.000; 43653 cnt. 5.000; 43654 cnt. 5.000; 43655 cnt. 5.000; 43656 cnt. 5.000; 43657 cnt. 5.000; 43657 — 3.000; 43658 cnt. 5.000; 43659 cnt. 5.000; 43660 cnt. 5.000; 43660 — 3.000; 43661 cnt. 5.000; 43661 — 3.000; 43662 cnt. 5.000; 43663 cnt. 5.000; 43664 cnt. 5.000; 43665 cnt. 5.000; 43666 cnt. 5.000; 43667 cnt. 5.000; 43668 cnt. 5.000; 43669 cnt. 5.000; 43670 cnt. 5.000; 43671 cnt. 5.000; 43672 cnt. 5.000; 43673 cnt. 5.000; 43674 cnt. 5.000; 43675 cnt. 5.000; 43676 cnt. 5.000; 43676 — 3.000; 43677 cnt. 5.000; 43678 cnt. 5.000; 43679 cnt. 5.000; 43680 cnt. 5.000; 43681 cnt. 5.000; 43682 cnt. 5.000; 43683 cnt. 5.000; 43684 cnt. 5.000; 43685 cnt. 5.000; 43686 cnt. 5.000; 43687 cnt. 5.000; 43688 cnt. 5.000; 43689 cnt. 5.000; 43689 — 3.000; 43690 cnt. 5.000; 43690 — 3.000; 43691 cnt. 5.000; 43691 — 3.000; 43692 cnt. 5.000; 43693 cnt. 5.000; 43694 cnt. 5.000; 43694 — 5.000; 43695 cnt. 5.000; 43696 cnt. 5.000; 43697 cnt. 5.000; 43698 cnt. 5.000; 43698 — 5.000; 43699 cnt. 5.000; 43716 — 3.000; 43733 — 3.000

43734 - 10.000

43738 — 3.000; 43756 — 3.000; 43768 — 3.000; 43787 — 5.000; 43799 — 5.000; 43818 — 3.000; 43819 — 3.000; 43887 — 3.000; 43888 — 5.000; 43890 — 3.000; 43902 — 3.000; 43912 — 5.000; 43913 — 3.000; 43915 — 3.000; 43925 — 3.000; 43937 — 5.000; 43939 — 3.000; 43940 — 3.000; 43941 — 3.000; 43948 — 3.000; 43964 — 3.000; 43967 — 3.000; 43968 — 3.000; 43969 — 5.000; 43984 — 3.000

**440**

44013 — 3.000; 44029 — 3.000; 44037 — 3.000; 44053 — 3.000; 44100 cnt. 5.000; 44101 cnt. 5.000; 44102 cnt. 5.000; 44103 cnt. 5.000; 44104 cnt. 5.000; 44105 cnt. 5.000; 44105 — 3.000; 44106 cnt. 5.000; 44107 cnt. 5.000; 44108 cnt. 5.000; 44109 cnt. 5.000; 44110 cnt. 5.000

44111
**200 MIL**

44112 cnt. 5.000; 44113 cnt. 5.000; 44114 cnt. 5.000; 44115 cnt. 5.000; 44116 cnt. 5.000; 44117 cnt. 5.000; 44118 cnt. 5.000; 44119 cnt. 5.000; 44120 cnt. 5.000; 44121 cnt. 5.000; 44122 cnt. 5.000; 44123 cnt. 5.000; 44124 cnt. 5.000; 44125 cnt. 5.000; 44126 cnt. 5.000; 44127 cnt. 5.000; 44128 cnt. 5.000; 44129 cnt. 5.000; 44130 cnt. 5.000; 44131 cnt. 5.000; 44131 — 3.000; 44132 cnt. 5.000; 44132 — 3.000; 44133 cnt. 5.000; 44133 — 3.000; 44134 cnt. 5.000; 44135 cnt. 5.000; 44136 cnt. 5.000; 44137 cnt. 5.000; 44138 cnt. 5.000; 44139 cnt. 5.000; 44139 — 3.000; 44140 cnt. 5.000; 44141 cnt. 5.000; 44142 cnt. 5.000; 44143 cnt. 5.000; 44144 cnt. 5.000; 44145 cnt. 5.000; 44146 cnt. 5.000; 44147 cnt. 5.000; 44148 cnt. 5.000; 44149 cnt. 5.000; 44150 cnt. 5.000; 44151 cnt. 5.000; 44152 cnt. 5.000; 44153 cnt. 5.000; 44154 cnt. 5.000; 44155 cnt. 5.000; 44156 cnt. 5.000; 44157 cnt. 5.000; 44157 — 3.000; 44158 cnt. 5.000; 44159 cnt. 5.000; 44160 cnt. 5.000; 44161 cnt. 5.000; 44162 cnt. 5.000; 44163 cnt. 5.000; 44164 cnt. 5.000; 44165 cnt. 5.000; 44166 cnt. 5.000; 44167 cnt. 5.000; 44168 cnt. 5.000; 44169 cnt. 5.000; 44170 cnt. 5.000; 44171 cnt. 5.000; 44172 cnt. 5.000; 44173 cnt. 5.000; 44174 cnt. 5.000; 44174 — 5.000; 44175 cnt. 5.000; 44176 cnt. 5.000; 44177 cnt. 5.000; 44178 cnt. 5.000; 44179 cnt. 5.000; 44180 cnt. 5.000; 44181 cnt. 5.000; 44182 cnt. 5.000; 44183 cnt. 5.000; 44184 cnt. 5.000; 44185 cnt. 5.000; 44186 cnt. 5.000; 44187 cnt. 5.000; 44188 cnt. 5.000; 44189 cnt. 5.000; 44190 cnt. 5.000; 44191 cnt. 5.000; 44192 cnt. 5.000; 44193 cnt. 5.000; 44194 cnt. 5.000; 44195 cnt. 5.000; 44196 cnt. 5.000; 44197 cnt. 5.000; 44198 cnt. 5.000; 44199 cnt. 5.000; 44211 — 5.000; 44213 — 3.000; 44217 — 3.000; 44243 — 3.000; 44258 — 3.000; 44263 — 3.000; 44290 — 3.000; 44301 — 3.000; 44316 — 3.000; 44323 — 3.000; 44335 — 3.000; 44355 — 3.000; 44392 — 3.000; 44413 — 3.000; 44433 — 3.000; 44434 — 5.000; 44471 — 3.000; 44476 — 3.000; 44488 — 3.000; 44507 — 3.000; 44543 — 3.000

44564 - 20.000

44606 — 3.000; 44618 — 3.000; 44619 — 3.000; 44623 — 3.000; 44627 — 3.000; 44630 — 5.000; 44638 — 3.000; 44663 — 3.000; 44680 — 3.000; 44684 — 3.000; 44710 — 3.000; 44718 — 3.000; 44719 — 3.000; 44720 — 3.000; 44734 — 3.000; 44738 — 3.000; 44773 — 3.000; 44788 — 3.000

44796 - 10.000

44803 — 3.000; 44819 — 3.000; 44821 — 3.000; 44830 — 5.000; 44836 — 3.000

44854 - 20.000

44857 — 3.000; 44861 — 3.000; 44884 — 3.000; 44888 — 3.000; 44901 — 3.000

44908 - 50.000

44919 — 3.000; 44960 — 3.000; 44961 — 3.000; 44967 — 3.000; 44976 — 3.000; 44981 — 3.000

44986 - 50.000

44999 — 3.000

**450**

45011 — 3.000; 45021 — 3.000; 45032 — 3.000; 45048 — 5.000; 45072 — 3.000; 45083 — 3.000; 45101 — 3.000

45102 - 20.000

45122 — 3.000; 45138 — 3.000; 45182 — 3.000; 45225 — 3.000; 45235 — 3.000; 45239 — 3.000; 45250 — 3.000; 45252 — 3.000; 45279 — 3.000; 45283 — 3.000; 45288 — 3.000; 45289 — 3.000; 45300 — 3.000; 45312 — 3.000; 45319 — 3.000; 45333 — 3.000; 45355 — 3.000; 45407 — 3.000; 45417 — 3.000; 45479 — 3.000; 45509 — 3.000; 45525 — 3.000; 45527 — 3.000; 45528 — 3.000

45540 - 10.000

45559 — 3.000; 45566 — 3.000; 45570 — 3.000; 45572 — 3.000; 45597 — 3.000; 45647 — 3.000; 45662 — 5.000; 45686 — 3.000; 45696 — 3.000; 45711 — 3.000; 45746 — 3.000; 45755 — 5.000; 45786 — 3.000; 45790 — 3.000; 45799 — 3.000; 45837 — 3.000; 45875 — 5.000; 45886 — 3.000; 45888 — 3.000; 45890 — 3.000; 45929 — 3.000; 45930 — 3.000; 45938 — 3.000

45941 - 20.000

45942 — 3.000; 45957 — 3.000; 45958 — 3.000; 45961 — 3.000; 45965 — 3.000; 45988 — 5.000; 45992 — 5.000; 45995 — 3.000

**460**

46016 — 3.000; 46036 — 3.000; 46047 — 3.000; 46051 — 3.000; 46062 — 3.000; 46069 — 3.000; 46079 — 3.000; 46080 — 3.000; 46111 — 3.000; 46113 — 3.000; 46116 — 3.000; 46132 — 3.000; 46133 — 5.000; 46182 — 3.000; 46185 — 5.000; 46192 — 3.000; 46199 — 3.000; 46208 — 3.000; 46207 — 3.000; 46215 — 3.000; 46218 — 3.000; 46219 — 3.000; 46223 — 3.000; 46246 — 3.000; 46285 — 3.000; 46286 — 3.000; 46287 — 3.000; 46288 — 3.000; 46292 — 3.000; 46297 — 3.000; 46338 — 5.000

46349 - 20.000

46351 — 3.000; 46403 — 3.000

46423 - 10.000

46432 — 3.000; 46433 — 3.000; 46443 — 3.000; 46503 — 3.000; 46505 — 3.000; 46518 — 5.000; 46535 — 3.000; 46546 — 3.000; 46563 — 3.000; 46568 — 3.000; 46601 — 3.000; 46602 — 3.000; 46605 — 3.000; 46627 — 3.000; 46630 — 3.000; 46631 — 3.000; 46634 — 3.000; 46635 — 3.000; 46650 — 3.000; 46651 — 3.000; 46659 — 3.000; 46674 — 3.000; 46693 — 3.000; 46715 — 3.000; 46722 — 3.000; 46725 — 3.000; 46732 — 3.000; 46737 — 5.000; 46743 — 3.000; 46757 — 3.000; 46760 — 5.000; 46765 — 3.000; 46772 — 3.000; 46773 — 3.000; 46785 — 3.000; 46810 — 3.000; 46819 — 3.000; 46840 — 3.000; 46852 — 3.000; 46863 — 3.000; 46854 — 3.000; 46870 — 3.000; 46874 — 3.000; 46893 — 3.000; 46895 — 3.000; 46907 — 3.000; 46965 — 3.000; 46970 — 3.000; 46997 — 3.000; 46992 — 3.000

**470**

47008 — 3.000; 47068 — 3.000; 47088 — 5.000; 47087 — 3.000; 47091 — 3.000; 47101 — 3.000; 47104 — 3.000; 47109 — 3.000; 47136 — 3.000; 47143 — 3.000; 47144 — 3.000; 47198 — 3.000; 47222 — 3.000; 47254 — 3.000; 47297 — 3.000; 47322 — 3.000; 47330 — 3.000; 47335 — 3.000; 47341 — 3.000; 47378 — 3.000; 47381 — 3.000; 47389 — 3.000; 47396 — 3.000; 47403 — 3.000; 47421 — 3.000; 47437 — 3.000; 47444 — 3.000; 47452 — 3.000; 47473 — 3.000; 47484 — 3.000; 47485 — 3.000; 47486 — 3.000; 47502 — 3.000; 47507 — 3.000; 47510 — 3.000; 47511 — 3.000; 47519 — 3.000; 47537 — 3.000; 47550 — 3.000; 47576 — 5.000; 47579 — 3.000; 47584 — 3.000; 47593 — 3.000; 47599 — 3.000; 47610 — 3.000; 47613 — 3.000; 47617 — 3.000; 47619 — 3.000; 47632 — 3.000; 47643 — 3.000; 47644 — 3.000; 47648 — 3.000; 47691 — 3.000; 47693 — 3.000; 47704 — 3.000; 47709 — 3.000; 47725 — 3.000; 47745 — 3.000; 47755 — 3.000; 47761 — 3.000; 47773 — 3.000; 47782 — 3.000; 47805 — 3.000; 47832 — 3.000; 47837 — 3.000; 47851 — 3.000; 47880 — 3.000; 47888 — 3.000; 47891 — 3.000; 47892 — 3.000; 47906 — 3.000; 47929 — 3.000; 47975 — 3.000; 47986 — 3.000

**480**

48018 — 3.000; 48037 — 3.000; 48065 — 3.000; 48110 — 3.000; 48114 — 3.000; 48137 — 3.000; 48139 — 3.000

48140 - 10.000

48171 — 3.000; 48185 — 3.000; 48203 — 3.000; 48211 — 3.000; 48253 — 3.000; 48260 — 3.000; 48263 — 3.000; 48265 — 3.000; 48267 — 3.000; 48283 — 3.000; 48285 — 3.000; 48305 — 3.000; 48306 — 3.000; 48324 — 3.000; 48327 — 3.000; 48336 — 3.000; 48347 — 3.000; 48381 — 3.000; 48391 — 3.000; 48411 — 3.000; 48420 — 3.000; 48429 — 3.000; 48430 — 3.000; 48438 — 3.000; 48456 — 3.000; 48463 — 3.000

48487 - 10.000

48492 — 3.000; 48493 — 3.000; 48495 — 3.000

48497 - 50.000

48501 — 3.000; 48510 — 3.000

48511 - 10.000

48512 — 3.000

48542 - 50.000

48561 — 3.000; 48571 — 5.000

48574 - 50.000

48638 — 5.000; 48647 — 3.000; 48654 — 3.000; 48660 — 3.000; 48671 — 3.000; 48677 — 3.000; 48689 — 3.000; 48717 — 3.000; 48716 — 3.000; 48731 — 3.000; 48732 — 3.000; 48740 — 3.000; 48746 — 5.000; 48753 — 3.000; 48813 — 5.000; 48820 — 3.000

48823 - 50.000

48832 — 5.000; 48860 — 3.000; 48869 — 3.000; 48874 — 3.000; 48930 — 3.000; 48980 — 3.000; 48984 — 3.000

**490**

49010 — 3000; 49013 — 5000; 49020 — 3000

49026 - 20.000

49043 — 5000; 49084 — 3000; 49086 — 3000; 49092 — 3000; 49105 — 3000; 49185 — 3000; 49190 — 3000; 49203 — 3000; 49220 — 8000; 49228 — 5000; 49244 — 5000

49252
**100 MIL**

49271 — 5000; 49273 — 5000; 49277 — 3000; 49279 — 3000; 49298 — 3000; 49317 — 5000; 49352 — 3000; 49358 — 3000; 49360 — 3000; 49373 — 3000; 49376 — 3000; 49379 — 3000; 49380 — 3000; 49422 — 3000; 49433 — 3000; 49444 — 3000; 49459 — 3000; 49487 — 3000; 49504 — 3000; 49524 — 3000; 49528 — 3000; 49530 — 3000; 49540 — 3000; 49563 — 3000; 49578 — 3000; 49598 — 3000; 49601 — 3000; 49605 — 3000; 49623 — 3000; 49669 — 3000; 49679 — 3000; 49743 — 3000; 49747 — 3000; 49751 — 3000

49767 - 10.000

49774 — 3000; 49780 — 3000; 49791 — 3000; 49822 — 3000; 49840 — 3000; 49849 — 3000; 49861 — 3000; 49866 — 3000; 49871 — 3000; 49890 — 3000; 49896 — 3000

49916 - 20.000

49921 — 3000; 49925 — 3000; 49962 — 3000; 49984 — 3000

**500**

50007 — 3000; 50012 — 3000; 50021 — 3000; 50023 — 3000; 50028 — 3000; 50036 — 3000; 50063 — 3000; 50066 — 3000; 50069 — 3000; 50074 — 3000; 50087 — 3000; 50102 — 3000; 50116 — 3000; 50120 — 3000; 50135 — 3000; 50160 — 3000; 50163 — 3000; 50169 — 3000; 50183 — 3000; 50189 — 3000; 50259 — 3000; 50274 — 3000; 50283 — 3000; 50298 — 3000; 50318 — 3000; 50326 — 3000; 50336 — 3000

50346 - 10.000

50370 — 3000; 50371 — 3000; 50379 — 3000; 50388 — 3000; 50404 — 3000; 50412 — 3000; 50428 — 3000; 50457 — 3000; 50459 — 3000; 50466 — 3000; 50491 — 3000; 50499 — 3000; 50510 — 3000; 50511 — 3000; 50531 — 3000; 50571 — 3000; 50574 — 3000; 50600 cnt. 5000; 50601 cnt. 5000; 50602 cnt. 5000; 50603 cnt. 5000; 50604 cnt. 5000; 50605 cnt. 5000; 50606 cnt. 5000; 50606 — 3000; 50607 cnt. 5000; 50608 cnt. 5000; 50609 cnt. 5000; 50610 cnt. 5000; 50611 cnt. 5000; 50612 cnt. 5000; 50613 cnt. 5000; 50614 cnt. 5000; 50615 cnt. 5000; 50616 cnt. 5000; 50616 — 3000; 50617 cnt. 5000; 50618 cnt. 5000; 50619 cnt. 5000; 50620 cnt. 5000; 50621 cnt. 5000; 50622 cnt. 5000; 50623 cnt. 5000; 50624 cnt. 5000; 50625 cnt. 5000; 50626 cnt. 5000; 50627 cnt. 5000; 50628 cnt. 5000; 50629 cnt. 5000; 50629 — 3000; 50630 cnt. 5000; 50631 cnt. 5000; 50632 cnt. 5000; 50633 cnt. 5000

APROX.
50634 — 18.500

50635
**500 MIL**

APROX.
50636 — 18.500

50637 cnt. 5000; 50638 cnt. 5000; 50639 cnt. 5000; 50639 — 3000; 50640 cnt. 5000; 50641 cnt. 5000; 50642 cnt. 5000; 50643 cnt. 5000; 50644 cnt. 5000; 50645 cnt. 5000; 50646 — 3000; 50646 cnt. 5000; 50647 cnt. 5000; 50648 cnt. 5000; 50649 cnt. 5000; 50650 cnt. 5000; 50651 cnt. 5000; 50652 cnt. 5000; 50653 cnt. 5000; 50654 cnt. 5000; 50655 cnt. 5000; 50656 cnt. 5000; 50657 cnt. 5000; 50658 cnt. 5000; 50659 cnt. 5000; 50660 cnt. 5000; 50661 cnt. 5000; 50662 cnt. 5000; 50663 cnt. 5000; 50664 cnt. 5000; 50665 cnt. 5000; 50666 cnt. 5000; 50667 cnt. 5000; 50668 cnt. 5000; 50669 cnt. 5000; 50669 — 3000; 50670 cnt. 5000; 50670 — 3000; 50671 cnt. 5000; 50672 cnt. 5000; 50673 cnt. 5000; 50674 cnt. 5000; 50675 cnt. 5000; 50676 cnt. 5000; 50677 cnt. 5000; 50678 cnt. 5000; 50679 cnt. 5000; 50680 cnt. 5000; 50681 cnt. 5000; 50682 cnt. 5000; 50683 cnt. 5000; 50684 cnt. 5000; 50685 cnt. 5000; 50686 cnt. 5000; 50687 cnt. 5000; 50688 cnt. 5000; 50689 cnt. 5000; 50690 cnt. 5000; 50691 cnt. 5000; 50692 cnt. 5000; 50693 cnt. 5000; 50694 cnt. 5000; 50695 cnt. 5000; 50695 — 3000; 50696 cnt. 5000; 50697 cnt. 5000; 50698 cnt. 5000; 50699 cnt. 5000; 50705 — 3000; 50712 — 3000; 50716 — 3000

50744 - 20.000

50764 — 3000; 50782 — 3000; 50798 — 3000; 50804 — 3000; 50823 — 3000; 50846 — 3000; 50849 — 3000; 50851 — 3000; 50858 — 3000; 50907 — 3000

50910 - 50.000

50963 — 3000; 50972 — 3000; 50978 — 3000; 50993 — 3000

**FIN**

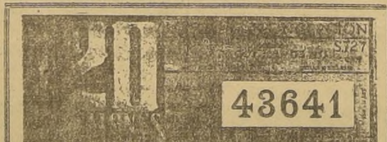
---

## El número 43641

### Salió favorecido con el Premio de

## 20 MILLONES

A TODOS LOS BILLETES CUYA TERMINACION SEA 1 LES CORRESPONDE $ 2.400.- AL ENTERO Y $ 120.- AL VIGESIMO




Facsimil del billete correspondiente al presente extracto

La emisión correspondiente a este sorteo es de 50 millares con 9.440 premios, que se pagarán según el siguiente programa:

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | PREMIO MAYOR DE | | $ 20.000.000.— |
| 2 | Aprox. de | $ [illegible] | 200.000.— |
| 1 | PREMIO 2o. DE | | 2.000.000.— |
| 2 | Aprox. de | 50.000.— | 100.000.— |
| 1 | PREMIO 3o. DE | | 1.000.000.— |
| 2 | Aprox. de | 40.000.— | 80.000.— |
| 1 | PREMIO 4o. DE | | 500.000.— |
| 2 | Aprox. de | 18.500.— | 37.000.— |
| 5 | Premios de | 200.000.— | 1.000.000.— |
| 10 | Premios de | 100.000.— | 1.000.000.— |
| 20 | Premios de | 50.000.— | 1.000.000.— |
| 50 | Premios de | 20.000.— | 1.000.000.— |
| 100 | Premios de | 10.000.— | 1.000.000.— |
| 360 | Premios de | 5.000.— | 1.800.000.— |
| 3.000 | Premios de | 3.000.— | 9.000.000.— |
| 5.000 | Terminaciones de | 2.400.— | 12.000.000.— |
| 97 | Premios Cent. del 1º de | 5.000.— | 485.000.— |
| 97 | Premios Cent. del 2º de | 5.000.— | 485.000.— |
| 97 | Premios Cent. del 3º de | 5.000.— | 485.000.— |
| 97 | Premios Cent. del 4º de | 5.000.— | 485.000.— |
| 99 | Premios Cent. del 5º de | 5.000.— | 495.000.— |
| 99 | Premios Cent. del 6º de | 5.000.— | 495.000.— |
| 99 | Premios Cent. del 7º de | 5.000.— | 495.000.— |
| 99 | Premios Cent. del 8º de | 5.000.— | 495.000.— |
| 9.440 | Premios con un total de | | $ [illegible] |

La Lotería pagará los premios a la presentación del billete SEGUN SU EXTRACTO OFICIAL. No se oirá reclamo alguno por substracción, adulteración, destrucción, pérdida de billete o por los errores que aparezcan en las publicaciones de diarios, revistas o transmisiones de radios.

MANUEL GARCIA GARNICA, Contador Registro N.o 5464. — Ante mí, OSVALDO CRUZAT CRUZAT, notario. — CARLOS ROCCA BERTOLOTTO, gerente

PROXIMO SORTEO: 20 MILLONES — DOMINGO 16 DE OCTUBRE — ENTERO, $ 2.000 — VIGESIMO, $ 100

# Comerciales

## ACTIVIDADES BURSATILES

**Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52 — Oficina 406 — Santiago**

Ayer se reanudaron las operaciones sobre valores mobiliarios en la Bolsa de Comercio de Santiago, transándose 701.664 acciones; $ 57.700 en oro físico, y $ 17.901.200 nominales en bonos.

### CIERRE DE AYER

ORO FISICO 13.800 (
BONOS:
D. Interna 7-1 84 c
Garantía F. 7-1 84 c
Pavim. 7-1 84 c
Mun. Sigo. 8-1 54 t
Caja 6-3/4 46 t
Hip. Ch. 6-1 44 c
Hip. Ch. 10-6 75 c
Hip. Valp. 6-1 42½ tV
B. Estado 10c 75 c
Deb. Tarapacá 530 t
BANCARIAS:
Crédito 240 n
Chile 1.690 v
Edwards 305 n
Español 480 t
Hipotecario 750 n
Italiano 210 n
Londres 220 t
Osorno 300 n
S. Americano 400 t
Talca 490 e
MINERAS:
Andacollo 9 c
Guanaquilcha 190 tm
Bellavista 45 e
Carahue 4 t
Carmen 3 t
Condoriaco 17 t
Del Punitaqui 900 n
Disputada 610 vp
Lota 360 t
Manganesos A. 1.000 n
Mercedita 32 t
Oruro 500 n
P. de Lobos 95 tV
Schwager 820 v
Tamaya 820 cp
Tocopilla 1.300 v
AGRICOLAS Y GANADERAS:
Budi 500 c
Cimsa 1.800 n
Colcura 350 vp
Copihue 130 n
Gte. Grande 1.600 n
Lag. Blanca 2.200 n
Rupanco 1.600 n

Sofruco 146 n
T. del Fuego 1.100 t
Viña C. y Toro 140 n
SALITRERAS:
Ang. Lautaro C. 690 cp
Iquique 660 cp
Tarapacá 600 cp
TEXTILES:
Caupolicán 62 tm
Chatex 135 n
Chiteco X|E|D 105 n
Divesa 29 n
Fiap 78 n
P. Bellavista 170 v
P. Concepción . . .
Paños Tomé 126 v
Rayonhil 63 cp
Sed. Viña 47 tm
Sedylán 140 n
Sumar 410 n
Tej. El Salto 48 t
Textil Maipo 400 n
Textil Progreso 57 tm
Textil Viña 120 n
Vestex 48 tp
Yarur 750 cp
INDUSTRIALES Y VARIAS:
Ag. Graham 140 t
Arrocera Ega 48 v
Bima 350 t
Carozzi 198 tV
Cem. Melón 575 cm
Cervecerías 600 v
Cintolesi 45 n
Club Golf 140.000 n
C. Hípico 1.000.000 t
Club Polo 30.800 t
Codina 470 n
Cola 110 t
C. Industrial 150 t
Colorantes 250 t
Copec 68 cm
Corchera 110 n
Cristalerías Ch. 73 v
Elec. Indust. 65 t
Farmo Química 270 n
Fertilizantes 80 t
Fósforos 118 n

Gas Santiago 40 v
Hab. Matucana 17 n
Hucke Hnos. 240 n
Ind. Varias 260 n
Insa 550 tm
Interamericana 73 v
Interoceánica 187 n
La Rural 300 v
Lozas Penco 103 t
Lucchetti 85 t
Mol. S. Cristób. 103½ v
Muelles P. V. 121 t
Pap. y Cartones 690 tp
Perlina 70 tV
Peq. Iquique 44 cm
Pizarreño 84 n
Polpaico 290 v
Refractarios 100 vp
Ref. Viña 370 tp
R. Urbana 375 vp
Saavedra Benard 460 t
Sanitas 166 cp
Sogeco 130 t
Sonavela 83 n
Tabacos 186 n
Tattersall 360 c
Teléfonos X|D 316½ n
Termas P. 50 n
Vapores 630 cp
Vidrios Pls. 340 n
Volcán 185 v
METALURGICAS:
Ast. Habas 157 t
Cic 220 t
Cob. Cerrillos 160 vp
Elect. Met. 78 t
Enlozados 105 vp
Envases 102 v
Indac 109 cp
Indesa 79 n
Madeco 142 t
Mademsa 100
Mecánica Ind. ... t
Socometal 200 n
SEGUROS:
Ch. Cons. Grles. 550 n
Marítima 130 n
Transandina 120 t

**COMPAÑIAS QUE REPARTIRAN DIVIDENDO EN FECHA PROXIMA:**

| | | |
|---|---|---|
| TIERRA DEL FUEGO (Bco. Edwards), octubre 4 .. .. | $ 24.60 | Neto |
| TABACOS (Bco. Edwards), octubre 4 .. .. | 3.69 | " |
| INTERAMERICANA (Bco. Londres), octubre 7 .. .. | 1.64 | " |
| REFRACTARIOS LOTA (Bco. Chile) octubre 10 .. .. | 2.87 | " |
| PESQUERA IQUIQUE (Agustinas 972, octubre 10 .. .. | 0.91 | " |
| CHITECO, Div. Prov. (Bco. Londres), octubre 10 .. .. | 2.05 | " |
| CHITECO, Div. Extr. (Bco. Londres), octubre 10 .. .. | 0.984 | " |
| ÑUBLE Y RUPANCO (Agustinas 975), octubre 17 .. .. | 18.86 | " |
| PAÑOS DE TOME (Bco. Chile), octubre 21 .. .. | 1.64 | " |
| REFINERIA VIÑA (Bco. Chile), octubre 24 .. .. | 2.50 | " |



# CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en los Pabellones y Galerías que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos y que no fueren renovados dentro de los diez días siguientes al primero de esta publicación (1.o de cada mes), serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1932):

PABELLON 4.— 1278, Zoila Flores vda. de Díaz.

PABELLON 18.— 42, Emilio Flores Q.; 51, Clementina Solari C.; 62, María P. Manríquez M.; 63, Elisa Gouts F.; 69, Modesta Levin A.; 77, Elena Lossier M.; 81, Victoria E. E...hona A.; 85, Fca. Cortés; 89, Floridernia Romo V.; 110, Jorge Fernández B.

RECOLETA, PARVULO.— 6, Patricio Haschke P.; 7, Adela Espinoza S.; 10, Mario Hermosilla M.; 11, N. N. Zahlhaas E.; 36, Carmen C. Sasson R.; 40, Ana Marín C.; 42, Nora del P. Udias V.; 43, René Muñoz P.; 45, Gustavo del T. Lastra V.; 48, María Balbontín B.; 60, Julio Acevedo Ll.; 64, María T. López L.; 81, Alicia Valenzuela; 85, Ernesto D. Guíñez O.; 88, Tania Díaz N.; 91, Félix Pizarro G.

GALERIA 3.— 2662, Willibald Longé G.; 2922, Margarita Ramírez G.; 2925, Luis J. Dimotrofer C.; 2959, Antonio Yáñez A.; 2962, Rosa Osorio L.

GALERIA 4.— 3412, Rosario Pereira R.; 3939, Pilar Gutiérrez P.; 3995, Ana Urriola Z.; 3997, Paulina Contreras V.; 4038, Tránsito Castillo.

GALERIA 8.— 11589, Emilio Manzur J.

GALERIA 10.— 19, Alejandro Miranda C.; 27, Genoveva Bravo S.; 194, Julio Lillo P.; 209, Luisa Carmona de la B.; 298, Agustina Rivera R.; 379, Ignacio Ramírez F.; 392, Jorge Guerra B.; 431, Zoila Acosta S.; 451, Cristóbal Yévenes C.; 458, Ismael Contreras; 464, Marcelina Valladares G.; 636, Jorge Bozzo J.

GALERIA 13.— 269, Carlos Morales C.

**AVISO**

TRASLADOS.— Se comunica al público interesado, que la Sección Traslado atenderá en los siguientes días, fechas y horarios:

De lunes a sábado:

Del 3 al 22 de octubre, de 9 a 11 horas.

El número de traslados se aumentará a 30 diarios.

En los últimos días de octubre (24 al 31) y los primeros días de noviembre (1.o al 5) se suspenderán estos servicios, en atención al 1.o de noviembre.

Este servicio se reanudará el 7 de noviembre, en su horario habitual y en los días establecidos.

Los interesados deberán concurrir a la Oficina de Informaciones y Despacho del establecimiento, y solicitar atención o, en su defecto, inscripción para otro día, del personal autorizado de esta Sección.

NOTA.— Se comunica a los interesados de los siguientes nichos adultos, ubicados en el Muro Oriente, Piedra Arco Recoleta, que deberán presentarse a la Oficina de Informaciones y Despacho del establecimiento, para conocer la ubicación que tendrán los restos que los ocupan, por necesario ensanche de la Puerta Arco Recoleta:

777, Paulina Díaz; 778, Sofía Gil W.; 780, Mercedes Garrido; 785, Noemisa Benavente; 789, Julia Farías; 953, Rita Piña L.; 954, Mercedes García; 955, Clementina Abarca; 957, Juan Hidalgo; 958, Benedicto Vargas V.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley N.o 421, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante los diez primeros días de cada mes (desde el 1.o al 10) y en un solo diario.

EL ADMINISTRADOR

SANTIAGO, 30 de septiembre de 1955.

# FERIA DE PRODUCTOS DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Transacciones verificadas en remate del 3 de octubre de 1955)

| | |
|---|---|
| **PASTO, los 100 kilos:** | |
| 100 3.er corte, picado | $ 1.250 |
| 120 3.er corte, picado | 1.250 |
| 100 3.er corte, picado | 1.150 |
| 100 3.er corte, picado | 1.150 |
| 240 3.er corte, rama | 1.150 |
| 120 3.er corte, rama | 1.150 |
| 100 3.er corte, picado | 1.100 |
| 120 2.o corte, picado | 1.050 |
| **PAJA, la colisa** | |
| 266 Paja larga, trigo | 110 |
| 150 Paja larga, trigo | 110 |
| 125 Paja larga, trigo | 105 |
| 116 Paja larga, trigo | 106 |
| 180 Paja picada, trigo | 100 |
| **CARBON ESPINO, los 100 kilos.** | |
| 243 Cocheros | 1.250 |
| 23 La Calera | 1.200 |
| 35 San Felipe | 1.200 |
| **PAPAS, los 100 kilos:** | |
| 5 Amarillas, Peralillo | 2.220 |
| 38 Alemanas, Rancagua | 1.320 |
| 100 Alemanas, San Fdo. | 1.220 |
| **PAPAS SEMILLON, los 100 kilos:** | |
| 11 Amarillo, Melipilla | $ 1.900 |
| 40 Amarillo, Teno | 1.900 |
| 18 Amarillo, Melipilla | 1.220 |
| 9 Amarillo, Peralillo | 1.200 |
| 5 Amarillo, Peralillo | 850 |
| **MAIZ, los 100 kilos:** | |
| 70 Minnesota | $ 3.470 |
| 43 Minnesota | 3.450 |
| 42 Minnesota | 3.460 |
| 14 Camelia | 3.460 |
| 55 Minnesota | 3.430 |
| 50 Minnesota | 3.426 |
| 60 Camelia | 3.400 |
| 30 Camelia | 3.400 |
| 12 Minnesota | 3.400 |
| 10 Minnesota | 3.400 |
| **CEBADA y AVENA, los 100 kilos:** | |
| 20 Ceb. alemana, sucia | $ 2.400 |
| 31 Ceb. país | 2.380 |
| 172 Avena rubia | 2.120 |
| **TRIGO, los 100 kilos:** | |
| 12 Candeal | $ 3.360 |
| 50 Candeal | 3.340 |
| 45 Candeal | 3.340 |
| 13 Candeal | 3.300 |
| 4 Candeal | 3.200 |
| 103 Candeal, fallo | 3.100 |
| **GRANZAS, los 100 kilos:** | |
| 59 Granzas trigo | $ 1.855 |
| 12 Granzas trigo | 1.750 |
| 42 Granzas trigo | 1.720 |
| 3 Granzas cebada | 1.500 |
| 40 Arvejilla con trigo | 1.300 |
| 15 Arvejilla con cebada | 1.300 |
| 10 Arvejilla revuelta | 1.300 |
| **POROTOS, los 100 kilos:** | |
| 50 Tórtolas | $ 8.600 |
| 50 Coscorrones | 8.500 |
| 10 Coscorrones | 8.500 |
| 12 Tórtolas | 8.500 |
| 18 Coscorrones | 8.300 |
| 10 Coscorrones | 8.500 |
| 3 Coscorrones | 8.300 |
| 2 Tórtolas | 7.300 |
| 5 Coscorrones sucios | 7.100 |
| 1 Hallados | 6.700 |
| 1 Valdebenitos | 6.400 |
| 1 Hallados | 6.400 |
| 2 Valdebenitos | 6.400 |
| 11 Cholatas | 6.000 |
| 5 Coscorrones viejos | 6.000 |
| 3 Villarricas | 5.500 |
| 22 Cristales | 5.200 |
| 39 Cristales | 4.500 |
| 25 Cristales | 4.500 |
| 60 Cristales | 4.400 |
| 33 Bayos llovidos | 3.000 |
| 13 Choletas viejos | 1.650 |
| **ARIOS, los 100 kilos:** | |
| 4 Lentejones | $ 6.000 |
| 60 Lentejas | 4.400 |
| 2 Arvejas verdes | 3.000 |
| 3 Sem. curagüilla | 2.400 |
| 4 Nueces | 3.900 |
| 3 Paquetes Quillay | 8.000 |

NOTA.— Los precios publicados en esta lista son con envases; los remates son los lunes y los jueves de 15.30 a 17 horas; la carga por carros completos deben de dirigirse a desvío, bodegas "El Tattersall", y la por sobornal a Estación Alameda, únicamente. Los boletos con sus respectivas instrucciones a Casilla 1340, Santiago.

## FERIA "SANTA ROSA"

DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

Transacciones verificadas en remate del 3 de octubre de 1955.

**OVEJUNOS**

| | | |
|---|---|---|
| **LECHONES:** | | |
| 55 a | $ 5.940 | Melipilla. |
| 47 a | 5.800 | Los Quillayes. |
| 102 a | 5.340 | Melipilla. |
| 120 a | 5.100 | Las Palmas de San Esteban. |
| 60 a | 5.560 | Melipilla. |
| 45 a | 4.940 | Melipilla La Manga. |
| 120 a | 4.720 | Las Palmas de San Esteban. |
| 94 a | 4.700 | Leyda. |
| 60 a | 4.860 | Rungue. |
| 101 a | 4.540 | Melipilla. |
| 100 a | 4.500 | Llolleo. |
| 56 a | 4.320 | Cartagena |
| 70 a | 4.300 | Melipilla. |
| 33 a | 4.380 | Ovalle. |
| 60 a | 4.600 | Melipilla. |
| 110 a | 4.240 | Huechún. |
| 80 a | 4.220 | Leyda. |
| 90 a | 4.220 | Colina. |
| 60 a | 4.180 | Alhué. |
| 73 a | 4.120 | Los Quillayes. |
| 121 a | 4.160 | Casablanca. |
| 85 a | 4.100 | Colina. |
| 105 a | 4.230 | Casablanca |
| 124 a | 3.980 | La Ligua. |
| 60 a | 4.120 | Rungue. |
| 52 a | 3.880 | Polpaico. |
| 126 a | 3.820 | Casablanca. |
| 64 a | 3.700 | Melipilla. |
| 60 a | 3.620 | Alhué. |
| 70 a | 3.500 | Melipilla. |
| 80 a | 3.440 | Colina. |
| 118 a | 3.400 | Zapallar. |
| 75 a | 3.440 | Til Til. |
| 110 a | 3.400 | Melipilla. |
| 110 a | 3.160 | Melipilla. |
| 75 a | 3.150 | Til Til. |
| 54 a | 3.000 | Melipilla. |
| 100 a | 3.600 | Rosario. |
| 45 a | 2.980 | La Huerta. |
| 82 a | 2.940 | Melipilla. |
| 20 a | 2.900 | Rungue. |
| 130 a | 2.820 | Colina. |
| 99 a | 2.340 | Polpaico. |
| **CAPONES:** | | |
| 116 a | 6.030 | Los Vilos |
| **CORDEROS:** | | |
| 60 a | 6.400 | Melipilla. |
| 12 a | 4.760 | Ovalle. |
| 56 a | 3.940 | Pumanque. |
| **OVEJAS:** | | |
| 15 a | 8.050 | Melipilla. |
| 15 a | 7.000 | Melipilla. |
| 75 a | 5.550 | Molina. |
| 94 a | 4.630 | Casablanca. |
| 44 a | 4.020 | Melipilla. |
| 23 a | 4.000 | Melipilla. |
| 70 a | 3.580 | Paine. |
| 75 a | 3.220 | Rungue. |
| 102 a | 2.900 | Zapallar. |
| **CARNEROS:** | | |
| 12 a | 9.200 | Colina. |

## FERIA "EL TATTERSALL"

DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Remate efectuado el 3 de octubre de 1955)

| | |
|---|---|
| Precio armónico de animales gordos para matadero | $ 161.92 |
| Precio medio de novillos | 168.49 |
| Precio medio de vacas | 127.28 |
| Precio medio de bueyes | 144.17 |
| Precio medio de torunos | 117.48 |

## FABRICA DE CEMENTO EL MELON S. A.

### CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 6 al 24 del presente, ambas fechas inclusive, para los efectos del pago de nuestro dividendo N.o 168, de $ 5 neto por acción, ya deducido el impuesto de 2.a Categoría.

Este dividendo se pagará desde el 24 de octubre hasta el 24 de noviembre, por intermedio del Departamento de Comisiones de Confianza del Banco Sud Americano en Valparaíso, Santiago, Quillota y provincias. Después de esta última fecha, el pago de este dividendo se efectuará por intermedio de nuestras oficinas.

Valparaíso, 1.o de octubre de 1955.

EL GERENTE.



## Dirección de Pavimentación Urbana

— CHILE —

# PROPUESTAS PUBLICAS

## COMUNA DE PUNITAQUI

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en la calle CAUPOLICAN de la Comuna de PUNITAQUI.

a) **840 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento vibrado de 0,15 m. de espesor;**

b) **360 metros cuadrados de emparejamiento de veredones.**

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Punitaqui el día viernes 14 de octubre de 1955, a las 11 horas y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Oficina Zonal de COQUIMBO.

EL DIRECTOR

# FABRICA DE VESTUARIO Y EQUIPO DEL EJERCITO

La Fábrica de Vestuario y Equipo llama a propuestas privadas por los siguientes artículos:

- Gabardinas para uniformes.
- Paños sedán.
- Paños tricot.
- Artículos de pasamanería.
- Sables y dragones.
- Alambre para gorras.
- Bayeta para mantas.
- Telas o impermeables para Oficiales.

Bases y antecedentes en la Sección Control de la Fábrica, diariamente, de lunes a viernes, de 14 a 17 horas.

Estas propuestas se abrirán el lunes 31 de octubre de 1955, a las 15 horas, en la Dirección de la Fábrica.

LA DIRECCION

## "Carne y Fuego", con Viviane Romance y Rossano Brazzi, el viernes, en los Teatros Plaza y Pacífico



**La más grande trágica del cine francés, VIVIANE ROMANCE, reaparecerá el viernes próximo, acompañada por el popular galán italiano ROSSANO BRAZZI, en la producción "CARNE Y FUEGO", que estrenarán simultáneamente los Teatros Pacífico y Plaza. Se trata de un película violenta y sensual, de fuertes pasiones, que obtuvo el "Premio Prestigio de Francia", en el Festival Cinematográfico de Venecia de 1954. Su éxito, dado el atractivo de sus protagonistas y la fuerza de su argumento, se considera asegurado.**

## UNA OBRA FRANCESA Y OTRA CHILENA SE DARAN EN EL TEATRO "SUR"

Ha sido recibido con general beneplácito el anuncio de la sesión de teatro chileno y francés contemporáneo que empezará a presentarse en el Salón Sur del Hotel Carrera el próximo viernes, a las 22 horas. Este programa está formado por el "romance en tres cuadros", del dramaturgo francés Jean Cocteau, "El pobre marinero". Esta pieza cuenta con la dirección del destacado hombre de teatro y profesor de arte dramático de nacionalidad francesa Emile H. Dufour. Será interpretado por una figura tan destacada como la magnífica actriz Alicia Quiroga, acompañada por Pablo Fernández, Carlos Morris y Jorge Sotomayor. Los decorados, la iluminación y el vestuario de la pieza están a cargo del joven y experto escenógrafo Guillermo Núñez. Completa este programa la presentación del ensayo dramático en un acto, de que es autora la actriz nacional Inés Moreno, titulado "Mientras tanto". Ha interesado vivamente la presentación de esta obra de la conocida artista. Se trata de su primer ensayo en la producción dramática y será interpretado por ella misma, dirigida por el señor Dufour.

## "CARNE DE HORCA", UN FILM PREMIADO

Internacional Films, informa que en una fecha próxima podremos ver la superproducción del sello Chamartín "Carne de Horca", acreedora al premio Murano en el Festival Bienal de Venecia, realizado el año pasado, y cuyo elenco lo encabezan Rossano Brazzi, Emma Penella, Fosco Giachetti y José Nieto.

Dirigida por el realizador Ladislao Vajda, ha sido considerada por la crítica del mundo entero como "una obra maestra del cine de acción", y mereciendo sus principales intérpretes los más elogiosos comentarios por su labor.

"Carne de Horca", será exhibida por los cines Santa Lucía y Florida.



## Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A.

Construcción del Hospital de Coinco

# PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de la obra gruesa, estucos exteriores, revoques interiores, puertas y ventanas del Hospital de Coinco.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Arquitectura, calle Santo Domingo 1285, piso cuarto, de 9 a 12 horas, desde el día 30 de septiembre de 1955.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 26 de octubre de 1955, a las 16 horas, en las oficinas de la Gerencia de la Sociedad, calle Juan A. Ríos N.o 6, cuarto piso.

Sólo se entregarán antecedentes hasta 15 días antes de la fecha de la apertura de las propuestas y, de acuerdo con la Ley 7,211, se exigirá la inscripción en el Registro de Contratistas del Colegio de Arquitectos, en Primera Categoría, y en el Registro de Contratistas de la Sociedad.

Santiago, 28 de septiembre de 1955.

EL GERENTE

# Mutualidad de Carabineros

## Junta General Extraordinaria

De acuerdo con lo dispuesto en el Art. 48 de los Estatutos, y 122 y siguientes del Reglamento General, cítase a los socios de la Mutualidad a Junta General Extraordinaria, para el viernes 7 de los corrientes, a las 18 horas, en el Gimnasio de la Escuela de Carabineros, Av. Antonio Varas N.o 1842, de esta ciudad.

Esta Junta tiene por objeto resolver las modificaciones que el H. Consejo propone introducir a los Estatutos de la Sociedad, y otros asuntos que se someterán a la consideración de la asamblea.

Esta Junta se celebrará con los socios que concurran por sí o por apoderados.

SANTIAGO, 3 de octubre de 1955.

EL PRESIDENTE

## CIRCO AGUILAS HUMANAS DA HOY UNA FUNCION NOCTURNA

Con éxito inició su sexta semana de actuaciones consecutivas en el Teatro Caupolicán, este simpático espectáculo internacional Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1955.

Hoy, a las 9.40 en única función nocturna actúan The Flying Victors, trío de trapecistas voladores estadounidenses cuya proeza "The Triple Pass", la triple pasada de la muerte a ciegas, conmociona al público asistente al Caupolicán; los cuatro saltadores en vuelo desde el trampolín báscula, The Tony Garibaldi Trouppe, Richard Pool, divertido excéntrico fonomímico de las mil voces musicales, The Nillson Bros, dúo de gimnastas barristas en triples barras fijas, los Abuhadba, rolistas sirio-libaneses, Lisette, malabarista francesa, Mike Agramonte, alambrista espectacular y las notas cómicas a cargo del tony brasileño Microbio, Larry y Chicharrita con su escuadrilla de la risa.

Mañana miércoles harán dos espectáculos, una vermut infantil a las 6.20 de la tarde con el Colegio de Perros Comediantes, y nocturna, 9.40.

## PELICULA FRANCESA EN EL PLAZA Y PACIFICO

"El Santo de Enriqueta", es el título de la deliciosa comedia de Duvivier, que hace desfilar por la pantalla las imágenes del París que se divierte, con sus clásicos amoríos y buenas gentes, y donde el papel central lo tiene una pareja modesta que celebra las vísperas del 14 de julio, dentro de las vicisitudes de tres autores que manejan estos personajes para lograr una película.

"El Santo de Enriqueta", se estrena en los cines Plaza y Pacífico, dentro de un interesante programa de estrenos franceses, que organiza Leo Film, en diferentes pantallas céntricas santiaguinas.

## GRATO SHOW EN EL "TAP ROOM"

Un espectáculo de jerarquía es el que se ofrece todas las noches en el Tap Room. Es así como con el marco musical de la orquesta de Don Roy se presentan Margarita Sierra, Donna Behar, María Teresa, Inés Marco, Los Chamacos, Nancy Lezica, Isabel Lester, Vilma Christián y Judih Renard. Por otra parte el ballet Bim Bam Bum está ofreciendo nuevas canciones y bailes bajo coreografía de Oscar Fernández.

La dirección del Tap Room nos pide advertir al público que todos los domingos sus salones permanecen cerrados para darle descanso a su personal y que durante la temporada de verano se abre todos los lunes.

## "LA QUE VOLVIO POR SU AMOR" VEREMOS EN LA PANTALLA DEL REX

La película "La que volvió por su amor", anuncia como su próximo estreno el Rex. Este film, está interpretado por Grace Kelly, estrella que fue premiada con el Oscar de la Academia de Hollywood por su actuación, y William Holden, popular astro que realiza una de sus mejores labores cinemáticas, la citada muestra fílmica ostenta otro Oscar por tener el mejor argumento.

## SE ANUNCIA ESTRENO DEL FILM FRANCES "ANTES DEL DILUVIO"

"Antes del Diluvio", es el film que realizará Cayette en Francia, donde hace comparecer ante el público a los padres de un grupo de menores enjuiciados por la justicia, para que el espectador pese la responsabilidad que les cabe en el delito, por la falta de orientación en que dejaron a sus hijos.

Antes del "Diluvio" se estrena en fecha próxima, en los cines Real y Santa Lucía.

## CONTINUAN LOS ENSAYOS DE "NOCHE PARA TRES"

Para la segunda quincena del presente mes ha sido anunciado el estreno de la comedia musical del periodista Hernán Millas, con música del popular compositor Pancho Flores del Campo, "Noche para tres". El grupo de actores que la interpretará trabaja entusiasmado por la seguridad que tienen del éxito que lograría esta ingeniosa y chispeante comedia. Carmen Barros, el mismo Pancho Flores, junto a la destacada actriz Alicia Quiroga, son los encargados de dar vida a los personajes creados por Millas y encargados también de cantar las canciones —de gran calidad musical— que ha compuesto para ellos el autor de "Viña del Mar" y otras pegativas melodías que andan en boca de todo el mundo.



## RADIO — PROGRAMA DE HOY

**SB 57 — AGRICULTURA**
8.00 Desayuno en su hogar
11.00 España Eterna
14.03 Tertulia
15.00 Los Grandes Maestros
18.30 Juanito mira al mundo
22.10 Cita con la Prensa
22.45 Gran Radioteatro
23.30 Concierto Selecto

**CB 62 — LA REINA**
7.00 Alegre despertar
9.00 Concierto matinal
13.00 Solistas famosos
18.00 Una voz en la canción
19.00 Los secretos del canchero
20.10 Marquele preferencia
20.30 Música selecta
24.00 Bailando con La Reina

**CB 66 — CHILENA**
7.30 Concierto de Gala
10.00 Música ligera
14.30 Su corresponsal
17.00 Cajita de música
19.30 Pinceladas vascas
20.45 Noticias católicas
21.45 Luisita Darlos
22.10 Grandes ciclos musicales

**CB 82 — PACIFICO**
7.00 Ritmo del tiempo
10.30 Desfile de novedades
13.30 Carrousel del aire
20.10 Copucha el colegial
21.00 Disco campeón
21.30 4 horizontes de política
22.00 Quién tiene la razón
22.30 Tertulia chilena

**CB 89 — BULNES**
8.00 Informativo
10.00 Radiodifusión educativa
12.00 La ópera
16.30 Cante con su favorito
19.00 La Araucana
21.35 Soliloquioc
22.05 Club del Radioteatro
22.35 Operetas

**CB 93 — NUEVO MUNDO**
7.30 Primer informativo
10.30 La discoteca del oyente
14.00 Radioselecciones
19.30 Cóndores de Chile
20.10 Trovadores del Maule
20.30 Radiodeportes
22.00 Entre Telones
23.30 Modernas serenatas

**CB 97 — PRAT**
9.30 Rincón de On Nacho
12.30 La voz del Maipo
14.00 Tierra derecha
17.00 Evocaciones patrias
21.10 A. Aliaga-Quirihuanos
21.35 Conj. rítmico Milo Cabré
22.05 Trío Flamingo
23.00 Bailables

**CB 100 — MINERIA**
9.00 Tía Paulina
13.00 Mario Pasquetto
13.44 Hernández Parker
21.10 Emilio El Moro
21.40 Topaze en el aire
22.00 Latinos-Orq. Los Caribes
22.38 Anita Rosa
23.00 La Araucana

**CB 114 — CORPORACION**
9.30 Radioteatro romántico
11.05 Bolsa de Comercio
13.45 Tribuna del pueblo
19.03 Canciones en el camino
21.15 Elena Omar
21.30 Casino
22.00 Marianela
22.30 Mensaje

**CB 130 — LA AMERICANA**
8.00 Despertador radial
10.30 Escuela de la felicidad
12.30 Éxitos
15.00 Concierto selecto
18.30 Tocadiscos
20.30 El rosario milagroso
22.05 Actualidad deportiva
22.30 Veladas de antaño

**CB 138 — AURORA DE CHILE**
12.30 Tribuna deportiva
14.15 Revista política
16.30 Cantantes famosos
17.30 Radioteatro-R. Jacob
22.00 Tranporte en el aire
22.30 Album musical
23.00 Crímenes célebres de Chile
23.55 Radionoticias de medianoche

**CB 150 — SUDAMERICA**
12.00 Música popular
13.30 Música selecta
16.00 Orq. de concierto
17.30 Caravana infantil
19.30 Canciones americanas
20.10 Música chilena
22.00 Radioprimicias
23.00 Música selecta

## TARIFA

1 publicación, c/palabra $ 2.40
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra ... 2.20
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . 1.80
90 publicaciones sucesivas, la palabra .. .. 1.50
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO

NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

### 3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC. Calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72. Teléfono 53028. (3) H/O C.

### 6) ALHAJAS Y JOYAS.

PLATA, monedas chilenas o extranjeras, pagamos mejores precios. Weiss Bandera 84, oficina 406, fono 82491 ó 81655 (6) H/O C

¡NOVIOS! Argollas oro 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde 3.600 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostín, Nueva York 66. (6) H|O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas, Alameda 846. (6) H|O. C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos. Alameda 846. Fono 65726. (6) H|O. C.

### 10) ARMAS

COMPRO armas y balas. Armería Italiana, Ahumada 64 (10) H|O C

### 13) ARTICULOS p. HOGAR

¡NARANJAS! Naranjas al más bajo precio, cómprelas en Marín 0537, llegar Salvador. (13) 5-10 P.

OCASION, refrigerador importado, poquísimo uso, excelente condición. Vendo, Sta. Rosa 634. (13) 5-10 P.

### 15) ARTICULOS p. SEÑORAS.

CARTERAS cocodrilo, transformaciones, limpiados, teñidos, arreglos en general. Reparadora Carteras Carmen. Esmeralda 869, local 18. (15) 14-10 P.

### 18) ARRIENDOS OFRECEN

g)—Piezas.

ARRIENDO pieza grande, persona sola. Moneda 1660. (18-g) 4-10 K.

FAMILIA ofrece una o dos piezas, cocina exclusiva. Avenida Irarrázaval 819. (18-g) 3-10 P.

### 21) AUTOS Y CAM. VENDEN

FORD 51, camión, vendo. Mapocho 4046. (21) 4-10 P.

VIDRIOS inastillables para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

OPEL, cuatro puertas, 1953. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

GUTBROD, Station Wagons Liebre 1052, Esperanza 8. (21) 11-10 C.

CITROEN, 4 puertas 1947. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

PLYMOUTH, cuatro puertas 1942. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

CAMIONETA Bedford, Pick-up. 1949. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

HUDSON, cuatro puertas, 1941. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

HUDSON, cuatro puertas, 1937. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

FORD, cuatro puertas, 1936. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

BUICK, cuatro puertas, 1935. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

CAMIONETA Ford, furgón, 1937. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

CAMION Man petrolero, 1939. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

FUDRE capacidad 3.700 litros, vende. Esperanza 8. (21) 11-10 C.

VENDO Ford 39, 4 puertas, con motor 46, 100 HP. Verlo de 2 a 5. Olivares 1630. (21) 6-10 P.

SE VENDE camión Studebaker. Tratar su dueño. Población La Granja N.o 10, camino Puente Alto. (21) 8-10 P.

CARRO arrastre, importado, carrocería acero, vendo, Sta. Rosa 634. (21) 5-10 P.

VENDO carrocería micro, muy buen estado, con asientos de cuero. Bascuñán Guerrero 1385. (21) 8-10 P.

### 23) AUTOS Y REPUESTOS.

VIDRIOS inastillables, para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O. C.

### 27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

TUILLET, bicicletas, repuestos, reparaciones, fábrica de triciclos para repartos. San Pablo 1286, fono 61411, Santiago. (27) H|O. C

### 30) CITACIONES VARIAS

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.— Cuarta Compañía.— "Centinelas del Fuego y de la Patria".— Cito a sesión de Compañía para mañana martes, a las 22 horas. Tabla: elección de un consejero de disciplina. Asuntos varios.— El secretario. (30) 4-10 .

11.a COMPAGNIA DI POMPIERI.— "Pompa Italia".— D'Ordine del Sig. Capitano, convocasi la Compagnia ad esercizio per martedì 4 ottobre, alle ore 21.30.— L'Aiutante. (30) 4-10 K.

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago. "Unión, Constancia y Disciplina". Bomba "Claro y Abasolo".— Cítase a la Compañía a ejercicio para los días martes 4 y el viernes 7 de octubre de 1955, a las 21 horas. Punto de reunión: Hospital Roberto del Río (Independencia y Panteón). Uniforme: de trabajo.— El Ayudante. (30) 7-10 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago.— "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para el martes 4, a las 21.45 horas, en el cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 4-10 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago.— "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para el domingo 9, a las 9 horas, en el cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 9-10 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago.— "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 6 y viernes 7 del presente, a las 21.45 horas, en el cuartel. Tenida: uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 7-10 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE QUINTA Normal. Primera Compañía. "Manuel Rodríguez".— Cito a reunión de Compañía para el martes 4 de octubre de 1955, a las 22 horas: Tabla: Admisión de voluntarios; Elección teniente 2.o y elecciones a que haya lugar; asuntos varios.— El Secretario. (30) 4-10 K.

### 30) CITACIONES VARIAS

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda".— De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21.30 horas. Punto de reunión: Román Díaz y Providencia. Uniforme de trabajo.—El Ayudante. (30) 4-10 K.

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Bomba Arturo Prat". — Cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 6 a las 19 horas y para el domingo, a las 10 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Country Club (Tobalaba). (30) 9-10 K.

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación".— De orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, jueves 6 y viernes 7 del presente, a las 20 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: El cuartel.— El Ayudante. (30) 7-10 K.

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS "Chile Excelsior".— Cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21.45 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Plaza Ercilla.—El Ayudante. (30) 4-10 K.

13. COMPAÑIA DE BOMBEROS "PROvidencia".— Cito a la Compañía a ejercicio para hoy y el 7 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel.— El Ayudante. (30) 7-10 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE QUINTA Normal.— Segunda Compañía. — Bomba "Luis Dittman".— "Voluntad y Sacrificio". —De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy, a las 21 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel.— El Ayudante. (30) 4-10 K.

### 32) COLCHONES, ROPA CAMA

¡SOMIERES! Colchonería Francesa, refacciona colchones domicilio. San Diego 9. fono 86259. (32) 14-12 C.

HABIENDOSE extraviado cheque DD. 2498056, del Bco. Italiano, por $ 1.000 (mil pesos), queda nulo por haber dado el aviso correspondiente. (32) 6-10 P.

### 33) COLEGIOS, INSTRUCCION

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección, Rosas 1353. (33) H|O C

CINCO octubre vence plazo para inscribirse últimos cursos, que terminarán en diciembre. Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba" Puente 654-D, primer piso, lado gran depósito Yarur. No pierda esta oportunidad que le permitirá diplomarse este año. Matrícula diariamente. (33) 5-10 C

CURSOS rápidos dactilografía, 15 días, un mes. Además, cursos secretarias taquígrafas, comprenden redacción comercial, castellano, taquigrafía, dactilografía, práctica oficina. Puente 576, cuarto piso. (33) 11-10 P.

ACADEMIA corte confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos: modas, moda infantil. Horarios a elección. Bordados a máquina. Cortador sastre. Enseñanza sastrería completa. Diplomas. Ahumada 26. (33) H/O C.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes. Rosas 1505 (33) H|O C

DIPLOMESE este año, matriculándose antes 5 octubre. Además, cobraremos tarifas aplicadas primer semestre. Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Puente 654-D, primer piso, lado gran depósito Yarur. (33) 5-10 C.

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno. Facilísimo aprender. Prospecto. Academia Fénix, Santo Domingo 1030. (33) 8-10 P.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias comerciales, taquígrafas, dactilógrafas. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidd fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 8-10 P.

CURSOS rápidos, económicos: modas, permanentes, peluquería, dactilografía. Acreditadas Academias "Alonso Figueroa", Catedral 1257. Alameda 2263. (33) 4-10 P.

"ARMANDINI", academias especializadas peluquería completa, enseñanza práctica, últimos adelantos, diplomas legalizados: facilitamos herramientas, facilidades pago. "Armandini". Ahumada 131, 7.o piso, oficina 709. (33) H/O C.

### 36) CONSEJOS UTILES

PERFECCIONESE, desarrolle su mente, destaque su personalidad. Hakima le guiará. Reserve su hora fono 85747. Agustinas 1792. (36) 11-10 P.

CONSULTORIO sentimental. Discreción y éxito seguro a sus problemas. Consulte hoy mismo, de 10 a 12.30 y de 14 a 20 horas. Huérfanos 2557. (36) 4-10 P.

SEÑORA NENA. Mentalismo, cartomancia, método exclusivo naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Consulta, $ 300. Santo Domingo 1688. (36) 4-10 P.

CECILIA, mentalista, consejos psicológicos, naipe inglés, $ 200. Todas horas. López 858 (Independencia). (36) 8-10 P.

### 37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 31-10 C.

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas, fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (37) H|O. C.

LADRILLOS, muralla y fiscal, buena calidad, vendo. Vicuña Mackenna 1341, fono 52212. (37) 27-10 P.

ZINC nuevo, Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros. Consulte precios, son los más bajos. Arturo Prat 1754. (37) H|O. C.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille Díaz, Estado 360, 7.o piso, oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H/O C.

VIDRIOS planos, sencillos, dobles, triples, catedral, cristal e inastillables; espejos. Importación directa. Jornada única. Vidriería "La Argentina", 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa. (37) H/O C.

CIERROS de sitios marca "Bull-Dog", de cemento armado, sistema prefabricado; solidez, excelente presentación, colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4599, casilla 9331, fono 69042. (37) H/O C.

TECHO fierro, 0.50x1.45, $ 140; 0.46 por 1.45, $ 120. Arturo Prat 1754. (37) H/O C.

### 42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado el talonario de cheques Cuenta N.o 57968, Serie 1785907-925, Banco del Estado, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 4-10 P.

HABIENDOSE extraviado cheque serie AA-1, N.o 1696264, del Banco del Estado, Central-Santiago, a nombre Mario Maldonado Guzmán, queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 4-10 P.

HABIENDOSE extraviado cheques N.o 9138293, por $ 7.500 y N.o 9138294 por $ 7.500, a nombre de David González, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 6-10 P.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 0394094, del Banco de Crédito e Inversiones, queda nulo. (42) 6-10 P.

SE HA extraviado el cheque del Banco Sud Americano (Providencia) Serie Y, número 4111247, por la suma de cuatro mil pesos, y de acuerdo con la ley, queda dado el aviso correspondiente (42) 6-10 P.

DICK TRACY — Por Chester Gould




TARZAN — 4370 DESPEDIDA Por Edgard Rice Burroughs




RAMONA — Por Lino Palacio




### 51) IMPRENTA. GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O. K.

### 55) JUDICIALES. LEGALES

QUIEBRA JOSE ASCHAR HIRANE.— Segundo Juzgado Civil.— Por resolución de 27 de septiembre de 1955, fijóse como fecha cesación pagos fallido el 25 de julio de 1954.— El secretario. (55) 1, 3 y 4-10 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Oscar Trucco Hinostroza a madre legítima, doña Honorinda Hinostroza Valenzuela.— Secretario. (55) 1.o, 3 y 4-10 P.

### 55) JUDICIALES Y LEGALES

RESOLUCION PRIMER JUZGADO CIVIL, ordenó citar parientes menor Rafael Olivares Gómez, audiencia 10 octubre, quince horas, fin deliberen sobre nombramiento curador propuesto.— Secretario. (55) 6-10 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a Marie Victorine Lamarque Dufau posesión efectiva herencia testamentaria quedada fallecimiento su hermana doña Paulina Gracieuse Lamarque Dufau. (55) 4-10 P.

## AGENDA

SANTOS DE HOY — MAÑANA

SAN FRANCISCO DE ASIS — SAN PLACIDO

### EL TIEMPO

(Emitido a las 20 horas del día 3 de octubre de 1955)

El tiempo se ha presentado bueno, con nublados locales y parciales, en las zonas norte, central y sur. En la región de los canales estuvo nuboso, con precipitaciones aisladas de poca importancia.

APRECIACION GENERAL

Se espera tiempo favorable, con nubosidades locales y parciales, desde Arica hasta Llanquihue. Más al sur habrá mal tiempo, con lluvias y vientos del norte.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados locales y parciales. Variable, mejorando en el interior. Vientos del suroeste y oeste.

ACONCAGUA A MAULE: Nublados locales y parciales. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Nuboso.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. Nublados parciales. Probables bancos de niebla matinales. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Nuboso. Tendencia a malo. Vientos del norte.

PUNTA ARENAS: Nuboso. Tendencia a malo.

TERRITORIO ANTARTICO: Mal tiempo.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (día 3) Máxima: 22,3 grados a las 15.45 horas; mínima: 7,9 grados a las 7 horas.

HUMEDAD DEL AIRE (día 3).— Máxima: 70 o|o a las 7.45 horas; mínima: 33 o|o a las 15 horas.

SOL (día 4): Sale: a las 6.19 horas; puesta: a las 18.47 horas.

LUNA (día 4): Sale: a las 22.19 horas; puesta: a las 8.40 horas; fase: cuarto menguante el día 8.

TIEMPO PARA SANTIAGO Nubosidad parcial.

### GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA. — Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS.— Prefectura General, 60151; Radiopatrullas 62261.

BOMBEROS. — Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel 53020.

### TURNO DE FARMACIAS

De 1.o a 8 de octubre

Imperial, F. Vivaceta 2602; Chile, Independencia 1898; Universitaria, Av. Universitaria 787; Santa Clara, Los Angeles 2601; Atlántida, Independencia 121; Valdivieso, Valdivieso 330; La Franciscana, Recoleta 271; El León, San Pablo 1796; Mapocho, Matucana 1098; Troncoso, Agustinas 1295; Lo Franco, Carrascal 4598; Marambio, J. J. Pérez 4667; Simón Bolívar, San Pablo 4685; Esperanza, Esperanza 39; San Martín, Bernal del Mercado 201; La Sanitaria, Bascuñán 898; Iglesias, O'Higgins 1707; La Unión, San Ignacio 2042; Santo Domingo, 21 de Mayo 586; El Sol, San Francisco 694; Pinto Soto, San Diego 1325; Kraizel, Portugal 698; Sierra Bella, Sierra Bella 2352; Colo Colo, Alvarez de Toledo 477; Manuel Rodríguez, Gran Avenida 8825; San Luis, Núñez de Balboa 5064; Bristol, Providencia 1413; Apoquindo, Apoquindo 789; La Capital, Miguel Claro 2105; Pocuro, República de Cuba 1720; Sur, Suárez Mujica 873; Neptuno, Irarrázaval 2702; La Florida (permanente), Vicuña Mackenna 7193; Urgencia (permanente), San Francisco 75; Meléndez (permanente, Bueta 470.

NOTA.—De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es solamente para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

### 55) JUDICIALES Y LEGALES

SOLICITA MERCED DE AGUA PARA regadío.— Señor Gobernador: Vicente Tapia Lobo, carnet N.o 775, de La Ligua, agricultor, domiciliado en su fundo Jaururo, comuna de La Ligua, al señor Gobernador, con todo respeto, expone: que proyecta regar en su fundo Jaururo una extensión de terreno de 150 hectáreas aproximadamente, para lo cual necesita se le conceda una merced de agua en el bajo curso del río Ligua, en un lugar ubicado aproximadamente a un kilómetro aguas abajo del puente de la Carretera Panamericana, como lo indican los planos que acompaña a la presente solicitud. Hace presente que no existe merced aguas abajo de esta captación. La total cantidad de agua que solicita es de 150 lts/seg., con la que estima regar 18 horas diarias en el período de máxima necesidad, dando, por tanto, una tasa de riego de 0,75 lts./seg. por hectárea. Acompaña presupuesto, memoria explicativa y plano general de las obras. Por lo expuesto, ruega a US. acceder a lo solicitado.— Es gracia.— (Fdo.): Vicente Tapia Lobo.— Al señor Gobernador de Petorca, La Ligua.— La Ligua, veintiséis de septiembre de mil novecientos cincuenta y cinco. Recibida en esta oficina con esta fecha, a las diez horas. Anotada bajo el N.o 97 del libro respectivo.— Agustín Fuentes Pizarro, oficial asesor.—La Ligua, veintiséis de septiembre de mil novecientos cincuenta y cinco.— Prov. N.o 98.— Téngase por presentada la solicitud de merced de agua para regadío que antecede. Háganse las publicaciones por tres veces dentro del plazo de 60 días, por cuenta del interesado, en un diario o periódico de esta ciudad; en uno de la capital de la provincia y en uno de Santiago. Dése copia autorizada por Secretaría de estos antecedentes. — Anótese.— (Fdos.): Eugenio Ponisio Herrera, Gobernador de Petorca; Agustín Fuentes Pizarro, oficial asesor.— Es copia conforme del original.— Agustín Fuentes Pizarro, oficial asesor.— La Ligua, 26 de septiembre de 1955. (55) 3-10 P.

QUIEBRA EUGENIO DIAZ NAVARRO.— Por resolución de 14 de septiembre de 1955, del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fué declarado en quiebra don Eugenio Díaz Navarro, industrial, domiciliado en Gran Avenida 2774, de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido, deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— El secretario. (55) 1, 3, 4, 5 y 6-10 C.

Agencia de "La Nación"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

## GUIA PROFESIONAL

### ABOGADOS

LAURA MULLER
Divorcios — Posesiones efectivas. Moneda 1137, Tel. 89917. (GP) 31-10 C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318. Fono 88387. (GP) 31-10 C.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. (GP) 8-12 P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294, 64559. (GP) H/O C.

### DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C

DOCTOR LEON BUTENSKY
Cirujano dentista. Placas veinticuatro horas. Martes, jueves, sábados. 9-12.30, 14.30-20 horas. Huérfanos 757, oficina 510. 397296. (GP) 28-10 C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía. Radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397838. (GP) H/O C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-dentista. Horas: 9-12 y 17-20, Serrano 419. Teléfono 62992 (GP) H/O C

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C

EXTRACCIONES
Reparaciones rápidas. Dentaduras. Rosas 2035 (GP) 11-10 P.

### MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Atiendo enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 31-10 C.

SRA. MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Merced 268, Depto. 11. (GP) 31-10 P.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos, partos. Arauco 1070-B. (GP) 24-10 P.

BLANCA FISHER
Brasil 7 — 87464 — 3-5. (GP) H/O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 8-10 P.

### MEDICOS

ERNANI PARODI
Piel — Sífiles — Venéreas Serrano 333 (GP). 31-12 P.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

DR. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22, Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 16-18 horas. Teléfono 397981. (GP) 29-12 P.

Dr. CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo. Amunátegui 75. Tel. 63977. Consultas de 17.30 a 19.30. (GP) H/O C.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. (GP) H|O. C.

### MEDICOS

Dr. YOCHNAN WOLF
Medicina interna. Rosas 1546. Consultas 17-19. Fono 84446. Residencia: Coventry 212, Ñuñoa. (GP) 30-10 P.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. (GP) H/O C.

Dr. CARLOS RAMIREZ BRAVO
Señoras, partos. Nuevo consultorio, Manuel Rodríguez 56. Teléfonos 68823-74717. (GP) H/O C.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X. Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora: 80691. (GP) H/O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano. Señoras y niños. Consultas de 3 a 6 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K.

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, Depto. 305. 66961-492664. (GP) 5-12 P.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 27-7-1956 P.

### MEDICOS

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 10-11 P.

Dr. MOSSER
Oídos, nariz, garganta. De 5 a 7, Paraguay 462, departamento 12 (por Carmen, primera cuadra), teléfono 31609. (GP) 4-1-56 P.

### PRACTICANTES

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777. Teléfono 66532. (GP) 17-10 P.

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60828, cerca Hotel Carrera (GP) H/O K

### PEDICUROS

KRONER
Estado 75. Pedicuro titulado. (GP) H/O C.

### LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales e soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. (GP) H|O C.

### 55) JUDICIALES Y LEGALES

NOTIFICACION. — EXPEDIENTE 22622, "Barros, Manuel con Müller, Irma". Nulidad matrimonio, decretóse notificar demandada, siguientes resoluciones dictadas por Corte Apelaciones. Fojas veinticuatro vuelta: Santiago, veinte julio 1955. Estimándose dudosa la legalidad del fallo, se retiene el conocimiento de este asunto. Pasen los autos al señor Fiscal.— Víctor Ortiz.— Juan Pomés.— Edmundo Larenas.— A. Muñoz. Fojas, veinticinco: recaída en escrito del Fiscal: "Santiago, dos septiembre 1955. Traslado. Reemplácese el papel.— R. de Amesti. Proveído por la Iltma. Corte.— A. Muñoz. En consecuencia, notifico a Irma Müller Gallo resoluciones insertas.— Secretario. (55) 1.o, 3 y 4-10 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN quince septiembre presente año, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia testada Elena Briones Aguilera a Doralisa Carrasco Aguilera. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 3-10 P.

NOTIFICACION. — TERCER JUZgado Civil.— Resolución autos N.o 13312, cancelación inscripción hipoteca Compañía Agrícola y Forestal Fortuna Sociedad Limitada, con Undurraga V., Raúl, de 29 de septiembre de 1955, previa vista Defensor Público, ordenó: Santiago, 29 de septiembre de 1955. Con el mérito de autos, practíquese la notificación solicitada por avisos en extracto redactado por el señor secretario del Tribunal en los diarios Nación y Debate y el correspondiente Diario Oficial. En consecuencia, notifico don Raúl Undurraga Villegas demanda juicio sumario pago mutuo hipotecario reducido a $ 226.140, según escritura 21 septiembre 1950 ante Avalos, para cuyo pago aceptáronse letras escalonadas oportunamente canceladas con vencimientos noviembre y diciembre 1950 y enero, febrero y marzo 1951, objeto obtener cancelación mutuo, pago costas y alzamiento garantías e inscripción hipotecaria fojas 16 vta. N.o 16, Registro Hipotecario Conservador Bienes Raíces Chanco y citación a comparendo audiencia quinto día hábil, quince horas o a las diez si fuere sábado. Rol N.o 13,312.— Papel $ 12.— Rafael Garbarini.— Eduardo Fernández. Por tanto, cítase demandado audiencia señalada.— Secretario. (55) 1.o, 3 y 4-10 P.

SOLICITA Merced de Agua que indica: Santiago, 23 de septiembre de 1955.— Señor Gobernador: Alejandro Errázuriz Covarrubias, domiciliado en Santiago, calle Agustinas 1180, a US respetuosamente expongo: Solicito una merced de agua de pozo profundo para regadío de parte de mi propiedad, denominada "San Antonio de El Peral", ubicada en la comuna de Alhué, departamento de Melipilla, provincia de Santiago. La cantidad que solicito es ochenta litros por segundo (80 litros por segundo). Para este efecto construiré un pozo de 80 metros de profundidad y de un diámetro de 12 pulgadas, el cual estará ubicado a 300 metros, más o menos del deslinde del fundo, de propiedad del señor Letelier, y a más o menos 500 metros al sur del camino de Santa Inés a la Hda. Quilamuta. La extensión total de los terrenos que trato de regar con este pozo es de más o menos 80 hectárea. Los antecedentes de esta merced de agua que solicito, se encuentran ya en poder del Departamento de Riego, del Ministerio de Obras Públicas. Acompaño comprobante de ingreso de la Tesorería Comunal de Melipilla, respectiva N.o 01653, de fecha 24 de sept. 1955, por la suma de $ 40. Ruego a US. ordenar la publicación de esta solicitud por mi cuenta, por tres veces consecutivas en un periódico de la cabecera del departamento y en uno de Santiago, y elevar estos antecedentes al Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, pasado treinta días después de la última publicación, en caso de no haber oposiciones, y si las hubiere, ponerlas en mi conocimiento para poderlas contestar. Dios guarde a US.— Alejandro Errázuriz Covarrubias. — Recibo: Con esta fecha y siendo las 11.15 horas, en la secretaría de la Gobernación, recibí la presente solicitud, correspondiente a una merced de agua que solicita don Alejandro Errázuriz Covarrubias.— Melipilla, 24 de septiembre de 1955.— Oscar Robledo Araos, Oficial Asesor.— Melipilla, 24 de septiembre de 1955.— N.o 228.— Como se pide y publíquese por tres veces consecutivas en el periódico "El Labrador", de este departamento, y diario "La Nación", de Santiago, para lo cual quedan habilitados los días inhábiles. Anótese y publíquese.— Samuel Cornejo Riveros, Gobernador; Oscar Robledo Araos, Oficial Asesor. (55) 6-10 P.

LA COMUNIDAD Aguas Regadío Población Bulnes, en reunión general el 1.o de octubre, eligió su nuevo directorio, el que terminará el 30 de septiembre de 1956. El directorio es el siguiente: Emilio Solís, Vicente Godoy, José Moreno, Juan Saavedra, Juan Salazar, Manuel Lagos, Alejandro Maldonado.— Secretario. (55) 4-10 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción veintidós septiembre, presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Virginia Mandiola Vivanco viuda de Bonnier, a Pedro Fierro Mandiola, María Fierro de Mundt, Hortensia Valenzuela de Cortés y Elvira Fierro de Silva.— El secretario. (55) 61-0 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ a: Enrique, Lucrecia, Julia, Félix, Victoria, Marta, Josefina, Morandé Calvo, Fernando Rodríguez Morandé y Carmen Morandé Rozas, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento doña Lucila Morandé Calvo. (55) 6-10 P.

ESCRITURA 21 ABRIL 1949, ANTE Marcos Aguirre, José Miguel Olivares Castro, vende a Andrés Saavedra Céspedes, quien compra para su mujer Mercedes Olivares Fuentes, en $ 30.000 contado, sitio ubicado comuna Lampa, este departamento, calle Barros Luco esquina Avenida Miraflores, con siguientes deslindes: norte, Avenida Miraflores, en 45 metros; sur, propiedad señor Olivares, en 106 metros; oriente, calle Barros Luco, en 95 metros, y poniente, Israel Díaz, en 95 metros, todas medidas aproximadas. Por no encontrarse inscrita dicha propiedad, se efectúa esta publicación de conformidad con artículo 58 Reglamento Conservador Bienes Raíces. (55) 5-10 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Julio Barros Herrera a herederos testamentarios sus hijos, Alicia, Enrique Barros Velasco y cónyuge, Luisa Velasco Alvarez, sin perjuicio sus derechos de tal. Inventario solemne practicaré 5 actual, 15 horas.— Secretario. (55) 1.o, 3 y 4-10 P.

NOTIFICACION. — PRIMER JUZgado Civil, Mayor Cuantía, presentóse Jacoba del Rosario Bernal Arancibia, comerciante, Maquinista Escobar 3139, deduciendo demanda nulidad matrimonio contra Juan Luis Forbes Olivares, ignórase profesión y domicilio, celebrado catorce diciembre 1943, ante Oficial Registro Civil Quinta Circunscripción, Puchuncaví, departamento Quillota. Fundamenta acción en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro esa Circunscripción. Termina pidiendo nulidad matrimonio, cancelación inscripción 18, Registro respectivo. Primer otrosí, acompaña documento con citación; segundo otrosí, abogado patrocinante y apoderado; tercer otrosí, notificación por avisos. Corte Apelaciones designó Primer Juzgado.— Juzgado proveyó: Santiago, dieciséis junio 1955. A lo principal, por interpuesta demanda, traslado; primer otrosí, como se pide; segundo, téngase presente; tercero, previamente ofíciese Dirección Correos, Telégrafos, Carabineros, Investigaciones, Registro Civil, fin informen sobre actual domicilio demandado.— Número 27300.— Papel diez pesos, más 20 o|o.— Briones.— Acuña. Posteriormente cumplidas diligencias decretadas Juzgado ordenó notificar por medio tres avisos en "El Mercurio", "La Nación", sin perjuicio correspondiente "Diario Oficial". En consecuencia, notifico a Juan Luis Forbes Olivares, demanda y providencias insertas.— Secretario. (55) 1.o, 3 y 4-10 P.

### 55) JUDICIALES LEGALES

RENOVACION de Directorio.— Santiago, a 22 de septiembre de ... ante el Inspector del Trabajo ... Heriberto Segovia V., se llevó a efecto la renovación del directorio del Sindicato Profesional Empleados ... Ferrocarril Llano de Maipo, por el período 1955-1956, fueron ... dos directores del Sindicato ... guientes personas, que reunidas entre sí, constituyen la mesa directiva en la siguiente forma: Presidente señor Ramón Morales M.; secretario Juvenal Gallardo A.; tesorero, ... Raúl Lavín Z.; directores, ... res Isaías Díaz L. y Mario ... En cumplimiento a lo dispuesto en los arts. 378 y 379 del Código del Trabajo. (55) ...

### 64) MAQUINARIAS Y MOTORES

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Dueño industrias eléctricas. P. ... Irarrázaval 327. (64) H/O ...

### 73) MUSICA, PIANOS

PIANO alemán, clavijero ..., flamante, líquido barato. Ver y tratar, Compañía 1366. (73) ...

### 76) NEGOCIOS VENDEN

VENDO en Talca, por no poder ..., der acreditada fuente de soda ..., cación comercial muy buena, ... plio local entrega inmediata. ... tar su dueño: calle 11 Oriente ... 729, Talca. L. G. J. (76) 10-...

SE VENDE barraca con buena ... tela. Informes: Condell 110, Cartagena. (76) ...

### 78) OCUPACIONES BUSCAN

a)—Artes y oficios diversos

OFRECESE maestra de cocina ... fundo, residencial o particular. ... nos informes. M. González, ... 2054. (78a) 6-10

### 79) OCUPACIONES OFRECEN

A) Artes y Oficios Diversos

ARMADORES blacke ... competentes calzado fino ... ñora, necesitamos. Avenida Chillán 136, cuadra 1700, ... Vivaceta. (79-a) 4-10 P

NECESITO buenas aparadoras ... zado señora, para fuera. ... N.o 1470. (79-a) 8-10

NECESITO envasadoras para ... de señora. San Joaquín 10... (79-a) 4-...

### 81) PERMUTAS DIVERSAS

PERMUTO sitio N.o 1.321, del ... Lo Prado, valor comercial $ ... por auto o camioneta económica, ... toneta o moto buena. Escribir a ... lés, Cillero 19, Rancagua. (81) 14-...

### 92) RADIOS FONOGRAFOS

VENDO radioelectrola, radios ... sin transmisores, se hacen transformaciones cachureo. Reparaciones ... domicilio. Monjitas 478, fono ... (92) H/O ...

RADIOS, máquinas Alfa, discos, ... cilidades de pago. Ordina, Alameda 2981. (92) H/O ...

### 93) RELOJES

RELOJES, cualquier estado, ... Oro, joyas, boletos empeño. ... nos 1241. (93) H/O ...

### 94) REMATES

REMATE JUDICIAL. — El ... octubre próximo, a las 15 horas, ... Segundo Juzgado Crimen Mayor Cuantía, esta ciudad (General Mackenna esquina Teatinos), se rematará propiedad calle Dublé Almeyda N.o 2250, de Santiago. Así está ordenado en el proceso N.o 32.794, contra Lermanda y otros. Mínimum ... basta: $ 1.300.000. Demás bases y antecedentes, secretaría tribunal indicado.—Secretario. (94) 4-10 ...

### 95) RESIDENCIALES

ECHAURREN 71, arriéndase departamento pensión, teléfono, casa tranquila. (95) 6-10 ...

PROPIETARIO arrienda pieza para ... de c/pensión; fono. Irarrázaval ... altura Campos Deportes. (95) 4-10 ...

PIEZAS pensión. Recibo ... Huérfanos 1393. (95) 24-5-...

### 96) SANITARIOS, COCINAS

¡ARTEFACTOS sanitarios! Liquidación total. Tinas baño 5 1|2, completas, 10.500. Bañitos ... lozados, 2.950. Lavaplatos enlozados fierro fundido, mueble completo 10.000. Lavaplatos enlozados, 1 ... Además, gran variedad en ... cocina, botiquines, espejos. Todo ... cios bajísimos. Alonso Ovalle ... próximo San Diego. (96) 11-...

SALAS de baño importadas ... cionales, completas, desde $ ... W. C. silenciosos. 5.000, ... tos con muebles. 3.000, toda ... de artefactos sueltos. Califont ... cocinas a gas, termos eléctricos ... muebles de cocina, azulejos ... mitaciones por Caja. Facilidades ... Serrano 49 y 53 y San Diego 2... Fono 95093. (96) H/O C

### 97) SASTRERIA

CASIMIRES desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas. Casa ... lazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O ...

SASTRERIA Salazar, caballeros, ... ños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C

Soc. Explotadora de Tierra del Fuego

DIVIDENDO 135.o

Desde el martes 4 del presente se pagará, por intermedio del Banco de A. Edwards y Cía., en Valparaíso y Santiago, el dividendo final de 30.— bruto por acción, reteniéndose el impuesto correspondiente, acordado por la Asamblea Ordinaria de Accionistas.

Valparaíso, 1.o de octubre de 1955.

El Director-Gerente

# GUIA DEL ESPECTADOR

## TEATROS

ANTONIO VARAS.— V.: Fuerte Bulnes.

CAUPOLICAN.— Noche: Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1955.

COUSIÑO.— Compañía de Revistas Picaresque.

DIEZ DE JULIO.— Compañía de Revistas Burlesque.

MARU.— "Papá no tiene vergüenza".

OPERA.— Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

SATCH.— V. y N.: Toda mujer es un misterio.

ALAMEDA.— M., V. y N.: Cía. de Comedias de Eglantina Sour: Madres culpables.

## CINES

ALCAZAR.— V. y N.: Yo fui presidiario, Fórmula de amor.

ALMAGRO.— R.: Violetas imperiales, Hotel de verano y Agregados.

ALHAMBRA.— (Descanso del personal).

APOLO.— R.: La reina de los diamantes, Murallas humanas, Yo seré estrella.

AUDITORIUM.— R.: Débil es la carne, Noticiarios.

ANDES.— R.: Una mujer sin amor, Ansias de amar, Europa 1953.

AMERICA.— R.: El circo fantasma, Llampo de sangre, El emperador de la Mongolia.

ASTOR.— M., V. y N.: Carmen de fuego.

AVENIDA MATTA.— R.: Gengis Khan, Tarzán y la diablesa, Una mujer sin amor.

BANDERA.— M., V. y N.: Padre Brown detective, Noticiarios.

BALMACEDA.— R.: Violetas imperiales, Hotel de verano y Agregados.

BAQUEDANO. (Pantalla panorámica).— R.: Gitana tenías que ser, El hombre inquieto.

BLANCO ENCALADA.— R.: Un extraño en la escalera, Apasionada, Odio en el alma.

BRASIL.— R.: El collar de la reina, Ansias de amar.

BOLIVAR.— R.: El gran vals, Bigamia, Llegaron de otro mundo.

CAPITOL.— R.: Ansias de amar, El precio de la gloria, Forja de valientes, Envidia de oro verde.

CARRERA. (Pantalla panorámica).— R.: Hogueras de odio, Aventura africana.

CENTRAL.— M., V. y N.: Más allá de las lágrimas.

CERVANTES.— R.: Beldades nocturnas.

CINELANDIA.— R.: Furia de amor, Agregados, Sinopsis.

CITY.— R.: Fieras humanas, Noticiarios, Agregados.

COLON. (Pantalla panorámica).— R.: El hombre del millón, Apache, La heredera y Noticiarios.

CONTINENTAL.— M., V. y N.: Padre Brown detective, Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS.— R.: Barba azul, Fruto verde.

CHILE.— R.: El pimpinela triunfante, Golpe de suerte, María Montecristo, El mundo es mío.

DANTE.— M., V. y N.: Fiesta brava, Ivanhoe y Noticiarios.

DELICIAS.— R.: Tarzán y la diablesa, La casa embrujada, El monstruo humano.

DIECIOCHO.— R.: Experimento diabólico, La ciudad cautiva, Nunca me abandones y Agregados.

EGASA.— V. y N.: Secretos de mujeres, Eterna ilusión.

EL GOLF (Cinemascope).— V. y N.: Los malos y sus mujeres.

EL SALTO.— R.: Ansias de amar, Fe, el jurado, Variette.

ESMERALDA.— R.: El hombre del millón, Apache, El regreso a la isla del tesoro.

FLORIDA.— R.: El chico atómico.

GRAN AVENIDA.— R.: Hogueras de odio, Aventura africana.

HOLLYWOOD.— R.: Robinson Crusoe, Infierno bajo cero, El circo fantasma y Noticiarios.

IDEAL CINEMA.— R.: Los hijos del otro, Los secretos del buzón, Una mujer sin destino.

IMPERIAL.— R.: Mambo Dancing, El dolor de los hijos, La herencia de la llorona, Serial.

IRIS.— R.: Un marido para Ana, Cuando llama el deseo.

ITALIA.— R.: Espionaje en Shanghai, Espías, Espionaje en Panamá.

LAS LILAS.— V. y N.: Flama de traición, Noticiarios.

LIRA.— (Descanso del personal).

LIBERTAD (Pantalla panorámica).— R.: Ché, qué loco, Violetas imperiales, Noticiarios.

LO CASTILLO.— V. y N.: Padre Brown, detective.

LO FRANCO.— Sin barrera en el cielo, Más allá del ancho río, El cacique blanco, Muy joven para besar.

LUX.— R.: Furia del deseo, El filo de la navaja, Noticiarios.

MAIPO.— R.: Hogueras de odio, Aventura africana y Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ.— R.: Aventura africana, Hogueras de odio y Descriptivas.

MARCONI.— R.: Un marido para Ana, Cuando llama el deseo, Noticiarios.

METRO.— M., V. y N.: Flama de traición, Noticiarios, Agregados.

MIAMI.— R.: El cofre del pirata, Crimen organizado.

MIRAFLORES.— R.: Lo que la noche oculta, Preludio y Noticiarios.

MINERVA.— R.: Esclavos del oro, Paraíso robado, Callejera y Noticiarios.

MISTRAL.— R.: Encuentro por acaso, Variette y Noticiarios.

MONUMENTAL.— R.: El hombre del millón, Apache, La reina del mar.

MODERNO.— R.: Brindis al amor, Nuevos horizontes, Las engañadas.

NACIONAL.— R.: El regreso a la isla del tesoro, Apache, El hombre del millón.

NACIONAL (Puente Alto).— R.: La soga siniestra, Tres citas con el destino, La liga de oro.

NORMANDIE.— R.: El fantasma de la Rue Morgue, Pillaje al sol.

NOVEDADES.— (Descanso del personal).

O'HIGGINS.— R.: Ché, qué loco, Violetas imperiales y Agregados.

ORIENTE (Pantalla panorámica).— V. y N.: El mundo lo quiere así.

PACIFICO.— M., V. y N.: El santo de Enriqueta, Noticiarios.

PRAT (Pantalla panorámica).— R.: El hombre del millón, Apache, El regreso a la isla del tesoro.

PALACE OVALLE.— (Descanso del personal).

PALERMO (Puente Alto).— Descanso del personal.

PLAZA.— M., V., S. y N.: El santo de Enriqueta, Noticiarios.

PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: Cien años de amor.

PRINCIPAL.— R.: Parada Militar del 19; Noticiarios sobre la revolución en Argentina, Cómicas.

PRINCESA.— R.: La reina del mar, Ay, palillos, no te rajes, Las mañanitas de Jalisco y Agregados.

PORTUGAL (Pantalla panorámica).— El hombre del millón, Gengis Khan y Apache.

PROVIDENCIA.— R.: Infierno bajo cero, Ciudad de los malvados, Su único testigo.

REAL.— M., V. y N.: Mar eterno, Noticiarios y Sinopsis.

RECOLETA.— R.: Prisionero de guerra, Hermanos ante el peligro, Criminal a bordo.

REGINA.— V. y N.: El mundo lo quiere así.

REPUBLICA.— R.: El circo fantasma, Después de la boda, Camino a Bali, Noticiarios.

REX.— M., V. y N.: La ventana indiscreta.

RITZ.— R.: Beldades nocturnas, Noticiarios.

RIALTO.— R.: Un marido para Ana, Cuando llama el deseo.

RIVIERA.— Próxima inauguración.

ROXY.— R.: Ultima clase, Noticiarios.

ROMA.— R.: Miguel Strogoff, Los tres corsarios, Sinopsis.

SAN ANTONIO.— R.: Los Chuanes, Con destino desconocido.

SANTA LUCIA. (Pantalla panorámica).— M., V. y N.: Mar eterno.

SANTIAGO.— R.: Víctimas del divorcio.

SAN MIGUEL.— R.: Espionaje en Panamá, Espías, Extorsión.

SAN MARTIN.— R.: Eran cinco hermanos, Noticiarios, Agregados.

SAO PAULO.— R.: Lili, Noticiarios, Agregados.

VALENCIA.— R.: Una mujer sin amor, Apasionada, Un nuevo amanecer.

VICTORIA.— R.: El espectáculo más grande del mundo.

VIENA.— (Descanso del personal).

YORK.— R.: Sin cadenas, Noticiarios, Agregados.



El popular actor cómico Lucho Córdoba que tomará parte en el "Fin de Fiesta", que se llevará a efecto esta noche en el Teatro Satch, para celebrar las 50 representaciones de la comedia musical de Carlos Cariola "Cada mujer es un misterio".

## TEATRO ARLEQUIN SE PRESENTA HOY

Como todos los martes a las 19 horas, en la sala del Ministerio de Educación Alameda 1371, se presenta el Teatro Arlequín con su programa pedagógico que consulta la puesta en escena de dos entremeses de Cervantes, ellos son, "El Vizcaíno Fingido" y "La Cueva de Salamanca" que vienen ofreciendo con singular éxito desde hace dos meses.

Para mañana, siempre a las 19 horas, está programada la segunda presentación de la graciosa comedia del italiano Aldo de Benedetti, "Cinco minutos antes" que dirigiera Fernando Cuadra, y con escenografía de Aura Riquelme. En todas estas presentaciones tienen destacada actuación, Sarah Sharim, Alberto Rivera, Susana Vieira, Luis Alarcón, Ferry, Santiago Vellejos, Teresa Delpino, Enrique Madignat, Sonia Arellano, Patricio González y otros.

## "MAS ALLA DE LAS LAGRIMAS" EXHIBE HOY EL CENTRAL

El cine Central empezará a exhibir desde hoy, la producción dramática del sello Warner Bros, intitulada "Más allá de las lágrimas".

Esta película ha sido filmada en tecnicolor y en su reparto figuran las estrellas Mona Gree, Nancy Olson y Raymond Massey.

## FILM POLICIAL SE RODARA EN EL CINE BANDERA

"El Puerto del Deseo", es el título del extraordinario film francés que es protagonizado por el famoso Jean Gabin, con Andrés Debar, Henry Vidal y Edith Georges, nos relata la historia pasional de una bella mujer enterrada en el fondo del mar, por los celos de un millonario a quien abandonó.

Emocionante, tenso, repleto de incidentes inesperados, "Puerto del Deseo", es la más audaz e interesante de las realizaciones de Greville, que se estrena pronto en los cines Bandera y Continental.

## Inés Moreno se presenta hoy en un recital poético en el Teatro "Sur"

Esta tarde, a las 19 horas, en el Salón Sur del Hotel Carrera, se verificará el anunciado recital que hará la actriz nacional Inés Moreno sobre la poesía de Federico García Lorca. Su caracterización de la poesía lorquiana y la lectura de sus más bellos poemas serán acompañados por las ejecuciones de grandes maestros de la música española por el concertista en guitarra Arturo González. En su primera parte, Inés Moreno interpretará poemas breves del poeta granadino como Balada, Romance de la pena negra, La casada infiel, Prendimiento y Muerte de Antoñito, el Camborio, etc. González, junto a la vez de la intérprete, ejecutará Romanza, de Agua do; Mallorca, de Tárrega; Pavana, de Sánz, etc. La segunda parte, estará dedicada integramente a la bellísima elegía, titulada Llanto, por Ignacio Sánchez Mejías, con sus cuatro partes. La cogida y la muerte, La sangre derramada, Cuerpo presente, y Alma ausente. Arturo González tocará en su guitarra Trémolo, de Tárrega, Capricho árabe, de Albéniz, y homenaje de Manuel de Falla. Este recital de poesía y música está llamado a ser un magnífico acontecimiento artístico. Así lo ha comprendido el público que se ha apresurado a tomar sus localidades.

## COMPAÑIA DE EGLANTINA SOUR SE PRESENTA HOY EN EL TEATRO ALAMEDA

Con el estreno del drama "Madres culpables", hace su debut hoy en funciones de matinée, tarde y noche, en el Teatro Alameda, la compañía nacional de comedias "Eglantina Sour-Fernando Podestá" que en esta ocasión se presenta con un elenco en el que, además del binomio Sour-Podestá forman Ester López, Victoria Duval, Mirella Véliz, Lisette Lyon, José Guixé y otros destacados valores del teatro chileno.

"Madres culpables", original de Eglantina Sour, es una obra que viene obteniendo gran éxito en la versión radial que ofrece en Radio Yungay, obra que en esta temporada pondrá en escena en el escenario del Teatro Alameda, única sala en que actuará la compañía.

Las presentaciones que brindará Eglantina Sour y su elenco en el Teatro Alameda serán en homenaje al celebrado actor Fernando Podestá, quien cumple veinte años de labor ininterrumpida en la radio y el teatro.

## SANGRE AL OESTE EN ECRAN DEL ROXY

Un grupo compuesto por cien actores y personal técnico de Hollywood, pasó cinco semanas en el Estado de Utah, filmando la producción en colores "Sangre al Oeste", donde Rod Cameron, Joanne Dru y John Ireland, comparten los honores estelares y que se estrena el viernes en el Roxy. A su regreso todos traían historia de serias dificultades sufridas por causas climatológicas, al extreno que Sangre al Oeste", distribuida por Artistas Unidos, es hoy una de las películas de más difícil rodaje que se han realizado en la historia del cine.



ALBERTO RIVERA, del elenco del Teatro Arlequín que actuará hoy y mañana en la Sala del Ministerio de Educación.

## DOS PRODUCCIONES MEXICANAS DA HOY EL T. BAQUEDANO

La distribuidora Pel Mex, ofrece desde hoy, en la pantalla del Baquedano, dos producciones del cine en castellano. Ellas son "Gitana tenías que ser", con la belleza Carmen Sevilla, y el varonil actor y cantante Pedro Infante, y la más reidora de las cintas del popular Tin Tan titulada "El hombre inquieto". Música, canciones, drama y carcajadas.

## NOTICIARIO DEL T. EXPERIMENTAL

Hoy, a las 19 horas se presenta, en última función popular, "Fuerte Bulnes", de María Asunción Requena, en el Antonio Varas. La aplaudida epopeya dramática cumple su última semana de presentaciones y será definitivamente quitada de cartel el próximo domingo 9.

Mañana miércoles, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura se presenta "Antes del desayuno", monodrama de Eugenio O'Neill, en interpretación que Shenda Román, según dirección de Eugenio Guzmán Ovalle. Esta obra ilustrará la conferencia que sobre el gran dramaturgo norteamericano dictará Sergio Vodanovic.

El jueves, a las 18.45 horas, en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, el profesor Roger Parelon, secretario general del Instituto, dictará una conferencia sobre "La violación de Lucrecia", de André Obey, obra que la próxima semana será estrenada por el Teatro Experimental en el Antonio Varas, según traducción de Pedro Orthous y Francisco Javier Vergara.

La tragedia en cuatro actos de André Obey titulada "La violación de Lucrecia" y basada en el poema homónimo de William Shakespeare, será ofrecida por primera vez en castellano, en nuestro país. La producción de esta obra, a cargo de nuestro primer teatro universitario, resalta las cualidades propias de todas las grandes producciones dadas a conocer en la presente temporada. El viernes 14 habrá una gran première de gala, en el Antonio Varas, realizándose el estreno oficial de la pieza, el sábado 15, en funciones de vermut y noche.

## Destacados artistas participarán esta noche en el Teatro SATCH

Esta noche cumple cincuenta representaciones la comedia de Carlos Cariola "Cada mujer es un misterio", que tiene música de Vicente Bianchi, y que Alba Regina ha venido ofreciendo en el escenario del Teatro Satch con la actuación de Conchita Buxón, Tomás Alonso y las seis esculturales bailarinas, bajo la dirección de Pepe Rojas.

Con este motivo se ha preparado una función extraordinaria en la que participarán destacados artistas, entre los cuales podemos mencionar a Lucho Córdoba, Olvido Leguía, Américo Vargas, Pury Durante y muchos más.

## "LOS MALOS Y SUS MUJERES", EN EL GOLF

Inicia hoy sus exhibiciones en el Teatro El Golf, la película del sello Columbia "Los malos y sus mujeres", que lleva en los papeles principales a Glenn Ford, Bárbara Stanwyck y Edward G. Robinson, en un impresionante relato de aventuras de intenso contenido dramático, filmadas en Cinemascope con el atractivo del tecnicolor.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 15.—

LA NACION

MARTES 4 DE OCTUBRE DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

# LA FAMILIA REAL INGLESA



LONDRES. — Ultima foto de la Reina Isabel II, de Inglaterra, con su esposo el Duque de Edimburgo y sus hijos el Príncipe Carlos —que un día la sucederá en el trono o del Reino más grande y poderoso de la tierra— y la Princesa Ana. Aparecen en los campos del Castillo de Balmoral, donde acaban de pasar sus vacaciones. Esos dos perritos son de raza Gorgis y constituyen la mascota de la Familia. — (Foto Bippa).

# La población del globo crece a un ritmo de ciento diez mil habitantes por día

*Sin embargo, el hombre destruye progresivamente sus fuentes de abastecimiento*

**PARIS, A. F. P. (Intercontinentale). — Valdría la pena que los hombres del mundo entero meditasen acerca de la fábula del astrólogo que, observando las lejanas estrellas con su telescopio, se olvidó de mirar a su alrededor y se ahogó en un pozo.**

**Ahora se están haciendo conjeturas sobre la fecha de los próximos viajes interplanetarios y acerca de la utilización de los rayos cósmicos, pero al mismo tiempo todo el mundo descuida lo que se ve a simple vista. No se quiere reconocer que el globo terráqueo se va devastando en razón de las insensatas y peligrosas degradaciones que le hace sufrir el hombre.**

**EL HOMBRE CONTRA LA NATURALEZA.** — Esa dura realidad la evoca de manera conmovedora la original exposición organizada en París por el Museo Nacional de la Historia de Francia. Bajo el título "El Hombre contra la Naturaleza", dicha manifestación demuestra que por descuido, ignorancia, y también por crueldad y rapacidad, los hombres están destruyendo a una velocidad vertiginosa las riquezas de la naturaleza, en particular las más indispensables para su propia existencia. Se trata de un grito de alarma dirigido a la opinión internacional: si se siguen devastando los bosques, agotando los pastos naturales, haciendo pacer demasiados rebaños y degollando a los animales que rinden servicios al hombre, se aniquilará irremediablemente el humus primitivo, base de toda vida, a la par que se acrecentarán indefinidamente los inmensos espacios de tierras ya inútiles para todo cultivo, por hallarse a la merced de todos los fenómenos destructores de la lluvia y del viento.

Los numerosos y convincentes documentos expuestos en las vitrinas constan de magníficas fotografías ilustrando de modo sobrecogedor los daños causados por el hombre y los animales domésticos en los distintos países, así como de mapas y estadísticas que establecen la curva ascendente de los progresos de la destrucción.

**HISTORIA DE DESTRUCCION.**— La larga historia de los destrozos humanos se inició hace 7.000 años, al desarrollarse en Asia Menor, y luego en Egipto, las primeras tentativas de cría, de cultivo y de transportes. La vocación marítima de los fenicios costó la vida a los famosos cedros del Líbano; y los rebaños de corderos y, sobre todo, de cabras (a las que se llamaron destructoras de la civilización") arrasaron los pastos y los brotes de nuevos arbolitos. En esos países, bañados por ardiente sol, la vegetación no se reconstituye más. Eso explica que importantes centros de civilización hayan sido sustituídos por desiertos. Sabido es, en efecto, que diversas ciudades antiguas, abandonadas progresivamente por una población hambrienta, se han convertido en polvo.

La referida evolución ha durado muchos siglos. Más, en la actualidad, los incrementos de población y los "progresos" técnicos han acelerado mucho ese movimiento de autodestrucción. Y dicho fenómeno se ha propagado con mayor o menor intensidad a todos los continentes. Uno de los más amenazados es Africa: Africa del Norte, cuyas altas mesetas son devastadas por los rebaños, y Africa Ecuatorial, en donde para cultivar diez hectáreas, los indígenas —e incluso ciertos colonos europeos— queman mil hectáreas de oquedales. Ahora bien, bajo el Ecuador, la selva primitiva ya no brota más y queda sustituída por malezas semidesiertas. Otras veces, las espesas cenizas de los gigantescos árboles forman una costra que impide todo brote de savia. Además, al desaparecer los bosques, los climas se desequilibran, se producen inundaciones, los animales desaparecen. Incluso en los países técnicamente adelantados, como los Estados Unidos, ciertas regiones meridionales se han vuelto estériles, agotadas por el cultivo del algodón y hasta de trigo. El suelo se seca, convirtiéndose en un "dust bowl". un vasto espacio polvoriento. Y partículas de esa tierra estéril invaden los campos vecinos. A veces, los mejores éxitos técnicos provocan a la larga desastres en otros lugares. Así, pongamos por caso, el pantano y la puesta en regadío del valle del Tennessee originan inundaciones en la cuenca del Mississippi.

Por otra parte, la construcción de carreteras, de grandes ciudades carentes de árboles, de aeródromos, ha propagado el cemento por una superficie de bosques y praderas equivalente a la mitad de Europa Occidental.

**CONSECUENCIAS.**— Y la naturaleza reserva extrañas sorpresas al hombre que rompe el equilibrio y la armonía de las cosas. He aquí unos cuantos ejemplos: en Africa, en donde se han construido apresuradamente muchos aeródromos, el ruido de los aviones ha provocado la huída de los halcones que se alimentaban de ratones silvestres. Resultado: los roedores se han multiplicado, han abierto galerías bajo las pistas, provocando el hundimiento de éstas. Los ingenieros no habían previsto semejante cosa.

En los ríos se ha dado caza a las nutrias, no sólo para despojarlas de sus preciosas pieles, sino porque aquéllas devoraban a los peces. Alegría para los pescadores, pero muy efímera, puesto que las nutrias devoraban a los peces enfermos portadores de gérmenes, menos ágiles que los otros. Resultado: en varios ríos, las epidemias se han llevado a los peces.

Hay muchos otros casos del mismo género: al matar a los leopardos, los indígenas del Kenya han provocado la proliferación de los jabalíes y de los monos, que asolan los cultivos. El ejemplo más típico es la introducción de los conejos en Australia, en donde no existen animales carnívoros. La multiplicación de los conejos constituye hoy día la más terrible e incontrolable de las plagas.

También las corrientes de agua resultan infestadas por los desperdicios de las fábricas vecinas, y los campos, por los productos químicos desparramados con el propósito de destruir los insectos. Y ciertos médicos opinan que las enfermedades del aparato digestivo, tan frecuentes en nuestra época, son debidas al abuso de abonos químicos.

**MITO DE ALARMA.**— Así son las cosas. El organizador de la exposición, Henri Hem, director del Museo Nacional de Historia Natural, ha querido, reuniendo estos documentos, llamar la atención de todos. Es un grito de alarma y una llamada a los hombres para que no modifiquen las leyes naturales más que con pleno conocimiento de causa y tomando muchas precauciones.

En efecto, mientras la tierra se empobrece, la población del globo crece a un ritmo de 110.000 seres humanos por día.

☆★☆★☆★☆★

De CARLOS VATTIER

# ORLANDO ESPINOSA, PINTOR DE ALTA MONTAÑA



El pintor Orlando Espinosa, conversa con uno de nuestros redactores, en un rincón de la sala donde expone sus bellas telas.

RAMUZ, el macizo y masivo escritor suizo del cantón valdense, escribe, en "El gran miedo en la montaña": "Quien logra escalar y aclimatarse en las más elevadas cumbres de los montes terrestres, consigue, por bíblica añadidura, una inmersión en las profundidades de su ser". Así, a medida que sube, va visitándose por dentro, con ese puro y absoluto esplendor de las aristadas crestas que recortan los cielos en las cimas. Y Carlos Cocchioli, el toscano y dramático autor de "El Cielo y la Tierra" —novela que salta entre los Apeninos, los Alpes y los Dolomitas—, con su bondadosa parquedad de nativo montañés, arguye de modo más exhaustivo: "¡Montañas de la tierra, bellas y angustiosas pruebas, para que disminuyan, a medida que crezcan, los inconmensurables y desconocidos corazones de los hombres!" Por eso, el que vaya a escribir, a esculpir o a pintar en las montañas, quedará purificado en el solo Purgatorio de la ascensión. El aire de alta mar y de las altas cumbres, al lavarlos, prepara a sus narradores, como si los sometiera a un duro y cáustico sacramento. Los que canten y hablen en sus inmaculados espacios, escucharán los ecos de sus voces, como para que oigan sus errores y los repitan hasta que consigan la más nítida limpidez. Tan sólo de esa manera han de trocarse en los hijos reconocidos por la milenaria experiencia de las rocas, por los flancos maternales de las hondonadas, por la fatal atracción de los precipicios, por la virginal naturaleza de las laderas y por las nieves eternas, como nuestros cuerpos ya sin sangre ardiente que los altere o de su infinitud los mueva.

Tan limpio, sincero y amante de nuestra cordillera inmensa es el pintor chileno Orlando Espinosa Hernández, cuya exposición de óleos se exhibe en el Palacio de la Alhambra, constituyendo una sorpresa por su valor artístico original y autóctono.

Espinosa tiene 50 años, y ya en 1923 había realizado el peligroso escalamiento del Tupungato, con el Club Alemán y el Deportivo Nacional, guiados por el célebre Juan Schuker, hasta alcanzar más de 6.000 metros. Sus hijos pertenecen al Club Andino, y el mismo pintor posee todo un equipo de explorador y de esquiador. En otras palabras, el más noble de los deportes ha desembocado, a través del viril espíritu de Orlando Espinosa, en un arte cuya maestría se patentiza en cuadros como "Quebrada frente al Gloria", "Noche de luna en el Coironal" o "El Abanico" (Peñalolén.)

Este realista de las altas montañas, que admira los paisajes de Valenzuela Llanos y las marinas de Sommerscales; este "verista" que nos revela ese mundo andino tan cercano al pictórico ojo de Dios, se conoce como la "palma de su paleta" el cajón del Río Colorado, Farellones, el Valle del Yeso y los aledaños cerriles de Peñalolén, y nos revela sus más espontáneas, vibrantes y exactas visiones. Tendiendo a una más sintética y explosiva observación de la presionista, Orlando Espinosa nos dice:

—El que llega tan arriba todo lo ve blanco, a causa de la reverberación. Es menester habituarse para poder mirar y captar con veracidad. A veces, los azules del cielo son tan violentos en aquellas altitudes, cuando el día está despejado, que debo rebajar los tonos en la tela, para volverlos "creíbles"... Pero llegaré a armonizarlos con el resto del cuadro, tal como son... Las tierras de colores, las nieves negras o rojas; los mil reflejos de la corrosiva irradiación solar de las cimas; la penetrante absorción de la radiosidad en cada cosa y piedra; la sustancia misma de la luz, son tan fuertes en la cordillera, que se necesita una retina, unos colores y unos pinceles, cuyo servicio se anula o decrece en la planicie.

Orlando Espinosa estudió cuatro años en la Escuela de Bellas Artes, recibiendo clases especiales de Manuel Núñez González y de Julio Fossa Calderón.

—Cuando vamos ascendiendo, a menudo no vemos el contrafuerte o el pico montañés que nos queda en frente. A contraluz y a través de la esplendente y fumosa bruma que se alza, la riqueza de tonalidades y de matices se afina y multiplica. Allí nos detenemos, tratando de atraparlas en el aire, como a un ave multicolor, que va esfumándose mientras vuela lentamente...

El vigoroso y cristalino idealismo de Orlando Espinosa no sólo perpetúa en sus telas el poético amor a nuestros Andes patriarcales, sino en su verbo colorista, sereno y expresivo.

C. V.

☆★☆★☆★☆★

☆★☆★☆★☆★

## EQUIPO PORTATIL DE RAYOS X

UNA MAQUINA portátil de Rayos X, no mayor que una caja de sombreros de señora y cuya fuente de energía es el isótopo radioactivo de "thulium 170", está siendo producida en Beverly Hills, California, EE. UU., por la División Electrónica Nuclear de las Industrias Litton. Se llama 150-X, sólo pesa 20 libras y puede ser usada allí donde las máquinas corrientes no son utilizables, como en las ambulancias y en el mismo lugar en que se ha desarrollado el accidente. La cápsula de Thulium pierde su radioactividad en un plazo de 6 meses a un año, pero puede ser fácilmente reemplazada por otra.

# Denuncian planes soviéticos de infiltración y subversión en Iglesia Católica Polaca

NUEVA YORK.— Los planes soviéticos para infiltrar y subvertir a la Iglesia Católica en Polonia han sido expuestos en una serie de transmisiones radiales dirigidas al pueblo de Polonia por la Radio de la Libertad, de Europa.

El autor de estas transmisiones radiales es Josef Swiatlo, antiguo alto oficial de la policía polaca (Bezpieka) quien desertó de las filas en 1953. En una serie anterior de transmisiones, Swiatlo ocasionó un radical cambio en el Ministerio de Seguridad de Polonia, en diciembre de 1954.

Swiatlo en sus recientes arengas al pueblo polaco reveló los siguientes hechos:

"El jefe del Servicio Secreto de la Unión Soviética, general Ivanov Schrov, organizó y aún dirige la campaña del régimen polaco para destruir la independencia y la oposición de la Iglesia Católica.

"Los agentes comunistas siguen de cerca al Cardenal Wyszinsky, cuya residencia se halla bajo estricta vigilancia y rodeada de agentes secretos. Además numerosos micrófonos se han instalado en los lugares más recónditos de la casa. El Cardenal necesita permiso especial para visitar su propia capilla.

"Los llamados "párrocos patriotas" de Polonia ejercen su ministerio en virtual cautiverio como instrumentos obligados de la policía secreta. Muchos de ellos han sido sometidos a las más abyectas torturas en campos de concentración".

El mismo Swiatlo fue obligado a participar en la campaña soviética contra la Iglesia Católica.

## Efemérides de hoy

OCTUBRE 4

1226 Muere San Francisco de Asís, fundador de la orden que lleva su nombre.
1583 Muere Santa Teresa de Jesús, cuyo nombre era Teresa Sánchez Cepeda.
1787 Nace en Nimes, Francisco Pedro Guillermo Guizot, historiador francés y estadista.
1834 Se separa el Seminario del Instituto Nacional.
1934 En este día se reúnen todas las Sociedades Protectoras de Animales del mundo.

## LAS LATAS DE MI ABUELO

O LA DISPARATADA HISTORIA DE 50 AÑOS SANTIAGUINOS

POR PERCEVAL

ELEGANTES CABALLEROS

—Entonces se usaba la palidez.
—Una mortal palidez de muerte.
—El que no la tenía natural, recurría a los polvos de talco y al albayalde.
—Ese albayalde tan famoso:
"Que aquel blanco y carmín de doña Elvira...".
—Se pintaban literalmente los ojos, con corcho quemado.
—Actualmente, época en que impera el deseo de la buena salud, se dice:
"A medida que el hombre envejece,
su botiquín crece..."
—En esos tiempos de la tuberculosis y el romanticismo y la palidez, los artículos de toilette eran los que aumentaban con la edad.
—Pomadas de mil clases para el pelo.
—Una loción para la cara después de afeitarse.
—Una loción especial para las manos.
—Era la época gloriosa del específico Benguria.
—Hasta una gran dama ni vaciló en suscribir con su distinguida y vasca firma un artículo encomiástico sobre el producto del famoso "pelado Benguria".
—El jabón de almendra, que hoy día nos parece la cosa más siútica del mundo, era mirado como un refinamiento.
—Era un buen regalo.
—A una dama distinguida y adicta a las flores, se le regalaba jabón de almendra para que tuviere la tez suave.
—El refinamiento debe de haber sido muy grande.
—Se le echaban polvos de talco hasta a los blancos pantalones de montar que se usaban con levitas rojas.
—Un joven de ese tiempo tenía mucho más trabajo para vestirse que nosotros.
—Desde luego, se usaban calzoncillos largos amarrados con tiras sobre los calcetines.
—Los calcetines se sujetaban con ligas.
—No se usaban zapatones, sino botines, que costaba ponerse y sacarse.
—Estos botines solían tener cañas de distinto color y material.
—Botines de charol con caña de fieltro gris.
—Botines amarillos con caña de fieltro café.
—¡Un horror de zapatería!
—La camisa tenía el cuello y los puños postizos, y la pechera tiesa.
—Se usaban verdaderas colleras para sujetar el alto cuello.
—Luego, unos aparatos especiales para sujetar los puños almidonados a las mangas de la camisa.
—La cosa era muy clara.
—No se cambiaban camisa todos los días, como nosotros, sino una o dos veces por semana.
—Pero puños y cuello había que cambiarlos todos los días, para verse flamante.
—Los que no tenían plata para lavandera, usaban puños y cuellos de goma, y los limpiaban con miga de pan.
—Otros los blanqueaban con tiza.
—Los siúticos no usaban camisa, sino una pechera con cuello, y los puños iban atados a esta pechera con hilos.
—En los días de calor y en los paseos campestres, deben haber pasado buenos sofocones por no poder sacarse la chaqueta.
—Había gran fantasía para los chalecos.
—Ahora sólo andan con chalecos de fantasía ciertos jóvenes que, por eufemismo, llamaremos "existencialistas".
—Porque usamos la palabra "existencialista" para designar muchas cosas raras.
—Hubo quien se arruinó comprándose chalecos.
—Hoy nos moriríamos de la risa.
—A pesar de que sabemos que nada menos que D'Annunzzio (ortografía de Carlos Vattier) se arruinó por pretender comprar en Roma un lote enorme de corbatas inglesas.
—Ya que de corbatas hablamos, no podemos sino recordar que, entonces, como ahora, se podía asegurar cuál era la clase social a que pertenecía un individuo, tan sólo por la manera de hacerse el nudo de la corbata.
—Y esos nudos de la corbata son una manifestación clara de la moda.
—Desde que yo existo y uso corbata, ha habido mil maneras de anudarlas.
—Antes fueron largos nudos.
—Luego se usaron diminutos, y los siúticos seguían usándolos largos.
—En seguida, los caballeros usaron unos nudos gruesos y cortos.
—Y así hasta el infinito.
—Se tiene una clara idea de hasta dónde llega la imaginación del hombre, hasta para las cosas más sencillas, con sólo seguir durante unos diez años las peripecias del nudo de la corbata de los hombres.
—Y también se sabe que todo cambia.
—Sir George Blummel, artista en el nudo de la corbata, que gastaba treinta y hasta cincuenta corbatas de batista almidonada para conseguir el nudo perfecto, y que, al dejar el montón en el suelo, decía: "Esto es el precio que pagamos por nuestras faltas", creyó, sin duda, haber sentado una cátedra definitiva en la materia.
—Sin embargo...
—Ya nadie, desde hace mucho más de una centuria, se pondría, sin caer en grave ridículo, las corbatas de Blummel.
—Los caballeros de esos tiempos andaban muy cubiertos.
—Ninguno habría salido a la calle sin sombrero y sin guantes.
—Baste recordar que el primer "sinsombrerista" fue el almirante Fernández Vial, sobreviviente del Combate de Iquique.

## Sigue aumentando el comercio del plátano

La Secretaría de Agricultura de Estados Unidos informa que el comercio internacional del plátano continúa aumentando. Las exportaciones en 1954 fueron casi un 20% superiores a las existentes antes de la Segunda Guerra Mundial, y un 60% más que durante los años 1945-49. Los mayores aumentos se registraron en países sudamericanos, con Ecuador a la cabeza.

# SABIO ATOMICO



LONDRES. — He aquí a Charles Albert Adams, uno de los más reputados especialistas en energía atómica, junto a su esposa y a su hija Bárbara Mary. El sabio Adams será el director a cargo de la tercera prueba de armas atómicas británicas, que se efectuará en abril de 1956, en las islas de Monte Bello, Australia. —(Foto Bippa)

# AYER Y HOY



PARIS. — En una de las últimas fiestas de caridad, el pasado y el presente se dieron la mano y charlaron como "en los mejores tiempos". El presente, aunque también peina canas, es Mauricio Chevalier, cuya simpatía y canciones continúan cautivando a la Ciudad Luz; el pasado, una de las dos esculturales "Dolly Sisters", que electrizaron a los públicos de hace cincuenta años. — (Foto Intercontinentale)